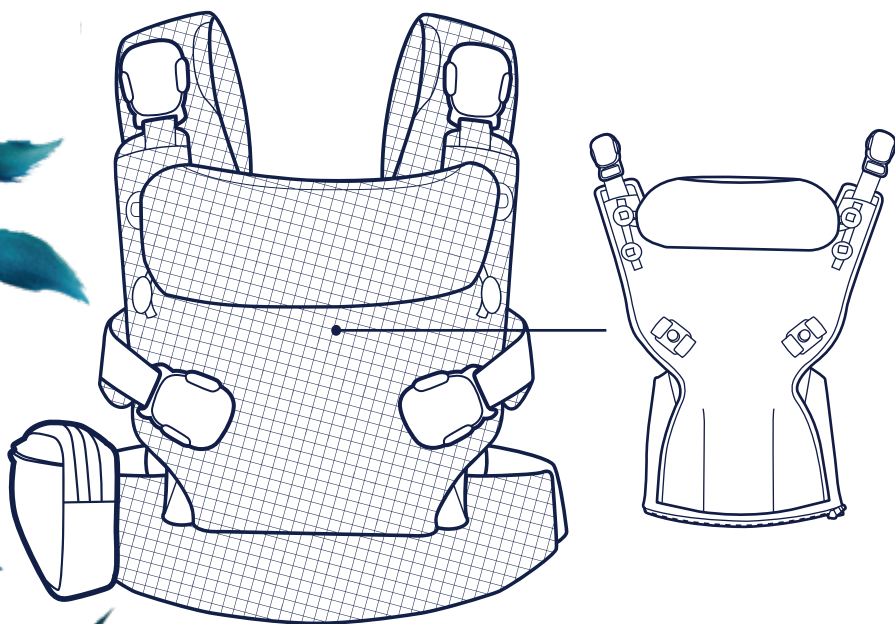
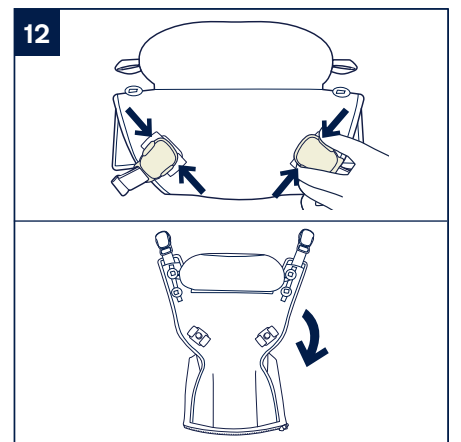
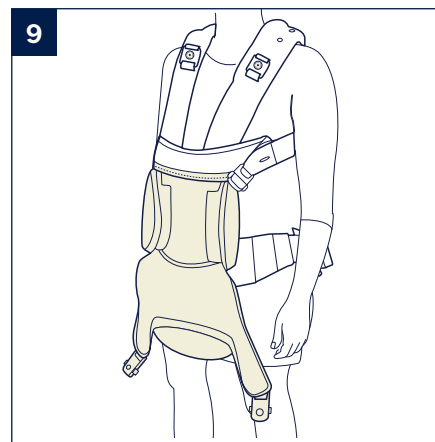
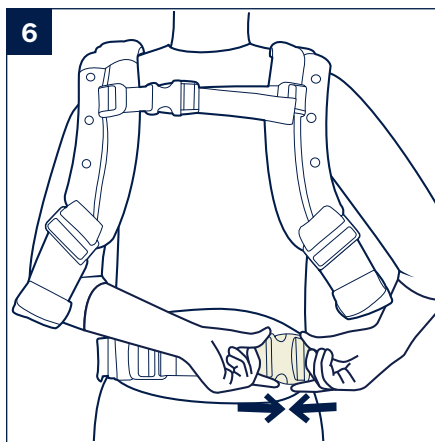
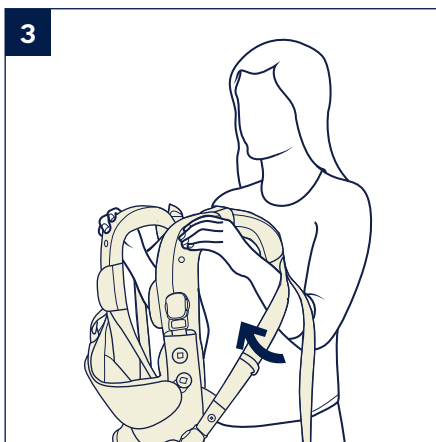
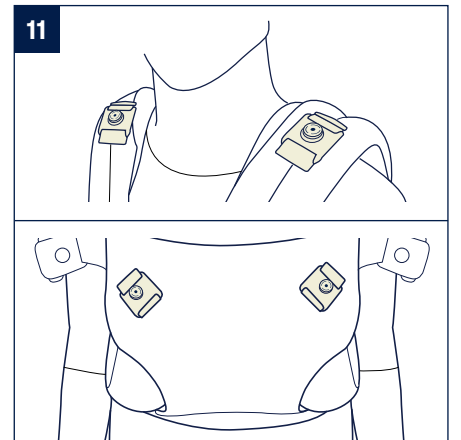
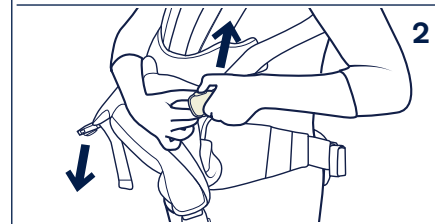
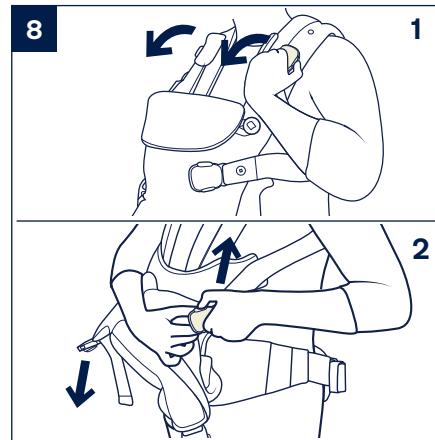
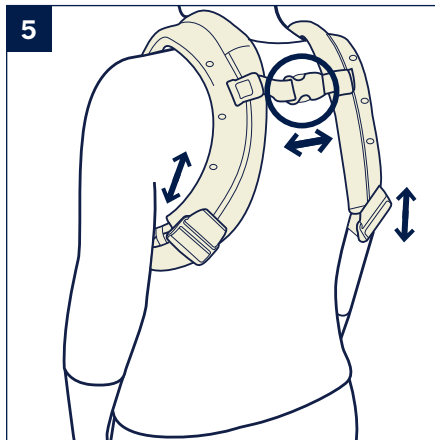
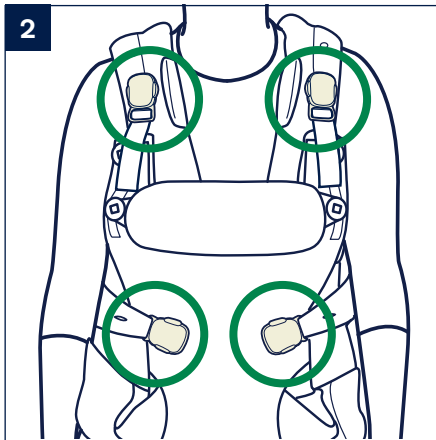
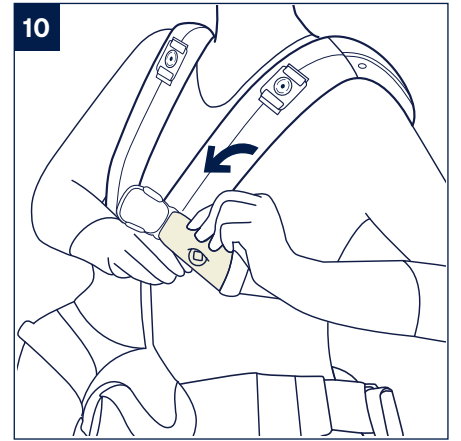
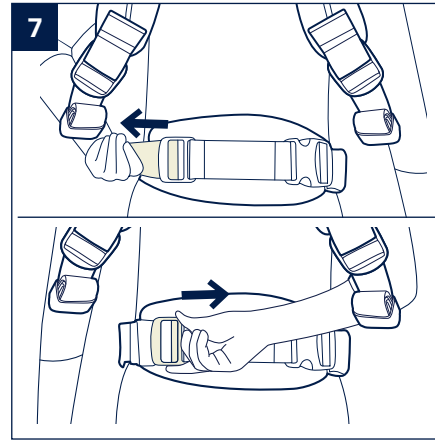
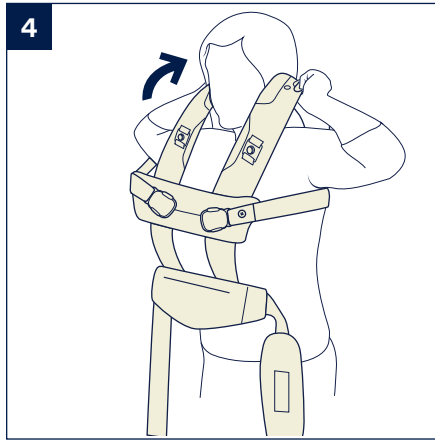
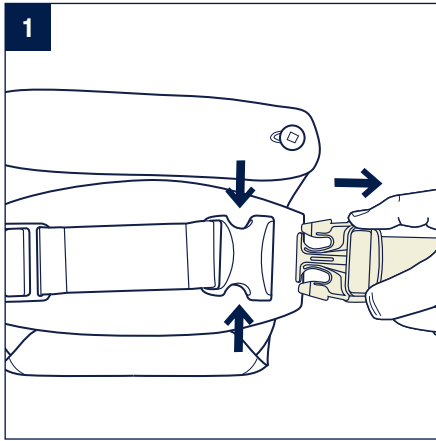


cudlTM deux

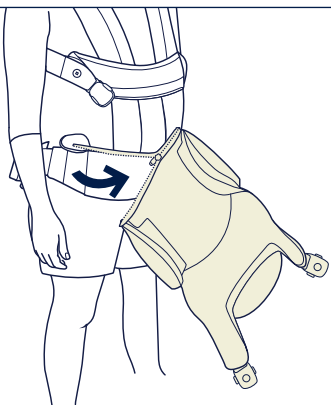


nuna[®]

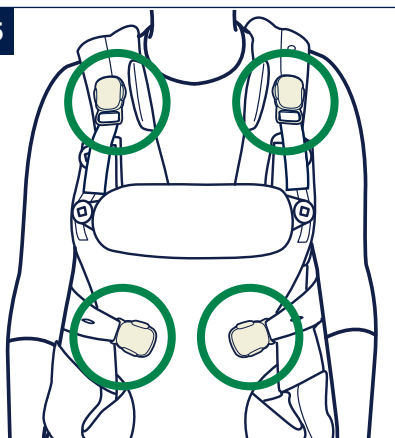
IMPORTANT!
READ ALL INSTRUCTIONS
CAREFULLY BEFORE ASSEMBLING
AND USING THE SOFT CARRIER.
KEEP INSTRUCTIONS
FOR FUTURE USE



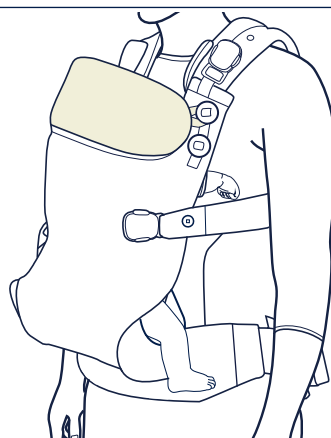
13



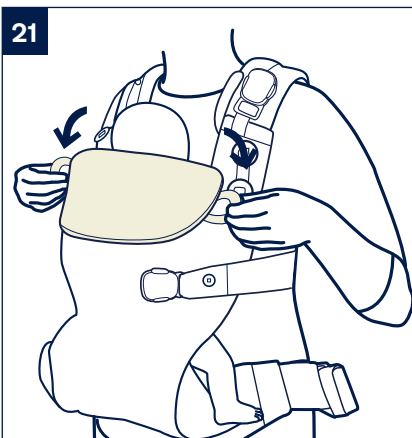
15



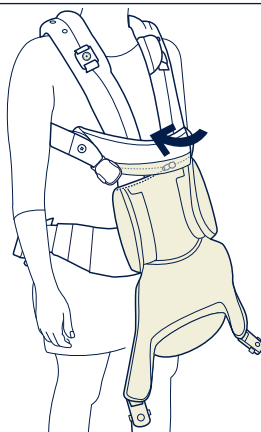
18



21

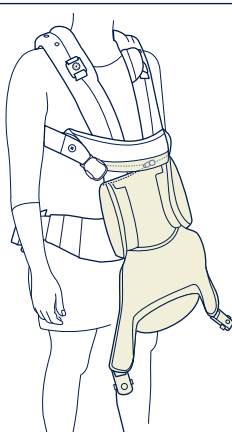


14

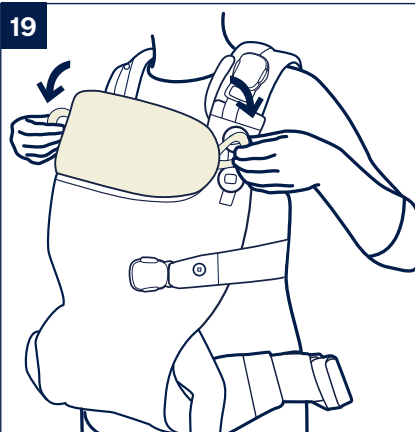


1

16



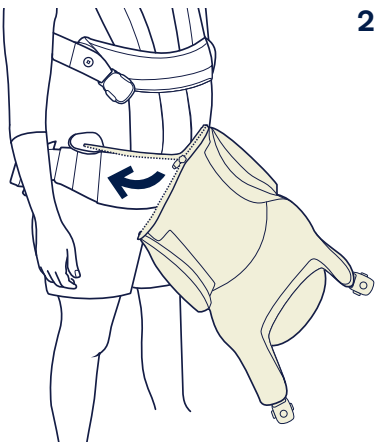
19



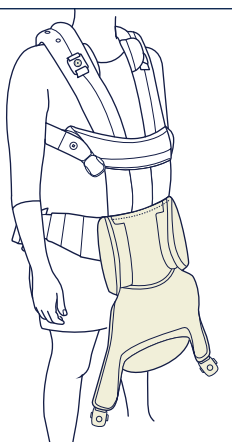
22



2



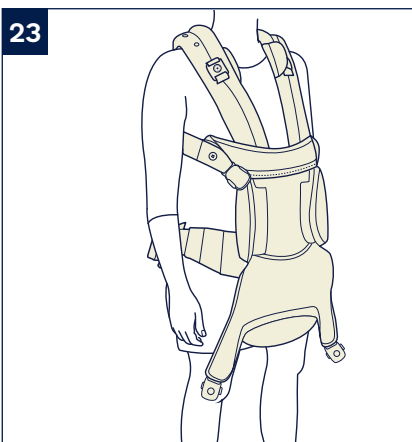
17



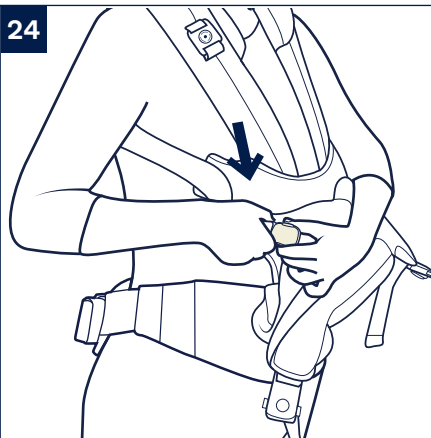
20



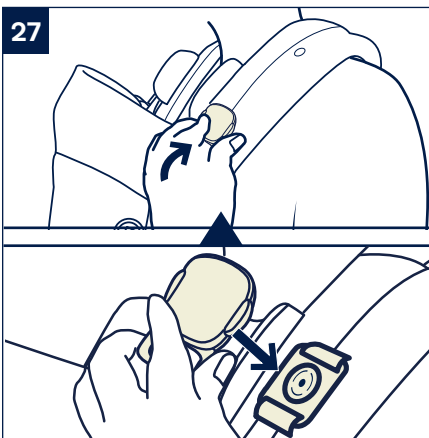
23



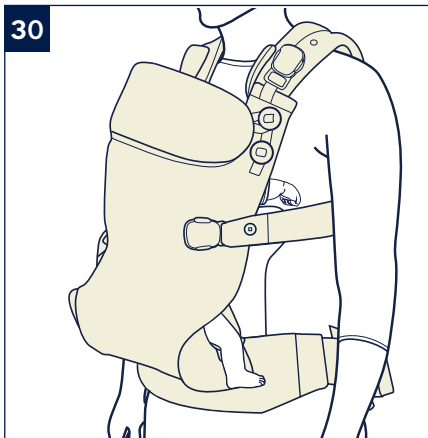
24



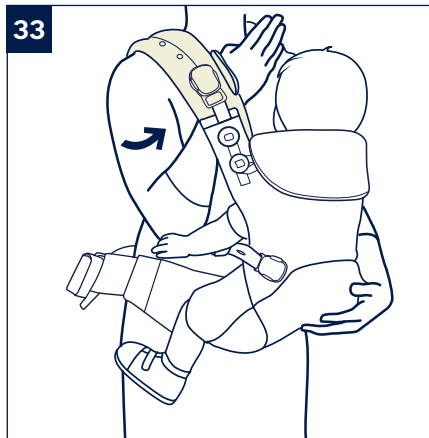
27



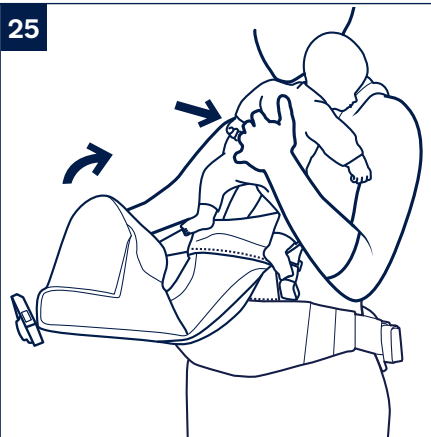
30



33



25



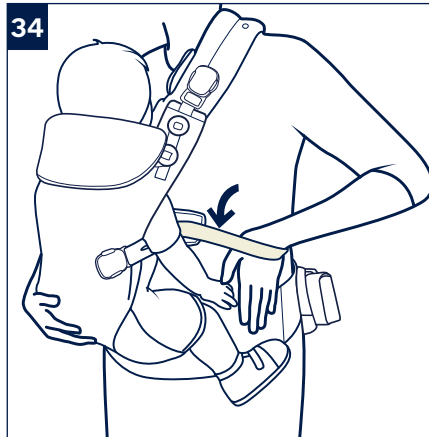
28



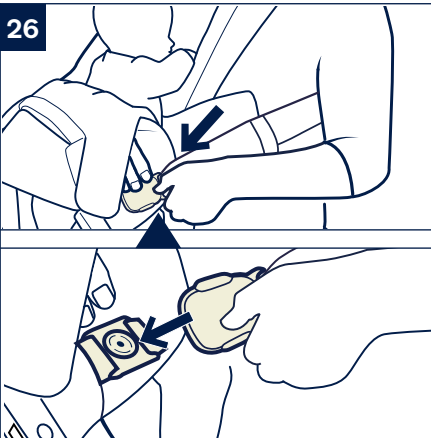
31



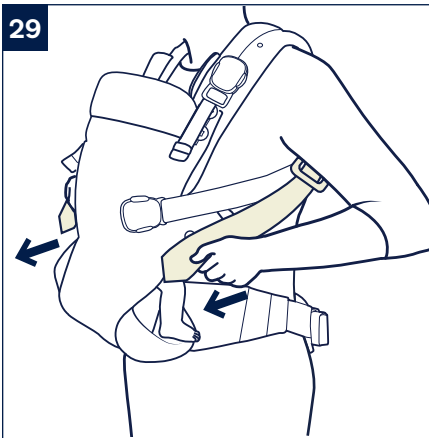
34



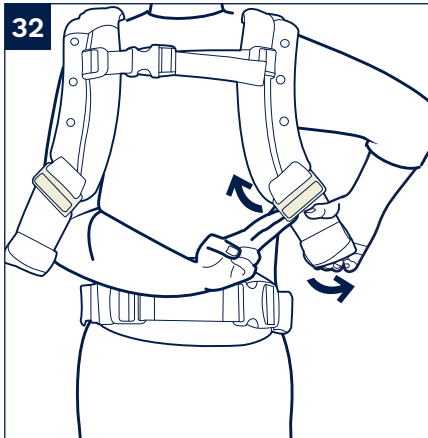
26



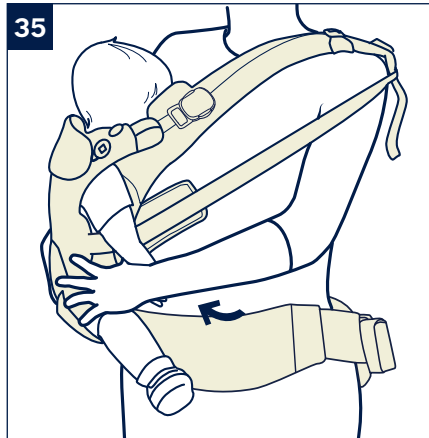
29

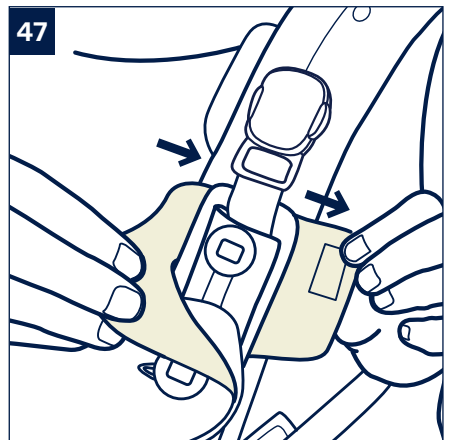
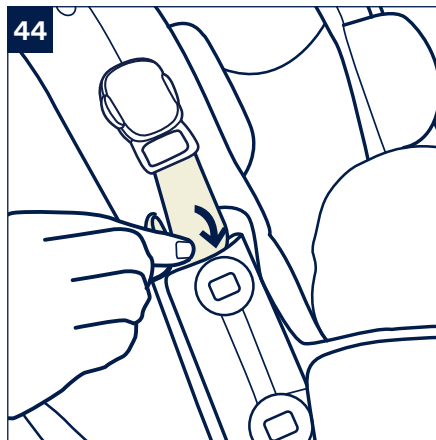
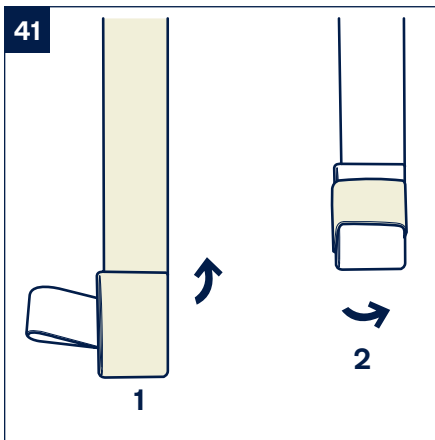
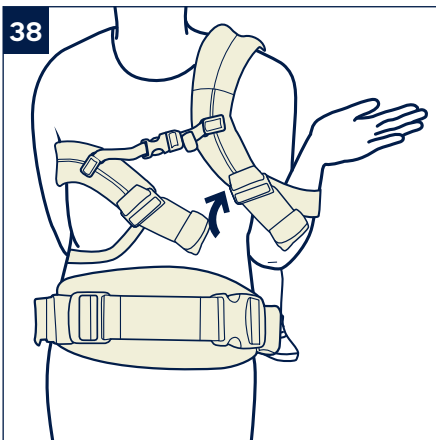
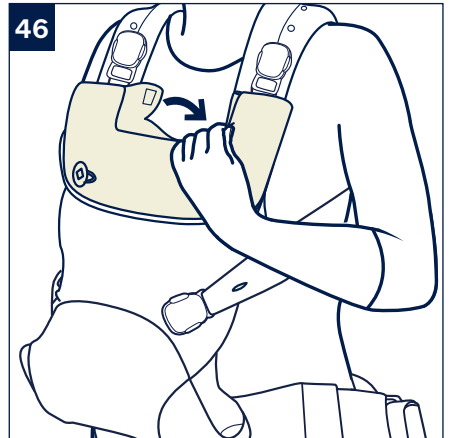
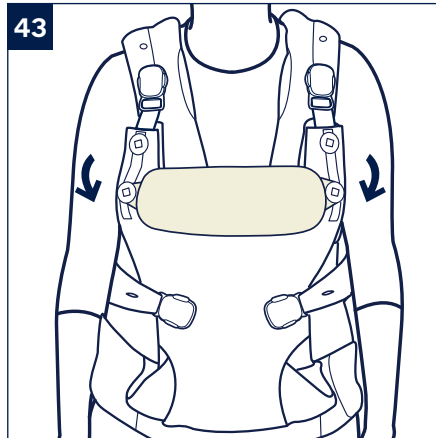
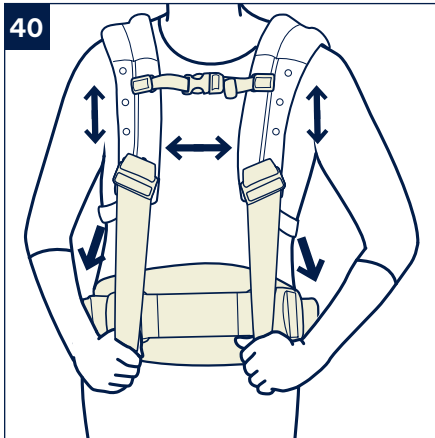
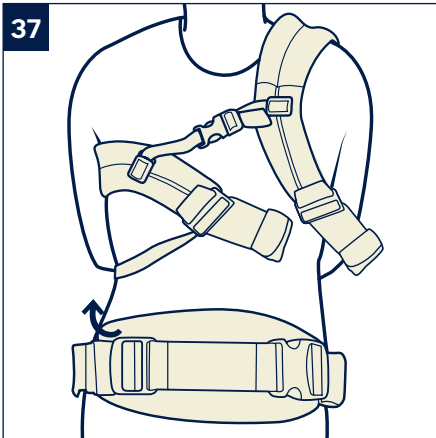
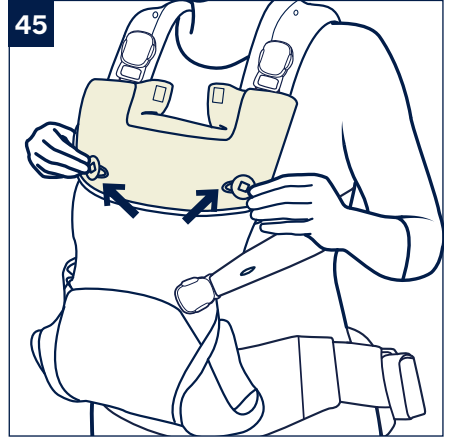
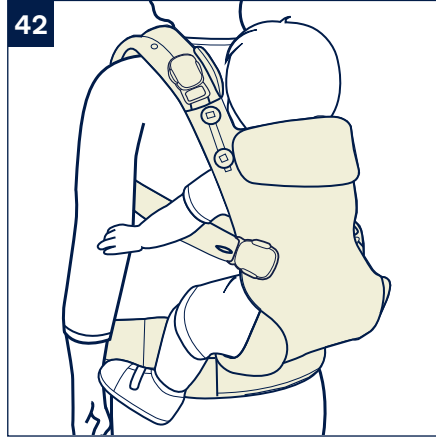
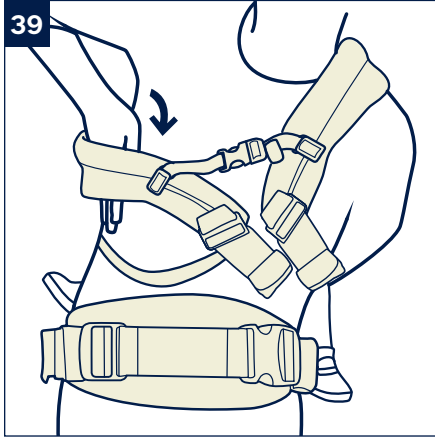
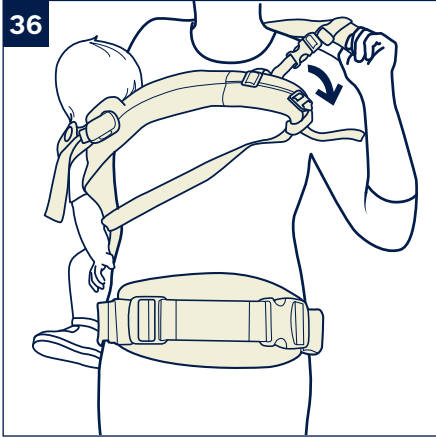


32

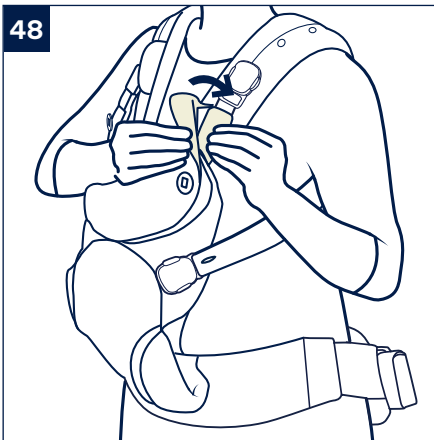


35

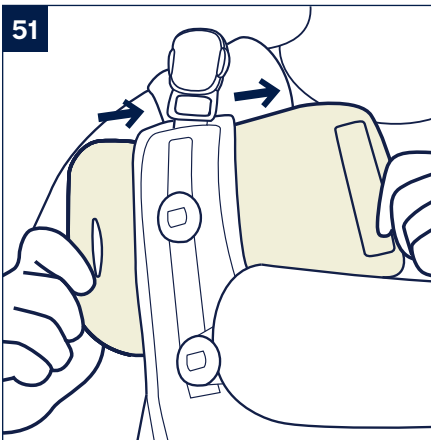




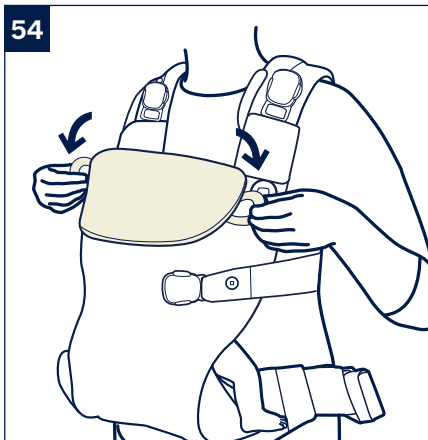
48



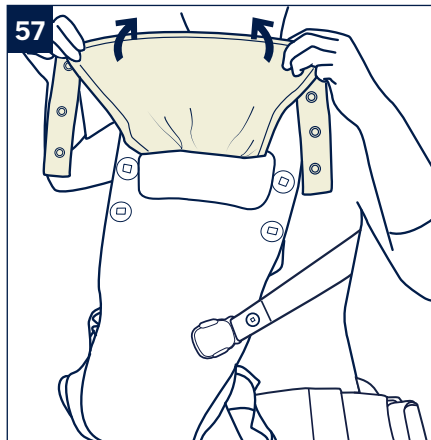
51



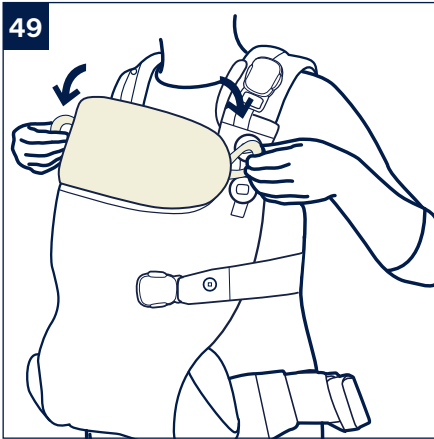
54



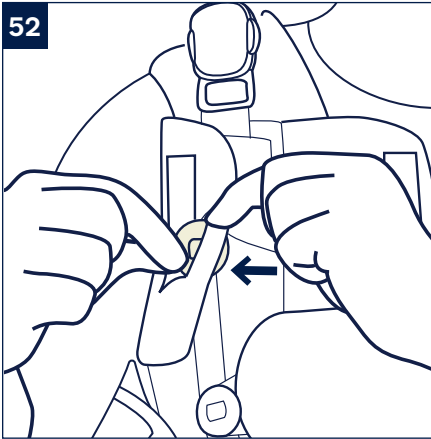
57



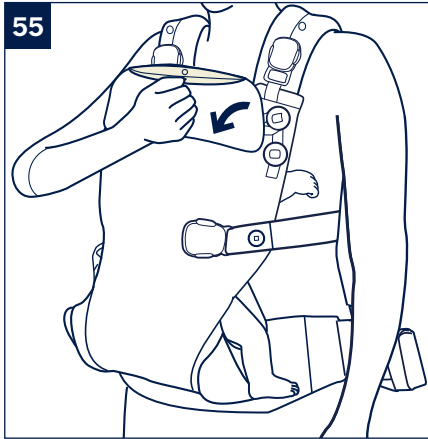
49



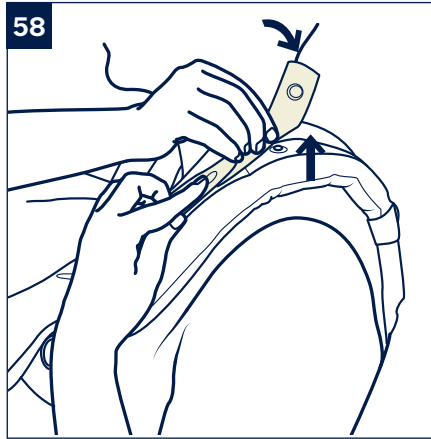
52



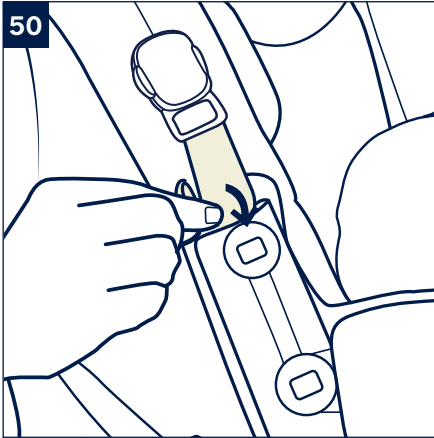
55



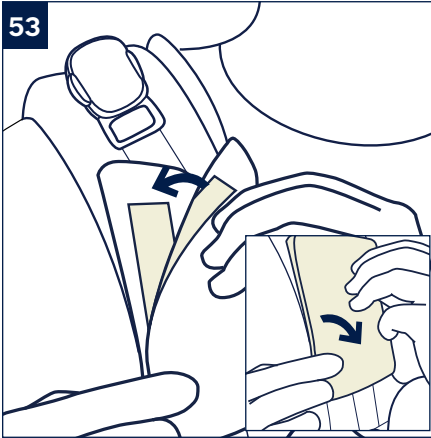
58



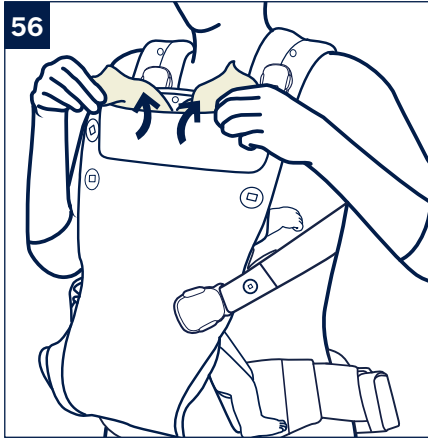
50



53



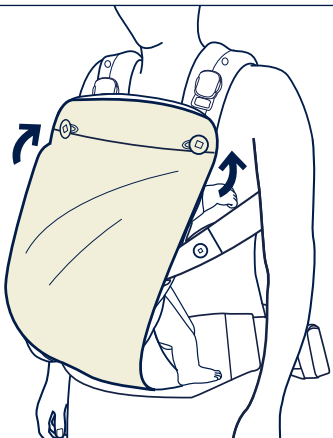
56



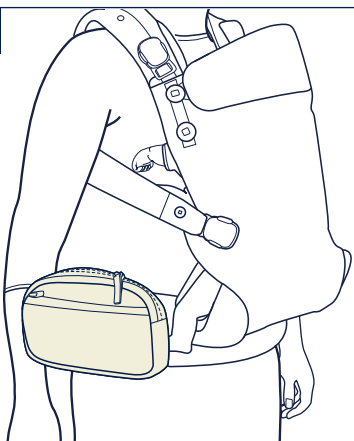
59



60



61



62



Designed
around your life



Contents

Product Information	3
Limited Warranty	
Contact	
Child Usage Requirements	4
Warnings	5
Parts List	7
Product Set Up	9
Ergonomic Child Positioning	10
Product Use	11
Facing In	13
Facing Out	15
Back Carry	16
Accessories	17
Bib	
Harness Covers	
Sunshade	
Breeze Cover	
Removable Pouch	
Storage Bag	
Cleaning and Maintenance	18
Francais (FR)	19
Deutsch (DE)	39
Nederlands (NL)	59
Italiano (IT)	66
Español (ES)	73
Português (PT)	80
Polski (PL)	87
Česky (CZ)	94
Slovenčina (SK)	100
Hrvatski (HR)	106
Slovenščina (SL)	113
Русский (RU)	119
Norsk (NO)	126
Svenska (SV)	132
Suomi (FI)	138
Danish (DK)	144
Română (RO)	150
Ελληνικά (EL)	157
Türkçe (TR)	164
Hungarian (HU)	170
عربي (AR)	178
한국어 (KO)	183
繁體中	189
簡中	194

Product Information

Model Number: _____

Manufactured in (date): _____

Limited Warranty

We have purposely designed our high-quality products so that they can grow with both your child and your family. Because we stand by our product, our gear is covered by a custom limited warranty per product, starting from the day it was purchased. Please have the proof of purchase, model number and manufactured in date available when you contact us.

For warranty information please visit:

www.nunababy.com

Click the “Warranty” link on the homepage.

Contact

For replacement parts, service, or additional warranty questions, please contact our customer service department

NUNA International B.V.

Van der Valk Boumanweg 178 C

2352JD Leiderdorp

The Netherlands

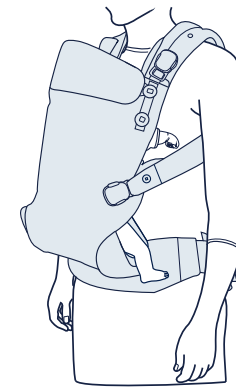
info@nunababy.com

Child Usage Requirements

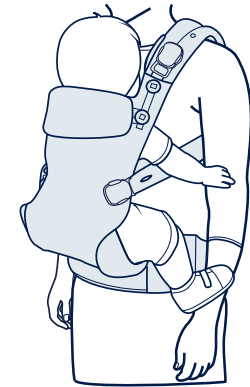
Please refer to the chart below for proper usage to ensure the safety of your child. There are four carry modes. Mode usage is determined by your child's weight.

Complies with EN 13209-2:2015

**Facing In/Infant Mode
Upper Zipper**
8–15 lb (3.5–7 kg)
Birth - 4 months



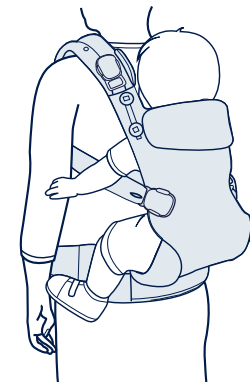
**Facing In/
Lower Zipper**
15–30 lb (7–13.5 kg)
4+ months



**Facing Out
Lower Zipper**
20–30 lb (9–13.5 kg)
6+ months



**Back Carry
Lower Zipper**
25–35 lb (11–16 kg)
9+ months



! WARNING

Check to assure all buckles, snaps, straps, and adjustments are secure before each use.

Check for ripped seams, torn straps or fabric and damaged fasteners before each use.

Stop using the carrier if parts are missing or damaged.

Child must face towards you until he or she can hold head upright.

Ensure proper placement of child in product including leg placement.

Make sure baby's legs are straddling the seat and arms extend through arm holes.

Regularly check that your child is comfortably and securely seated in the baby carrier, especially when using as a back carrier.

To prevent hazards from falling, ensure that your child is securely positioned in the carrier.

Hold your baby closely at all times until correctly attached.

The body support must be used for children weighing 8–15 lb (3.5 kg–7 kg) and should **ONLY** be used with your child facing in.

Premature infants, infants with respiratory problems, and infants under 4 months are at greatest risk of suffocation.

For low birth weight babies and children with medical conditions, seek advice from a health professional before using the product.

When using the soft carrier, monitor your child.

Be aware of hazards in the domestic environment e.g. heat sources, spilling of hot drinks.

Take care when bending or leaning forward or sideways.

Your balance may be adversely affected by your movement and that of your child.

This baby carrier is designed for use by adults while walking, standing or sitting only.

This baby carrier is not suitable for use during sporting activities.

DO NOT use this soft carrier if you use a pacemaker, as the magnetic buckles can interfere with the pacemaker.

NEVER use a soft carrier when balance or mobility is impaired because of exercise, drowsiness, or medical conditions.

NEVER use a soft carrier while engaging in activities such as cooking and cleaning which involve a heat source or exposure to chemicals.

NEVER wear a soft carrier while driving or being a passenger in a motor vehicle.

NEVER lie down or sleep with baby in the baby carrier.

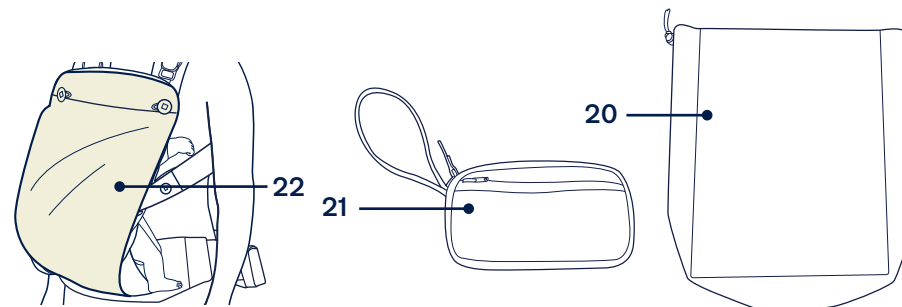
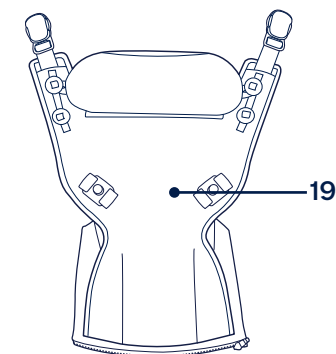
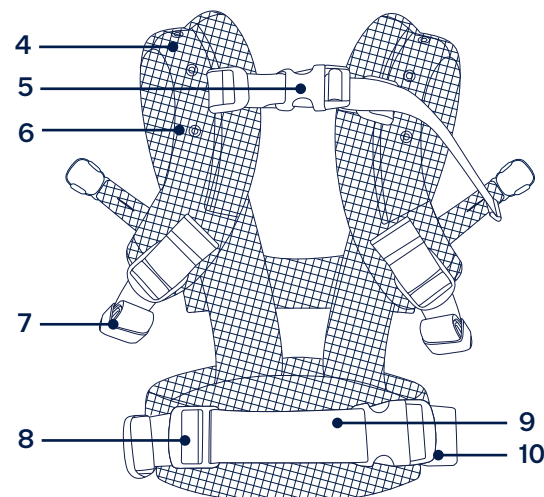
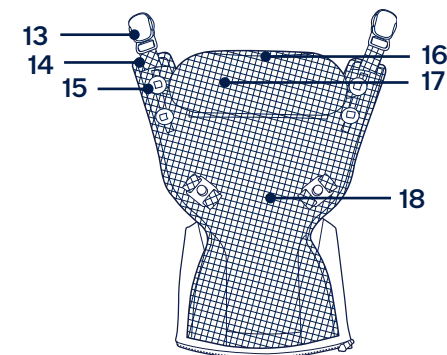
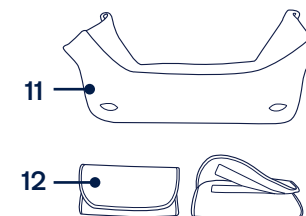
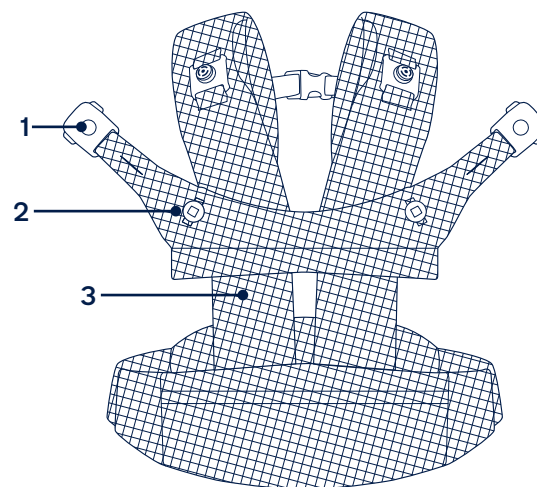
Parts List

Make sure all parts are available before assembly. If any part is missing, please contact Nuna. No tools are required for assembly.

- 1 Side Buckle
- 2 Leg Hole Adjustment Button
- 3 Carrier Harness
- 4 Shoulder Strap
- 5 Yoke
- 6 Sunshade Snaps
- 7 Shoulder Adjustment Strap
- 8 Waist Band Adjuster
- 9 Waist Band
- 10 Waist Band Buckle

Removable Parts

- 11 Bib (x2)
- 12 Harness Covers
- 13 Shoulder Buckle
- 14 Shoulder Buckle Adjustment
- 15 Head and Neck Support Button
- 16 Sunshade Pocket
- 17 Head and Neck Support
- 18 Summer Body Support
- 19 Winter Body Support
- 20 Storage Bag
- 21 Removable Pouch
- 22 Breeze Cover

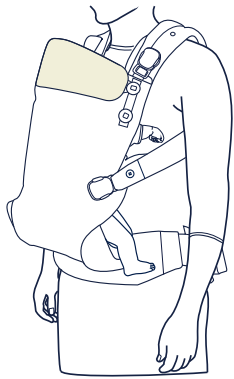


Product Set Up

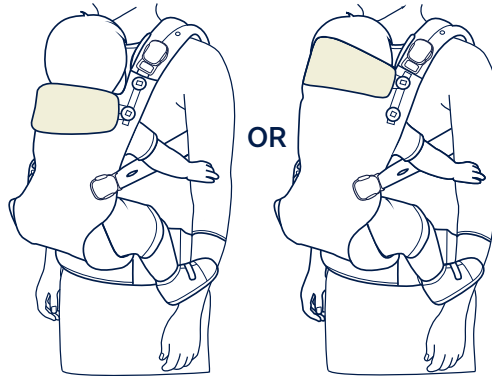
Based on the chart below, position the head and neck support according to your baby's weight.

- ! Your baby's head should be supported until he or she has strong head control (approximately 4 months of age).

**Facing In/Infant Mode
Upper Zipper**
8–15 lb (3.5–7 kg)
Birth - 4 months



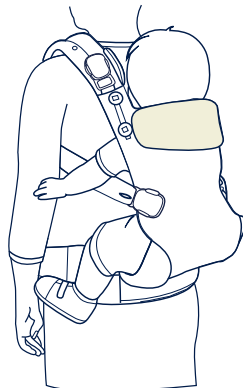
**Facing In
Lower Zipper**
15–30 lb (7–13.5 kg)
4+ months



**Facing Out
Lower Zipper**
20–30 lb (9–13.5 kg)
6+ months



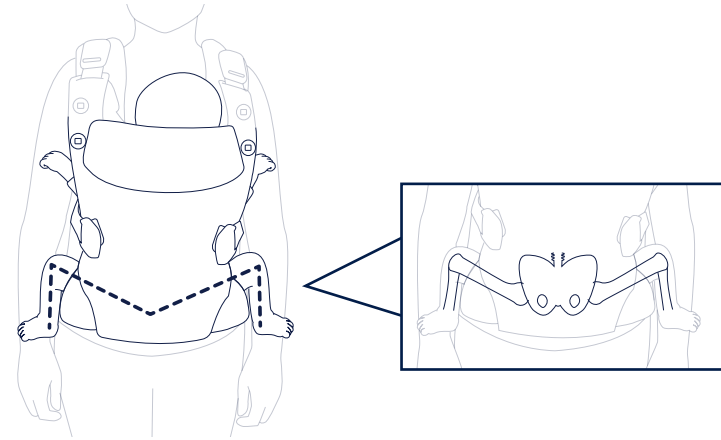
**Back Carry
Lower Zipper**
25–35 lb (11–16 kg)
9+ months



Ergonomic Child Positioning

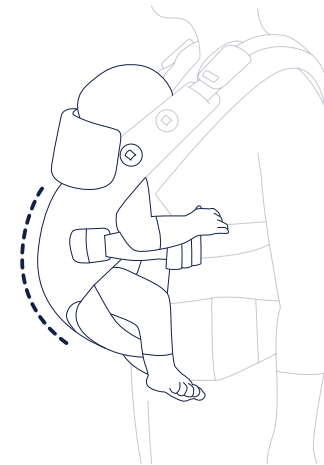
Hip-Healthy

For hip-healthy babywearing, baby's thighs should be supported from the hip to the knee joint. This ergonomic "M" shape seating reduces forces on the hip joint. Never force baby's legs into a position that is not easily achieved.



Spine-Healthy

For spine-healthy babywearing, proper support is needed. The baby's spine should be allowed to naturally form a "C" shape. Never force baby into a position that is not easily achieved.



Product Use

- 1 - Open the waist band. (1)
- 2 - Make sure both the shoulder buckles and the side buckles are connected (circled in green) (2)
- 3 - Holding the carrier in front of you, slide your arms through the shoulder straps. (3)
- 4 - Pull the carrier over your head. (4)
- 5 - Make sure the yoke is connected (circled in blue). Adjust the height and width of the yoke vertically and sideways to achieve a comfortable fit. The yoke should rest between your shoulder blades. (5)
- 6 - Secure the waist band behind your back, engaging the waist buckle to hold the band firmly in place. (6)
- 7 - To adjust the waist band, pull on the webbing to tighten, or pull on the waist band adjuster to loosen (7).

To remove the carrier, reverse the steps above.

! **DO NOT** remove the carrier while your child is in it.

Opening Baby Carrier

- 1 - Release both shoulder buckles. (8)-1
- 2 - Release both side buckles. (8)-2
- 3 - The carrier is open. (9)
- 4 - If your child weighs more than 15 lb (7 kg), the leg hole adjustments are not needed. Slide the leg hole adjustment button out of the button hole on the shoulder strap near the side buckle. (10)
 - ! Leg hole adjustments **MUST** be used for children less than 15 lb (7 kg) to decrease the size of the leg hole and prevent sliding without pinching or chafing your child's leg.

Magnetic Buckle Indicators

- 5 - When following the steps for securing your child, secure all four magnetic buckles by attaching them where you see the Buckle indicators (●). The buckle must click into place on the raised indicator area. (11)

Use Winter/Summer Body Support Replacement

CUDL deux comes with two body support options. Summer body support comes attached and winter body support comes separate.

- 1 - To switch body support, release both shoulder buckles and unwrap body support (if stored). (12)
- 2 - Unzip the zipper to remove the body support in use. (13)
- 3 - Zip body support to desired zipper position
 - a **Upper Zipper (Infant Mode) (14)-1**
Facing In ONLY
8–15 lb (3.5–7 kg) and from Birth - 4 months
 - b **Lower Zipper (14)-2**
Facing in 15–30 lb (7–13.5 kg) and 4+ months
Facing Out 20–30 lb (9–13.5 kg) and 6+ months
Back Carry 25–35 lb (11–16 kg) and 9+ months
- 4 - Fasten both the shoulder buckles and the side buckles (circled in green). (15)

Body Support Height Adjustment

- 1 - The body support must be combined with the upper zipper if your child weighs less than 15 lb (7 kg). (16)
- 2 - When your baby is over 15 lb (7 kg), the body support can be combined with the lower zipper. (17)

Head and Neck Support

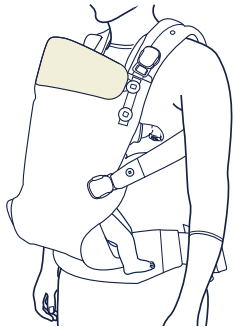
- 1 - For a child weighing 8–15 lb (3.5–7 kg), secure the head and neck support so that it is up and supporting the child's head and neck area. Attach the head and neck support to the upper head and neck support buttons. Only fold the head and neck support down when the child is able to hold his or her head up (approx. 4 months). (18)
- 2 - To fold down, slide both upper head and neck support buttons out of the button holes on the head and neck support. (19)
- 3 - Fold the head and neck support down. (20)
- 4 - Attach both bottom head and neck support buttons into the button holes on the head and neck support. (21)
- 5 - Make sure your child is comfortable and securely seated in the baby carrier. Adjust the straps around your child and check to make sure all buckles and snaps are secure. Allow room for your child's head movements and keep child's face free from obstructions. (22)

Facing In

Upper Zipper (Infant Mode)

8–15 lb (3.5–7 kg)

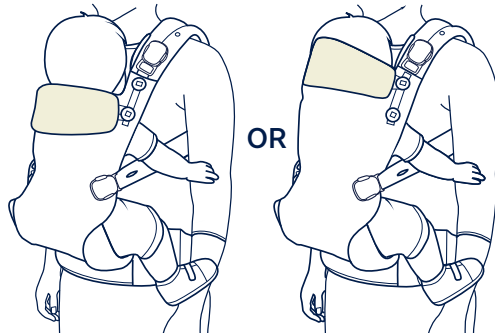
Birth - 4 months



Lower Zipper

15–30 lb (7–13.5 kg)

4+ months



Securing Your Child

- ! We recommend sitting down while securing your child in the carrier, as it provides better control.
- 1 - Begin with the carrier fully open (and the infant mode secured if your child weighs less than 15 lb [7 kg]). **(23)**
- 2 - Attach one side buckle where you see the Buckle indicator (●). **(24)**
- 3 - Hold your child securely against your chest with one hand, and use the other to raise the front of the carrier. **(25)** Guide your child's leg down and through the opening between the seat and the attached side buckle.
- 4 - Use one hand to hold the carrier and your child against you, and use the other to secure the other side buckle where you see the Buckle indicator (●). **(26)**
- 5 - Holding your child in the carrier with one hand, secure the shoulder buckles one at a time where you see the Buckle indicators (●). **(27)**
- 6 - Gently pull both shoulder buckle adjustments down to adjust the fit. **(28)**
- 7 - Adjust the shoulder straps by gently pulling both shoulder adjustment straps evenly out in front of you. **(29)**

- 8 - Make sure your child is comfortable and securely seated in the baby carrier. Adjust the straps around your child and check to make sure all buckles and snaps are secure. Allow room for your child's head movements and keep child's face free from obstructions. **(30)**

- ! Your child should be positioned close to you, high on your body.
- ! Keep your child's face visible to you at all times.

Facing Out

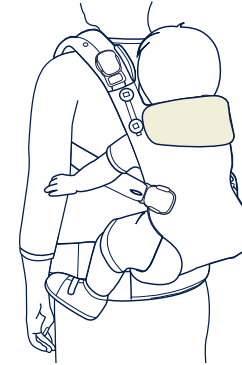
**Facing Out
Lower Zipper**
20–30 lb (9–13.5 kg)
6+ months



- ! If body support is in upper zipper (infant mode) position, move to lower zipper position **(14)-2**.
- 1 - Fold the head and neck support down so your child's face will be above the top edge of the carrier. The carrier is now ready for you to secure your child. **(31)**
Follow the same steps for securement as Facing In mode (**page 13**), but face your child outward.

Back Carry

**Back Carry
Lower Zipper**
25–35 lb (11–16 kg)
9+ months



Back Carry

- ! If body support is in upper zipper (infant mode) position, move to lower zipper position **(14)-2**.
- ! We recommend practicing this method a few times without a child in the carrier before attempting it with your child.
- ! Child should **NEVER** be facing out (away from you) in back carry mode.
- 1 - With your child in the baby carrier facing inward, loosen both shoulder adjustment straps (**DO NOT unbuckle**). **(32)**
- 2 - Slide your right arm out of the right shoulder strap while cradling your child with your left arm. **(33)**
- 3 - Slide your left arm under the shoulder adjustment strap on the side while cradling your child with your right arm. **(34)**
- 4 - Cradling your child with your right arm, guide your child to your right hip using your left arm. **(35)**
- 5 - Still supporting your child, grab the shoulder strap with your left hand and pull it down over your shoulder. **(36)**
- 6 - Slightly lean forward and move your child onto your back. **(37)**
- 7 - Slide your left arm up through the shoulder adjustment strap on the side while cradling your child behind your back with your right arm. **(38)**

- 8** - Slide your right arm down through the shoulder strap while cradling your child with your left arm. Both shoulder straps should now be secure around your shoulders. **(39)**
- 9** - Pull down on the shoulder adjustment straps to tighten. Adjust the yoke up or down vertically and side to side. **(40)**
- 10** - Roll up the excess length of the shoulder adjustment straps and use the elastic loop to wrap around the rolled up strap to store it out of the way. **(41)**
- 11** - Make sure your child is comfortable and securely seated in the baby carrier. Adjust the straps around your child and check to make sure all buckles and snaps are secure. Allow room for your child's head movements and keep child's face free from obstructions. **(42)**

Accessories

Bib

- 1** - Make sure the head and neck support is folded down and secured in place with the lower head and neck support buttons. **(43)**
- 2** - Store the extra length of the shoulder buckle adjustment in the pocket on the shoulder buckle strap. **(44)**
- 3** - Cover the front of the head and neck support with the front of the bib and slide both head and neck support buttons through the button holes on the bib. **(45)**
- 4** - Fold and tuck the bib over the top edge of the head and neck support. **(46)**
- 5** - Wrap both side edges of the bib around the shoulder buckle strap. The back edge of the bib is slid between the shoulder strap and shoulder buckle strap. The front edge of the bib is laid over the shoulder buckle strap. **(47)**
- 6** - Attach the sides of the hook and loop. Make sure the bib is laying flat and is secure to the top edge of baby carrier. **(48)**

Harness Covers

- 1** - Unbutton the head and neck support and fold it down. **(49)**
- 2** - Store the extra length of the shoulder buckle adjustment in the pocket on the shoulder buckle strap. **(50)**
- 3** - Slide the harness cover between the shoulder strap and the shoulder buckle strap. **(51)**
- 4** - Slide the button on the shoulder buckle strap through the button hole on the harness cover. **(52)**

- 5** - Attach the hook and loop. Make sure the bottom edge of the harness cover is tucked behind the head and neck support. **(53)**
- 6** - Repeat on the other side. When both harness covers are secure, attach both bottom head and neck support buttons into the button holes on the head and neck support. **(54)**

Sunshade

- 1** - Make sure the head and neck support is up and secured in place with the upper head and neck support buttons. Undo the snap on the pocket located on the top edge of the head and neck support. **(55)**
 - 2** - Pull the sunshade out of the sunshade pocket. **(56)**
 - 3** - Adjust the sunshade to the desired position to shade your child. **(57)**
 - 4** - Attach three snaps on the sunshade strap to the three snaps on the shoulder strap. Repeat for the other side. **(58)**
- !** Make sure the sunshade is not covering your child's mouth or laying too tightly over their head.

Breeze Cover

- !** **DO NOT** use without body support.
- 1** - Unroll breeze cover from pocket at the bottom of the carrier when needed. **(59)**
 - 2** - Attach breeze cover by fastening to head and neck support button. **(60)**

Removable Pouch

Removable pouch can be tied to waist band or used separately. **(61)**

Storage Bag

CUDL™ deus can be stored in storage bag. **(62)**

Cleaning and Maintenance

Refer to the care label attached to the carrier fabric for washing and drying instructions. Carrier **MUST** be washed inside a mesh laundry bag.

It is normal for fabric to fade from sunlight and to show wear and tear after a long period of use, even when used normally.

For safety reasons, only use original Nuna parts.

Check regularly that everything functions properly. If any parts are torn, broken, or missing, stop using this product.

IMPORTANT !
LISEZ ATTENTIVEMENT
TOUTES LES INSTRUCTIONS
AVANT D'ASSEMBLER ET
D'UTILISER LE PORTE-BÉBÉ.
CONSERVEZ LES INSTRUCTIONS
POUR UNE UTILISATION FUTURE.

Sommaire

Informations sur le produit	21
Garantie limitée	
Contact	
Conditions d'utilisation avec un enfant	22
Avertissements	23
Liste des pièces	25
Installation du produit	27
Positionnement ergonomique de l'enfant	28
Utilisation du produit	29
Face à vous	31
Face au monde	33
Porté au dos	34
Accessoires	35
Bavoir	
Housses de harnais	
Pare-soleil	
Housse anti-brise	
Pochette amovible	
Sac de rangement	
Nettoyage et maintenance	37

Informations sur le produit

Numéro de modèle : _____

Fabrication (date) : _____

Garantie limitée

Nous avons conçu spécialement nos produits de haute qualité afin qu'ils puissent accompagner le développement de votre enfant et de votre famille. Nous soutenons notre produit en couvrant notre matériel par une garantie limitée personnalisée, commençant le jour de son achat. Ayez la preuve d'achat, le numéro de modèle et la date de fabrication à disposition lorsque vous nous contactez.

Pour des informations sur la garantie, veuillez visiter :

www.nunababy.com

Cliquez sur le lien « Garantie » dans la page d'accueil

Contact

Pour des informations sur les pièces de rechange, le service ou des questions supplémentaires sur la garantie, veuillez contacter notre service client.

NUNA International B.V.

Van der Valk Boumanweg 178 C

2352JD Leiderdorp

Pays-Bas

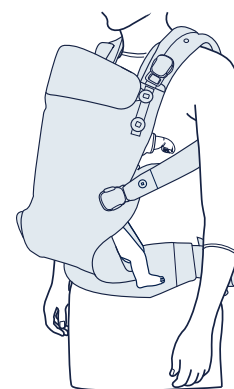
info@nunababy.com

Conditions d'utilisation avec un enfant

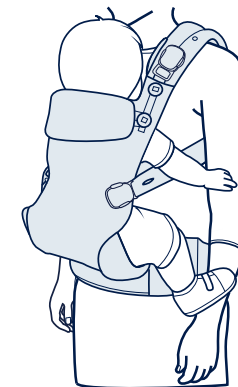
Veuillez vous référer au tableau ci-dessous pour une utilisation correcte et afin de garantir la sécurité de votre enfant. Il y a quatre modes de portage : La sélection du mode dépend du poids de l'enfant.

Conforme à la norme EN 13209-2:2015

Mode face à vous/bébé
Fermeture éclair supérieure
8-15 lb (3,5-7 kg)
Naissance jusqu'à 4 mois



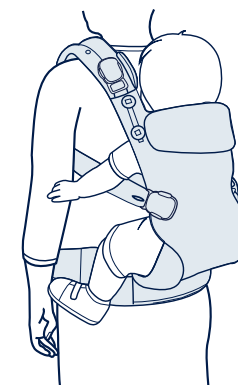
Face à vous/
Fermeture éclair inférieure
15-30 lb (7-13,5 kg)
4 mois et plus



Face au monde
Fermeture éclair inférieure
20-30 lb (9-13,5 kg)
6 mois et plus



Porté au dos
Fermeture éclair inférieure
25-35 lb (11-16 kg)
9 mois et plus



⚠️ AVERTISSEMENTS

Assurez-vous que toutes les boucles, attaches, sangles et ajustements sont bien fixés avant chaque utilisation.

Contrôlez l'absence de coutures arrachées, de sangles ou de tissus déchirés et de fermetures endommagées avant chaque utilisation.

Arrêtez d'utiliser le porte-bébé si des pièces sont manquantes ou endommagées.

Le bébé doit vous faire face jusqu'à ce qu'il puisse tenir sa tête droite.

Assurez-vous de la position correcte du bébé dans le produit, y compris la position des jambes.

Assurez-vous que les jambes du bébé sont à travers sur le siège et que les bras passent à travers les trous pour les bras.

Vérifiez régulièrement que votre bébé est confortablement et correctement assis dans le porte-bébé, en particulier lorsqu'il est utilisé comme porte-bébé dorsal.

Pour éviter les risques de chute, assurez-vous que votre bébé est placé correctement dans le porte-bébé.

Tenez votre bébé tout le temps jusqu'à ce qu'il soit correctement attaché.

Le support corporel doit être utilisé pour les enfants pesant de 8 à 15 lb (3,5 kg-7 kg) et doit **UNIQUEMENT** être utilisé avec votre enfant face à vous.

Les prématurés, les nourrissons souffrant de problèmes respiratoires et les nourrissons de moins de 4 mois présentent un risque accru d'étouffement.

Pour les nouveau-né de faible poids à la naissance et les bébés souffrant de problèmes médicaux, veuillez consulter un professionnel de la santé avant d'utiliser ce produit.

Surveillez toujours votre bébé lorsque vous utilisez le porte-bébé souple.

Soyez attentif aux dangers dans l'environnement domestique, par exemple les sources de chauffage, le renversement de boissons chaudes.

Faites attention lorsque vous vous courbez ou vous penchez vers l'avant ou sur le côté.

Votre équilibre peut être affecté par vos mouvements et ceux de votre bébé.

Ce porte-bébé est conçu pour être utilisé par des adultes qui marchent, qui sont debout ou assis uniquement.

Ce porte-bébé n'est pas adapté à une utilisation pendant des activités sportives.

N'utilisez **PAS** ce porte-bébé souple si vous utilisez un stimulateur cardiaque, car les boucles magnétiques peuvent interférer avec le fonctionnement du stimulateur cardiaque.

N'utilisez **JAMAIS** un porte-bébé souple si votre équilibre ou votre mobilité sont altérés en raison d'exercices, de la somnolence ou une condition médicale.

N'utilisez **JAMAIS** un porte-bébé souple pendant des activités telles que la cuisine et le nettoyage qui impliquent une source de chaleur ou une exposition à des produits chimiques.

Ne portez **JAMAIS** un porte-bébé souple lorsque vous conduisez ou que vous êtes passager dans un véhicule à moteur.

Ne vous couchez **JAMAIS** et ne dormez jamais avec votre bébé dans le porte-bébé.

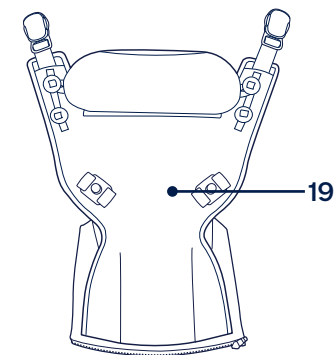
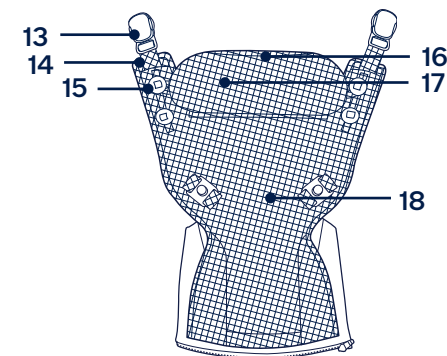
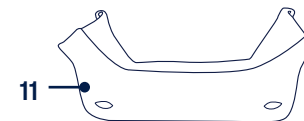
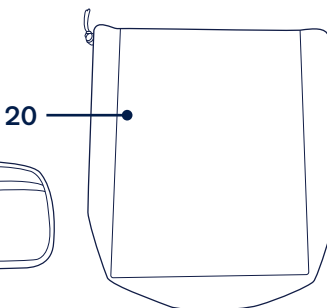
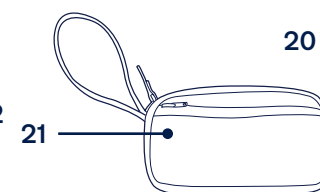
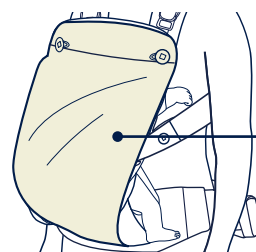
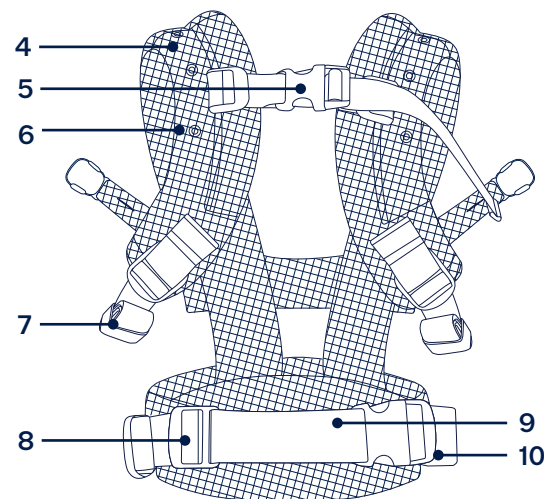
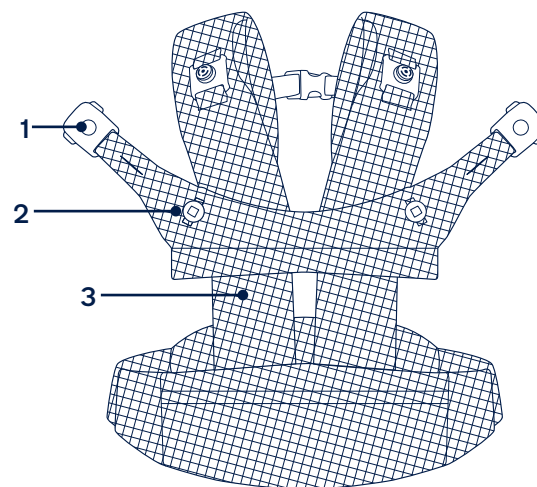
Liste des pièces

Assurez-vous que toutes les pièces sont présentes avant l'assemblage. Si une pièce manque, veuillez contacter Nuna. Aucun outil n'est requis pour l'assemblage.

- 1 Boucle latérale
- 2 Bouton d'ajustement de l'ouverture des jambes
- 3 Harnais du porte-bébé
- 4 Sangle d'épaule
- 5 Arceau
- 6 Boutons pression du pare-soleil
- 7 Sangle de réglage des épaules
- 8 Réglage de la bande de taille
- 9 Bande de taille
- 10 Boucle de la bande de taille

Pièces amovibles

- 11 Bavoir (x2)
- 12 Housses de harnais
- 13 Boucle d'épaule
- 14 Réglage de la boucle d'épaule
- 15 Bouton de support pour la tête et le cou
- 16 Poche du pare-soleil
- 17 Support pour la tête et le cou
- 18 Support de corps pour l'été
- 19 Support de corps pour l'hiver
- 20 Sac de rangement
- 21 Pochette amovible
- 22 Housse anti-brise

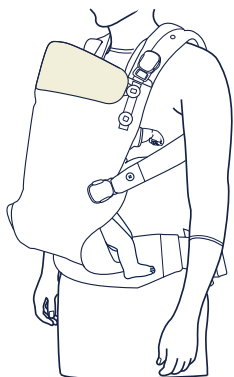


Installation du produit

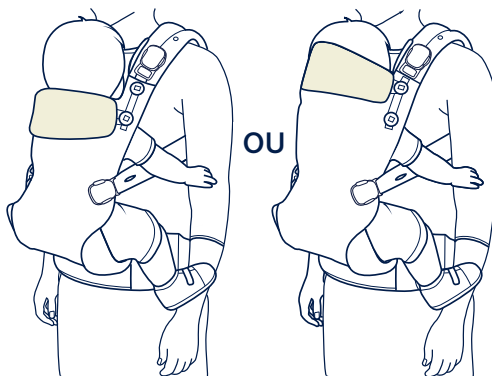
En vous basant sur le tableau ci-dessous, positionnez le support de tête et de cou en fonction du poids de votre bébé.

- ! La tête de votre bébé doit être correctement soutenue jusqu'à ce qu'il soit capable de tenir sa tête droite (environ 4 mois).

Mode face à vous/bébé
Fermeture éclair supérieure
 8-15 lb (3,5-7 kg)
Naissance jusqu'à 4 mois



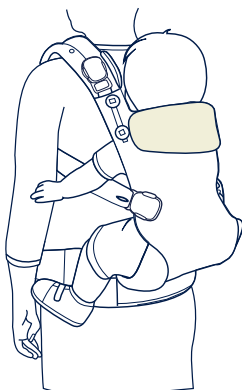
Face à vous
Fermeture éclair inférieure
 15-30 lb (7-13,5 kg)
4 mois et plus



Face au monde
Fermeture éclair inférieure
 20-30 lb (9-13,5 kg)
6 mois et plus



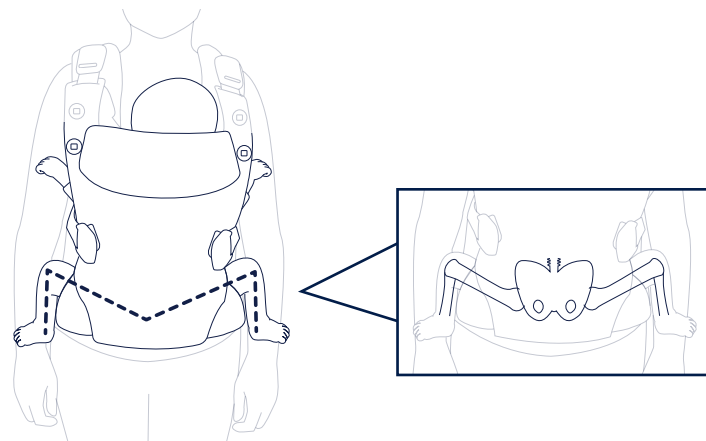
Porté au dos
Fermeture éclair inférieure
 25-35 lb (11-16 kg)
9 mois et plus



Positionnement ergonomique de l'enfant

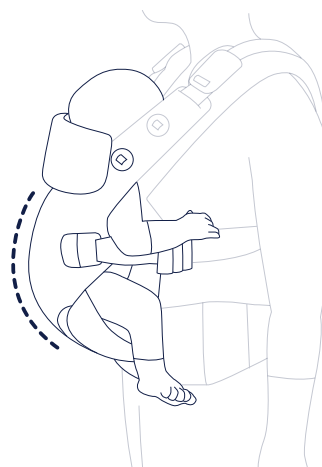
Respectueux des hanches

Pour un portage respectueux des hanches, les cuisses de bébé doivent être soutenues de la hanche jusqu'à l'articulation du genou. Cette forme ergonomique en « M » de l'assise réduit les forces sur l'articulation du genou. Ne forcez jamais les jambes de bébé dans une position difficile à obtenir.



Respectueux de la colonne vertébrale

Pour un portage respectueux de la colonne vertébrale, un soutien adéquat est nécessaire. La colonne vertébrale de bébé doit pouvoir former naturellement une forme de « C ». Ne forcez jamais bébé dans une position difficile à obtenir.



Utilisation du produit

- 1 - Ouvrez la bande de taille. (1)
- 2 - Assurez-vous que les boucles d'épaule et les boucles latérales sont attachées (entourées en vert) (2)
- 3 - En tenant le porte-bébé devant vous, glissez vos bras dans les sangles d'épaule. (3)
- 4 - Faites passer le porte-bébé par-dessus votre tête. (4)
- 5 - Assurez-vous que l'arceau est connecté (entouré en bleu). Réglez la hauteur et la largeur de l'arceau verticalement et latéralement pour obtenir un ajustement confortable. L'arceau doit reposer entre vos omoplates. (5)
- 6 - Attachez la bande de taille derrière votre dos, en engageant la boucle de la bande de taille pour la maintenir fermement en place. (6)
- 7 - Pour ajuster la bande de taille, tirez le harnais pour resserrer ou tirez l'ajusteur de la bande de taille pour desserrer (7).
Pour enlever le porte-bébé, procédez comme indiqué ci-dessus mais dans l'ordre inverse.
! N'enlevez PAS le porte-bébé si l'enfant est à l'intérieur.

Ouverture du porte-bébé

- 1 - Détachez les deux boucles d'épaule. (8)-1
- 2 - Détachez les deux boucles latérales. (8)-2
- 3 - Le porte-bébé est ouvert. (9)
- 4 - Si votre enfant pèse plus de 15 lb (7 kg), il n'est pas nécessaire de régler les trous pour les jambes. Faites glisser le bouton de réglage du trou de jambe hors du trou de bouton de la sangle d'épaule, près de la boucle latérale. (10)
! L'ajustement des trous des jambes **DOIT** être utilisé pour les enfants de moins de 15 lb (7 kg) pour réduire la taille des trous des jambes et empêcher le glissement sans pincer ou irriter les jambes de l'enfant.

Indicateurs de boucle magnétique

- 5 - Lorsque vous suivez les étapes pour attacher votre enfant, fermez les quatre boucles magnétiques en les attachant à l'endroit où vous voyez les indicateurs de boucle (🔗). La boucle doit s'enclencher en place sur la zone de l'indicateur surélevé. (11)

Utilisez le remplacement du support de corps pour l'été/l'hiver

Le CUDL deux est livré avec deux options de support du corps. Le support de corps d'été est fourni attaché et le support de corps d'hiver est séparé.

- 1 - Pour changer le type de support de corps, desserrez les deux boucles d'épaule et déroulez le support de corps (s'il est rangé). (12)
- 2 - Ouvrez la fermeture éclair pour enlever le support de corps utilisé. (13)
- 3 - Zippez le support du corps à la position désirée de la fermeture éclair
 - a **Fermeture éclair supérieure (mode bébé) (14)-1**
Face à vous SEULEMENT
8-15 lb (3,5-7 kg) et de la naissance - jusqu'à 4 mois
 - b **Fermeture éclair inférieure (14)-2**
Face à vous 15-30 lb (7-13,5 kg) et plus de 4 mois
Face au monde 20-30 lb (9-13,5 kg) et plus de 6 mois
Portage sur le dos 25-35 lb (11-16 kg) et plus de 9 mois
- 4 - Attachez les boucles d'épaule et les boucles latérales (encerclées en vert). (15)

Réglage de la hauteur du support du corps

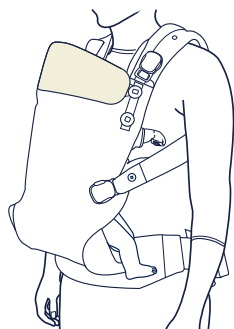
- 1 - Le support du corps doit être combiné avec la fermeture éclair supérieure si votre enfant pèse moins de 15 lb (7 kg). (16)
- 2 - Lorsque votre enfant pèse plus de 15 lb (7 kg), le support du corps peut être combiné avec la fermeture éclair inférieure. (17)

Support pour la tête et le cou

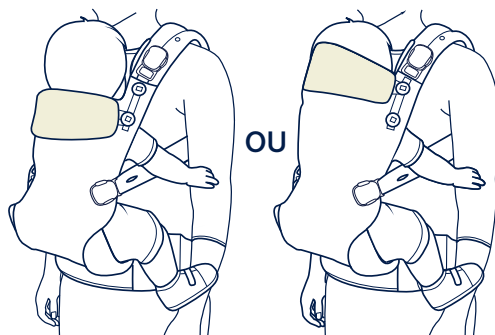
- 1 - Pour un enfant pesant entre 8-15 lb (3,5-7 kg), attachez le support pour la tête et le cou de manière à ce qu'il soit relevé et soutienne la tête et le cou de l'enfant. Attachez le support pour la tête et le cou aux boutons supérieurs du support pour la tête et le cou. Ne rabattez le support pour la tête et le cou que lorsque l'enfant est capable de tenir sa tête en l'air (environ 4 mois). (18)
- 2 - Pour le rabattre, faites glisser les deux boutons du support pour la tête et le cou vers l'extérieur des trous de boutons du support pour la tête et le cou. (19)
- 3 - Pliez le support pour la tête et le cou vers le bas. (20)
- 4 - Attachez les deux boutons inférieurs du support pour la tête et le cou dans les trous de boutons du support pour la tête et le cou. (21)
- 5 - Assurez-vous que votre enfant est confortablement et bien installé dans le porte-bébé. Ajustez les sangles autour de votre enfant et vérifiez que toutes les boucles et les boutons-pression sont bien fixés. Laissez un peu d'espace pour les mouvements de la tête de votre enfant et faites attention à ne jamais obstruer son visage. (22)

Face à vous

**Fermeture éclair supérieure
(mode bébé)**
8-15 lb (3,5-7 kg)
Naissance jusqu'à 4 mois



Fermeture éclair inférieure
15-30 lb (7-13,5 kg)
4 mois et plus



Installation de votre enfant

- ! Nous vous recommandons de vous asseoir lorsque vous attachez votre bébé dans le porte-bébé pour mieux le contrôler.
- 1 - Commencez avec le porte-bébé complètement ouvert (et le mode bébé sécurisé si votre enfant pèse moins de 15 lb [7 kg]). **(23)**
- 2 - Attachez une boucle latérale à l'endroit où vous voyez l'indicateur de boucle (●). **(24)**
- 3 - Avec une main, maintenez votre enfant contre votre poitrine et avec l'autre, relevez l'avant du porte-bébé. **(25)** Guidez la jambe de votre enfant vers le bas et à travers l'ouverture entre le porte-bébé et la boucle latérale attachée.
- 4 - Utilisez une main pour tenir le porte-bébé et votre enfant contre vous, et utilisez l'autre main pour fermer l'autre boucle latérale à l'endroit où vous voyez l'indicateur de boucle (●). **(26)**
- 5 - En tenant votre enfant dans le porte-bébé avec une main, fermez les boucles d'épaule une par une à l'endroit où vous voyez les indicateurs de boucle (●). **(27)**
- 6 - Tirez doucement les deux boucles d'épaule vers le bas pour ajuster la taille. **(28)**
- 7 - Ajustez les sangles d'épaule en tirant doucement sur les deux sangles de réglage des épaules de manière égale devant vous. **(29)**

- 8 - Assurez-vous que votre enfant est confortablement et bien installé dans le porte-bébé. Ajustez les sangles autour de votre enfant et vérifiez que toutes les boucles et les boutons-pression sont bien fixés. Laissez un peu d'espace pour les mouvements de la tête de votre enfant et faites attention à ne jamais obstruer son visage. **(30)**

- ! Votre enfant doit être placé près de vous, en position haute sur votre corps.
- ! Gardez le visage de votre bébé visible à tout moment.

Face au monde

FR

Face à l'extérieur
Fermeture éclair inférieure
20-30 lb (9-13,5 kg)
6 mois et plus



! Si le support du corps est en position de fermeture éclair supérieure (mode bébé), passez à la position de fermeture éclair inférieure (14)-2.

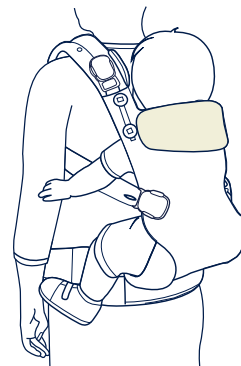
- 1 - Rabattez le support pour la tête et le cou vers le bas de façon à ce que le visage de votre enfant soit au-dessus du bord supérieur du porte-bébé. Le porte-bébé est maintenant prêt, vous pouvez attacher votre enfant. (31)

Suivez les mêmes étapes que pour le mode Face à vous, mais placez votre enfant face au monde.

Porté au dos

FR

Porté au dos
Fermeture éclair inférieure
25-35 lb (11-16 kg)
9 mois et plus



Porté au dos

- ! Si le support du corps est en position de fermeture éclair supérieure (mode bébé), passez à la position de fermeture éclair inférieure (14)-2.
 - ! Il est recommandé de pratiquer cette méthode plusieurs fois sans enfant dans le porte-bébé avant de l'essayer avec votre enfant.
 - ! L'enfant ne doit **JAMAIS** être face au monde (opposé à vous) en mode porté au dos.
- 1 - Avec votre enfant dans le porte-bébé tourné face à vous, desserrez les deux sangles de réglage des épaules (**NE PAS les déboucler**). (32)
 - 2 - Faites glisser votre bras droit hors de la sangle d'épaule droite en soutenant bien votre enfant avec votre bras gauche. (33)
 - 3 - Glissez votre bras gauche sous la sangle de réglage des épaules sur le côté tout en soutenant votre enfant avec votre bras droit. (34)
 - 4 - En soutenant votre enfant avec votre bras droit, guidez votre enfant vers votre hanche droite en utilisant votre bras gauche. (35)
 - 5 - Toujours en soutenant votre enfant, saisissez la sangle d'épaule avec votre main gauche et tirez-la vers le bas sur votre épaule. (36)
 - 6 - Penchez-vous légèrement en avant et mettez votre enfant sur votre dos. (37)

- 7** - Glissez votre bras gauche vers le haut dans la sangle de réglage des épaules sur le côté tout en soutenant votre enfant derrière votre dos avec votre bras droit. **(38)**
- 8** - Glissez votre bras droit vers le bas dans la sangle d'épaule tout en soutenant votre enfant avec votre bras gauche. Les deux sangles d'épaule doivent être maintenant bien fixées autour de vos épaules. **(39)**
- 9** - Tirez vers le bas sur les sangles d'ajustement des épaules pour les resserrer. Ajustez l'arceau vers le haut ou vers le bas, verticalement et latéralement. **(40)**
- 10** - Enroulez l'excès des sangles de réglage des épaules et utilisez la boucle élastique pour entourer autour de la sangle enroulée pour la cacher. **(41)**
- 11** - Assurez-vous que votre enfant est confortablement et bien installé dans le porte-bébé. Ajustez les sangles autour de votre enfant et vérifiez que toutes les boucles et les boutons-pression sont bien fixés. Laissez un peu d'espace pour les mouvements de la tête de votre enfant et faites attention à ne jamais obstruer son visage. **(42)**

Accessoires

Bavoir

- 1** - Assurez-vous que le support pour la tête et le cou est replié et maintenu en place avec les boutons inférieurs du support de la tête et le cou. **(43)**
- 2** - Rangez la longueur extra de la boucle de réglage des épaules dans la poche de la sangle de la boucle d'épaule. **(44)**
- 3** - Couvrez l'avant du support pour la tête et le cou avec l'avant du bavoir et glissez les deux boutons du support pour la tête et le cou dans les trous de boutons du bavoir. **(45)**
- 4** - Pliez et faites passer le bavoir par-dessus le bord supérieur du support pour la tête et le cou. **(46)**
- 5** - Enroulez les deux bords latéraux du bavoir autour de la sangle de la boucle d'épaule. Le bord arrière du bavoir passe entre la sangle d'épaule et la sangle de la boucle d'épaule. Le bord avant du bavoir est placé sur la sangle de la boucle d'épaule. **(47)**
- 6** - Attachez les côtés du crochet et de la boucle. Assurez-vous que le bavoir est posé à plat et qu'il est bien attaché au bord supérieur du porte-bébé. **(48)**

Housses de harnais

- 1** - Détachez le support pour la tête et le cou et pliez-le vers le bas. **(49)**
- 2** - Rangez l'excès de longueur de la boucle de réglage des épaules dans la poche de la sangle de la boucle d'épaule. **(50)**
- 3** - Glissez la couverture du harnais entre la sangle d'épaule et la sangle de la boucle d'épaule. **(51)**
- 4** - Glissez le bouton de la sangle de la boucle d'épaule dans le trou du bouton de la couverture du harnais. **(52)**
- 5** - Attachez le crochet et la boucle. Assurez-vous que le bord inférieur de la couverture du harnais est derrière le support pour la tête et le cou. **(53)**
- 6** - Répétez de l'autre côté. Lorsque les deux couvertures du harnais sont bien fixées, attachez les deux boutons inférieurs du support pour la tête et le cou dans les trous de boutons du support pour la tête et le cou. **(54)**

Pare-soleil

- 1** - Assurez-vous que le support pour la tête et le cou est en haut et maintenu en place avec les boutons supérieurs du support de la tête et le cou. Détachez le bouton-pression de la poche sur le bord supérieur du support pour la tête et le cou. **(55)**
 - 2** - Sortez le pare-soleil hors de la poche du pare-soleil. **(56)**
 - 3** - Ajustez le pare-soleil à la position désirée pour protéger votre enfant. **(57)**
 - 4** - Attachez les trois boutons-pression de la sangle du pare-soleil aux trois boutons-pression de la sangle d'épaule. Répétez de l'autre côté. **(58)**
- !** Assurez-vous que le pare-soleil ne couvre pas la bouche de votre enfant et qu'elle n'est pas trop près de sa tête.

Housse anti-brise

- !** **NE PAS** utiliser sans le support de corps.
- 1** - Déroulez la housse anti-brise de la poche au fond du porte-bébé lorsque nécessaire. **(59)**
 - 2** - Attachez la housse anti-brise en l'attachant au bouton du support pour la tête et le cou. **(60)**

Pochette amovible

La poche amovible peut être attachée à la bande de taille ou utilisée séparément. **(61)**

Sac de rangement

CUDL™ deux peut être rangé dans le sac de rangement. (62)

Nettoyage et maintenance

Consultez l'étiquette d'entretien apposée sur le tissu du porte-bébé pour obtenir les instructions de lavage et de séchage. Le porte-bébé **DOIT** être lavé dans un sac à linge en filet.

Il est normal que le tissu se décolore sous l'effet de la lumière du soleil et présente des signes d'usure et de déchirement après une longue période d'utilisation, même normale.

Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que des pièces d'origine Nuna.

Vérifiez régulièrement que tout fonctionne correctement. Si des pièces sont déchirées, endommagées ou manquantes, arrêtez d'utiliser ce produit.

WICHTIG!
LESEN SIE VOR DER MONTAGE
UND VERWENDUNG DER
WEICHEN TRAGE ALLE
ANWEISUNGEN.
BEWAHREN SIE DIE
ANWEISUNGEN ZUM KÜNFTIGEN
NACHSCHLAGEN AUF.

Inhalt

Produktinformationen	41
Eingeschränkte Garantie	
Kontakt	
Anforderungen an die Nutzung mit Kind	42
Warnhinweise	43
Teileliste	45
Produkt einrichten	47
Ergonomische Positionierung des Kindes	48
Produktverwendung	49
Blickrichtung nach innen	51
Blickrichtung nach außen	53
Rückentrage	54
Zubehör	55
Schurz	
Gurtbezüge	
Sonnenschutz	
Windschutz	
Abnehmbarer Beutel	
Aufbewahrungstasche	
Reinigung und Pflege	57

Produktinformationen

Modellnummer: _____

Fertigungsdatum: _____

Eingeschränkte Garantie

Wir haben unsere hochwertigen Produkte so entwickelt, dass Sie mit Ihrem Kind und Ihrer Familie wachsen. Da wir uns durch unsere Produkte hervorheben, ist unser Sortiment je nach Produkt durch eine angepasste eingeschränkte Garantie ab Kaufdatum abgedeckt. Bitte halten Sie bei Kontaktaufnahme mit uns Kaufbeleg, Modellnummer und Fertigungsdatum bereit.

Garantieinformationen finden Sie unter:

www.nunababy.com

Klicken Sie auf der Startseite auf den „Garantie“-Link.

Kontakt

Bitte wenden Sie sich für Ersatzteile, Service oder bei weiteren Garantiefragen an unsere Kundendienstabteilung.

NUNA International B.V.

Van der Valk Boumanweg 178 C

2352JD Leiderdorp

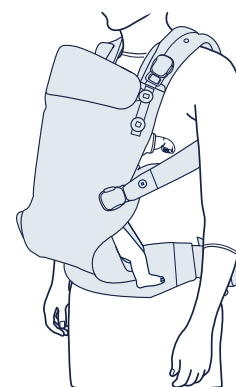
Niederlande

info@nunababy.com

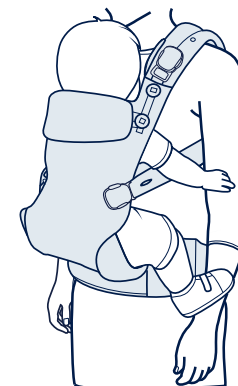
Anforderungen an die Nutzung mit Kind

Bitte beachten Sie zur Gewährleistung der Sicherheit Ihres Kindes das nachstehende Diagramm zur sachgemäßen Verwendung. Es gibt vier Tragemodi. Modus wird durch Gewicht Ihres Kindes ermittelt. Entspricht EN 13209-2:2015

**Nach innen gerichteter/
Säuglingsmodus
Reißverschluss oben**
3,5 bis 7 kg
Geburt bis 4 Monate



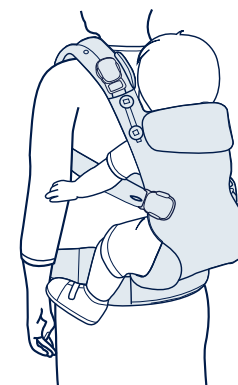
**Blickrichtung nach innen/
Reißverschluss unten**
7 bis 13,5 kg
4+ Monate



**Blickrichtung nach außen
Reißverschluss unten**
9 bis 13,5 kg
6+ Monate



**Rückentrage
Reißverschluss unten**
11 bis 16 kg
9+ Monate



WARNHINWEISE

Prüfen Sie vor jeder Benutzung, ob alle Verschlüsse, Schnallen, Riemen und Versteller gesichert sind.

Prüfen Sie vor jeder Benutzung auf gerissene Nähre, verschlissene Riemen und Stoffe sowie beschädigte Befestigungen.

Verwenden Sie die Trage nicht weiter, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.

Das Kind muss nach vorne gerichtet sein, bis es seinen Kopf aufrecht halten kann.

Achten Sie darauf, das Kind, einschließlich seiner Beine, richtig im Produkt zu platzieren.

Stellen Sie sicher, dass die Beine des Babys am Sitz gespreizt und seine Arme durch die Armöffnungen gesteckt sind.

Prüfen Sie regelmäßig, dass Ihr Kind bequem und sicher in der Babytrage sitzt, vor allem bei Verwendung als Rückentrage.

Stellen Sie zur Vermeidung von Sturzgefahr sicher, dass Ihr Kind richtig in der Trage positioniert ist.

Halten Sie Ihr Baby immer nah am Körper, bis es richtig gesichert ist.

Die Körperstütze muss bei Kindern mit einem Gewicht von 3,5 bis 7 kg und darf **NUR** mit Blickrichtung nach innen verwendet werden.

Bei Frühchen, Babys mit Atemwegsproblemen und Babys unter 4 Monaten besteht die größte Erstickengefahr.

Bei Babys mit einem niedrigen Geburtsgewicht und Kindern mit Erkrankungen sollte vor Verwendung des Produktes ärztlicher Rat eingeholt werden.

Überwachen Sie Ihr Kind bei Verwendung der Stofftrage.

Achten Sie auf Gefahren in der häuslichen Umgebung, z. B. Hitzequellen, Verschütten heißer Getränke usw.

Seien Sie beim Beugen nach vorne und zur Seite entsprechend vorsichtig.

Möglicherweise wird Ihr Gleichgewicht durch Ihre Bewegungen oder die Ihres Kindes beeinträchtigt.

Diese Babytrage ist ausschließlich dazu vorgesehen, von Erwachsenen beim Laufen, Stehen oder Sitzen verwendet zu werden.

Diese Babytrage ist nicht für den Einsatz bei sportlichen Aktivitäten geeignet.

Verwenden Sie diese Stofftrage **NICHT**, wenn Sie einen Schrittmacher tragen, da die magnetischen Verschlüsse den Schrittmacher stören könnten.

Verwenden Sie eine Stofftrage **NIEMALS**, wenn Gleichgewichtssinn oder Mobilität aufgrund von Training, Müdigkeit oder Krankheiten beeinträchtigt sind.

Verwenden Sie eine Stofftrage **NIEMALS** während Aktivitäten, wie Kochen und Putzen, die Hitzequellen oder die Aussetzung von Chemikalien beinhalten.

Tragen Sie eine Stofftrage **NIEMALS** beim Fahren oder als Beifahrer in einem motorisierten Fahrzeug.

Legen Sie sich **NIEMALS** hin bzw. gehen Sie **NIEMALS** schlafen, während Sie Ihr Baby in der Babytrage tragen.

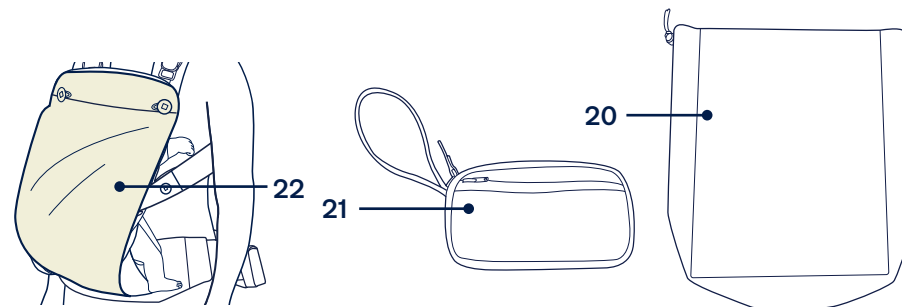
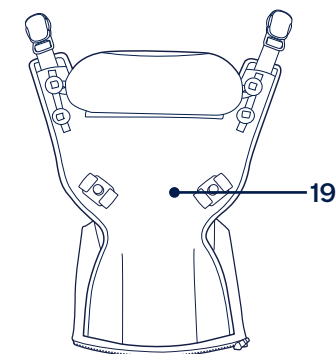
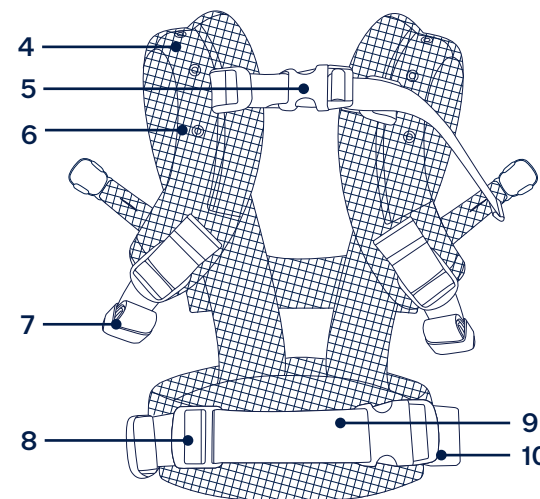
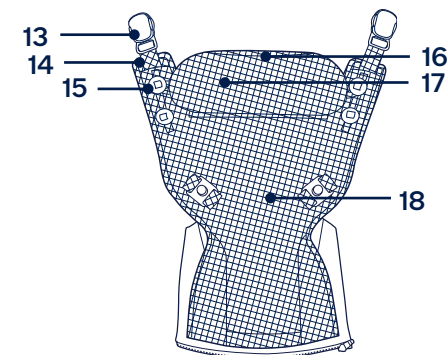
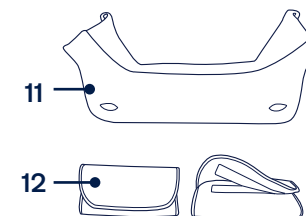
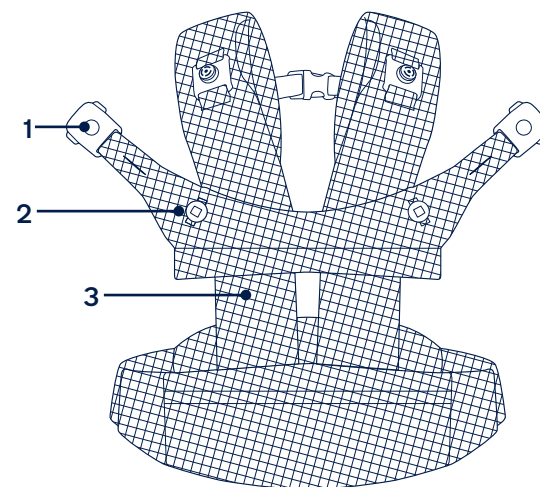
Teileliste

Überprüfen Sie vor der Montage, ob alle Teile vorhanden sind. Falls etwas fehlen sollte, wenden Sie sich an Nuna. Für die Montage werden keine Werkzeuge benötigt.

- 1 Seitlicher Verschluss
- 2 Verstellknopf für Beinöffnungen
- 3 Tragegurt
- 4 Schulterriemen
- 5 Bügel
- 6 Sonnenschutz-Druckknöpfe
- 7 Schulterverstellriemen
- 8 Taillenbandversteller
- 9 Taillenband
- 10 Taillenbandschnalle

Abnehmbare Teile

- 11 Schurz (x 2)
- 12 Gurtbezüge
- 13 Schulterschnalle
- 14 Schulterschnallenverstellung
- 15 Knopf der Kopf- und Nackenstütze
- 16 Sonnenschutz-Tasche
- 17 Kopf- und Nackenstütze
- 18 Körperstütze für den Sommer
- 19 Körperstütze für den Winter
- 20 Aufbewahrungstasche
- 21 Abnehmbarer Beutel
- 22 Windschutz

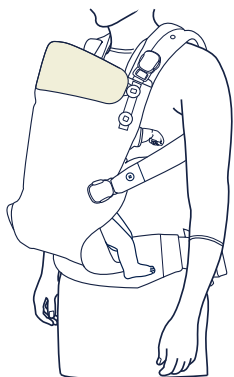


Produkt einrichten

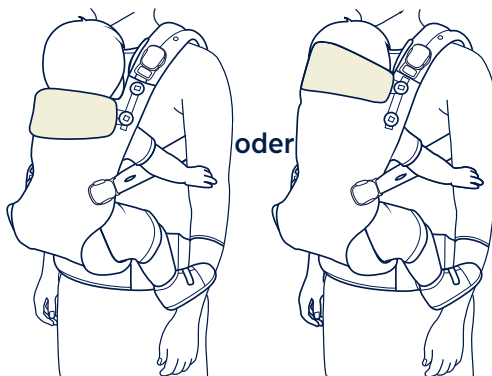
Positionieren Sie die Kopf- und Nackenstütze entsprechend dem Gewicht Ihres Babys. Beachten Sie hierzu das nachstehende Diagramm.

! Der Kopf Ihres Babys sollte gestützt werden, bis es seinen Kopf sicher kontrollieren kann (circa 4 Monate).

**Nach innen gerichteter/
Säuglingsmodus**
Reißverschluss oben
3,5 bis 7 kg
Geburt bis 4 Monate



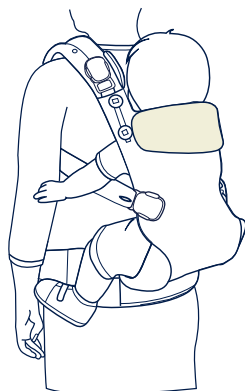
Blickrichtung nach innen
Reißverschluss unten
7 bis 13,5 kg
4+ Monate



Blickrichtung nach außen
Reißverschluss unten
9 bis 13,5 kg
6+ Monate



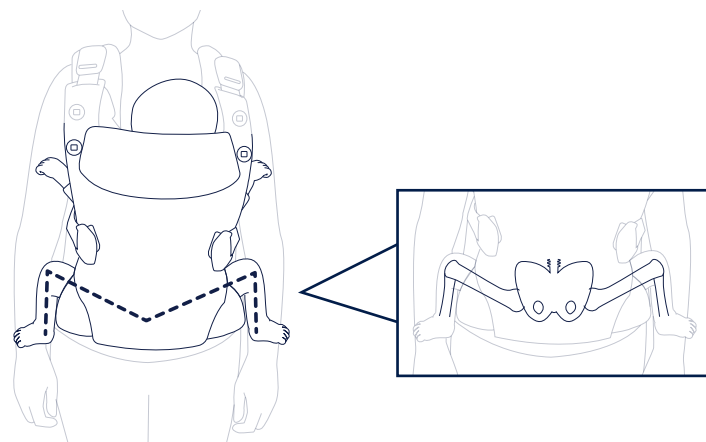
Rückentrage
Reißverschluss unten
11 bis 16 kg
9+ Monate



Ergonomische Positionierung des Kindes

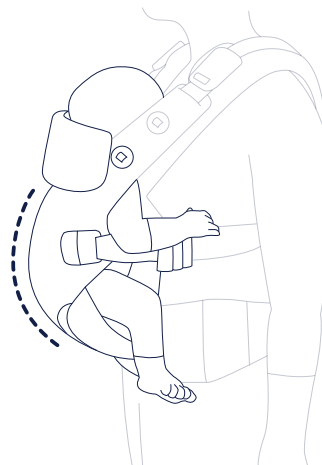
Gesundheit der Hüfte

Bei Babykleidung zur Förderung einer gesunden Hüfte sollten die Oberschenkel des Babys von der Hüfte bis zum Kniegelenk gestützt werden. Dieser ergonomische „M“-förmige Sitz reduziert die Kräfte, die auf das Hüftgelenk wirken. Zwingen Sie die Beine des Babys niemals in eine Position, die sie nicht mühelos erreichen.



Gesundheit der Wirbelsäule

Babykleidung zur Förderung einer gesunden Wirbelsäule benötigt eine angemessene Unterstützung. Die Wirbelsäule des Babys sollte die natürliche „C“-Form einnehmen können. Zwingen Sie das Baby niemals in eine Position, die es nicht mühelos erreicht.



Produktverwendung

- 1 - Öffnen Sie das Taillenband. (1)
- 2 - Stellen Sie sicher, dass beide Schulterschnallen und die seitlichen Schnallen verbunden sind (grün eingekreist). (2)
- 3 - Halten Sie die Trage vor sich und schieben Sie Ihre Arme durch die Schulterriemen. (3)
- 4 - Ziehen Sie die Trage über Ihren Kopf. (4)
- 5 - Stellen Sie sicher, dass der Bügel angeschlossen ist (blau eingekreist). Passen Sie Höhe und Breite des Bügels vertikal und seitwärts auf eine angenehme Passform an. Der Bügel sollte zwischen Ihren Schulterblättern liegen. (5)
- 6 - Sichern Sie das Taillenband hinter Ihrem Rücken. Schließen Sie die Taillenschnalle, damit das Band sicher hält. (6)
- 7 - Passen Sie das Taillenband an, indem Sie zum Festziehen am Gurtzeug oder zum Lösen am Taillenbandversteller ziehen (7).
Befolgen Sie die obigen Schritte zum Entfernen der Trage in umgekehrter Reihenfolge.
! Entfernen Sie die Trage **NICHT**, während sich Ihr Kind darin befindet.

Babytrage öffnen

- 1 - Lösen Sie beide Schulterschnallen. (8)-1
- 2 - Lösen Sie beide seitlichen Verschlüsse. (8)-2
- 3 - Die Trage ist offen. (9)
- 4 - Wenn Ihr Kind mehr als 7 kg wiegt, ist keine Anpassung der Beinöffnungen erforderlich. Schieben Sie den Verstellknopf für die Beinöffnung aus dem Knopfloch am Schulterriemen nahe der seitlichen Schnalle. (10)
! Die Verstellknöpfe für die Beinöffnungen **MÜSSEN** für Kinder mit einem Gewicht von weniger als 7 kg verwendet werden, damit die Größe der Beinöffnung verringert und ein Verrutschen verhindert wird, ohne die Beine des Kindes einzuklemmen oder aufzuscheuern.

Magnetschnallen-Anzeigen

- 5 - Befestigen Sie bei Befolgung der Schritte zur Sicherung Ihres Kindes alle vier Magnetschnallen, indem Sie sie an den Schnallenanzeigen (●) anbringen. Die Schnalle muss im erhöhten Anzeigebereich einrasten. (11)

Körperstützen-Ersatz für den Winter/Sommer verwenden

CUDL deux kommt mit zwei Körperstützen. Körperstütze für den Sommer ist

bei Auslieferung angebracht, während die Körperstütze für den Winter separat enthalten ist.

- 1 - Zum Wechseln der Körperstütze lösen Sie beide Schulterschnallen und wickeln die Körperstütze aus (falls verstaут). (12)
- 2 - Öffnen Sie den Reißverschluss zum Entfernen der verwendeten Körperstütze. (13)
- 3 - Befestigen Sie die Körperstütze mit dem Reißverschluss an der gewünschten Reißverschlussposition.
 - a **Reißverschluss oben (Babymodus) (14)-1**
NUR Blickrichtung nach innen
3,5 bis 7 kg und ab Geburt bis 4 Monate
 - b **Reißverschluss unten (14)-2**
Blickrichtung nach innen 7 bis 13,5 kg und 4+ Monate
Blickrichtung nach außen 9 bis 13,5 kg und 6+ Monate
Rückentrage 11 bis 16 kg und 9+ Monate
- 4 - Befestigen Sie beide Schulterschnallen und die seitlichen Schnallen (grün eingekreist). (15)

Höhenverstellung der Körperstütze

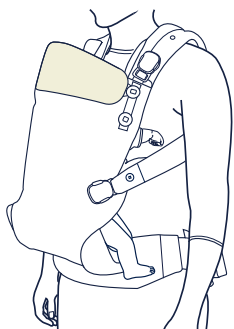
- 1 - Die Körperstütze muss mit dem oberen Reißverschluss kombiniert werden, wenn Ihr Kind weniger als 7 kg wiegt. (16)
- 2 - Wenn Ihr Baby mehr als 7 kg wiegt, kann die Körperstütze mit dem unteren Reißverschluss kombiniert werden. (17)

Kopf- und Nackenstütze

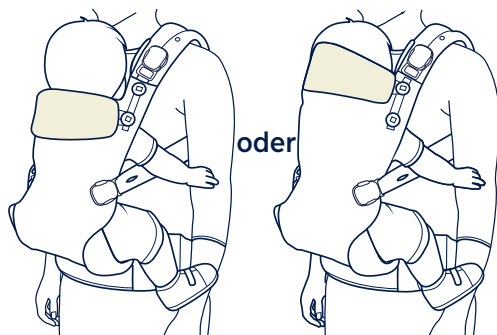
- 1 - Sichern Sie bei einem Kind mit einem Gewicht von 3,5 bis 7 kg die Kopf- und Nackenstütze so, dass sie oben ist und den Kopf- und Nackenbereich des Kindes stützt. Bringen Sie Kopf- und Nackenstütze an den oberen Knöpfen der Kopf- und Nackenstütze an. Klappen Sie die Kopf- und Nackenstütze nur nach unten, wenn das Kind seinen Kopf halten kann (ca. 4 Monate). (18)
- 2 - Schieben Sie zum Klappen nach unten beide Knöpfe der Kopf- und Nackenstütze aus den Knopflöchern an der Kopf- und Nackenstütze. (19)
- 3 - Klappen Sie die Kopf- und Nackenstütze nach unten. (20)
- 4 - Bringen Sie beide Knöpfe der Kopf- und Nackenstütze in den Knopflöchern an der Kopf- und Nackenstütze an. (21)
- 5 - Stellen Sie sicher, dass Ihr Kind bequem und sicher in der Babytrage sitzt. Passen Sie die Riemen um Ihr Kind an und stellen Sie sicher, dass alle Schnallen und Druckknöpfe sicher geschlossen sind. Lassen Sie Platz für die Kopfbewegungen Ihres Kindes und halten Sie das Gesicht Ihres Kindes frei von Hindernissen. (22)

Blickrichtung nach innen

**Reißverschluss oben
(Babymodus)**
3,5 bis 7 kg
Geburt bis 4 Monate



Reißverschluss unten
7 bis 13,5 kg
4+ Monate



Ihr Kind sichern

- ! Sie sollten sich beim Sichern Ihres Kindes in der Trage setzen. Dies ermöglicht eine bessere Kontrolle.
- 1 - Beginnen Sie mit der vollständig geöffneten Trage (und dem gesicherten Babymodus, wenn Ihr Kind weniger als 7 kg wiegt). (23)
- 2 - Bringen Sie eine seitliche Schnalle an der Schnallenanzeige (●) an. (24)
- 3 - Halten Sie Ihr Kind mit einer Hand an Ihre Brust und heben Sie mit der anderen Hand die Vorderseite der Trage an. (25) Führen Sie das Bein Ihres Kindes nach unten und durch die Öffnung zwischen dem Sitz und der angebrachten seitlichen Schnalle.
- 4 - Halten Sie mit einer Hand die Trage und Ihr Kind an sich, sichern Sie mit der anderen Hand die andere seitliche Schnalle an der Schnallenanzeige (●). (26)
- 5 - Halten Sie Ihr Kind in der Trage mit einer Hand, sichern Sie die Schulternschnallen einzeln an den Schnallenanzeigen (●). (27)
- 6 - Ziehen Sie sanft beide Schulternschnallenversteller nach unten, um den Sitz anzupassen. (28)
- 7 - Passen Sie die Schulterriemen an, indem Sie beide Schulterverstellriemen gleichmäßig vor sich herausziehen. (29)

- 8 - Stellen Sie sicher, dass Ihr Kind bequem und sicher in der Babytrage sitzt. Passen Sie die Riemen um Ihr Kind an und stellen Sie sicher, dass alle Schnallen und Druckknöpfe sicher geschlossen sind. Lassen Sie Platz für die Kopfbewegungen Ihres Kindes und halten Sie das Gesicht Ihres Kindes frei von Hindernissen. (30)

- ! Ihr Kind sollte nah an Ihnen und hoch an Ihrem Körper positioniert sein.
- ! Das Gesicht Ihres Kindes muss für Sie jederzeit sichtbar sein.

Blickrichtung nach außen

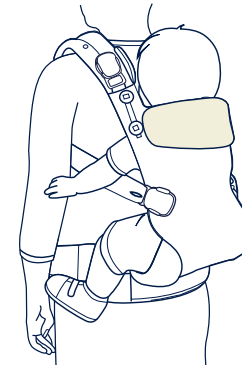
Blickrichtung nach außen
Reißverschluss unten
9 bis 13,5 kg
6+ Monate



- ! Wenn sich die Körperstütze in der oberen Reißverschluss-Position (Babymodus) befindet, bewegen Sie sie in die untere Reißverschluss-Position **(14)-2**.
- 1 - Klappen Sie die Kopf- und Nackenstütze nach unten, sodass sich das Gesicht Ihres Kindes oberhalb der Oberkante der Trage befindet. Die Trage ist nun zur Sicherung Ihres Kindes für Sie einsatzbereit. **(31)**
Befolgen Sie dieselben Schritte zur Sicherung wie im nach vorne gerichteten Modus, wobei Sie Ihr Kind jedoch nach außen ausrichten.

Rückentrage

Rückentrage
Reißverschluss unten
11 bis 16 kg
9+ Monate



Rückentrage

- ! Wenn sich die Körperstütze in der oberen Reißverschluss-Position (Babymodus) befindet, bewegen Sie sie in die untere Reißverschluss-Position **(14)-2**.
- ! Wir empfehlen, diese Methode einige Male ohne Kind in der Trage zu üben, bevor Sie es mit Ihrem Kind versuchen.
- ! Das Kind sollte im Rückentragemodus **NIEMALS** mit Blick nach außen (von Ihrem Körper weg) ausgerichtet werden.
- 1 - Lösen Sie beide Schulterverstellriemen (**OHNE die Schnallen zu öffnen**), während Ihr Kind in der Babytrage nach innen gerichtet ist. **(32)**
- 2 - Schieben Sie Ihren rechten Arm aus dem rechten Schulterriemen, während Sie Ihr Kind in Ihrem linken Arm halten. **(33)**
- 3 - Schieben Sie Ihren linken Arm unter den Schulterverstellriemen an der Seite, während Sie Ihr Kind in Ihrem rechten Arm halten. **(34)**
- 4 - Halten Sie Ihr Kind in Ihrem rechten Arm, während Sie es mit Ihrem linken Arm auf Ihre rechte Hüfte führen. **(35)**
- 5 - Stützen Sie Ihr Kind, greifen Sie mit Ihrer linken Hand nach dem Schulterriemen und ziehen Sie ihn über Ihre Schulter nach unten. **(36)**
- 6 - Lehnen Sie sich leicht nach vorne und setzen Sie Ihr Kind auf Ihren Rücken. **(37)**

- 7** - Schieben Sie Ihren linken Arm nach oben durch den Schulterverstellriemen an der Seite, während Sie Ihr Kind hinter Ihrem Rücken in Ihrem rechten Arm halten. **(38)**
- 8** - Schieben Sie Ihren rechten Arm nach unten durch den Schulterriemen, während Sie Ihr Kind in Ihrem linken Arm halten. Beide Schulterriemen sollten nun um Ihre Schultern gesichert sein. **(39)**
- 9** - Ziehen Sie die Schulterverstellriemen nach unten fest. Passen Sie den Bügel vertikal und horizontal nach oben oder unten an. **(40)**
- 10** - Rollen Sie überschüssige Länge der Schulterverstellriemen auf und umwickeln Sie den aufgerollten Riemen zum Verstauen mit dem elastischen Band. **(41)**
- 11** - Stellen Sie sicher, dass Ihr Kind bequem und sicher in der Babytrage sitzt. Passen Sie die Riemen um Ihr Kind an und stellen Sie sicher, dass alle Schnallen und Druckknöpfe sicher geschlossen sind. Lassen Sie Platz für die Kopfbewegungen Ihres Kindes und halten Sie das Gesicht Ihres Kindes frei von Hindernissen. **(42)**

Zubehör

Schurz

- 1** - Stellen Sie sicher, dass die Kopf- und Nackenstütze nach unten geklappt und mit den unteren Kopf- und Nackenstützknöpfen gesichert ist. **(43)**
- 2** - Bewahren Sie überschüssige Länge der Schulternschnallenverstellung in der Tasche am Schulternschnallenriemen an. **(44)**
- 3** - Decken Sie die Vorderseite der Kopf- und Nackenstütze mit der Vorderseite des Schurzes ab und schieben Sie beide Knöpfe der Kopf- und Nackenstütze durch die Knopflöcher am Schurz. **(45)**
- 4** - Falten Sie den Schurz über die Oberkante der Kopf- und Nackenstütze und stecken Sie ihn dort ein. **(46)**
- 5** - Wickeln Sie beide Seitenkanten des Schurzes um den Schulternschnallenriemen. Die hintere Kante des Schurzes wird zwischen den Schulterriemen und den Schulternschnallenriemen geschoben. Die vordere Kante des Schurzes wird über den Schulternschnallenriemen gelegt. **(47)**
- 6** - Bringen Sie die Seiten des Klettverschlusses an. Achten Sie darauf, dass der Schurz flach liegt und an der Oberkante der Babytrage gesichert ist. **(48)**

Gurtbezüge

- 1** - Lösen Sie die Kopf- und Nackenstütze und klappen Sie sie nach unten. **(49)**

- 2** - Bewahren Sie überschüssige Länge der Schulternschnallenverstellung in der Tasche am Schulternschnallenriemen an. **(50)**
- 3** - Schieben Sie den Gurtbezug zwischen Schulterriemen und Schulternschnallenriemen. **(51)**
- 4** - Schieben Sie den Knopf am Schulternschnallenriemen durch das Knopfloch am Gurtbezug. **(52)**
- 5** - Schließen Sie den Klettverschluss. Stellen Sie sicher, dass die untere Kante des Gurtbezugs hinter der Kopf- und Nackenstütze verstaut ist. **(53)**
- 6** - Wiederholen Sie dies auf der anderen Seite. Wenn beide Gurtbezüge gesichert sind, bringen Sie beide Knöpfe der Kopf- und Nackenstütze in den Knopflöchern an der Kopf- und Nackenstütze an. **(54)**

Sonnenschutz

- 1** - Stellen Sie sicher, dass die Kopf- und Nackenstütze oben und mit den oberen Kopf- und Nackenstützknöpfen gesichert ist. Lösen Sie den Druckknopf an der Tasche am oberen Rand der Kopf- und Nackenstütze. **(55)**
- 2** - Ziehen Sie den Sonnenschutz aus der Sonnenschutztasche. **(56)**
- 3** - Passen Sie den Sonnenschutz zum Schutz Ihres Kindes vor der Sonne an der gewünschten Position an. **(57)**
- 4** - Bringen Sie die drei Druckknöpfe am Sonnenschutzriemen an den drei Druckknöpfen am Schulterriemen an. Wiederholen Sie dies auf der anderen Seite. **(58)**
- !** Achten Sie darauf, dass der Sonnenschutz den Mund Ihres Kindes nicht bedeckt. Er darf nicht zu straff über seinem Kopf liegen.

Windschutz

- !** NICHT ohne Körperstütze verwenden.
- 1** - Rollen Sie den Windschutz bei Bedarf aus der Tasche an der Unterseite der Trage aus. **(59)**
- 2** - Bringen Sie den Windschutz an, indem Sie den Knopf der Kopf- und Nackenstütze befestigen. **(60)**

Abnehmbarer Beutel

Der abnehmbare Beutel kann am Tailenband angebunden oder separat verwendet werden. **(61)**

Aufbewahrungstasche

CUDL™ deux kann in der Aufbewahrungstasche verstaut werden. **(62)**

Reinigung und Pflege

Beachten Sie zum Waschen und Trocknen das Pflegeetikett an der Trage. Die Trage **MUSS** in einem Wäschenetz gewaschen werden.

Es ist normal, dass der Stoff durch Sonnenlicht verblasst und nach langer Nutzungsdauer verschleißt, selbst bei normaler Benutzung.

Verwenden Sie aus Sicherheitsgründen nur Originalteile von Nuna.

Prüfen Sie regelmäßig, ob alles richtig funktioniert. Verwenden Sie das Produkt nicht länger, falls Teile verschlissen oder beschädigt sind oder fehlen.

BELANGRIJK! LEES ALLE INSTRUCTIES VOORAFGAAND AAN MONTAGE EN GEBRUIK VAN DE ZACHTE DRAAGMODULE. *BEWAAR DE INSTRUCTIES VOOR LATER GEBRUIK.*

Productinformatie

Modelnummer: _____

Fabricagedatum: _____

Productregistratie (alleen beschikbaar voor producten aangeschaft in de VS)

Vul de bovenstaande informatie in. Het model en de fabricagedatum bevinden zich op een etiket op het product. Vul de bij het product gevoegde prepaid registratiepostkaart in en stuur het vandaag nog op.

Ga voor het registreren van uw product naar:
www.nunababy.com
Klik op de link "Uitrusting registreren" op de homepage.

Garantie

Wij hebben onze hoogwaardige producten opzettelijk zo ontworpen dat ze kunnen mee kunnen groeien met zowel uw kind als uw familie. Omdat wij achter ons product staan, wordt onze uitrusting gedekt door een aangepaste garantie per product, beginnend op de dag van aanschaf. Houd het aankoopbewijs, het modelnummer en de fabricagedatum klaar als u contact met ons opneemt.

Ga voor garantie-informatie naar:
www.nunababy.com
Klik op de link "Garantie" op de homepage.

Contact

Neem contact op met onze klantenservice-afdelingen voor vervangende onderdelen, service of aanvullende vragen over de garantie.

info@nunababy.com

Vereisten kindergebruik

Raadpleeg het onderstaande diagram voor juist gebruik om te zorgen voor de veiligheid van uw kind. Er zijn vier draagmodi. Gebruik van modus wordt bepaald door gewicht van uw kind.
Voldoet aan EN 13209-2:2015

- 1 - **Naar binnen gericht/kinder-booster**
Bovenste rits
8-15 lb (3,5-7 kg) 0 - 4 maanden
- 2 - **Naar binnen gericht**
Onderste rits
15-30 lb (7-13,5 kg) 4+ maanden
- 3 - **Naar buiten gericht**
Onderste rits
20-30 lb (9-13,5 kg) 6+ maanden
- 4 - **Rugdraagmodule**
Onderste rits
25-35 lb (11-16 kg) 9+ maanden

!WAARSCHUWINGEN

Controleer om te verzekeren dat alle gespen, klemmen, banden en afstellingen stevig vastzitten voorafgaand aan elk gebruik.

Controleer op gescheurde naden, gescheurde bandjes of stof en beschadigde bevestigingsmiddelen voorafgaand aan elk gebruik.

Stop met het gebruik van de draagmodule als onderdelen ontbreken of beschadigd zijn.

Het kind moet naar u toe gericht zijn totdat hij of zij het hoofd rechtop kan houden.

Zorg voor een juiste plaatsing van het kind in het product, inclusief plaatsing van de benen.

Zorg ervoor dat de benen van de baby schrijlings in de draagmodule zitten en dat de armen door de armopeningen steken.

Controleer regelmatig dat uw kind comfortabel en stevig zit in de babydraagmodule, vooral wanneer het wordt gebruikt als rugdrager.

Voor het voorkomen van gevaren door vallen, moet u ervoor zorgen dat uw kind stevig is geplaatst in de draagmodule.

Houd uw baby te allen tijde dicht bij u totdat juist bevestigd.

De lichaamsondersteuning moet worden gebruikt voor kinderen die 8-15 lb (3,5 kg-7 kg) wegen en mag **ALLEEN** worden gebruikt met uw kind naar binnen gericht.

Premature kinderen, kinderen met ademhalingsproblemen en kinderen van jonger dan 4 maanden lopen het grootste risico op verstikking.

Voor baby's met een laag geboortegewicht en kinderen met medische aandoeningen, moet u een professional in de gezondheidszorg om advies vragen voorafgaand aan het gebruik van het product.

Bij het gebruik van de zachte draagmodule moet u uw kind monitoren.

Kijk uit voor gevaren in de huishoudelijke omgeving, bijv. warmtebronnen, morsen of warme dranken.

Kijk uit bij buigen of vooruit of zijwaarts leunen.

Uw evenwicht kan negatief beïnvloed worden door uw beweging en die van uw kind.

Deze babydraagmodule is alleen ontworpen voor gebruik door volwassenen tijdens lopen, staan of zitten.

Deze babydraagmodule is niet geschikt voor gebruik tijdens sportactiviteiten.

Gebruik deze zachte draagmodule **NIET** als u een pacemaker gebruikt, omdat de magnetische gespen de pacemaker kunnen belemmeren.

Gebruik **NOOIT** een zachte draagmodule wanneer het evenwicht of de mobiliteit verminderd is vanwege oefening, duizeligheid of medische aandoeningen.

Gebruik **NOOIT** een zachte draagmodule tijdens activiteiten zoals koken en schoonmaken met een warmtebron of blootstelling aan chemicaliën.

Draag **NOOIT** een zachte draagmodule tijdens autorijden of als u een passagier bent in een motorvoertuig.

Ga **NOOIT** liggen of slapen met de baby in de babydraagmodule.

Onderdelenlijst

Zorg dat alle onderdelen voor het opslaan droog zijn. Als er items ontbreken of beschadigd zijn, kunt u contact opnemen met Nuna. Voor de montage is geen gereedschap nodig.

- 1 Zijgesp
- 2 Instelknop beenopening
- 3 Riemen van draagmodule
- 4 Schouderriem
- 5 Passtuk
- 6 Drukknopen zonnenscherm
- 7 Schouderinstelriem
- 8 Afsteller gordelriem
- 9 Gordelriem
- 10 Gesp gordelriem

Verwijderbare onderdelen

- 11 Slab (x2)
- 12 Gespafdekkingen
- 13 Schoudergesp
- 14 Instelling schoudergesp
- 15 Knoop hoofd- en neksteun
- 16 Zak voor zonnenscherm
- 17 Hoofd- en neksteun
- 18 Lichaamsondersteuning voor de zomer
- 19 Lichaamsondersteuning voor de winter
- 20 Opbergtas
- 21 Verwijderbaar zakje
- 22 Windkap

Installeren product

Gebaseerd op het onderstaande diagram plaatst u de hoofd- en neksteun overeenkomstig het gewicht van uw baby.

! Het hoofd van uw baby moet worden ondersteund totdat hij of zij sterke controle over het hoofd heeft (ongeveer 4 maanden oud).

- 1 - **Naar binnen gericht/babymodus**
Bovenste rits
8-15 lb (3,5-7 kg) 0 - 4 maanden
- 2 - **Naar binnen gericht**
Onderste rits
15-30 lb (7-13,5 kg) 4+ maanden
- 3 - **Naar buiten gericht**
Onderste rits
20-30 lb (9-13,5 kg) 6+ maanden
- 4 - **Rugdraagmodule**
Onderste rits
25-35 lb (11-16 kg) 9+ maande

Ergonomische plaatsing van kind

Gezond voor de heupen

Voor dragen van baby's op een gezonde manier voor de heupen, moeten de dijken van de baby worden ondersteund vanaf de heup tot het kniegewricht. Deze zitting met ergonomische "M"-vorm reduceert de krachten op het heupgewricht. Forceer de benen van de baby nooit in een positie die niet eenvoudig bereikt kan worden.

Gezond voor de wervelkolom

Voor dragen van baby's op een gezonde manier voor de wervelkolom, is goede ondersteuning nodig. Het zou mogelijk moeten zijn dat de wervelkolom van de baby op natuurlijke wijze een "C"-vorm aanneemt. Forceer de baby nooit in een positie die niet eenvoudig bereikt kan worden.

Gebruik product

- 1 - Open de gordelriem. (1)
- 2 - Zorg ervoor dat de schoudergespen en de zijgespen aangesloten zijn (omcirkeld in groen). (2)
- 3 - Terwijl u de draagmodule voor u houdt, schuift u uw armen door de schouderriemen. (3)
- 4 - Trek de draagmodule over uw hoofd. (4)
- 5 - Zorg ervoor dat het passtuk aangesloten is (omcirkeld in blauw). Pas de hoogte en breedte van het passtuk verticaal en zijwaarts aan voor het bereiken van een betere pasvorm. Het passtuk moet rusten tussen uw schouderbladen. (5)
- 6 - Zet de gordelriem achter uw rug vast, waarbij u de gordelgesp koppelt om de riem stevig op de plaats te houden. (6)
- 7 - Voor het afstellen van de gordelriem, trekt u aan de instelling voor vastmaken of trekt u aan de afsteller gordelriem om los te maken (7).

Om de draagmodule te verwijderen, gaat u in omgekeerde volgorde te werk.

! Verwijder de draagmodule **NIET** terwijl uw kind erin zit.

Babydraagmodule openen

- 1 - Geef beide schoudergespen vrij. (8)-1
- 2 - Geef beide zijgespen vrij. (8)-2
- 3 - De draagmodule is open. (9)
- 4 - Als uw kind meer dan 15 lb (7 kg) weegt, zijn de afstellingen van de beenopeningen niet nodig. Schuif de instelknop voor beenopening uit de openingen voor de knoop op de schouderriem in de buurt van de zijgesp. (10)
! Afstellingen voor beenopeningen **MOETEN** worden gebruikt voor kinderen van minder dan 15 lb (7 kg) voor het verkleinen van de grootte van de beenopening en voorkomen van schuiven zonder beklemmen of schaven van het been van uw kind.

Magnetische gespindicatoren

- 5 - Bij het volgen van de stappen voor het vastzetten van uw kind, maakt u alle vier de magnetische gespen vast door ze te bevestigen waar u de gespindicatoren ziet (🕒). De gesp moet op het verhoogde indicatorgebied op de plaats klikken. (11)

Vervanging voor lichaamsondersteuning voor de winter/zomer gebruiken

CUDL deux is verkrijgbaar met twee opties voor lichaamsondersteuning. Lichaamsondersteuning voor de zomer wordt bevestigd geleverd en lichaamsondersteuning voor de winter apart.

- 1 - Om van lichaamsondersteuning te verwisselen, geeft u beide schoudergespen vrij en wikkelt u de lichaamsondersteuning los (indien op voorraad). (12)
- 2 - Maak de rits open om de gebruikte lichaamsondersteuning te verwijderen. (13)
- 3 - Rits de lichaamsondersteuning tot de gewenste ritspositie
- a **Bovenste rits (babymodus) (14)-1**
ALLEEN naar binnen gericht
8–15 lb (3,5–7 kg) en vanaf geboorte - 4 maanden
- b **Onderste rits (14)-2**
Naar binnen gericht 15–30 lb (7–13,5 kg) en meer dan 4 maanden
Naar buiten gericht 20–30 lb (9–13,5 kg) en meer dan 6 maanden
Rugdraagmodule 25–35 lb (11–16 kg) en meer dan 9 maanden
- 4 - Maak beide schoudergespen en de zijgespen vast (omcirkeld in **groen**). (15)

Hoogte-afstelling lichaamsondersteuning

- 1 - De lichaamsondersteuning moet worden gecombineerd met de bovenste rits als uw kind minder weegt dan 15 lb (7 kg). (16)
- 2 - Wanneer uw baby meer weegt dan 15 lb (7 kg), kan de lichaamsondersteuning worden gecombineerd met de onderste rits. (17)

Hoofd- en neksteun

- 1 - Voor een kind dat 8–15 lb (3,5–7 kg) weegt, zet u de hoofd- en neksteun zo vast dat het omhoog staat en het hoofd- en nekgebied van het kind ondersteunt. Bevestig de hoofd- en neksteun een de bovenste knoppen van de hoofd- en neksteun. Vouw de hoofd- en neksteun alleen omlaag wanneer het kind zijn of haar hoofd recht kan houden (ong. 4 maanden). (18)
- 2 - Voor omlaag vouwen, schuift u beide onderste knoppen van de hoofd- en neksteun uit de knoopopeningen op de hoofd- en neksteun. (19)
- 3 - Vouw de hoofd- en neksteun omlaag. (20)
- 4 - Bevestig beide onderste knoppen van de hoofd- en neksteun in de knoopopeningen op de hoofd- en neksteun. (21)

- 5 - Zorg ervoor dat uw kind comfortabel en stevig is geplaatst in de babydraagmodule. Stel de riemen af rond uw kind en controleer om ervoor te zorgen dat alle gespen en drukknoppen stevig vastzitten. Zorg voor ruimte voor hoofdbewegingen van uw kind en hou het gezicht van het kind vrij van obstructies. (22)

Naar binnen gericht

- 1 - **Bovenste rits (babymodus)**
8–15 lb (3,5–7 kg) *Geboorte - 4 maanden*
- 2 - **Onderste rits**
15–30 lb (7–13,5 kg) *4+ maanden*

Uw kind beveiligen

- ! Wij raden u aan om te zitten terwijl u uw kind vastzet in de draagmodule, omdat dit een betere controle biedt.
- 1 - Begin met de draagmodule volledig open (en de babymodus vastgezet als uw kind minder weegt dan 15 lb [7 kg]). (23)
- 2 - Bevestig één zijgesp waar u de gespindicator ziet (🕒). (24)
- 3 - Houd uw kind met de ene hand stevig tegen uw borst, en gebruik uw andere hand om de voorkant van de draagmodule omhoog te brengen. (25)
Geleid de benen van uw kind molaag en door de opening tussen het zijte en de bevestigde zijgesp.
- 4 - Gebruik één hand om de draagmodule en uw kind tegen u aan te houden, en gebruik de andere hand voor het vastmaken van de andere zijgesp waar u de gespindicator ziet (🕒). (26)
- 5 - Terwijl u uw kind met één hand in de draagmodule houdt, maakt u de schoudergespen één voor één vast waar u de gespindicatoren ziet (🕒). (27)
- 6 - Trek beide schoudergespafstellingen voorzichtig omlaag om de pasvorm aan te passen. (28)
- 7 - Stel de schouderriemen af door zachtjes beide schouderinstelriemen gelijkmatig er voor u uit te trekken. (29)
- 8 - Zorg ervoor dat uw kind comfortabel en stevig is geplaatst in de babydraagmodule. Stel de riemen af rond uw kind en controleer om ervoor te zorgen dat alle gespen en drukknoppen stevig vastzitten. Zorg voor ruimte voor hoofdbewegingen van uw kind en hou het gezicht van het kind vrij van obstructies. (30)
- ! Uw kind moet dicht bij u en hoog op uw lichaam zijn geplaatst.
- ! Houd het gezicht van uw kind te allen tijde zichtbaar.

Naar buiten gericht

- 1 - **Naar buiten gericht Onderste rits)**
20–30 lb (9–13,5 kg) *6+ maanden*
- ! Als de lichaamsondersteuning in de bovenste stand van de rits (babymodus) staat, verplaats dan naar de onderste stand van de rits (14)-2.

- 1 - Vouw de hoofd- en neksteun omlaag zodat het gezicht van uw kind boven de bovenste rand van de draagmodule staat. De draagmodule is nu klaar zodat u uw kind erin vast kunt zetten. (31)
- Volg dezelfde stappen voor vastmaken als Naar binnen gerichte modus, maar richt uw kind naar buiten.

Rugdraagmodule

- 1 - **Rugdraagmodule Onderste rits**
25–35 lb (11–16 kg) *9+ maanden*

Rugdraagmodule

- ! Als de lichaamsondersteuning in de bovenste stand van de rits (babymodus) staat, verplaats dan naar de onderste stand van de rits (14)-2.
- ! Wij raden aan om deze methode een paar keer te oefenen zonder kind in de draagmodule voordat u het met uw kind probeert.
- ! Het kind mag **NOOIT** naar buiten zijn gericht (weg van u) in de rugdraagmodus.
- 1 - Met uw kind naar binnen gericht in de babydraagmodule, maakt u beide schouderinstelriemen los (**NIET los gespen**). (32)
- 2 - Schuif uw rechter arm uit de rechter schouderriem terwijl u uw kind wiegt met uw linker arm. (33)
- 3 - Schuif uw linker arm onder de schouderinstelriem aan de zijkant terwijl u uw kind wiegt met uw rechter arm. (34)
- 4 - Terwijl u uw kind wiegt met uw rechter arm, geleidt u uw kind naar uw rechter heup met gebruik van uw linker arm. (35)
- 5 - Blijf uw kind ondersteunen en pak de schouderriem met uw linker hand vast en trek het omlaag over uw schouder. (36)
- 6 - Leun enigszins naar voren en beweeg uw kind op uw rug. (37)
- 7 - Schuif uw linker arm omhoog door de schouderinstelriem aan de zijkant terwijl u uw kind achter uw rug wiegt met uw rechter arm. (38)
- 8 - Schuif uw rechter arm omlaag door de rechter schouderriem terwijl u uw kind wiegt met uw linker arm. Beide schouderriemen moeten nu stevig rond uw schouders zitten. (39)
- 9 - Trek de schouderinstelriemen omlaag om vast te maken. Stel het passtuk verticaal omhoog of omlaag en van links naar rechts af. (40)
- 10 - Rol het teveel aan lengte van de schouderinstelriemen omhoog en gebruik de elastische lus om te wikkelen rond de opgerolde riem om het uit de weg op te bergen. (41)
- 11 - Zorg ervoor dat uw kind comfortabel en stevig is geplaatst in de babydraagmodule. Stel de riemen af rond uw kind en controleer om ervoor te zorgen dat alle gespen en drukknoppen stevig vastzitten. Zorg voor ruimte voor hoofdbewegingen van uw kind en hou het gezicht van het kind vrij van obstructies. (42)

Accessoires

Slab

- 1 - Zorg ervoor de hoofd- en neksteun omlaag is gevouwen en op de plaats is vastgezet met de onderste knoppen van de hoofd- en neksteun. (43)
- 2 - Berg de extra lengte van de schoudergespafstelling op in de zak aan het bandje van de schoudergesp. (44)
- 3 - Dek de voorkant van de hoofd- en neksteun af met de voorkant van de slab en schuif beide knoppen van de hoofd- en neksteun door de knoopgaten in de slab. (45)
- 4 - Vouw en stop de slab weg over de bovenste rand van de hoofd- en neksteun. (46)
- 5 - Wikkel beide zijranden van de slab rond de riem van de schoudergesp. De achterste rand van de slab wordt geschoven tussen de schouderriem en de riem van de schoudergesp. De voorste rand van de slab wordt over de riem van de schoudergesp gelegd. (47)
- 6 - Bevestig de zijkanten van de klittenbandsluiting. Zorg ervoor dat de slab vlak ligt en stevig ligt op de bovenste rand van de babydraagmodule. (48)

Gespafdekkingen

- 1 - Maak de knoop van de hoofd- en neksteun los en vouw het omlaag. (49)
- 2 - Berg de extra lengte van de schoudergespafstelling op in de zak aan het bandje van de schoudergesp. (50)
- 3 - Schuif de gespafdekkingen tussen de schouderriem en de riem van de schoudergesp. (51)
- 4 - Schuif de knoop op de riem van de schoudergesp door de knoopopening in de gespafdekking. (52)
- 5 - Bevestig de klittenbandsluiting. Zorg ervoor dat de onderste rand van de gespafdekking weg wordt gestopt achter de hoofd- en neksteun. (53)
- 6 - Herhaal dit aan de andere kant. Wanneer beide gespafdekkingen stevig vast zitten, bevestig u beide onderste knoppen van de hoofd- en neksteun in de knoopopeningen op de hoofd- en neksteun. (54)

Zonnescherm

- 1 - Zorg ervoor de hoofd- en neksteun omhoog staat en op de plaats is vastgezet met de bovenste knoppen van de hoofd- en neksteun. Maak de drukknop los op de zak op de bovenste rand van de hoofd- en neksteun. (55)
- 2 - Trek het zonnescherm uit de zak voor het zonnescherm. (56)
- 3 - Stel het zonnescherm af op de gewenste positie om uw kind schaduw te geven. (57)
- 4 - Bevestig drie drukknoppen aan de riem van het zonnescherm aan de drie drukknoppen op de schouderriem. Herhaal dit aan de andere kant. (58)
- ! Zorg ervoor dat het zonnescherm de mond van uw kind niet bedekt en dat het niet te strak over hun hoofd is vastgemaakt.

Windkap

! NIET gebruiken zonder lichaamsondersteuning.

- 1 - Rol de windkap indien nodig uit de zak aan de onderkant van de draagmodule. (59)
- 2 - Bevestig de windkap door te bevestigen aan knoop van de hoofd- en neksteun. (60)

Verwijderbaar zakje

Verwijderbaar zakje kan worden bevestigd aan gordelriem of apart worden gebruikt. (61)

Opbergtas

CUDL™ deus kan worden opgeborgen in een opbergtas. (62)

Reiniging en onderhoud

Raadpleeg het wasetiket dat aan de stof van de draagmodule is bevestigd voor was- en drooginstructies. De draagmodule MOET in een waszakje van mesh worden gewassen.

Het is normaal dat materialen vervagen door blootstelling aan zonlicht en na langdurig gebruik slijtage vertonen, zelfs bij gangbaar gebruik.

Uit veiligheidsoverwegingen mag u uitsluitend originele onderdelen van Nuna gebruiken.

Controleer regelmatig of alles nog goed werkt. Gebruik de kinderwagen niet meer als onderdelen zijn gescheurd, gebroken of ontbreken.

IMPORTANTE!
LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI
PRIMA DI MONTARE E
UTILIZZARE IL MARSUPIO.
CONSERVARE LE ISTRUZIONI
PER USO FUTURO.

Informazioni sul prodotto

Numero modello: _____

data di produzione: _____

Registrazione del prodotto

Inserire le suddette informazioni. Numero modello e data di produzione si trovano su un'etichetta del prodotto.

Per registrare il prodotto, visitare il sito:

www.nunababy.com

Fare clic sul link "Registra dispositivo" nella homepage.

Garanzia

Abbiamo progettato appositamente i nostri prodotti di alta qualità in modo che crescano con il bambino e con la famiglia. Poiché crediamo nel nostro prodotto, i meccanismi sono coperti da una garanzia personalizzata per prodotto che comincia dal giorno dell'acquisto. Al momento di contattarci, sono necessari la prova d'acquisto, il numero di modello e la data di produzione.

Per informazioni sulla garanzia, visitare il sito:

www.nunababy.com

Fare clic sul link "Garanzia" nella homepage.

Contatti

Per la sostituzione di parti, manutenzione o domande sulla garanzia, contattare il dipartimento di assistenza al cliente.

info@nunababy.com

Requisiti del bambino per l'utilizzo

Fare riferimento alla tabella di seguito per l'uso corretto al fine garantire la sicurezza del bambino. Vi sono quattro modalità di trasporto. La modalità di utilizzo è determinata dal peso del bambino. Conforme a EN 13209-2:2015

- 1 - **Rivolto verso l'interno/Modalità neonato**
Cerniera superiore
Nascita - 4 mesi
- 2 - **Rivolto verso l'interno/**
Cerniera inferiore
15–30 lb (7–13,5 kg) *4+ mesi*
- 3 - **Rivolto verso l'esterno**
Cerniera inferiore
20–30 lb (9–13,5 kg) *6+ mesi*
- 4 - **Posizione sulla schiena**
Cerniera inferiore
25–35 lb (11–16 kg) *9+ mesi*

AVVERTENZE

Verificare che tutte le fibbie, i ganci, le bretelle e i dispositivi di regolazione siano fissati prima di ogni utilizzo.

Verificare la presenza di cuciture, bretelle o tessuti strappati o dispositivi di fissaggio danneggiati prima di ogni utilizzo.

 Cessare di utilizzare il marsupio in caso di parti mancanti o danneggiate.

Il bambino deve essere rivolto verso il genitore finché non è in grado di tenere sollevata la testa.

Verificare il corretto posizionamento del bambino nel prodotto e la posizione delle gambe.

Assicurarsi che le gambe del bambino siano a cavallo della seduta e che le braccia si estendano attraverso gli appositi fori.

Controllare periodicamente che il bambino sia seduto in modo comodo e sicuro nel marsupio, soprattutto quando lo si utilizza in posizione sulla schiena.

Per evitare il rischio di caduta, assicurarsi che il bambino sia posizionato correttamente nel marsupio.

Tenere sempre il bambino a stretto contatto finché non viene fissato correttamente.

Il riduttore per neonati deve essere usato per bambini di peso compreso tra 8 e 15 lb (3,5 kg e 7 kg) e deve essere utilizzato **SOLO** con il bambino rivolto verso l'interno.

I bambini prematuri, i bambini con problemi respiratori e di età inferiore ai 4 mesi sono a rischio di soffocamento.

Per i neonati sottopeso e bambini con particolari condizioni di salute, consultare un medico prima di usare il prodotto.

Quando si utilizza il marsupio, monitorare il bambino.

Tenere sempre presenti i rischi nell'ambiente domestico, ad esempio fonti di calore, versamento di bevande calde.

Fare attenzione quando ci si china o ci si sporge in avanti o di lato.

L'equilibrio del genitore potrebbe essere compromesso dai suoi movimenti e da quelli del bambino.

Il presente marsupio è progettato per l'uso esclusivo da parte di adulti mentre si cammina, si rimane in piedi o si è seduti.

Il presente marsupio non è adatto per l'uso durante la pratica di attività sportive.

NON utilizzare questo marsupio se si utilizza un pacemaker, in quanto le fibbie magnetiche possono interferire con esso.

NON utilizzare mai il marsupio in caso di difficoltà di equilibrio o movimento dovuti allo svolgimento di attività fisica, sonnolenza o particolari condizioni di salute.

NON utilizzare mai il marsupio mentre si cucina, si fanno le pulizie o in qualsiasi attività che preveda la vicinanza a fonti di calore o l'esposizione a sostanze chimiche.

NON indossare mai il marsupio durante la guida o come passeggero in un veicolo a motore.

NON sdraiarsi o dormire con il bambino nel marsupio.



Elenco delle parti

Assicurarsi che tutti i pezzi siano disponibili prima dell'assemblaggio. Se manca qualche pezzo, contattare Nuna. Per l'assemblaggio non è necessario nessun attrezzo.

- 1 Fibbia laterale
- 2 Pulsante di regolazione foro gambe
- 3 Cintura del marsupio
- 4 Bretelle
- 5 Chiusura
- 6 Agganci parasole
- 7 Cinghia di regolazione per le spalle
- 8 Regolatore per cintura in vita
- 9 Cintura in vita
- 10 Fibbia per cintura in vita

Parti rimovibili

- 11 Bavaglino (x2)
- 12 Coprifibbia
- 13 Fibbia per le spalle
- 14 Regolazione fibbia per le spalle
- 15 Bottone supporto per testa e collo
- 16 Tasca del parasole
- 17 Supporto per testa e collo
- 18 Pannello estivo per il corpo
- 19 Pannello invernale per il corpo
- 20 Borsa di trasporto
- 21 Pochette rimovibile
- 22 Copertura invernale

Configurazione del prodotto

In base alla tabella di seguito, posizionare il supporto per testa e collo in base al peso del bambino.

- ! La testa del bambino deve essere sostenuta finché il bambino non ha un forte controllo della testa (circa 4 mesi di età).
- 1- **Rivolto verso l'interno/Modalità neonati Cerniera superiore**
8–15 lb (3,5–7 kg) *Nascita - 4 mesi*
- 2- **Rivolto verso l'interno Cerniera inferiore**
15–30 lb (7–13,5 kg) *4+ mesi*
- 3- **Non raggiungibile in modo naturale Cerniera inferiore**
20–30 lb (9–13,5 kg) *6+ mesi*
- 4- **Posizione sulla schiena Cerniera inferiore**
25–35 lb (11–16 kg) *9+ mesi*

Posizionamento ergonomico del bambino

Anca sana

Per un bambino con l'anca sana, le cosce del bambino devono essere sostenute dall'anca fino all'articolazione del ginocchio. Questa seduta ergonomica a "M" riduce le forze sull'articolazione dell'anca. Non forzare mai le gambe del bambino in una posizione difficilmente raggiungibile.

Colonna vertebrale sana

Per un bambino con la colonna vertebrale sano è necessario un supporto adeguato. La colonna vertebrale del bambino deve assumere in modo naturale una forma a "C". Non forzare mai il bambino in una posizione difficilmente raggiungibile.

Utilizzo del prodotto

- 1- Aprire la cintura vita. (1)
- 2- Assicurarsi che le fibbie delle spalle e quelle laterali siano collegate (cerchiate in verde). (2)
- 3- Tenendo il marsupio davanti a sé, far scorrere le braccia attraverso le bretelle. (3)
- 4- Far passare il marsupio sulla testa. (4)
- 5- Assicurarsi che la chiusura sia collegata (cerchiata in blu). Regolare l'altezza e la larghezza della chiusura verticalmente e lateralmente per ottenere una posizione comoda. La chiusura deve trovarsi tra le scapole. (5)
- 6- Fissare la cintura in vita dietro la schiena, agganciare la fibbia in vita per tenere saldamente la cintura in posizione. (6)
- 7- Per regolare la cintura in vita, tirare la cinghia per stringere o tirare il regolatore per cintura in vita per allentare (7).

Per rimuovere il marsupio, invertire le procedure di cui sopra.

! NON rimuovere il marsupio con il bambino dentro.

Apertura del marsupio

- 1- Rilasciare entrambe le fibbie per le spalle. (8)-1
- 2- Rilasciare entrambe le fibbie laterali. (8)-2
- 3- Il marsupio si apre. (9)
- 4- Se il bambino pesa più di 15 lb (7 kg), le regolazioni del foro per le gambe non sono necessarie. Far scorrere il bottone di regolazione foro gambe fuori dall'asola sulle bretelle vicino alla fibbia laterale. (10)
 - ! Le regolazioni del foro per le gambe DEVONO essere utilizzate per i bambini di peso inferiore a 15 lb (7 kg) per ridurre le dimensioni del foro per le gambe e impedire lo scivolamento senza schiacciare o sfregare la gamba del bambino.

Indicatori fibbia magnetica

- 5- Quando si seguono i passaggi per proteggere il bambino, fissare tutte e quattro le fibbie magnetiche chiudendole nei punti indicati dagli

indicatori verdi (☺). La fibbia deve scattare in posizione nell'area dell'indicatore sollevata. (11)

Utilizzare la sostituzione del supporto invernale/estivo per il corpo

CUDL deux dispone di due opzioni di pannello per il corpo. Il supporto estivo per il corpo è fornito collegato, mentre quello invernale è fornito separatamente.

- 1- Per cambiare il supporto per il corpo, allentare entrambe le fibbie delle spalle e srotolare il supporto per il corpo (se conservato). (12)
- 2- Aprire la cerniera per rimuovere il supporto per il corpo in uso. (13)
- 3- Chiudere la cerniera del pannello per il corpo con la cerniera nella posizione desiderata
 - a **Cerniera superiore (modalità neonato) (14)-1**
Rivolto verso l'interno SOLO
8–15 lb (3,5–7 kg) e da nascita - 4 mesi
 - b **Cerniera inferiore (14)-2**
Rivolto verso l'interno 15–30 lb (7–13,5 kg) e 4+ mesi
Rivolto verso l'esterno 20–30 lb (9–13,5 kg) e 6+ mesi
Posizione sulla schiena 25–35 lb (11–16 kg) e 9+ mesi
- 4- Fissare le fibbie delle spalle e quelle laterali (cerchiate in verde). (15)

Regolazione dell'altezza del pannello per il corpo

- 1- Il pannello per il corpo deve essere agganciato alla cerniera superiore se il bambino pesa meno di 7 kg (15 lb). (16)
- 2- Se il bambino pesa più di 7 kg (15 lb), il pannello per il corpo può essere agganciato alla cerniera inferiore. (17)

Supporto per testa e collo

- 1- Per un bambino che pesa 8–15 lb (3,5–7 kg), fissare il supporto per testa e collo in modo che sia sollevato per sostenere l'area della testa e del collo del bambino. Fissare il supporto per testa e collo ai relativi bottoni. Piegar il supporto per testa e collo verso il basso solo quando il bambino è in grado di tenere la testa sollevata (circa 4 mesi). (18)
- 2- Per piegare verso il basso, far scorrere entrambi i bottoni del supporto per testa e collo fuori dalle asole del relativo bottone. (19)
- 3- Piegar il supporto per testa e collo verso il basso. (20)
- 4- Fissare entrambi i bottoni del supporto per testa e collo nelle asole del relativo bottone. (21)
- 5- Assicurarsi che il bambino sia seduto in modo comodo e sicuro nel marsupio. Regolare le cinghie attorno al bambino e verificare che tutte le fibbie e i ganci siano fissate. Lasciare spazio per i movimenti della testa del bambino e tenere il viso del bambino libero da ostruzioni. (22)

Rivolto verso l'interno

- 1- **Cerniera superiore (modalità neonato)**
8–15 lb (3,5–7 kg) *Nascita - 4 mesi*
- 2- **Cerniera inferiore**
15–30 lb (7–13,5 kg) *4+ mesi*

Messa in sicurezza del bambino

- ! Si consiglia di sedersi durante l'inserimento del bambino nel marsupio per un maggiore controllo.
- 1- Iniziare con il marsupio completamente aperto (e la modalità neonato fissata, se il bambino pesa meno di 15 lb [7 kg]). (23)
- 2- Chiudere una fibbia laterale nel punto indicato dall'indicatore della fibbia (☺). (24)
- 3- Tenere il bambino al sicuro contro il petto con una mano e utilizzare l'altra per sollevare la parte anteriore del marsupio. (25) Portare la gamba del bambino verso il basso e attraverso l'apertura tra la seduta e la fibbia laterale chiusa.
- 4- Utilizzare una mano per tenere il marsupio e il bambino contro di sé e utilizzare l'altra per chiudere l'altra fibbia laterale nel punto indicato dall'indicatore della fibbia (☺). (26)
- 5- Tenendo il bambino nel marsupio con una mano, fissare le fibbie per le spalle una per volta nei punti indicati dagli indicatori della fibbia (☺). (27)
- 6- Tirare delicatamente entrambe le regolazioni della fibbia per le spalle verso il basso per regolare la posizione. (28)
- 7- Regolare le bretelle tirando delicatamente entrambe le cinghie di regolazione per le spalle in modo uniforme davanti a sé. (29)
- 8- Assicurarsi che il bambino sia seduto in modo comodo e sicuro nel marsupio. Regolare le cinghie attorno al bambino e verificare che tutte le fibbie e i ganci siano fissate. Lasciare spazio per i movimenti della testa del bambino e tenere il viso del bambino libero da ostruzioni. (30)
 - ! Il bambino deve essere posizionato accanto a sé, in alto sul corpo del genitore.
 - ! Tenere sempre il viso del bambino visibile in ogni momento.

Rivolto verso l'esterno

- 1- **Rivolto verso l'esterno Cerniera inferiore**
20–30 lb (9–13,5 kg) *6+ mesi*
- ! Se il pannello per il corpo è nella posizione cerniera superiore (modalità neonato), passare alla posizione della cerniera inferiore (14)-2.
- 1- Piegar il supporto per testa e collo in modo che il viso del bambino si trovi sopra il bordo superiore del marsupio. Il marsupio è quindi pronto per proteggere il bambino. (31)

Seguire gli stessi passaggi per la sicurezza come modalità Rivolto verso l'interno, ma rivolgere il bambino verso l'esterno.

Posizione sulla schiena

- 1 - Posizione sulla schiena**
Cerniera inferiore
 25–35 lb (11–16 kg) 9+ mesi

Posizione sulla schiena

- ! Se il pannello per il corpo è nella posizione cerniera superiore (modalità neonato), passare alla posizione della cerniera inferiore **(14)-2**.
- ! Si consiglia di praticare questo metodo alcune volte senza un bambino nel marsupio prima di tentarlo con il bambino.
- ! Il bambino non deve **MAI** essere rivolto verso l'esterno (lontano da sé) in modalità Posizione sulla schiena.
- 1 - Con il bambino nel marsupio rivolto verso l'interno, allentare entrambe le cinghie di regolazione per le spalle **(NON sganciare la fibbia)**. **(32)**
- 2 - Sfilare il braccio destro dalla bretella destra mentre si sostiene il bambino con il braccio sinistro. **(33)**
- 3 - Sfilare il braccio sinistro sotto la cinghia di regolazione per le spalle sul lato mentre si sostiene il bambino con il braccio destro. **(34)**
- 4 - Sostenere il bambino con il braccio destro e portare il bambino verso l'anca destra del genitore con il braccio sinistro. **(35)**
- 5 - Continuando a sostenere il bambino, afferrare la tracolla con la mano sinistra e tirarla verso il basso sulla spalla. **(36)**
- 6 - Piegarci leggermente in avanti e spostare il bambino sulla schiena. **(37)**
- 7 - Far scorrere il braccio destro verso l'alto attraverso la cinghia di regolazione per le spalle destra mentre si sostiene il bambino dietro la schiena con il braccio sinistro. **(38)**
- 8 - Far scorrere il braccio destro verso il basso attraverso la bretella mentre si sostiene il bambino con il braccio sinistro. A questo punto, entrambe le bretelle dovrebbero essere fissate intorno alle spalle. **(39)**
- 9 - Tirare verso il basso le cinghie di regolazione per le spalle per stringerle. Regolare la chiusura verso l'alto o il basso verticalmente e lateralmente. **(40)**
- 10 - Avvolgere la lunghezza in eccesso delle cinghie di regolazione per le spalle e utilizzare l'elastico per avvolgere la cinghia avvolta per riportarla. **(41)**
- 11 - Assicurarsi che il bambino sia seduto in modo comodo e sicuro nel marsupio. Regolare le cinghie attorno al bambino e verificare che tutte le fibbie e i ganci siano fissate. Lasciare spazio per i movimenti della testa del bambino e tenere il viso del bambino libero da ostruzioni. **(42)**

Accessori

Bavaglino

- 1 - Assicurarsi che il supporto per testa e collo sia piegato e fissato in posizione con i bottoni del poggiatesta inferiori. **(43)**
- 2 - Riporre la lunghezza extra della regolazione fibbia per le spalle nella tasca sulla cinghia della fibbia per le spalle. **(44)**
- 3 - Coprire la parte anteriore del supporto per testa e collo con la parte anteriore del bavaglino e far scorrere entrambi i bottoni del supporto per testa e collo attraverso le asole dei bottoni sul bavaglino. **(45)**
- 4 - Piegare il bavaglino sul bordo superiore del supporto per testa e collo. **(46)**
- 5 - Avvolgere entrambi i bordi laterali della pettorina attorno alla cinghia della fibbia per le spalle. Il bordo posteriore del bavaglino viene fatto scorrere tra la tracolla e la cinghia della fibbia per le spalle. Il bordo anteriore del bavaglino viene appoggiato sopra la cinghia della fibbia per le spalle. **(47)**
- 6 - Fissare i lati della chiusura in velcro. Assicurarsi che il bavaglino sia appiattito e fissato al bordo superiore del marsupio. **(48)**

Coprifibbia

- 1 - Sbottonare il supporto per testa e collo e piegarlo verso il basso. **(49)**
- 2 - Riporre la lunghezza extra della regolazione fibbia per le spalle nella tasca sulla cinghia della fibbia per le spalle. **(50)**
- 3 - Far scorrere il coprifibbia tra la bretella e la cinghia della fibbia per le spalle. **(51)**
- 4 - Far scorrere il pulsante sulla cinghia della fibbia per le spalle attraverso l'asola del bottone sul coprifibbia. **(52)**
- 5 - Fissare la chiusura in velcro. Assicurarsi che il bordo inferiore del coprifibbia sia infilato dietro il supporto per testa e collo. **(53)**
- 6 - Ripetere sull'altro lato. Quando entrambe i coprifibbia sono posizionati, fissare entrambi i bottoni del supporto per testa e collo nelle asole del relativo bottone. **(54)**

Parasole

- 1 - Assicurarsi che il supporto per testa e collo sia verso l'alto e fissato in posizione con i relativi bottoni. Aprire il gancio sulla tasca situata sul bordo superiore del supporto per testa e collo. **(55)**
- 2 - Estrarre il parasole dalla relativa tasca. **(56)**
- 3 - Regolare il parasole nella posizione desiderata per proteggere il bambino. **(57)**
- 4 - Fissare i tre bottoni a pressione sulla fascia del parasole sui tre agganci sulle tracolle. Ripetere l'operazione per l'altro lato. **(58)**
- ! Assicurarsi che il parasole non copra la bocca del bambino o che sia troppo stretto sulla testa.

Copertura invernale

- ! **NON** utilizzare senza supporto per il corpo.
- 1 - Srotolare la copertura invernale dalla tasca nella parte inferiore del marsupio, se necessario. **(59)**
- 2 - Agganciare la copertura invernale fissandola al pulsante al bottone del supporto per testa e collo. **(60)**

Pochette rimovibile

La pochette rimovibile può essere agganciata sulla cintura in vita o utilizzata separatamente. **(61)**

Borsa di trasporto

CUDL™ deux può essere conservato nella borsa di trasporto. **(62)**

Pulizia e manutenzione

Fare riferimento all'etichetta sul tessuto del marsupio per le istruzioni di lavaggio e asciugatura. Il marsupio **DEVE** essere lavato all'interno di una sacca per biancheria in rete.

È normale che i tessuti si scoloriscano per effetto della luce solare e che presentino tracce di usura dopo un lungo periodo d'uso, anche se utilizzati in modo normale.

Per ragioni di sicurezza, utilizzare soltanto ricambi originali Nuna.

Controllare periodicamente se tutto funziona correttamente. Se alcune parti sono danneggiate, rotte o mancanti, cessare di utilizzare questo prodotto.

¡IMPORTANTE!
LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES
ANTES DE ENSAMBLAR
Y UTILIZAR LA MOCHILA
PORTABEBÉS MULLIDA.
CONSERVE ESTE MANUAL
DE INSTRUCCIONES PARA
FUTURAS CONSULTAS.

Información del producto

Número de modelo: _____

Fabricado el (fecha): _____

Garantía

Hemos diseñado a propósito nuestros productos de alta calidad para que puedan crecer tanto con su hijo como con su familia. Como respaldamos nuestros productos, nuestros artículos están cubiertos por una garantía a medida para cada producto, a partir de la fecha en la que fue adquirido. Tenga preparada la prueba de compra, el número de modelo y la fecha de fabricación cuando se ponga en contacto con nosotros.

Para obtener información acerca de la garantía, visite: www.nunababy.com
Haga clic en el enlace “Garantía” en la página de inicio.

Contacto

Para obtener información sobre piezas de repuesto y servicio técnico, o para resolver dudas acerca de la garantía adicional, póngase en contacto con nuestro departamento de atención al cliente.

info@nunababy.com

Requisitos de los niños para su uso

Consulte la tabla siguiente para conocer el uso adecuado para garantizar la seguridad de su hijo. Hay cuatro modos para transportar el bebé: El uso del modo está determinado por el peso de su hijo. Cumple la norma EN 13209-2:2015.

- 1 - Orientación hacia adentro/bebé
Cremallera superior
3,5-7 kg (8-15 lb) *Nacimiento - 4 meses*
- 2 - Orientación hacia adentro/
Cremallera inferior
7-13,5 kg (15-30 lb) *+ de 4 meses*
- 3 - Orientación hacia afuera
Cremallera inferior
9-13,5 kg (20-30 lb) *+ de 6 meses*
- 4 - Transportar en la espalda
Cremallera inferior
11-16 kg (25-35 lb) *+ de 9 meses*

⚠️ ADVERTENCIAS

Asegúrese de que todas las hebillas, broches, correas y ajustes estén seguros antes de cada uso.

Compruebe que no haya costuras rasgadas, correas o telas rotas y sujeciones dañadas antes de cada uso.

Deje de usar el portabebés si faltan piezas o están dañadas.

El niño debe mirar hacia usted hasta que pueda mantener la cabeza erguida.

Asegure de que el niño y sus piernas están bien colocados en el producto.

Asegúrese de que las piernas del bebé estén a horcajadas sobre el asiento y que los brazos se extiendan a través de los orificios de los brazos.

Compruebe regularmente que su hijo esté sentado de manera cómoda y segura en el portabebés, especialmente cuando lo utilice como portabebés colocado en la espalda.

Para evitar riesgos de caída, asegúrese de que el niño esté bien colocado en el portabebés.

Sostenga a su bebé cerca en todo momento hasta que esté correctamente acoplado.

El soporte corporal debe usarse para niños con un peso de entre 3,5 kg y 7 kg (8 lb y 15 lb) y **SOLAMENTE** debe usarse con el niño mirando hacia adentro.

Los bebés prematuros, los bebés con problemas respiratorios y los bebés menores de 4 meses tienen mayor riesgo de asfixia.

Para bebés con bajo peso al nacer y niños con afecciones médicas, consulte a un profesional de la salud antes de usar el producto.

Cuando use el portabebés blanco, supervise a su hijo.

Esté atento a los peligros en el entorno doméstico, por ejemplo, fuentes de calor o derramamiento de bebidas calientes.

Tenga cuidado al inclinarse hacia adelante o hacia los lados.

Su propio movimiento y el de su hijo pueden afectar negativamente a su equilibrio.

Este portabebés está diseñado para que lo usen los adultos solamente cuando caminen, estén de pie o sentados.

Este portabebés no es adecuado para su uso durante actividades deportivas.

NO use este portabebés blando si usa un marcapasos, ya que las hebillas magnéticas pueden interferir con el marcapasos.

NUNCA use un portabebés blando cuando el equilibrio o la movilidad se ven afectados por el ejercicio, la somnolencia o las condiciones médicas.

NUNCA use un portabebés blanco cuando realice actividades tales como cocinar y limpiar que tengan asociada una fuente de calor o la exposición a sustancias químicas.

NUNCA use un portabebés blando mientras conduce o es pasajero en un vehículo motorizado.

NUNCA se acueste o duerma con el bebé en el portabebés.

Lista de piezas

Asegúrese de que están disponibles todas las piezas antes de montar el producto. Si falta alguna pieza, póngase en contacto con Nuna. No se necesita ninguna herramienta para el montaje.

- 1 Hebilla lateral
- 2 Botón de ajuste del orificio para las piernas
- 3 Arnés del portabebés
- 4 Correa del hombro
- 5 Sujeción
- 6 Automáticos del parasol
- 7 Correa de ajuste del hombro
- 8 Ajustador de la banda de la cintura
- 9 Banda de la cintura
- 10 Hebilla de la banda de la cintura

Piezas extraíbles

- 11 Peto (x2)
- 12 Cubiertas del arnés
- 13 Hebilla del hombro
- 14 Ajuste de la hebilla del hombro
- 15 Botón del soporte para la cabeza y el cuello
- 16 Bolsillo del parasol
- 17 Soporte para la cabeza y el cuello
- 18 Soporte corporal para verano
- 19 Soporte corporal para invierno
- 20 Bolsa de almacenamiento
- 21 Bolsa extraíble
- 22 Cubierta contra la intemperie

Configuración del producto

Según el gráfico siguiente, coloque el soporte para la cabeza y el cuello de acuerdo con el peso del bebé.

- ! La cabeza del bebé debe apoyarse hasta que tenga un buen control de la cabeza (aproximadamente 4 meses de edad).

Requisitos de los niños para su uso

Consulte la tabla siguiente para conocer el uso adecuado para garantizar la seguridad de su hijo. Hay cuatro modos para transportar el bebé: El uso del modo está determinado por el peso de su hijo. Cumple la norma EN 13209-2:2015.

- 1 - **Orientación hacia adentro/bebé**
Cremallera superior
3,5-7 kg (8-15 lb) *Nacimiento - 4 meses*
- 2 - **Orientación hacia adentro/**
Cremallera inferior
7-13,5 kg (15-30 lb) *+ de 4 meses*
- 3 - **Orientación hacia afuera**
Cremallera inferior
9-13,5 kg (20-30 lb) *+ de 6 meses*
- 4 - **Transportar en la espalda**
Cremallera inferior
11-16 kg (25-35 lb) *+ de 9 meses*

Posicionamiento ergonómico del niño

Saludable para la cadera

Para llevar al bebé de manera que la cadera de este no sufra, los muslos del bebé deben apoyarse desde la cadera hasta la articulación de la rodilla. Este asiento ergonómico en forma de "M" reduce las fuerzas en la articulación de la cadera. Nunca fuerce las piernas del bebé para que adquieran una posición que no se pueda alcanzar fácilmente.

Saludable para la columna vertebral

Para llevar al bebé de manera que la columna vertebral de este no sufra, se necesita el apoyo adecuado. Se debe permitir que la columna vertebral del bebé forme una "C" de forma natural. Nunca fuerce al bebé para que adquiera una posición que no se pueda alcanzar fácilmente.

Uso del producto

- 1 - Abra la banda de la cintura. (1)
- 2 - Asegúrese de que tanto las hebillas de los hombros como las hebillas laterales estén conectadas (rodeadas de un círculo verde). (2)
- 3 - Sosteniendo el portabebés frente a usted, deslice sus brazos a través de las correas de los hombros. (3)
- 4 - Tire del portabebés sobre su cabeza. (4)
- 5 - Asegúrese de que la percha esté conectada (rodeada de un círculo azul). Ajuste la altura y el ancho de la sujeción posterior vertical y lateralmente para lograr un ajuste cómodo. La sujeción debe descansar entre sus omóplatos. (5)
- 6 - Asegure la banda de la cintura detrás de su espalda, abrochando la hebilla de la cintura para mantener la banda firmemente en su lugar. (6)

- 7 - Para ajustar la banda de la cintura, tire de la correa para apretar o del ajustador de la banda de la cintura para aflojar (7).

Para quitar el portabebés, invierta los pasos anteriores.

! NO mueva el portabebés cuando el niño se encuentre en su interior.

Abrir el portabebés

- 1 - Suelte las dos hebillas de los hombros. (8)-1
- 2 - Suelte las dos hebillas laterales. (8)-2
- 3 - El portabebés está abierto. (9)
- 4 - Si su hijo pesa más de 7 kg (15 lb), no es necesario ajustar los orificios para las piernas. Deslice el botón de ajuste de los orificios para las piernas fuera del orificio del botón en la correa del hombro cerca de la hebilla lateral. (10)

! Los ajustes de los orificios para las piernas DEBEN usarse con niños de menos de 7 kg (15 lb) para disminuir el tamaño de dichos orificios y evitar que el deslizamiento sin pellizcar o rozar la pierna del bebé.

Indicadores de hebilla magnética

- 5 - Cuando siga los pasos para asegurar a su hijo, asegure las cuatro hebillas magnéticas colocándolas donde vea los indicadores de hebilla ☉. La hebilla debe encajar en su lugar en el área del indicador elevada. (11)

Usar el repuesto del soporte corporal para invierno/verano

CUDL deux incluye dos opciones de soporte corporal. El soporte corporal para verano viene unido y el de invierno, separado.

- 1 - Para cambiar el soporte corporal, suelte ambas hebillas de los hombros y desenvuelva el soporte corporal (si está guardado). (12)
- 2 - Desabroche la cremallera para retirar el soporte corporal en uso. (13)
- 3 - Eche la cremallera del soporte corporal hasta la posición deseada
- a **Cremallera superior (modo bebé) (14)-1**
SOLO orientación hacia adentro
3,5-7 kg (8-15 lb) y desde el nacimiento hasta los 4 meses
- b **Cremallera inferior (14)-2**
Orientación hacia adentro: 7-13,5 kg (15-30 lb) y más de 4 meses
Orientación hacia fuera: 9-13,5 kg (20-30 lb) y más de 6 meses
Transportar en la espalda: 11-16 kg (25-35 lb) y más de 9 meses
- 3 - Asegúrese de que tanto las hebillas de los hombros como las hebillas laterales estén conectadas (rodeadas de un círculo verde). (15)

Ajuste de altura del soporte corporal

- 1 - El soporte corporal debe combinarse con la cremallera superior si su hijo pesa menos de 7 kg (15 lb). (16)

- 2 - Cuando el bebé pese más de 7 kg (15 lb), el soporte corporal puede combinarse con la cremallera inferior. (17)

Soporte para la cabeza y el cuello

- 1 - Para un niño que pese entre 3,5-7 kg (8-15 lb), asegure el soporte para la cabeza y el cuello de manera que quede hacia arriba y sujetando el área de la cabeza y el cuello del bebé. Abroche el soporte para la cabeza y el cuello en los botones superiores de dicho soporte. Solo doble el soporte para la cabeza y el cuello hacia abajo cuando el niño pueda mantener la cabeza erguida (aproximadamente a los 4 meses de edad). (18)
- 2 - Para doblar hacia abajo, deslice ambos botones superiores del soporte de la cabeza y el cuello fuera de los orificios de los botones de dicho soporte. (19)
- 3 - Doble el soporte para la cabeza y el cuello hacia abajo. (20)
- 4 - Abroche los dos botones inferiores del soporte de la cabeza y el cuello en los orificios de los botones de dicho soporte. (21)
- 5 - Asegúrese de que el bebé esté cómodo y sentado de forma segura en el portabebés. Ajuste las correas alrededor del bebé y compruebe que todas las hebillas y broches estén bien sujetos. Deje espacio para los movimientos de la cabeza del bebé y mantenga la cara de este sin obstrucciones. (22)

Orientación hacia adentro

- 1 - **Cremallera superior (modo bebé)**
3,5-7 kg (8-15 lb)
Nacimiento - 4 meses
- 2 - **Cremallera inferior**
7-13,5 kg (15-30 lb)+ de 4 meses

Asegurar al niño

! Recomendamos que se siente mientras asegura a su hijo en el portabebés, ya que proporciona un mejor control.

- 1 - Comience con el portabebés completamente abierto (y el modo de bebé asegurado si el niño pesa menos de 7 kg [15 lb]). (23)
- 2 - Coloque una hebilla lateral donde ve el indicador de hebilla ☉. (24)
- 3 - Sostenga al bebé de manera segura contra su pecho con una mano y, con la otra mano, levante la parte delantera del portabebés. (25) Guíe la pierna del bebé hacia abajo y por la abertura entre el asiento y la hebilla lateral acoplada.
- 4 - Use una mano para sostener el portabebés y a su hijo contra usted y la otra para asegurar la otra hebilla lateral donde ve el indicador de hebilla ☉. (26)
- 5 - Sosteniendo a su hijo en el portabebés con una mano, asegure las hebillas de los hombros una a una donde ve los indicadores de hebilla ☉. (27)
- 6 - Tire suavemente de los ajustes de las hebillas de los hombros hacia abajo para regular el ajuste. (28)

- 7 - Ajuste las correas de los hombros tirando suavemente de las dos correas de ajuste de los hombros de manera uniforme hacia afuera. (29)

- 8 - Asegúrese de que el bebé esté cómodo y sentado de forma segura en el portabebés. Ajuste las correas alrededor del bebé y compruebe que todas las hebillas y broches estén bien sujetos. Deje espacio para los movimientos de la cabeza del bebé y mantenga la cara de este sin obstrucciones. (30)

! El bebé debe colocarse cerca de usted y en una posición alta del cuerpo de usted.

! Mantenga la cara del bebé visible para usted en todo momento.

Orientación hacia afuera

- 1 - **Orientación hacia afuera**
Cremallera inferior
9-13,5 kg (20-30 lb) + de 6 meses
- ! Si el soporte corporal está en la posición de la cremallera superior (modo de bebé), muévelo a la posición de la cremallera inferior (14)-2.
- 1 - Doble el soporte para la cabeza y el cuello hacia abajo para que la cara del bebé quede por encima del borde superior del portabebés. El portabebés ahora está listo para que asegure a su hijo. (31)
- Siga los mismos pasos para asegurar al bebé que en el modo Orientación hacia adentro, pero oriente al bebé hacia afuera.

Transportar en la espalda

- 1 - **Transportar en la espalda**
Cremallera inferior
11-16 kg (25-35 lb)+ de 9 meses

Transportar en la espalda

- ! Si el soporte corporal está en la posición de la cremallera superior (modo de bebé), muévelo a la posición de la cremallera inferior (14)-2.
- ! Le recomendamos practicar este método varias veces sin un bebé en el portabebés antes de intentarlo con su hijo.
- ! El bebé NUNCA debe estar orientado hacia afuera (alejándose de usted) en el modo de transporte en la espalda.
- 1 - Con su niño en el portabebés orienta hacia adentro, afloje las dos correas de ajuste de los hombros (NO desabroche las hebillas). (32)
- 2 - Deslice el brazo derecho fuera de la correa del hombro derecha mientras acuna a su hijo con el brazo izquierdo. (33)
- 3 - Deslice el brazo izquierdo por debajo de la correa de ajuste del hombro del lateral mientras acuna a su hijo con el brazo derecho. (34)
- 4 - Acunando al bebé con el brazo derecho, guíele hacia su cadera derecha usando el brazo izquierdo. (35)
- 5 - Sin dejar de sujetar al bebé, agarre la correa del hombro con la mano izquierda y tire hacia abajo sobre el hombro. (36)

- 6 - Inclínese ligeramente hacia adelante y mueva al bebé sobre su espalda. (37)
- 7 - Deslice el brazo izquierdo hacia arriba a través de la correa de ajuste del hombro del lateral mientras acuna a su hijo detrás de la espalda con el brazo derecho. (38)
- 8 - Deslice el brazo derecho hacia abajo a través de la correa del hombro mientras acuna a su hijo con el brazo izquierdo. Ambas correas de los hombros ahora deben asegurarse alrededor de los hombros. (39)
- 9 - Tire hacia abajo de las correas de ajuste de los hombros para apretarlas. Ajuste la sujeción hacia arriba o hacia abajo verticalmente y lateralmente. (40)
- 10 - Enrolle el exceso de longitud de las correas de ajuste de los hombros y use el lazo elástico para envolver la correa enrollada y almacenarla para que no moleste. (41)
- 11 - Asegúrese de que el bebé esté cómodo y sentado de forma segura en el portabebés. Ajuste las correas alrededor del bebé y compruebe que todas las hebillas y broches estén bien sujetos. Deje espacio para los movimientos de la cabeza del bebé y mantenga la cara de este sin obstrucciones. (42)

Accesorios

Peto

- 1 - Asegúrese de que el soporte para la cabeza y el cuello esté doblado hacia abajo y asegurado en su lugar con los botones inferiores de dicho soporte. (43)
- 2 - Guarde la longitud adicional del ajuste de la hebilla de los hombros en el bolsillo de la cinta de dicha hebilla. (44)
- 3 - Cubra la parte delantera del soporte para la cabeza y el cuellos con la parte delantera del peto y deslice ambos botones de dicho soporte a través de los orificios de los botones del peto. (45)
- 4 - Doble y meta el peto sobre el borde superior del soporte para la cabeza y el cuello. (46)
- 5 - Envuelva ambos bordes laterales del peto alrededor de la correa de la hebilla del hombro. El borde posterior del peto se desliza entre la correa del hombro y la correa de la hebilla del hombro. El borde delantero del peto se coloca sobre la correa de la hebilla del hombro. (47)
- 6 - Fije los lados del gancho y el lazo. Asegúrese de que el peto queda plano y está fijado al borde superior del portabebés. (48)

Cubiertas del arnés

- 1 - Desabroche el soporte para la cabeza y el cuello y dóblelo hacia abajo. (49)
- 2 - Guarde la longitud adicional del ajuste de la hebilla de los hombros en el bolsillo de la cinta de dicha hebilla. (50)
- 3 - Deslice la cubierta del arnés entre la cinta de los hombros y la cinta de la hebilla de los hombros (51)

- 4 - Deslice el botón de la cinta de la hebilla de los hombros a través del orificio del botón de la cubierta del arnés (52)
- 5 - Acople el gancho y el lazo. Asegúrese de que el borde inferior de la cubierta del arnés esté escondida detrás del soporte para la cabeza y el cuello. (53)
- 6 - Repita el mismo procedimiento en el otro lado. Cuando ambas cubiertas del arnés estén fijas, acople los dos botones inferiores del soporte para la cabeza y el cuello en los orificios de los botones de dicho soporte. (54)

Parasol

- 1 - Asegúrese de que el soporte para la cabeza y el cuello esté levantado y asegurado en su lugar con los botones superiores de dicho soporte. Deshaga el broche del bolsillo ubicado en el borde superior del soporte para la cabeza y el cuello. (55)
 - 2 - Saque el parasol de su bolsillo. (56)
 - 3 - Ajuste el parasol en la posición deseada para dar sombra al bebé. (57)
 - 4 - Acople tres automáticos del parasol en los tres automáticos en la correa del hombro. Repítalo para el otro lado. (58)
- ! Asegúrese de que el parasol no tapa la boca del bebé o está demasiado apretado sobre su cabeza.

Cubierta contra la intemperie

- ! NO utilizar sin soporte corporal.
- 1 - Desenrolle la cubierta contra la intemperie del bolsillo que se encuentra en la parte inferior del portabebés cuando sea necesario. (59)
 - 2 - Coloque la cubierta contra la intemperie sujetándola al botón del soporte para la cabeza y el cuello. (60)

Bolsa extraíble

La bolsa extraíble se puede atar a la cintura o usarse por separado. (61)

Bolsa de almacenamiento

CUDL™ deus se puede guardar en una bolsa de almacenamiento. (62)

Limpieza y mantenimiento

Consulte la etiqueta de cuidados acoplada a la tela del portabebés para conocer las instrucciones de lavado y secado. El portabebés **DEBE** lavarse dentro de una bolsa de malla para colada.

Es normal que la tela se decolore debido a la luz del sol, y se desgaste y se rompa después de un largo periodo de uso, incluso si se utiliza de una forma normal.

Por motivos de seguridad, utilice únicamente piezas originales de Nuna.

Compruebe periódicamente que todo funciona correctamente. Si falta alguna pieza o si alguna de ellas está rota o desgastada, deje de utilizar este producto.

IMPORTANTE! LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE MONTAR E UTILIZAR ESTE PORTA-BEBÉS. GUARDE AS INSTRUÇÕES PARA UTILIZAÇÃO FUTURA.

Informações do produto

Número de modelo: _____

Fabricado em (data): _____

Garantia

Concebemos propositadamente os nossos produtos de alta qualidade para que possam acompanhar o crescimento do seu filho e da sua família. Porque confiamos nos nossos produtos, os nossos equipamentos estão cobertos por uma garantia personalizada por produto, a partir do dia da sua compra. Quando nos contactar, tenha disponíveis a prova de compra, o número do modelo e a data de fabrico.

Para obter informações sobre a garantia, visite:
www.nunababy.com
Clique no link "Garantia" na página inicial.

Contactos

Para peças de substituição, assistência técnica ou outras questões sobre a garantia, contacte o nosso departamento de apoio ao cliente

info@nunababy.com

Requisitos de utilização por crianças

Consulte o gráfico que se segue para utilizar corretamente o produto e garantir a segurança da criança. Existem quatro modos de transporte. O modo de utilização é determinado pelo peso da criança. Em conformidade com a norma EN 13209-2:2015

- 1 - **Modo virado para dentro/Infantil**
Fecho de correr superior
3,5 - 7 kg Nascimento - 4 meses
- 2 - **Virado para dentro/Fecho de correr inferior**
7 - 13,5 kg Mais de 4 meses
- 3 - **Virado para fora**
Fecho de correr inferior
9 - 13,5 kg Mais de 6 meses
- 4 - **Transporte nas costas**
Fecho de correr inferior
11 - 16 kg Mais de 9 meses

AVISOS

Certifique-se de que todas as fivelas, molas, correias e botões de ajuste estão apertados antes de cada utilização.

Verifique a existência de costuras rasgadas, correias ou tecido desgastados ou elementos de fixação danificados antes de cada utilização.

Interrompa a utilização do porta-bebês se algum dos componentes estiver em falta ou danificado.

A criança deve ficar voltada para si até conseguir manter a cabeça na posição vertical.

Garanta a colocação correta da criança no produto, incluindo a colocação das pernas.

Certifique-se de que as pernas do bebê estão de ambos os lados do assento e que os braços passam pelos orifícios para os braços.

Verifique regularmente se a criança está sentada com conforto e segurança no porta-bebês, especialmente quanto utiliza o produto para transporte nas costas.

Para evitar o risco de queda, certifique-se de que a criança está posicionada de forma segura no porta-bebês.

Segure sempre no bebê com firmeza até estar corretamente preso.

O apoio do corpo deve ser utilizado se a criança pesar entre 3,5 kg e 7 kg, e deve ser utilizado **APENAS** com a criança virada para dentro.

Bebês prematuros, bebês com problemas respiratórios e bebês com menos de 4 meses correm maior risco de asfixia.

Para bebês com baixo peso à nascença e crianças com condições médicas, procure aconselhamento junto de um profissional de saúde antes de utilizar o produto.

Supervisione a criança enquanto utiliza o porta-bebês.

Tenha atenção aos riscos no ambiente doméstico, tais como, fontes de calor e derrame de bebidas quentes.

Tenha atenção quando se inclinar para a frente ou para os lados.

O seu equilíbrio pode ser adversamente afetado pelo seu movimento e pelo movimento da criança.

Este porta-bebês foi concebido para ser utilizado por adultos apenas em caminhada, de pé ou sentados.

Este transportador não é adequado para ser utilizado durante atividades desportivas.

NÃO utilize este transportado se utilizar pacemaker, porque as fivelas magnéticas podem interferir com o pacemaker.

NUNCA utilize um transportador maleável quando o equilíbrio ou a mobilidade estiverem comprometidos devido a problemas de saúde, sonolência ou prática de exercício físico.

NUNCA utilize um transportador maleável durante a realização de atividades que envolvam uma fonte de calor ou a exposição a produtos químicos, como cozinhar e limpar.

NUNCA utilize um transportador maleável enquanto conduz ou como passageiro num veículo a motor.

NUNCA se deite ou durma com o bebê no transportador.

Lista de peças

Certifique-se de que todas as peças estão disponíveis antes da montagem. Se alguma peça estiver em falta, contacte a Nuna. Não são necessárias ferramentas para a montagem.

- 1 Fivela lateral
- 2 Botão de ajuste do orifício da perna
- 3 Alças do transportador
- 4 Correia de ombros
- 5 Conector
- 6 Molas do para-sol
- 7 Correia de ajuste das alças
- 8 Regulador da correia de cintura
- 9 Correia de cintura
- 10 Fivela da correia de cintura

Peças amovíveis

- 11 Babete (x2)
- 12 Capas das alças
- 13 Fivela da correia de ombros
- 14 Regulador da fivela da correia de ombros
- 15 Botão do apoio de cabeça e pescoço
- 16 Bolso do para-sol
- 17 Apoio de cabeça e pescoço
- 18 Apoio do corpo de verão
- 19 Apoio do corpo de inverno
- 20 Saco de armazenamento
- 21 Bolsa amovível
- 22 Corta-vento

Montagem do produto

Com base no gráfico abaixo, posicione o apoio de cabeça e pescoço em função do peso do bebé.

- ! A cabeça do bebé deve estar apoiada até que o bebé consiga controlar bem a cabeça (aproximadamente 4 meses de idade).

- 1 - **Modo virado para dentro/Infantil**
Fecho de correr superior
3,5 - 7 kg *Nascimento - 4 meses*
- 2 - **Virado para dentro/Fecho de correr inferior**
7 - 13,5 kg *Mais de 4 meses*
- 3 - **Virado para fora**
Fecho de correr inferior
9 - 13,5 kg *Mais de 6 meses*
- 4 - **Transporte nas costas**
Fecho de correr inferior
11 - 16 kg *Mais de 9 meses*

Posicionamento ergonómico da criança

Proteção das ancas

Para proteger as ancas as coxas do bebé devem estar apoiadas desde as ancas até à articulação do joelho. Este banco ergonómico em forma de "M" reduz a pressão na articulação das ancas. Nunca force as pernas do bebé para uma posição que não seja facilmente alcançada.

Proteção da coluna vertebral

Para proteger a coluna vertebral do bebé, é necessário um suporte adequado. A coluna do bebé deve formar naturalmente um "C". Nunca force o bebé para uma posição que não seja facilmente alcançada.

Utilização do produto

- 1 - Abra a correia de cintura. (1)
- 2 - Certifique-se de que as fivelas das alças e as fivelas laterais estão ligadas (assinalado com círculo **verde**) (2)
- 3 - Segurando o transportador à sua frente, passe os braços pelas correias dos ombros. (3)
- 4 - Passe o transportador por cima da sua cabeça. (4)
- 5 - Certifique-se de que o conector está encaixado (circundado a azul). Ajuste a altura e a largura do conector verticalmente e na lateral para obter um ajuste confortável. O conector deve repousar entre as suas omoplatas. (5)
- 6 - Fixe a correia de cintura atrás das costas, encaixando a fivela da correia de cintura para manter a correia firmemente no lugar. (6)
- 7 - Para ajustar a correia de cintura, puxe a cinta para apertar ou puxe o regulador da correia de cintura para dar folga (7).

Para retirar o transportador, inverta os passos acima.

- ! **NÃO** retire o transportador com a criança a utilizá-lo.

Abrir o transportador

- 1 - Solte as duas fivelas das correias de ombros. (8)-1
- 2 - Solte as duas fivelas laterais. (8)-2
- 3 - O transportador está aberto. (9)
- 4 - Se a criança pesar mais de 7 kg, não é necessário ajustar os orifícios das pernas. Deslize o botão de ajuste do orifício da perna para fora o orifício do botão na correia de ombros próximo da fivela lateral. (10)

- ! Os orifícios das pernas **DEVEM** ser ajustados para crianças com menos de 7 kg para diminuir o tamanho do orifício das pernas e evitar que deslize sem beliscar ou irritar a perna da criança.

Indicadores de fivela magnética

- 5 - Quando seguir os passos para prender a criança, fixe as quatro fivelas magnéticas, encaixando-as onde vê os indicadores de fivela . A fivela deve encaixar na área levantada do indicador. (11)

Utilizar o apoio do corpo de inverno/verão de substituição

O CUDL deus é fornecido com duas opções de apoio do corpo. O produto é fornecido com o apoio do corpo de verão encaixado e o apoio do corpo de inverno separado.

- 1 - Para mudar o apoio do corpo, solte ambas as fivelas dos ombros e desenrole o apoio do corpo (se estiver guardado). (12)
- 2 - Abra o fecho de correr para remover o apoio do corpo em utilização. (13)
- 3 - Prenda o apoio do corpo com o fecho na posição desejada
 - a **Fecho de correr superior (modo de bebé) (14)-1**
APENAS virado para dentro
3,5 kg a 7 kg e do nascimento até 4 meses
 - b **Fecho de correr inferior (14)-2**
Virado para dentro dos 7 kg aos 13,5 kg e mais de 4 meses Variado para fora dos 9 kg aos 13,5 kg e mais de 6 meses Transporte nas costas dos 11 kg aos 16 kg e mais de 9 meses
- 4 - Aperte ambas as fivelas das correias de ombros e as fivelas laterais (circundado a **verde**). (15)

Ajuste da altura do apoio do corpo

- 1 - O apoio do corpo deve ser combinado com o fecho superior se o peso da criança for inferior a 7 kg. (16)
- 2 - Quando o bebé exceder os 7 kg, o apoio do corpo pode ser combinado com o fecho de correr inferior. (17)

Apoio de cabeça e pescoço

- 1 - Para uma criança com um peso de 8 kg a 15 kg, fixe o apoio de cabeça e pescoço de modo a que fique para cima e a apoiar a zona da cabeça e do pescoço da criança. Prenda o apoio de cabeça e pescoço nos botões superiores do apoio de cabeça e pescoço. Dobre o apoio de cabeça e pescoço para baixo apenas quando a criança conseguir manter a cabeça erguida (aprox. 4 meses). (18)
- 2 - Para dobrar para baixo, deslize os dois botões superiores do apoio de cabeça e pescoço para fora dos respetivos orifícios. (19)
- 3 - Dobre o apoio de cabeça e pescoço para baixo. (20)
- 4 - Prenda os dois botões inferiores do apoio de cabeça e pescoço nos orifícios dos botões no apoio de cabeça e pescoço. (21)
- 5 - Certifique-se de que a criança está confortável e corretamente sentado no transportador. Ajuste as correias à volta da criança para verificar e garantir que todas as fivelas e todas as molas estão bem apertadas. Deixe espaço para os movimentos da cabeça da criança e mantenha o rosto da criança sem obstruções. (22)

Virado para dentro

- 1 - **Fecho de correr superior (modo de bebé)**
3,5 - 7 kg *Nascimento - 4 meses*
- 2 - **Fecho de correr inferior**
7 - 13,5 kg *Mais de 4 meses*

Prender a criança

- ! Recomendamos que se sente enquanto prende a criança no transportador, pois assim terá um melhor controlo.
- 1 - Comece com o transportador totalmente aberto (e em modo de bebé se a criança pesar menos de 7 kg). (23)
 - 2 - Prenda uma fivela lateral onde vê o indicador de fivela . (24)
 - 3 - Segure a criança firmemente contra o peito com uma mão e com a outra levante a parte da frente do transportador. (25) Oriente a perna do seu filho para baixo e através da abertura entre o assento e a fivela lateral encaixada.
 - 4 - Com uma mão, segure o transportador e a criança contra si e, com a outra, prenda a fivela do outro lado onde vê o indicador de fivela . (26)
 - 5 - Segurando a criança no transportador com uma mão, aperte as fivelas, uma de cada vez, onde vê os indicadores de fivela . (27)
 - 6 - Puxe suavemente para baixo os dois reguladores das fivelas das correias de ombros para regular o ajuste. (28)
 - 7 - Ajuste as correias de ombros puxando, suave e uniformemente, as duas correias de ajuste das alças para a sua frente. (29)
 - 8 - Certifique-se de que a criança está confortável e corretamente sentado no transportador. Ajuste as correias à volta da criança para verificar e garantir que todas as fivelas e todas as molas estão bem apertadas. Deixe espaço para os movimentos da cabeça da criança e mantenha o rosto da criança sem obstruções. (30)
- ! A criança deve ser colocada junto a si, numa posição elevada no seu corpo.
 - ! Mantenha sempre o rosto da criança visível.

Virado para fora

- 1 - **Virado para fora**
Fecho de correr inferior
9 - 13,5 kg *Mais de 6 meses*

- ! Se o apoio do corpo estiver na posição do fecho de correr superior (modo de bebé), passe para a posição do fecho de correr inferior (14)-2.
- 1 - Dobre o apoio de cabeça e pescoço para baixo, para que o rosto da criança fique acima da extremidade superior do transportador. O transportador está agora pronto para prender a criança. (31)

Siga os mesmos passos que usou para prender a criança no modo Virado para dentro, mas vire a criança para fora.

Transporte nas costas

- 1 - Transporte nas costas**
Fecho de correr inferior
 11 - 16 kg *Mais de 9 meses*

Transporte nas costas

- ! Se o apoio do corpo estiver na posição do fecho de correr superior (modo de bebê), passe para a posição do fecho de correr inferior **(14)-2**.
- ! Recomendamos que pratique este método algumas vezes com o transportador vazio antes de tentar com a criança.
- ! A criança **NUNCA** deve estar virada para fora (para longe de si) no modo de transporte nas costas.
- 1 - Com a criança virada para dentro no transportador, dê folga às duas correias de ajuste das alças **(NÃO retire a fivela)**. **(32)**
- 2 - Passe o braço direito para fora da correia de ombros direita enquanto segura na criança com o braço esquerdo. **(33)**
- 3 - Passe o braço esquerdo por baixo da correia de ajuste das alças na lateral enquanto segura na criança com o braço direito. **(34)**
- 4 - Segurando na criança com o braço direito, oriente a criança para a anca direita usando o braço esquerdo. **(35)**
- 5 - Ainda a apoiar a criança, agarre na correia de ombros com a mão esquerda e puxe-a para baixo sobre o seu ombro. **(36)**
- 6 - Incline-se ligeiramente para a frente e passe a criança para as suas costas. **(37)**
- 7 - Passe o braço esquerdo para cima através da correia de ajuste das alças na lateral enquanto segura na criança atrás das costas com o braço direito. **(38)**
- 8 - Passe o braço direito para baixo através da correia de ombros enquanto segura na criança com o braço esquerdo. As duas correias de ombros devem estar agora seguras à volta dos seus ombros. **(39)**
- 9 - Puxe as correias de ajuste das alças para baixo para apertar. Ajuste o conector para cima ou para baixo, verticalmente e na lateral. **(40)**
- 10 - Enrole o comprimento excedente das correias de ajuste das alças e utilize o laço elástico para enrolar à volta da correia enrolada, para que fique arrumada e não atrapalhe. **(41)**
- 11 - Certifique-se de que a criança está confortável e corretamente sentado no transportador. Ajuste as correias à volta da criança para verificar e garantir que todas as fivelas e todas as molas estão bem apertadas. Deixe espaço para os movimentos da cabeça da criança e mantenha o rosto da criança sem obstruções. **(42)**

Acessórios

Babete

- 1 - Certifique-se de que o apoio de cabeça e pescoço está dobrado para baixo e fixo com os botões inferiores do apoio de cabeça e pescoço. **(43)**
- 2 - Guarde o comprimento excedente do regulador da fivela da correia de ombros no bolso existente na correia da fivela das alças. **(44)**
- 3 - Tape a parte frontal do apoio de cabeça e pescoço com a parte da frente do babete e passe os dois botões do apoio de cabeça e pescoço pelos orifícios dos botões do babete. **(45)**
- 4 - Dobre e coloque o babete sobre a extremidade superior do apoio de cabeça e pescoço. **(46)**
- 5 - Envolve as duas extremidades laterais do babete à volta da correia da fivela das alças. A extremidade traseira do babete é colocada entre a correia de ombros e a correia da fivela das alças. A extremidade frontal do babete é colocada sobre a correia da fivela das alças. **(47)**
- 6 - Fixe as laterais do velcro. Certifique-se de que o babete está bem assente e preso à extremidade superior do transportador. **(48)**

Capas das alças

- 1 - Desabote o apoio de cabeça e pescoço e dobre-o para baixo. **(49)**
- 2 - Guarde o comprimento excedente do regulador da fivela da correia de ombros no bolso existente na correia da fivela das alças. **(50)**
- 3 - Deslize a capa das alças entre a correia de ombros e a correia da fivela das alças. **(51)**
- 4 - Passe o botão da correia da fivela das alças pelo orifício do botão na capa das alças. **(52)**
- 5 - Prenda o velcro. Certifique-se de que a extremidade inferior da capa das alças está colocada por trás do apoio de cabeça e pescoço. **(53)**
- 6 - Repita do outro lado. Quando as duas capas das alças estiverem fixas, prenda os dois botões do apoio de cabeça e pescoço nos orifícios dos botões no apoio de cabeça e pescoço. **(54)**

Para-sol

- 1 - Certifique-se de que o apoio de cabeça e pescoço está levantado e fixo no lugar com os botões superiores do apoio de cabeça e pescoço. Abra a mola do bolso situado na extremidade superior do apoio de cabeça e pescoço. **(55)**
- 2 - Retire o para-sol do bolso do para-sol. **(56)**
- 3 - Ajuste o para-sol para a posição desejada para proteger a criança. **(57)**
- 4 - Aperte três molas do para-sol nas três molas presentes na correia de ombros. Repita para o outro lado. **(58)**
- ! Certifique-se de que o para-sol não está a tapar a boca da criança ou a apertar demasiado a sua cabeça.

Corta-vento

- ! **NÃO** utilizar sem o apoio do corpo.
- 1 - Desenrole o corta-vento do bolso na parte inferior do transportador, quando necessário. **(59)**
- 2 - Prenda o corta-vento apertando o botão do apoio de cabeça e pescoço. **(60)**

Bolsa amovível

A bolsa amovível pode ser atada à correia de cintura ou utilizada separadamente. **(61)**

Saco de armazenamento

O CUDL™ deux pode ser armazenado no saco de armazenamento. **(62)**

Limpeza e manutenção

Consulte as instruções de lavagem e secagem na etiqueta afixada no tecido do transportador. O transportador **DEVE** ser lavado dentro de um de rede para roupa suja.

É normal que o tecido exiba cores desvanecidas devido à luz solar e que apresente desgaste após um longo período de utilização, mesmo quando utilizado de forma normal.

Por motivos de segurança, utilize apenas peças originais da Nuna.

Verifique regularmente se tudo funciona corretamente. Se alguma peça estiver rasgada, partida ou em falta, interrompa a utilização deste produto.

WAŻNE! PRZED MONTAŻEM I UŻYCIEM MIĘKKIEGO NOSIDEŁKA NALEŻY PRZECZYTAĆ WSZYSTKIE INSTRUKCJE. INSTRUKCJĘ NALEŻY ZACHOWAĆ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI.

Informacje o produkcie

Numer modelu: _____

Wyprodukowano w (data): _____

Gwarancja

Nasze wysokiej jakości produkty projektowane są celowo, tak że mogą rosnąć wraz z dzieckiem i rodziną. Ponieważ troszczymy się o nasze produkty, są one objęte gwarancją produktową, rozpoczynającą się w dniu zakupu. W razie kontaktu z nami prosimy o przygotowanie dowodu zakupu, numeru modelu oraz daty produkcji.

W celu uzyskania informacji o gwarancji, należy odwiedzić stronę internetową:
www.nunababy.com
Kliknij łącze „Gwarancja” na stronie domowej.

Kontakt

W celu uzyskania części zamiennych, serwisu lub z dodatkowymi pytaniami dotyczącymi gwarancji, prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta
info@nunababy.com

Wymagania dotyczące używania przez dzieci

Aby zapewnić bezpieczeństwo swojemu dziecku, należy sprawdzić poniższą tabelę, dotyczącą prawidłowego użytkowania. Dostępne są cztery tryby noszenia. Użycie trybu zależy od wagi dziecka. Zgodność z EN 13209-2:2015

- 1 - **Twarzą do przodu/Tryb niemowlęcia**
Górny zamek błyskawiczny
3,5–7 kg (8–15 funtów) 0 - 4 miesięcy
- 2 - **Skierowanie twarzą do siebie/**
Dolny zamek błyskawiczny
15–30 funtów (7–13,5 kg) 4+ miesięcy
- 3 - **Skierowanie twarzą na zewnątrz**
Dolny zamek błyskawiczny
9-13,5 kg (20-30 funtów) powyżej 6 miesięcy
- 4 - **Noszenie na plecach**
Dolny zamek błyskawiczny
11-16 kg (25-35 funtów) powyżej 9 miesięcy

⚠️ OSTRZEŻENIA

Przed każdym użyciem sprawdź, czy są bezpieczne wszystkie sprzączki, zatrzaski, pasy i regulatory.

Przed każdym użyciem sprawdź, czy nie są przetarte szwy, pasy lub materiał oraz, czy nie są uszkodzone elementy mocujące.

Zaprzestań używania nosidełka, jeśli wykryte zostaną brakujące lub uszkodzone części.

Dziecko należy umieścić w kierunku do siebie, do czasu, gdy on lub ona będą mogli trzymać głowę pionowo.

Upewnij się, co do prawidłowego umieszczenia dziecka w produkcie, włącznie z rozmieszczeniem nóg.

Upewnij się, że nogi dziecka są rozstawione okrakiem na siedzeniu, a ręce są wysunięte przez otwory na ręce.

Należy regularnie sprawdzać, czy dziecko jest wygodnie i bezpiecznie osadzone w nosidełku, szczególnie podczas używania do noszenia na plecach.

Aby zapobiec zagrożeniom spowodowanym upadkiem, należy się upewnić, że dziecko jest bezpiecznie umieszczone w nosidełku.

Aż do prawidłowego zamocowania, dziecko należy przez cały czas mocno trzymać.

Oparcie ciała należy stosować dla dzieci o wadze 8–15 funtów (3,5–7 kg) i należy je stosować **TYLKO WTĘDY**, gdy dziecko będzie skierowane przodem do siebie.

Największe zagrożenie uduszenia istnieje w odniesieniu do wcześniaków, niemowląt z problemami oddechowymi oraz dla dzieci w wieku poniżej 4 miesięcy.

W odniesieniu do dzieci o niskiej urodzeniowej masie ciała i dzieci w stanach medycznych, przed użyciem tego produktu, należy się skonsultować z lekarzem.

Podczas używania miękkiego nosidełka, dziecko należy monitorować.

Należy uważać na zagrożenia w środowisku domowym, np. źródła ciepła, rozlanie gorących napojów.

Należy uważać podczas nachylania się lub wychylania do przodu lub na boki.

Ruch może mieć niekorzystny wpływ na równowagę, a tym samym na dziecko.

To nosidełko dziecka jest przeznaczone do używania przez dorosłych wyłącznie podczas chodzenia, stania lub siedzenia.

To nosidełko dziecka nie nadaje się do używania podczas aktywności sportowych.

NIE należy używać tego miękkiego nosidełka, jeśli używany jest rozrusznik serca, ponieważ magnetyczne sprzączki mogą zakłócać działanie rozrusznika serca.

NIGDY nie należy używać miękkiego nosidełka, gdy jest możliwa utrata równowagi lub mobilności podczas wykonywania ćwiczeń, przy senności albo w stanach medycznych.

NIGDY nie należy używać miękkiego nosidełka podczas wykonywania takich czynności, jak gotowanie i sprzątanie w których wykorzystywane jest źródło ciepła lub występuje ekspozycja na środki chemiczne.

NIGDY nie należy zakładać miękkiego nosidełka podczas prowadzenia pojazdu lub jako pasażer pojazdu silnikowego.

NIGDY nie należy się kłaść lub zasypiać z dzieckiem w nosidełku.

Lista części

Upewnij się, że posiadasz wszystkie części zanim rozpoczniesz proces montażu. Jeśli którejkolwiek części brakuje, należy się skontaktować z firmą Nuna. Montaż nie wymaga użycia żadnych dodatkowych narzędzi.

- 1 Sprzączka boczna
- 2 Guzik regulacji otworu na nogę
- 3 Uprząż nosidełka
- 4 Pas na ramiona
- 5 Łącznik
- 6 Zatraski osłony przeciwniecznej
- 7 Pas regulacji zapięcia ramion
- 8 Regulator opaski biodrowej
- 9 Opaska biodrowa
- 10 Sprzączka opaski biodrowej

Części wymiowane

- 11 Śliniak (x2)
- 12 Osłony uprząży
- 13 Sprzączka mocowania ramion
- 14 Regulacja sprzączki mocowania ramion
- 15 Guzik oparcia głowy i szyi
- 16 Kieszeń osłony przeciwniecznej
- 17 Oparcie głowy i szyi
- 18 Letnie oparcie ciała
- 19 Zimowe oparcie ciała
- 20 Torba do przechowywania
- 21 Zdejmowany woreczek
- 22 Osłona przeciwwiatrowa

Przygotowanie produktu

Na podstawie diagramu poniższej, ustaw oparcie głowy i szyi zgodnie z wagą dziecka.

- ! Głowa dziecka powinna być podtrzymywana, dopóki on lub ona będą mogły samodzielnie utrzymywać głowę (wiek około 4 miesięcy).
- 1 - **Twarz do przodu/Tryb niemowlęcia**
Górny zamek błyskawiczny
3,5–7 kg (8–15 funtów) Urodzenie - 4 miesięcy
 - 2 - **Skierowanie twarzą do siebie/**
Dolny zamek błyskawiczny
15–30 funtów (7–13,5 kg) 4+ miesięcy
 - 3 - **Skierowanie twarzą na zewnątrz**
Dolny zamek błyskawiczny
9-13,5 kg (20-30 funtów) powyżej 6 miesięcy
 - 4 - **Noszenie na plecach**
Dolny zamek błyskawiczny
11-16 kg (25-35 funtów) powyżej 9 miesięcy

Ergonomiczne pozycjonowanie dziecka

Zdrowe dla stawów biodrowych

Dla zdrowego dla stawów biodrowych noszenia niemowlęcia uda niemowlęcia powinny być podparte od stawu biodrowego do stawu kolanowego. Ergonomiczny kształt „M” siedzenia redukuje siły działające na stawy biodrowe. Nigdy nie należy wymuszać takiego położenia nóg dziecka, które nie jest łatwe do uzyskania.

Zdrowe dla kręgosłupa

Dla zdrowego dla kręgosłupa noszenia niemowlęcia, konieczne jest prawidłowe podparcie. Kręgosłup niemowlęcia powinien mieć możliwość naturalnego przyjęcia kształtu „C”. Nigdy nie należy wymuszać takiego położenia dziecka, które nie jest łatwe do uzyskania.

Używanie produktu

- 1 - Otwórz opaskę biodrową. (1)
 - 2 - Upewnij się, czy zarówno sprzączki na ramiona jak i sprzączki boczne są zapięte (obwiedzione na zielono). (2)
 - 3 - Trzymając nosidełko przed sobą, przesun swoje ręce przez pasy mocowania na ramionach. (3)
 - 4 - Przetóż nosidełko nad swoją głowę. (4)
 - 5 - Upewnij się, że łącznik jest zapięty (niebieska obwódka). Dostosuj wysokość i szerokość łącznika w pionie i na boki, tak aby uzyskać wygodne dopasowanie. Łącznik powinien spoczywać pomiędzy łopatkami. (5)
 - 6 - Zabezpiecz opaskę biodrową talii za plecami, zatrzaskując sprzączkę biodrową, aby mocno opaska była dobrze zamocowana na swoim miejscu. (6)
 - 7 - Aby dopasować opaskę biodrową, pociągnij za pas, aby zacisnąć lub pociągnij za regulator opaski biodrowej w celu poluzowania (7).
- Aby zdjąć nosidełko należy wykonać powyższe czynności w odwrotnej kolejności.
- ! **NIE** należy zdejmować nosidełka z dzieckiem w środku.

Otwieranie nosidełka dla dziecka

- 1 - Zwolnij obie sprzączki na ramiona. (8)-1
 - 2 - Zwolnij obie sprzączki boczne. (8)-2
 - 3 - Nosidełko jest otwarte. (9)
 - 4 - Jeśli dziecko waży więcej niż 15 funtów (7 kg), regulacja otworów na nogi nie jest konieczna. Wsuń guzik regulacji otworu nogi z otworu guzika na pasie na ramiona w pobliżu sprzączki bocznej. (10)
- ! Regulacje otworów na nogi **MUSZĄ** być używane dla dzieci o wadze poniżej 15 funtów (7 kg), aby zmniejszyć rozmiar otworu na nogę i zapobiec przesuwaniu się bez uszczyptywania lub ocierania nogi dziecka.

Wskaźniki sprzączek magnetycznych

- 5 - Podczas wykonywania czynności mocowania dziecka, zapnij wszystkie cztery sprzączki magnetyczne przez przymocowanie ich w miejscach w których są widoczne wskaźniki sprzączki (🕒). Sprzączka musi kliknąć na miejscu w podwyższonym obszarze wskaźnika. (11)

Użyj zimowego/letniego zamiennika oparcia ciała

Nosidełko CUDL deux jest dostarczane z dwiema opcjami oparcia ciała. Letnie oparcie ciała jest dostarczane, a zimowe oparcie ciała należy uzyskać oddzielnie.

- 1 - Aby zmienić oparcie ciała, zwolnij obie sprzączki na ramiona i odwiń oparcie ciała (jeśli jest założone). (12)
- 2 - Rozepnij zamek błyskawiczny, aby zdjąć oparcie ciała podczas użytkowania. (13)
- 3 - Zapięcie oparcia ciała zamkiem błyskawicznym do wymaganej pozycji zamka błyskawicznego
- a Górny zamek błyskawiczny (Tryb niemowlęcia) (14)-1
Skierowanie twarzą do siebie WYŁĄCZNIE przy wadze 8–15 funtów (3,5–7 kg) i wieku od urodzenia - 4 miesięcy
- b Dolny zamek błyskawiczny (14)-2
Skierowanie twarzą do siebie 15–30 funtów (7–13,5 kg) i 4+ miesięcy
Skierowanie twarzą na zewnątrz 20–30 funtów (9–13,5 kg) i 6+ miesięcy
Noszenie na plecach 25–35 funtów (11–16 kg) i 9+ miesięcy
- 4 - Przymocuj obie sprzączki na ramiona i sprzączki boczne (zielona obwódka). (15)

Regulacja wysokości oparcia ciała

- 1 - Jeśli dziecko waży mniej niż 15 funtów (7 kg), oparcie ciała należy połączyć z górnym zamkiem błyskawicznym. (16)
- 2 - Gdy waga dziecka przekracza 15 funtów (7 kg), oparcie ciała można połączyć z dolnym zamkiem błyskawicznym. (17)

Oparcie głowy i szyi

- 1 - Dla dziecka o wadze 8–15 funtów (3,5–7 kg) zamocuj oparcie głowy i szyi tak, aby było skierowane do góry i podparło obszar głowy i szyi dziecka. Przymocuj oparcie głowy i szyi do górnych guzików oparcia głowy i szyi. Oparcie głowy i szyi należy złożyć, gdy dziecko jest w stanie podnieść głowę (około 4 miesięcy). (18)
- 2 - Aby złożyć, wysuń oba górne guziki oparcia głowy i szyi z otworów guzików na oparciu głowy i szyi. (19)
- 3 - Złóż oparcie głowy i szyi w dół. (20)
- 4 - Przymocuj oba guziki oparcia głowy i szyi do otworów guzików na oparciu głowy i szyi. (21)
- 5 - Upewnij się, że dziecko siedzi wygodnie i bezpiecznie w nosidełku. Wyreguluj paski wokół dziecka i sprawdź, czy wszystkie sprzączki i zatrzaski są zamocowane. Zapewnij miejsce na ruchy głowy dziecka i utrzymuj twarz dziecka wolną od przeszkód. (22)

Skierowanie twarzą do siebie

- 1 - Górny zamek błyskawiczny (Tryb niemowlęcia) 8–15 funtów (3,5–7 kg) Urodzenie - 4 miesięcy
- 2 - Dolny zamek błyskawiczny 15–30 funtów (7–13,5 kg) 4+ miesięcy

Przypinanie dziecka

- ! Zalecamy, aby usiąść podczas zabezpieczenia dziecka w nosidełku, ponieważ zapewnia to lepszą kontrolę.
- 1 - Zaczynij całkowicie otwartego nosidełka (i zabezpieczonego trybu niemowlęcia, jeśli dziecko waży poniżej 15 funtów [7 kg]). (23)
- 2 - Przymocuj sprzączkę jednej strony w miejscu, w którym widoczny jest wskaźnik sprzączki (🕒). (24)
- 3 - Przytrzymaj dziecko bezpiecznie pod klatką piersiową jedną ręką i użyj drugą ręką, aby unieść przód nosidełka. (25) Przeprowadź nogę dziecka w dół i przez otwór pomiędzy siedziskiem a zamocowaną sprzączką boczną.
- 4 - Użyć jedną ręką do przytrzymania nosidełka i dziecka przy sobie, a drugą ręką do zapięcia sprzączki bocznej w miejscu, w którym widoczny jest wskaźnik sprzączki (🕒). (26)
- 5 - Przytrzymując dziecko w nosidełku jedną ręką, zapnij po kolei sprzączki na ramiona w miejscach, w których widoczne są wskaźniki sprzączki (🕒). (27)
- 6 - Delikatnie pociągnij w dół obie sprzączki na ramionach, aby wyregulować dopasowanie. (28)
- 7 - Wyreguluj pasy na ramiona, delikatnie pociągając oba pasy regulacji równomiernie przed sobą. (29)
- 8 - Upewnij się, że dziecko siedzi wygodnie i bezpiecznie w nosidełku. Wyreguluj paski wokół dziecka i sprawdź, czy wszystkie sprzączki i zatrzaski są zamocowane. Zapewnij miejsce na ruchy głowy dziecka i utrzymuj twarz dziecka wolną od przeszkód. (30)
- ! Dziecko należy umieścić blisko siebie i wysoko na swoim ciecie.
- ! Twarz dziecka powinna być przez cały czas widoczna.

Skierowanie twarzą na zewnątrz

- 1 - Skierowanie twarzą na zewnątrz
Dolny zamek błyskawiczny 20–30 funtów (9–13,5 kg) 6+ miesięcy
- ! Jeśli oparcie ciała znajduje się w pozycji górnej zamka błyskawicznego (tryb niemowlęcia), przesunij je do dolnej pozycji zamka błyskawicznego (14)-2.
- 1 - Złóż oparcie głowy i szyi, aby twarz dziecka znajdowała się nad górną krawędzią nosidełka. Nosidełko jest teraz gotowe do zabezpieczenia dziecka. (31)
- Postępuj zgodnie z tymi samymi czynnościami w celu uzyskania zabezpieczenia w trybie

skierowania twarzą do siebie, ale skieruj twarz dziecka na zewnątrz.

Noszenie na plecach

- 1 - Noszenie na plecach
Dolny zamek błyskawiczny 25–35 funtów (11–16 kg) 9+ miesięcy
Noszenie na plecach
- ! Jeśli oparcie ciała znajduje się w pozycji górnej zamka błyskawicznego (tryb niemowlęcia), przesunij je do dolnej pozycji zamka błyskawicznego (14)-2.
- ! Zalecamy, aby przed zastosowaniem z dzieckiem, kilkakrotnie przeciwyczyć tę metodę bez dziecka w nosidełku.
- ! Dziecko NIGDY nie należy kierować twarzą na zewnątrz (od siebie) w trybie noszenia na plecach.
- 1 - Z dzieckiem w nosidełku skierowanym twarzą do siebie, połuzuj oba pasy regulacji mocowania na ramionach (NIE rozpinaj sprzączki). (32)
- 2 - Wsuń prawą ręką z prawego pasa mocowania na ramionach, przytrzymując dziecko lewą ręką. (33)
- 3 - Wsuń lewe ramię pod boczny pasek regulacji mocowania na ramionach, jednocześnie przytrzymując dziecko prawą ręką. (34)
- 4 - Przytrzymując dziecko prawą ręką, przetóż dziecko swojego do prawego biodra za pomocą lewej ręki. (35)
- 5 - Wciąż podtrzymując dziecko, chwyć pas mocowania na ramionach lewą ręką i przeciągnij go przez swoje ramię. (36)
- 6 - Pochyl się lekko do przodu i przetóż dziecko na plecy. (37)
- 7 - Wsuń swoją lewą ręką przez pas regulacji mocowania na ramionach, jednocześnie przytrzymując dziecko na plecach prawą ręką. (38)
- 8 - Przesuń prawą ręką przez pas mocowania na ramionach, jednocześnie przytrzymując dziecko lewą ręką. Oba pasy mocowania na ramionach powinny być teraz bezpiecznie ułożone wokół twoich ramion. (39)
- 9 - Pociągnij pasy regulacji na ramionach, aby je zaciśnąć. Dopasuj łącznik w górę lub w dół w pionie i na boki. (40)
- 10 - Zroluj nadmiarową długość pasów regulacji mocowania na ramionach i użyj elastyczną opaskę, aby owinąć zwinięty pasek w celu jego zabezpieczenia. (41)
- 11 - Upewnij się, że dziecko siedzi wygodnie i bezpiecznie w nosidełku. Wyreguluj paski wokół dziecka i sprawdź, czy wszystkie sprzączki i zatrzaski są zamocowane. Zapewnij miejsce na ruchy głowy dziecka i utrzymuj twarz dziecka wolną od przeszkód. (42)

Akcesoria

Śliniak

- 1 - Upewnij się, że oparcie głowy i szyi jest złożone i zabezpieczone na swoim miejscu z dolnymi guzikami oparcia głowy i szyi. (43)
- 2 - Włóż dodatkowe regulatory długości sprzączki mocowania na ramionach do kieszeni pasa sprzączki mocowania na ramionach. (44)
- 3 - Przykryj przód oparcia głowy i szyi z przodu śliniaka i przesunij guziki oparcia głowy i szyi przez otwory guzików na śliniaku. (45)
- 4 - Złóż i umieść śliniak nad górną krawędzią oparcia głowy i szyi. (46)
- 5 - Zawini obie boczne krawędzie śliniaka wokół pasa sprzączki mocowania na ramionach. Tylna krawędź śliniaka przechodzi pomiędzy pasem mocowania na ramionach i pasem sprzączki mocowania na ramionach. Przednia krawędź śliniaka leży nad pasem sprzączki mocowania na ramionach. (47)
- 6 - Przymocuj boki mocowania na rzep. Upewnij się, że śliniak leży płasko i jest zabezpieczony na górnej krawędzi nosidełka. (48)

Ostony uprząży

- 1 - Odepnij guzik oparcia głowy i szyi i złóż je w dół. (49)
- 2 - Włóż dodatkowe regulatory długości sprzączki mocowania na ramionach do kieszeni pasa sprzączki mocowania na ramionach. (50)
- 3 - Przeciągnij ostonę uprząży pomiędzy pasem mocowania na ramionach, a pasem sprzączki mocowania na ramionach. (51)
- 4 - Wsuń guzik na pasie sprzączki mocowania na ramionach przez otwór na guzik na ostonie uprząży. (52)
- 5 - Załóż mocowanie na rzep. Upewnij się, że dolna krawędź ostony uprząży jest ułożona za oparciem głowy i szyi. (53)
- 6 - Powtórz z drugiej strony. Gdy są zamocowanie obie ostony uprząży, włóż oba dolne guziki oparcia głowy i szyi do otworów na guziki na oparciu głowy i szyi. (54)

Ostona przeciwstłoneczna

- 1 - Upewnij się, że oparcie głowy i szyi jest podniesione i zabezpieczone na swoim miejscu z górnymi guzikami oparcia głowy i szyi. Rozepnij zatrzask na kieszeni znajdującej się na górnej krawędzi oparcia głowy i szyi. (55)
- 2 - Wyciągnij ostonę przeciwstłoneczną z kieszeni ostony przeciwstłonecznej. (56)
- 3 - Ustaw ostonę przeciwstłoneczną w wymaganej pozycji, aby zapewnić dziecku cień. (57)
- 4 - Załóż trzy zatrzaski na pasie ostony przeciwstłonecznej do trzech zatrzasków na pasie mocowania na ramionach. Powtórz z drugiej strony. (58)
- ! Upewnij się, że ostona przeciwstłoneczna nie zakrywa ust dziecka ani nie jest umieszczona zbyt nisko nad głową.

Ostona przeciwwiatrowa

! NIE należy używać bez oparcia ciała.

- 1- Gdy będzie potrzebna, rozwiń ostonę przeciwwiatrową z kieszeni w dolnej części nosidełka. (59)
- 2- Załóż ostonę przeciwwiatrową mocując ją do guzika oparcia głowy i szyi. (60)

Zdejmowany woreczek

Zdejmowany woreczek można przywiązać do opaski biodrowej lub używać osobno. (61)

Torba do przechowywania

CUDL™ deux można przechowywać w torbie do przechowywania. (62)

Czyszczenie i konserwacja

Obejrzyj etykietę pielęgnacji przymocowaną do materiału nosidełka w celu sprawdzenia instrukcji prania i suszenia. Nosidełko **NALEŻY** prać w siatkowym woreczku do prania.

To normalne, że tkanina blaknie pod wpływem światła słonecznego i wykazuje oznaki zużycia po długim okresie użytkowania, nawet przy normalnym użytkowaniu.

Ze względów bezpieczeństwa należy używać tylko oryginalne części Nuna.

Należy regularnie sprawdzać, czy wszystko działa prawidłowo. Jeśli jakkolwiek część jest rozerwana, uszkodzona lub gdy czegoś brakuje natychmiast zaprzestań dalszego korzystania z produktu.

DŮLEŽITÉ! PŘED SESTAVENÍM A POUŽÍVÁNÍM TOHOTO MĚKKÉHO NOSÍTKA SI PŘEČTĚTE VŠECHNY POKYNY. TYTO POKYNY USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.

Informace o produktu

Číslo modelu: _____

Vyrobeno v (datum): _____

Omezená záruka

Naše vysoce kvalitní produkty jsou navrženy tak, aby mohly růst s vaším dítětem i s vaší rodinou. Na tento výrobek se vztahuje záruka dva roky, která začíná platit dnem jeho zakoupení. Než nás budete kontaktovat, připravte si doklad o zakoupení, číslo modelu a datum výroby.

Informace o záruce najdete na webu:

www.nunababy.com

Klikněte na odkaz „Záruka“ na domovské stránce.

Kontakt

V případě náhradních dílů, servisu nebo dalších dotazů k záruce kontaktujte prosím naše oddělení zákaznického servisu

Prostřednictvím kontaktního formuláře na webu

www.nunababy.com.

info@nunababy.com

Požadavky na používání s dítětem

Seznamte se s následující tabulkou správného používání, aby byla zajištěna bezpečnost vašeho dítěte. V tomto produktu lze nosit dítě čtyřmi způsoby. Tyto způsoby jsou dány hmotností vašeho dítěte. Splňuje normu EN 13209-2:2015.

- 1 - **Čelem dovnitř/režim novorozence Horní zip**
8–15 lb (3,5–7 kg) Od narození–4 měsíce
- 2 - **Čelem dovnitř/dolní zip**
15–30 lb (7–13,5 kg) 4+ měsíců
- 3 - **Čelem ven dolní zip**
20–30 lb (9–13,5 kg) 6+ měsíců
- 4 - **Nošení na zádech dolní zip**
25–35 lb (11–16 kg) 9+ měsíců

!VAROVÁNÍ

Před každým použitím zkontrolujte, zda jsou všechny přezky, popruhy a seřizovací prvky zajištěné.

Před každým použitím zkontrolujte, zda nejsou poškozené švy, natržené popruhy nebo tkanina a zda nejsou poškozené upínací prvky.

Pokud některé díly chybí nebo jsou poškozené, přestaňte nosítko používat.

Dokud dítě nedokáže držet hlavu zvednutou, musí být tvář směrem k vám.

Zajistěte, aby bylo dítě správně umístěné v produktu včetně umístění nohou.

Zkontrolujte, zda jsou nohy dítěte v nosítku rozkročené a paže vystupují z otvorů pro paže.

Pravidelně kontrolujte, zda je vaše dítě pohodlně a bezpečně usazené v nosítku, zejména při nošení na zádech.

Aby se zabránilo nebezpečí pádu, zkontrolujte, zda je vaše dítě bezpečně umístěno v nosítku.

Do správného usazení vždy dítě pevně držte.

Opěru těla je nezbytné používat u dětí o hmotnosti 8–15 lb (3,5 kg–7 kg) a POUZE s dítětem umístěným tvář dovnitř.

Nedonošené děti, novorozenci s dýchacími problémy a novorozenci do 4 měsíců jsou nejvíce ohroženi udušením.

V případě dětí s nízkou porodní hmotností a dětí se zdravotními problémy se před použitím tohoto produktu poraďte se zdravotnickým odborníkem.

Při používání tohoto měkkého nosítka sledujte svoje dítě.

Pozor na nebezpečí v domácím prostředí, například zdroje tepla, políť horkými nápoji.

Dávejte pozor, když se ohýbáte nebo nakláníte dopředu nebo do stran.

Vaše rovnováha může být narušena vlastními pohyby a pohyby vašeho dítěte.

Toto nosítko je určeno pouze pro používání dospělými při chůzi, vestoje nebo v sedě.

Toto nosítko není vhodné k používání při sportování.

NEPOUŽÍVEJTE toto měkké nosítko, pokud používáte kardiostimulátor, protože magnetické přezky mohou kolidovat s kardiostimulátorem.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepoužívejte toto měkké nosítko, pokud máte narušenou rovnováhu nebo pohyblivost z důvodu cvičení, závratí nebo zdravotních problémů.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepoužívejte toto měkké nosítko při vykonávání činností, jako například vaření nebo uklízení, při kterých se používají zdroje tepla nebo dochází k vystavení chemickým látkám.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepoužívejte měkké nosítko při řízení ani jako spolujezdec v motorovém vozidle.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepokládejte dítě v nosítku ani nespěte s dítětem v nosítku.

Seznam součástí

Před sestavením se ujistěte, že nechybí žádné součásti. Pokud některá část chybí, kontaktujte společnost Nuna. K sestavení nejsou zapotřebí žádné nástroje.

- 1 Boční přezka
- 2 Tlačítko nastavení otvorů pro nohy
- 3 Postroj nosítka
- 4 Ramenní popruh
- 5 Třímen
- 6 Patenty ochrany proti slunci
- 7 Ramenní nastavovací popruh
- 8 Seřizovač opasku
- 9 Opasek
- 10 Spona opasku
- Odnímatelné části
- 11 Bryndák (x2)
- 12 Polstry postroje
- 13 Ramenní přezka
- 14 Nastavení ramenní přezky
- 15 Tlačítko opory hlavy a krku
- 16 Kapsa na ochranu proti slunci
- 17 Opora hlavy a krku
- 18 Letní opora těla
- 19 Zimní opora těla
- 20 Úložná taška
- 21 Odnímatelná kapsa
- 22 Kryt proti větru

Sestavení produktu

Podle následující tabulky umístěte oporu hlavu a krku podle hmotnosti vašeho dítěte.

- ! Dokud vaše dítě nezačne hlavu intenzivně ovládat (přibližně ve 4 měsících věku), musí mít zajištěnou oporu hlavy.
- 1- Čelem dovnitř/režim novorozence Horní zip 8–15 lb (3,5–7 kg) Od narození–4 měsíce
- 2- Čelem dovnitř/dolní zip 15–30 lb (7–13,5 kg) 4+ měsíců
- 3- Čelem ven dolní zip 20–30 lb (9–13,5 kg) 6+ měsíců
- 4- Nošení na zádech dolní zip 25–35 lb (11–16 kg) 9+ měsíců

Ergonomická poloha těla dítěte

Zdravé kyčle

Aby byly při nošení chráněny kyčle dítěte, musí být zajištěna opora stehen dítěte od kyčlí až po kolena. Tento ergonomický tvar „M“ nosítka omezuje tlak na kyčelní kloub. V žádném případě netvarujte silou nohy dítěte do polohy, které nelze snadno dosáhnout.

Zdravá páteř

Aby byla při nošení chráněna páteř dítěte, musí být zajištěna odpovídající opora. Je třeba nechat páteř dítěte přirozeně vytvořit tvar „C“. V žádném případě netvarujte dítě silou do polohy, které nelze snadno dosáhnout.

Používání produktu

- 1- Rozepněte opasek. (1)
- 2- Zkontrolujte, zda jsou ramenní a bederní spony zapnuté (zakroužkováno zeleně). (2)
- 3- Podržte nosítko před sebou a provlékněte paže ramenními popruhy. (3)
- 4- Přetáhněte si nosítko přes hlavu. (4)
- 5- Zkontrolujte, zda je připojený třímen (zakroužkováno modře). Upravte výšku a šířku zádové vidlice visle a po stranách pro dosažení pohodlného usazení. Třímen musí spočívat mezi vašimi lopatkami. (5)
- 6- Zajistěte si opasek za zády: zajistěte sponu opasku tak, aby opasek držel pevně na místě. (6)
- 7- Chcete-li opasek upravit, zatažením za popruh opasku jej utáhněte nebo zatažením za seřizovač opasku uvolněte (7).

Při snímání nosítka postupujte podle výše uvedených kroků v opačném pořadí.

! NESNÍMEJTE nosítko, když se v něm nachází dítě.

Otevření nosítka

- 1- Uvolněte obě ramenní přezky. (8)-1
- 2- Uvolněte obě postranní přezky. (8)-2
- 3- Nosítko je otevřené. (9)
- 4- Pokud je dítě těžší, než 15 lb (7 kg), není nutné nastavit otvory pro nohy. Vysuňte knoflík nastavení otvoru pro nohy z otvoru knoflíku na ramenním popruhu v blízkosti postranní přezky. (10)

! U dětí o hmotnosti méně než 15 lb (7 kg) je NEZBYTNÉ nastavit otvor pro nohy, aby se zmenšila velikost otvoru pro nohy a aby se zabránilo posouvání bez skřípnutí nebo odření nohy vašeho dítěte.

Indikátory magnetické spony

- 5- Při zajišťování svého dítěte zapněte všechny čtyři magnetické spony v místech označených indikátory spony (☉). Spona musí zacvaknout na místo na zvýšeném místě indikátoru. (11)

Používání náhrady zimní/letní opory těla

CUDL deux je k dispozici ve dvou verzích opory těla. Letní opora těla je dodávána nasazená a zimní opora těla je dodávána odděleně.

- 1- Chcete-li oporu těla zaměnit, uvolněte obě ramenní přezky a rozvíňte oporu těla (pokud je složená). (12)
- 2- Rozepněte zip a sejměte používanou oporu těla. (13)
- 3- Zapněte zip opory těla do požadované polohy zipu
 - a Horní zip (režim novorozence) (14)-1 POUZE čelem dovnitř 8–15 lb (3,5–7 kg) a od narození - 4 měsíců
 - b Dolní zip (14)-2 Čelem dovnitř 15–30 lb (7–13,5 kg) a 4+ měsíců Čelem dovnitř 20–30 lb (9–13,5 kg) a 6+ měsíců Nošení na zádech 25–35 lb (11–16 kg) a 9+ měsíců
- 4- Upevněte obě ramenní spony a postranní spony (zakroužkováno zeleně). (15)

Nastavení výšky opory těla

- 1- Pokud dítě váží méně než 15 lb (7 kg), je oporu těla nutno zkombinovat s horním zipem. (16)
- 2- Když dítě váží více než 15 lb (7 kg), lze oporu těla zkombinovat s dolním zipem. (17)

Opora hlavy a krku

- 1- Pro dítě o hmotnosti 8–15 lb (3,5–7 kg) zajistěte oporu hlavy a těla tak, aby byla zvednutá a podpírala oblast hlavy a krku dítěte. Připněte opory hlavy a krku k horním knoflíkům opory hlavy a krku. Oporu hlavy a krku ohněte dolů, pouze když dítě dokáže udržet hlavu (přibližně 4 měsíce). (18)
- 2- Při ohýbání dolů vyvlékněte oba horní knoflíky opory hlavy a krku z knoflíkových dírek na opoře hlavy a krku. (19)
- 3- Ohněte oporu hlavy a krku dolů. (20)
- 4- Připevněte oba dolní knoflíky opory hlavy a krku do knoflíkových dírek na opoře hlavy a krku. (21)
- 5- Zkontrolujte, zda je vaše dítě pohodlně a bezpečně usazeno v nosítku. Upravte popruhy okolo dítěte a zkontrolujte, zda jsou všechny přezky a patenty bezpečně zajištěné. Ponechte dítěti prostor pro pohyb hlavou a zabraňte překážkám okolo tváře dítěte. (22)

Čelem dovnitř

- 1- Horní zip (režim novorozence) 8–15 lb (3,5–7 kg) Od narození–4 měsíce
- 2- dolní zip 15–30 lb (7–13,5 kg) 4+ měsíců

Zajištění dítěte

! Při zajišťování dítěte v nosítku doporučujeme sedět, protože při tom máte lepší kontrolu.

- 1- Začněte se zcela otevřeným nosítkem (a zajištěnec režimem novorozence, pokud má vaše dítě hmotnost do 15 lb [7 kg]). (23)
- 2- Zapněte bederní sponu v místě označeném indikátorem spony (☉). (24)
- 3- Jednou rukou přidržujte dítě na prsou a druhou rukou zvedněte přední část nosítka. (25) Provlečte nohu dítěte otvorem mezi sedátkem a zapnutou postranní přezkou.
- 4- Jednou rukou přidržujte nosítko a dítě u sebe a druhou rukou zapněte druhou bederní sponu v místě označeném indikátorem spony (☉). (26)
- 5- Jednou rukou držte dítě v nosítku a druhou rukou postupně zapněte ramenní spony v místech označených indikátory spony (☉). (27)
- 6- Mírným zatažením nastavení obou ramenních přezek upravte usazení. (28)
- 7- Upravte ramenní popruhy mírným zatažením obou ramenních nastavovacích popruhu rovnoměrně před sebe. (29)
- 8- Zkontrolujte, zda je vaše dítě pohodlně a bezpečně usazeno v nosítku. Upravte popruhy okolo dítěte a zkontrolujte, zda jsou všechny přezky a patenty bezpečně zajištěné. Ponechte dítěti prostor pro pohyb hlavou a zabraňte překážkám okolo tváře dítěte. (30)

- ! Vaše dítě se musí nacházet těsně u vás, vysoko na vašem těle.
- ! Neustále udržujte oční kontakt s obličejem dítěte.

Čelem ven

- 1- Čelem ven dolní zip 20–30 lb (9–13,5 kg) 6+ měsíců
- ! Pokud se opora těla nachází v poloze horního zipu (režim novorozence), přemístěte jej do polohy dolního zipu (14)-2.
- 1- Ohněte oporu hlavy a krku dolů, aby se tvář vašeho dítěte nacházela nad horním okrajem nosítka. Nosítko je nyní připraveno pro zajištění vašeho dítěte. (31)
- Postupujte podle stejných kroků, jako v případě režimu čelem dovnitř, ale otočte dítě čelem ven.

Nošení na zádech

- 1- Nošení na zádech dolní zip 25–35 lb (11–16 kg) 9+ měsícůNošení na zádech
- ! Pokud se opora těla nachází v poloze horního zipu (režim novorozence), přemístěte jej do polohy dolního zipu (14)-2.
- ! Tuto metodu doporučujeme několikrát nacvičit bez dítěte v nosítku. Potom to zkuste s vaším dítětem.
- ! Při nošení na zádech nesmí být dítě V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ umístěno čelem ven (odvrácené od vás).
- 1- Když se vaše dítě nachází v nosítku čelem dovnitř, povolte ramenní nastavovací popruhy (NEROZEPÍNEJTE přezky). (32)

- 2 - Vyvlékněte svoji pravou paži z pravého ramenního popruhu. Mezitím jistěte své dítě svojí levou paží. (33)
- 3 - Zasuňte svoji levou paži pod ramenní nastavovací popruh na boční straně. Mezitím jistěte své dítě za zády svojí pravou paží. (34)
- 4 - Jistěte své dítě svojí pravou paží a levou paží zorientujte svoje dítě ke svému pravému boku. (35)
- 5 - Stále jistěte svoje dítě, levou rukou uchopte ramenní popruh a přetáhněte jej přes svoje rameno. (36)
- 6 - Mírně se předkloňte a přesuňte si dítě na záda. (37)
- 7 - Provlékněte svoji levou paži nahoru ramenním nastavovacím popruhem na boční straně. Mezitím jistěte své dítě za zády svojí pravou paží. (38)
- 8 - Provlékněte svoji pravou paži dolů ramenním popruhem. Mezitím jistěte své dítě svojí levou paží. Nyní by měly spočívat oba ramenní popruhy bezpečně na vašich ramenou. (39)
- 9 - Potažením napněte ramenní nastavovací popruhy. Upravte třmen svisle nahoru a dolů a ze strany na stranu. (40)
- 10 - Naviňte nadměrnou délku ramenních nastavovacích popruhů. Navinutou nadměrnou délku popruhu zajistěte gumičkou, aby nepřekážela. (41)
- 11 - Zkontrolujte, zda je vaše dítě pohodlně a bezpečně usazeno v nosítku. Upravte popruhy okolo dítěte a zkontrolujte, zda jsou všechny přezky a patenty bezpečně zajištěné. Ponechte dítěti prostor pro pohyb hlavy a zabraňte překážkám okolo tváře dítěte. (42)

Příslušenství

Bryndák

- 1 - Zkontrolujte, zda je opora hlavy a krku složená a zajištěná na místě pomocí dolních knoflíků opory hlavy a krku. (43)
- 2 - Zasuňte nadbytečnou délku nastavení ramenní přezky do kapsy na popruhu ramenní přezky. (44)
- 3 - Zakryjte přední část opory hlavy a krku přední částí bryndáku a provlékněte oba knoflíky na opoře hlavy a krku otvory na bryndáku. (45)
- 4 - Ohněte a zastrčte bryndák přes horní okraj opory hlavy a krku. (46)
- 5 - Obtočte oba boční okraje bryndáku okolo popruhu ramenní přezky. Zadní okraj bryndáku je zasunutý mezi ramenní popruh a popruh ramenní přezky. Přední okraj bryndáku leží přes popruh ramenní přezky. (47)
- 6 - Nasadte okraje suchého zipu. Zkontrolujte, zda bryndák leží naplocho a je zajištěn k hornímu okraji nosítka. (48)

Polstry postroje

- 1 - Odepněte oporu hlavy a krku a sklopte ji dolů. (49)
- 2 - Zasuňte nadbytečnou délku nastavení ramenní přezky do kapsy na popruhu ramenní přezky. (50)

- 3 - Posuňte kryt postroje mezi ramenní popruh a popruh s ramenní přezkou. (51)
- 4 - Provlékněte knoflík na popruhu s ramenní přezkou knoflíkovým otvorem na krytu postroje. (52)
- 5 - Připevněte suchý zip. Zkontrolujte, zda je dolní okraj krytu postroje zastrčený za oporu hlavy a krku. (53)
- 6 - Zopakujte postup na druhé straně. Když jsou oba kryty postroje zajištěné, připevněte oba dolní knoflíky opory hlavy a krku do knoflíkových dírek na opoře hlavy a krku. (54)

Ochrana proti slunci

- 1 - Zkontrolujte, zda je opora hlavy a krku nainstalovaná a zajištěná na místě pomocí horních knoflíků opory hlavy a krku. Uvolněte patent na kapse na horním okraji opory hlavy a krku. (55)
 - 2 - Vytáhněte ochranu proti slunci z kapsy na ochranu proti slunci. (56)
 - 3 - Upravte ochranu proti slunci do požadované polohy, aby stínila vaše dítě. (57)
 - 4 - Zapněte tři patenty na popruhu ochrany proti slunci ke třem patentům na ramenním popruhu. Zopakujte postup na druhé straně. (58)
- ! Zkontrolujte, zda ochrana proti slunci nezakrývá ústa vašeho dítěte nebo neleží příliš těsně nad jeho hlavou.

Kryt proti větru

! **NEPOUŽÍVEJTE** bez opory těla.

- 1 - Podle potřeby rozviňte kryt proti větru z kapsy na dolní straně nosítka. (59)
- 2 - Připevněte kryt proti větru ke knoflíku opory hlavy a krku. (60)

Odnímatelná kapsa

Odnímatelnou kapsu lze přivázat k opasku nebo používat samostatně. (61)

Úložná taška

CUDL™ deus lze uložit do úložné tašky. (62)

Čištění a údržba

Pokyny pro praní a sušení jsou uvedeny na štítku s pokyny pro péči a údržbu, který je připevněn na textilií nosítka. Nosítko **JE NUTNO** prát v sáčku na praní.

Je normální, že textilie po určité době vykazují známky opotřebení a vyblednutí v důsledku praní a/nebo slunečního záření, a to i při běžném používání.

Z bezpečnostních důvodů používejte originální díly Nuna.

Pravidelně kontrolujte, zda vše funguje správně. Pokud se některá část nosítka roztrhne, praskne nebo se ztratí, přestaňte produkt používat.

NUNA International B.V.
Nuna a veškerá přidružená loga jsou obchodní známky.

DŮLEŽITÉ! PŘED ZOSTAVENÍM A POUŽITÍM MÄKKÉHO NOSIČA SI PREČÍTAJTE VŠETKY POKYNY. ODLOŽTE SI NÁVOD NA BUDÚCE POUŽITIE.

Informácie o produkte

Číslo modelu: _____

Vyrobene v (dátum): _____

Obmedzená záruka

Zámerné sme navrhli naše výrobky vysokej kvality tak, aby mohli rásť spolu s vašim dieťaťom aj vašou rodinou. Pretože stojíme za našim výrobkom, na naše vybavenie sa vzťahuje vlastná záruka na každý výrobok, začínajúc dňom jeho zakúpenia. V prípade, že nás budete kontaktovať, pripravte si doklad o kúpe, číslo modelu a dátum výroby.

Viac informácií o záruke nájdete na stránke:

www.nunababy.com

Na domovskej stránke kliknite na odkaz „Záruka“.

Kontakt

Ohľadne náhradných dielov, servisu alebo dodatočnej záruky sa obráťte na naše oddelenie služieb zákazníkom.

Prostredníctvom kontaktného formulára na webe

www.nunababy.com.

info@nunababy.com

Požiadavky na používanie s dieťaťom

Spôsob správneho používania na zaistenie bezpečnosti dieťaťa, nájdete v tabuľke nižšie. K dispozícii sú štyri režimy nesenia. Režim používania závisí od hmotnosti dieťaťa. Výrobok je v súlade s normou EN 13209-2:2015

- 1 - **Režim tvárou dovnútra/dojčenský režim**
Horný zips
3,5 - 7 kg (8 - 15 libier) *Od narodenia po 4 mesiace*
- 2 - **Tvárou dovnútra/Dolný zips**
7 - 13,5 kg (15 - 30 libier) *od 4 mesiacov*
- 3 - **Tvárou von**
Dolný zips
9 - 13,5 kg (20 - 30 libier) *od 6 mesiacov*
- 4 - **Nesenie na chrbte**
Dolný zips
11 - 16 kg (25 - 35 libier) *od 9 mesiacov*

VÝSTRAHY

Pred každým použitím skontrolujte, či sú všetky spony, cvočky, remene a nastavenia pevné.

Pred každým použitím skontrolujte, či nie sú roztrhané švy, popruhy alebo látka a či nie sú poškodené upínacie prvky.

Ak akékoľvek diely chýbajú alebo sú poškodené, prestaňte používať nosič.

Dieťa musí byť otočené tvárou k vám, kým nebude môcť držať hlavu vzpriamene.

Zaistite správne umiestnenie dieťaťa vo výrobku vrátane umiestnenia nôh.

Uistite sa, že sú nohy dieťaťa rozkročené cez sedačku a že paže prechádzajú cez otvory na paže.

Pravidelne kontrolujte, či je vaše dieťa v detskom nosiči pohodlne a bezpečne usadené, najmä keď ho používate ako chrbtový nosič.

Aby ste zabránili nebezpečenstvu pádu, uistite sa, že je vaše dieťa bezpečne umiestnené v nosiči.

Vždy držte svoje dieťa pevne, kým nebude správne pripevnené.

Telová podložka sa musí používať pre deti s hmotnosťou 3,5 kg – 7 kg (8 - 15 libier) a musí sa používať **LEN** tak, aby dieťa smerovalo dovnútra.

Predčasne narodené deti, deti s dýchacími problémami a deti do 4 mesiacov sú vystavené najväčšiemu riziku udusenía.

Pri dojčatách s nízkou pôrodnou hmotnosťou a pri deťoch so zdravotnými ťažkosťami sa pred použitím výrobku poraďte so zdravotníckym pracovníkom.

Pri používaní mäkkého nosiča sledujte svoje dieťa.

Berte na vedomie nebezpečenstvo v domácom prostredí, napr. zdroje tepla alebo rozliatie horúcich nápojov.

Bud'te opatrní pri zohýbaní alebo predkláňaní sa dopredu alebo do bokov.

Vaša rovnováha môže byť nepriaznivo ovplyvnená vašim pohybom a pohybom dieťaťa.

Tento detský nosič je určený na použitie dospelými iba pri chôdzi, státi alebo sedení.

Tento detský nosič nie je vhodný na používanie pri športových aktivitách.

NEPOUŽÍVAJTE tento mäkký nosič, ak používate kardiostimulátor, pretože magnetické spony môžu rušiť kardiostimulátor.

NIKDY nepoužívajte mäkký nosič, ak je narušená rovnováha alebo pohyblivosť z dôvodu cvičenia, ospalosti alebo zdravotných ťažkostí.

NIKDY nepoužívajte mäkký nosič, keď sa venujete činnostiam, ako sú varenie a čistenie, ktoré zahŕňajú zdroj tepla alebo chemikálie.

NIKDY nenoste mäkký nosič počas jazdy alebo ako cestujúci v motorovom vozidle.

NIKDY si nelíhajte ani nespíte s dieťaťom v detskom nosiči.

Zoznam častí

Pred zostavením skontrolujte, či máte všetky časti. Ak chýba ktorákoľvek časť, obráťte sa na spoločnosť Nuna. Na zostavenie nie sú potrebné žiadne nástroje.

- 1 Bočná spona
- 2 Nastavovací gombík otvorov na nohy
- 3 Popruhy nosiča
- 4 Ramenný popruh
- 5 Pracka
- 6 Cvočky slnečnej clony
- 7 Nastavovací popruh ramenného popruhu
- 8 Nastavovací prvok bedrového pásu
- 9 Bedrový pás
- 10 Spona bedrového pásu

Odnímateľné časti

- 11 Podbradník (x2)
- 12 Kryty popruhov
- 13 Ramenná spona
- 14 Nastavovací prvok ramennej spony
- 15 Gombík opierky hlavy a krku
- 16 Vrecko na slnečnú clonu
- 17 Opierka hlavy a krku
- 18 Letná telová podložka
- 19 Zimná telová podložka
- 20 Odkladacie vrecko
- 21 Odnímateľné vrecko
- 22 Kryt proti vetru

Zostavenie výrobku

Na základe nižšie uvedenej tabuľky umiestnite opierku hlavy a krku podľa hmotnosti dieťaťa.

- ! Hlava dieťaťa musí byť podopretá, kým dieťa nebude môcť pevne ovládať svoju hlavu (približne vo veku 4 mesiacov).
- 1- **Režim tvárou dovnútra/dojčenský režim**
Horný zips
3,5 - 7 kg (8 - 15 libier) *Od narodenia po 4 mesiace*
- 2- **Tvárou dovnútra/Dolný zips**
7 - 13,5 kg (15 - 30 libier) *od 4 mesiacov*
- 3- **Tvárou von**
Dolný zips
9 - 13,5 kg (20 - 30 libier) *od 6 mesiacov*
- 4- **Nesenie na chrbte**
Dolný zips
11 - 16 kg (25 - 35 libier) *od 9 mesiacov*

Ergonomické umiestnenie dieťaťa

Zdravý pre bedrá

Pre používanie dieťaťom, ktoré je zdravé pre bedrá, musia byť stehná dieťaťa podopreté od bedier po kolenný kĺb. Takéto ergonomické sedenie v tvare „M“ znižuje pôsobenie síl na bedrový kĺb. Nohy dieťaťa nikdy netlačte do polohy, ktorú nie je ľahké dosiahnuť.

Zdravý pre chrbticu

Pre používanie dieťaťom, ktoré je zdravé pre chrbticu, je potrebná správna opora. Chrbtici dieťaťa musí byť umožnené prirodzene dosiahnuť tvar „C“. Nikdy netlačte dieťa do polohy, ktorú nie je ľahké dosiahnuť.

Používanie výrobku

- 1- Rozopnite bedrový pás. (1)
- 2- Skontrolujte, či sú pripojené ramenné aj bočné spony (zakrúžkované zelenou farbou). (2)
- 3- Držte nosič pred sebou a prevlečte ruky cez ramenné popruhy. (3)
- 4- Prevlečte si nosič cez hlavu. (4)
- 5- Skontrolujte, či je pracka zapnutá (zakrúžkovaná modrou farbou). Nastavte výšku a šírku pracky s popruhom vertikálne a do strán, aby ste dosiahli pohodlné nosenie. Pracka s popruhom by mala ležať medzi lopatkami. (5)
- 6- Zaistíte bedrový pás za chrbtom a zapnete sponu bedrového pásu, aby pás pevne držal na mieste. (6)
- 7- Ak chcete upraviť bedrový pás, potiahnite za popruhy, aby ste ho utiahli, alebo potiahnite nastavovací prvok bedrového pásu, aby ste ho uvoľnili (7).

Ak chcete dať nosič dole, postupujte v opačnom poradí vyššie uvedených krokov.

! NEDÁVAJTE nosič dole, kým je v ňom dieťa.

Rozloženie detského nosiča

- 1- Uvoľnite obe ramenné spony. (8)-1
- 2- Uvoľnite obe bočné spony. (8)-2
- 3- Nosič je rozložený. (9)
- 4- Ak dieťa váži viac ako 7 kg (15 libier), nie je potrebné nastavovať otvory na nohy. Vysuňte nastavovací gombík otvorov na nohy z otvoru gombíka na ramennom popruhu v blízkosti bočnej spony. (10)

! Nastavovacie prvky otvorov na nohy sa **MUSIA** používať pre deti s hmotnosťou menej ako 7 kg (15 libier), aby sa zmenšila veľkosť otvoru na nohy a zabránilo sa sklznutiu bez pricviknutia alebo odretia nohy dieťaťa

Indikátory magnetickej spony

- 5- Keď budete postupovať podľa krokov na zaistenie dieťaťa, zaistíte všetky štyri magnetické spony tak, že ich pripojíte tam, kde vidíte indikátory pracky

🕒 Spona musí zacvaknúť na miesto vo vyvýšenej oblasti indikátora. (11)

Použitie náhrady zimnej/ letnej telovej podložky

CUDL deux sa dodáva s dvoma možnosťami telovej podložky. Letná tela podložka sa dodáva pripevnená a zimná telová podložka sa dodáva samostatne.

- 1- Ak chcete vymeniť telovú podložku, uvoľnite obe ramenné spony a rozložte telovú podložku (ak je zložená). (12)
- 2- Rozopnite zips, aby ste vybrali telovú podložku, ktorá sa používa. (13)
- 3- Zapojte telovú podložku do požadovanej polohy zipsu
 - a **Horný zips (Dojčenský režim) (14)-1**
LEN tvárou dovnútra
3,5 - 7 kg (8 - 15 libier) a od narodenia do 4 mesiacov
 - b **Dolný zips (14)-1**
Tvárou dovnútra 7 - 13,5 kg (15 - 30 libier) a od 4 mesiacov
Tvárou von 9 - 13,5 kg (20 - 30 libier) a od 6 mesiacov
Nesenie na chrbte 11 - 16 kg (25 - 35 libier) a od 9 mesiacov
- 4- Zapnite ramenné aj bočné spony (zakrúžkované zelenou farbou). (15)

Nastavenie výšky telovej podložky

- 1- Telová podložka sa musí kombinovať s horným zipsom, ak dieťa váži menej ako 7 kg (15 libier). (16)
- 2- Keď má dieťa viac ako 7 kg (15 libier), telovú podložku možno kombinovať so spodným zipsom. (17)

Opierka hlavy a krku

- 1- Pre dieťa s hmotnosťou 3,5 - 7 kg (8 - 15 libier) zaistíte opierku hlavy a krku tak, aby bola hore a podopierala oblasť hlavy a krku dieťaťa. Pripievajte opierku hlavy a krku k horným gombíkom opierky hlavy a krku. Opierku hlavy a krku sklopte až vtedy, keď bude dieťa schopné samo udržať hlavu hore (pribl. 4 mesiace veku). (18)
- 2- Ak ju budete chcieť sklopiť, vysuňte horné gombíky opierky hlavy a krku z otvorov na gombíky na opierke hlavy a krku. (19)
- 3- Zložte opierku hlavy a krku nadol. (20)
- 4- Pripnite spodné gombíky opierky hlavy a krku do otvorov na gombíky na opierke hlavy a krku. (21)
- 5- Uistite sa, že je dieťa v nosiči pohodlne a bezpečne usadené. Upravte popruhy okolo dieťaťa a skontrolujte, či sú všetky spony a cvočky zaistené. Nechajte dieťaťu priestor na pohyby hlavy a tvár dieťaťa nechávajte bez prekážok. (22)

Tvárou dovnútra

- 1- **Horný zips (Dojčenský režim)**
3,5 - 7 kg (8 - 15 libier)*Od narodenia po 4 mesiace*
- 2- **Dolný zips**
7 - 13,5 kg (15 - 30 libier) *od 4 mesiacov*

Zaistenie dieťaťa

! Pri zaistovaní dieťaťa v nosiči odporúčame sedieť, pretože to poskytuje lepšiu kontrolu.

- 1- Začnite s úplne roztvoreným nosičom (a zaisteným dojčenským režimom, ak dieťa váži menej ako 7 kg [15 libier]). (23)
- 2- Pripievajte jednu bočnú sponu tam, kde vidíte indikátor spony 🕒. (24)
- 3- Jednou rukou držte dieťa pevne na hrudi a druhou rukou zdvihnite prednú časť nosiča. (25) Prevlečte nohu dieťaťa dole a cez otvor medzi sedačkou a pripojenou bočnou sponou.
- 4- Jednou rukou držte nosič a dieťa pri sebe a druhou rukou zaistíte sponu na druhej strane, kde vidíte indikátor spony 🕒. (26)
- 5- Držte dieťa v nosiči jednou rukou a zaistíte ramenné spony jednu po druhej, kde vidíte indikátory spony 🕒. (27)
- 6- Jamným potiahnutím oboch nastavovacích prvkov ramenných spôn nadol upravte nasadenie. (28)
- 7- Nastavte ramenné popruhy jamným potiahnutím oboch nastavovacích popruhov rovnomerne pred sebou. (29)
- 8- Uistite sa, že je dieťa v nosiči pohodlne a bezpečne usadené. Upravte popruhy okolo dieťaťa a skontrolujte, či sú všetky spony a cvočky zaistené. Nechajte dieťaťu priestor na pohyby hlavy a tvár dieťaťa nechávajte bez prekážok. (30)

! Dieťa musí byť umiestnené tesne blízko vás a vysoko na vašom tele.

! Tvár dieťaťa majte neustále na očiach.

Tvárou von

- 1- **Tvárou von**
Dolný zips
9 - 13,5 kg (20 - 30 libier) *od 6 mesiacov*
 - ! Ak je telová podložka v polohe horného zipsu (dojčenský režim), presuňte ju do polohy spodného zipsu (14)-2.
 - 1- Opierku hlavy a krku zložte tak, aby bola tvár dieťaťa nad horným okrajom nosiča. Nosič je teraz pripravený, aby ste zaistili dieťa. (31)
- Pri zaistení postupujte podľa rovnakých krokov ako v režime Tvárou dovnútra, ale otočte dieťa tvárou smerom von.

Nesenie na chrbte

- 1- **Nesenie na chrbte**
Dolný zips
11 - 16 kg (25 - 35 libier) *od 9 mesiacov*

Nesenie na chrbte

- ! Ak je telová podložka v polohe horného zipsu (dojčenský režim), presuňte ju do polohy spodného zipsu (14)-2.
- ! Odporúčame tento spôsob niekoľkokrát precvičiť bez dieťaťa v nosiči, než sa o to pokúsite s dieťaťom.
- ! V režime nesenia na chrbte nesmie dieťa **NIKDY** smerovať tvárou von (smerom od vás).

- 1 - Keď je dieťa v detskom nosiči otočené dovnútra, uvoľnite oba ramenné popruhy (**NEROZOPÍNAJTE spony**). (32)
- 2 - Vytiahnite pravú ruku z pravého ramenného popruhu a držte dieťa ľavou rukou. (33)
- 3 - Ľavú ruku zasuňte pod ramenný popruh na boku a zároveň držte dieťa pravou rukou. (34)
- 4 - Držte dieťa pravou rukou a ľavou rukou ho presuňte k svojmu pravému boku. (35)
- 5 - Stále podopierajte dieťa, uchopte ramenný popruh ľavou rukou a prevlečte ho cez rameno. (36)
- 6 - Mierne sa nakloňte dopredu a posuňte dieťa na svoj chrbát. (37)
- 7 - Ľavú ruku zasuňte nahor cez nastavovací ramenný popruh na boku, zároveň držte dieťa za chrbtom. (38)
- 8 - Prevlečte pravú ruku nadol cez ramenný popruh a držte dieťa ľavou rukou. Oba ramenné popruhy by teraz mali byť zaistené okolo vašich ramien. (39)
- 9 - Potiahnite nadol remienky na nastavenie ramenných popruhov, aby ste ich utiahli. Nastavte pracku nahor alebo nadol vertikálne a zo strany na stranu. (40)
- 10 - Zrolujte prebytočnú dĺžku ramenných nastavovacích popruhov a pomocou elastickej slučky zopnite zrolovaný popruh, aby vám neprekážal. (41)
- 11 - Uistite sa, že je dieťa v nosiči pohodlne a bezpečne usadené. Upravte popruhy okolo dieťaťa a skontrolujte, či sú všetky spony a cvočky zaistené. Nechajte dieťaťu priestor na pohyby hlavy a tvár dieťaťa nechávajte bez prekážok. (42)

Príslušenstvo

Podbradník

- 1 - Uistite sa, že opierka hlavy a krku je sklopená a zaistená na mieste pomocou dolných gombíkov opierky hlavy a krku. (43)
- 2 - Dodatočnú dĺžku nastavovacieho prvku ramennej spony uložte do vrečka na popruhu ramennej pracky. (44)
- 3 - Zakryte prednú časť opierky hlavy a krku prednou časťou podbradníka a presuňte oba gombíky opierky hlavy a krku cez gombíkové otvory na podbradníku. (45)
- 4 - Zložte a zastrčte podbradník cez horný okraj opierky hlavy a krku. (46)
- 5 - Oba bočné okraje podbradníka oviňte okolo popruhu ramennej pracky. Zadný okraj podbradníka sa zasúva medzi ramenný popruh a popruh ramennej pracky. Predný okraj podbradníka sa prevlieka cez popruh ramennej pracky. (47)
- 6 - Pripnite boky suchého zipsu. Uistite sa, že podbradník leží rovno a je pripnutý k hornému okraju detského nosiča. (48)

Kryty popruhov

- 1 - Odopnite opierku hlavy a krku zložte ju nadol. (49)

- 2 - Dodatočnú dĺžku nastavovacieho prvku ramennej spony uložte do vrečka na popruhu ramennej pracky. (50)
- 3 - Zasuňte kryty popruhov medzi ramenný popruh a popruh ramennej pracky. (51)
- 4 - Prevlečte gombík na popruhu ramennej pracky cez gombíkový otvor na kryte popruhov. (52)
- 5 - Pripnite suchý zips. Uistite sa, že je spodný okraj krytu popruhov zasunutý za opierku hlavy a krku. (53)
- 6 - Postup zopakujte na druhej strane. Keď budú oba kryty popruhov zaistené, pripnite spodné gombíky opierky hlavy a krku do otvorov na gombíky na opierke hlavy a krku. (54)

Slnečná clona

- 1 - Uistite sa, že opierka hlavy a krku je hore a zaistená na mieste pomocou horných gombíkov opierky hlavy a krku. Odopnite cvoček na vrečku umiestnenom na hornom okraji opierky hlavy a krku. (55)
 - 2 - Vytiahnite slnečnú clonu z vrečka na slnečnú clonu. (56)
 - 3 - Nastavte slnečnú clonu do požadovanej polohy, aby tienila na dieťa. (57)
 - 4 - Pripevnite tri cvočky na popruhu slnečnej clony k trom cvočkom na ramennom popruhu. Zopakujte na druhej strane. (58)
- ! Uistite sa, že slnečná clona nezakrýva ústa dieťaťa, ani že mu neleží príliš tesne nad hlavou.

Kryt proti vetru

- ! **NEPOUŽÍVAJTE** bez telovej podložky.
- 1 - V prípade potreby rozviňte kryt proti vetru z vrečka v spodnej časti nosiča. (59)
 - 2 - Pripevnite kryt proti vetru pripnutím ku gombíku opierky hlavy a krku. (60)

Odnímateľné vrečko

Odnímateľné vrečko je možné uviazať na bedrový pás alebo ho použiť samostatne. (61)

Odkladacie vrečko

CUDL™ deux možno odložiť do odkladacieho vrečka. (62)

Čistenie a údržba

Pozrite si štítok s návodom na ošetrovanie, ktorý je pripnutý k textilu nosiča, a kde sú uvedené pokyny na umývanie a sušenie. Nosič sa **MUSÍ** prať vo vrečku zo sieťoviny.

Je normálne, že textil vybledne pôsobením slnečného žiarenia a po dlhom používaní bude vykazovať opotrebovanie aj pri normálnom používaní.

Z bezpečnostných dôvodov používajte len originálne diely od spoločnosti Nuna.

Pravidelne kontrolujte, či všetko funguje správne. Ak sú ktorékoľvek časti roztrhnuté, zlomené alebo chýbajú, prestaňte tento výrobok používať.

NUNA International B.V. Nuna a všetky pridružené logá sú ochranné známky.

VAŽNO! PROČITAJTE SVE UPUTE PRIJE SASTAVLJANJA I KORIŠTENJA MEKE NOSILJKE. SAČUVAJTE UPUTE ZA BUDUĆU UPORABU.

Podaci o proizvodu

Broj modela: _____

Datum proizvodnje: _____

Ograničeno jamstvo

Osmislili smo i proizveli naše proizvode visoke kvalitete kako bi mogli rasti s vašim djetetom i obitelji. Budući da stojimo iza našeg proizvoda, naša je oprema pokrivena jamstvom za proizvod, počevši od dana kupnje. Prije no što nas kontaktirate pripremite dokaz o kupnji, broj modela i datum proizvodnje.

Za informacije o jamstvu posjetite:

www.nunababy.com
Kliknite na vezu "Jamstvo" na početnoj stranici.

Kontakt

Za zamjenske dijelove, servis ili moguća pitanja u svezi jamstva kontaktirajte našu službu za korisnike.

info@nunababy.com

Uvjeti za upotrebu

Pogledajte dijagram dolje za pravilno korištenje kako bi svojem djetetu pružili sigurnost. Četiri su načina nošenja. Način korištenja ovisi o težini djeteta. Uskladenost s EN 13209-2:2015

- 1 - **Dijete okrenuto prema vama/nošenje bebe Gornji patentni zatvarač**
3,5 – 7 kg (8 – 15 lb) *Od rođenja do 4 mjeseca*
- 2 - **Dijete okrenuto prema vama/Donji patentni zatvarač**
7 – 13,5 kg (15 – 30 lb) *Više od 4 mjeseca*
- 3 - **Dijete okrenuto od vas Donji patentni zatvarač**
9 – 13,5 kg (20 – 30 lb) *Više od 6 mjeseci*
- 4 - **Nošenje na leđima Donji patentni zatvarač**
11 – 16 kg (25 – 35 lb) *Više od 9 mjeseci*

UPOZORENJA

Prije svake upotrebe provjerite jesu li sve kopče, pritiskači, trake i uređaji za podešavanje sigurni.

Prije svake uporabe provjerite ima li prekinutih šavova, poderanih traka ili tkanina ili oštećenih učvršćivača.

Prestanite koristiti nosiljku ako dijelovi nedostaju ili su oštećeni.

Dijete mora biti okrenuto prema vama sve dok ne može uspravno držati glavu.

Osigurajte pravilno postavljanje djeteta u proizvod uključujući i postavljanje nogu.

Provjerite proviruju li djetetove noge iz sjedišta, a ruke se pružaju kroz otvore za ruke.

Redovito provjeravajte je li vaše dijete udobno i sigurno smješteno u nosiljci za dijete, posebno ako ga koristite na leđima.

Radi sprječavanja opasnosti od pada svakako pažljivo i pravilno stavite u nosiljku.

Sve dok dijete pravilno ne pričvrstite u nosiljci, čvrsto ga i sigurno držite.

Potporu za tijelo treba koristiti za djecu težine između 3,5 kg – 7 kg (8 – 15 lb) i dijete **MORA** biti okrenuto prema vama (licem prema vašem licu).

Prerano rođene bebe, dojenčad s respiratornim problemima i dojenčad mlađa od 4 mjeseca najviše su izložena riziku od gušenja.

Potražite savjet zdravstvenog radnika prije upotrebe nosiljke za nošenje beba niske porođajne težine i djece sa zdravstvenim problemima.

Dok koristite mekanu nosiljku, pratite i pazite na svoje dijete.

Budite svjesni opasnosti u domaćoj okolini, na primjer izvori topline, izlijevanje toplih napitaka.

Pazite kad se savijate ili naginjete prema naprijed ili u stranu.

Na vašu ravnotežu mogu negativno utjecati vaše kretanje i kretanje vašeg djeteta.

Ova nosiljka za dijete namijenjena je za korištenje odraslih osoba isključivo tijekom hodanja, stajanja ili sjedenja.

Ova nosiljka za dijete nije prikladna za upotrebu tijekom sportskih aktivnosti.

NE KORISTITE ovu mekanu nosiljku ako imate srčani elektrostimulator (pacemaker) jer magnetske kopče mogu utjecati na rad srčanog elektrostimulatora (pacemakera).

NIKAD ne koristite mekanu nosiljku u uvjetima smanjene ravnoteže ili mobilnosti zbog vježbanja, pospanosti ili medicinskih stanja.

NIKAD ne koristite mekanu nosiljku dok ste zauzeti aktivnostima poput kuhanja i čišćenja koje uključuju izvore topline ili izlaganje kemijskim tvarima.

NIKAD ne nosite mekanu nosiljku tijekom vožnje ili dok ste putnik u motornom vozilu.

NIKAD ne liježite ni ne spavajte s djetetom u nosiljci.

Popis dijelova

Prije sastavljanja provjerite jesu li raspoloživi svi dijelovi. Ako bilo koji dio nedostaje kontaktirajte tvrtku Nuna. Za sastavljanje nije potreban alat.

- 1 Kopča sa strane
- 2 Gumb za podešavanje otvora za noge
- 3 Trake za pričvršćivanje nosiljke
- 4 Traka za rame
- 5 Poprečna kopča
- 6 Pritiskači za sjenilo
- 7 Podešavanje trake za rame
- 8 Podesivač trake za struk
- 9 Traka za struk
- 10 Kopča trake za struk

Dijelovi koji se skidaju

- 11 Podbradak (x2)
- 12 Obloge traka
- 13 Kopča za rame
- 14 Sklop za podešavanje kopče za rame
- 15 Gumb oslonca za glavu i vrat
- 16 Džep za sjenilo
- 17 Oslonac za glavu i vrat
- 18 Ljetna potpora za tijelo
- 19 Zimska potpora za tijelo
- 20 Torba za pohranu
- 21 Torbica koja se može skinuti
- 22 Pokrov za zaštitu od vjetra

Postavljanje proizvoda

Prema crtežu gore postavite oslonac za glavu i vrat u skladu s težinom djeteta.

! Djetetova glava treba oslonac sve dok samostalno ne drži glavu (približno sa 4 mjeseca).

- 1- **Dijete okrenuto prema vama/nošenje bebe Gornji patentni zatvarač** 3,5 – 7 kg (8 – 15 lb) *Od rođenja do 4 mjeseca*
- 2- **Dijete okrenuto prema vama/Donji patentni zatvarač** 7 – 13,5 kg (15 – 30 lb) *Više od 4 mjeseca*
- 3- **Dijete okrenuto od vas Donji patentni zatvarač** 9 – 13,5 kg (20 – 30 lb)*Više od 6 mjeseci*
- 4- **Nošenje na leđima Donji patentni zatvarač** 11 – 16 kg (25 – 35 lb) *Više od 9 mjeseci*

Ergonomski smještaj djeteta

Za zdrave kukove

Za nošenje djeteta koje je prikladno i zdravo za njegove kukove potreban je oslonac za djetetova bedra od kuka do zgloba koljena. Ovo ergonomsko sjedenje u obliku slova „M“ smanjuje sile na zglobu kuka. Nikada ne postavljajte djetetove noge u položaj koji ono ne može postići bez napora.

Za zdravu kralježnicu

Za nošenje djeteta koje je prikladno i zdravo za djetetovu kralježnicu potreban je odgovarajući oslonac. Dječjoj kralježnici treba dopustiti da prirodno oblikuje oblik „C“. Nikada ne postavljajte dijete u položaj koji ono ne može postići bez napora.

Uporaba proizvoda

- 1- Otvorite traku za struk. (1)
- 2- Provjerite jesu li obje kopče za rame i bočne kopče spojene (zaokruženo zelenom bojom). (2)
- 3- Držeći nosiljku ispred sebe provucite ruke kroz trake za ramena. (3)
- 4- Prebacite nosiljku preko svoje glave. (4)
- 5- Provjerite je li poprečna kopča spojena (zaokruženo plavom bojom). Okomito i bočno namjestite visinu i širinu poprečne kopče kako biste postigli udobnost i prijanjanje. Poprečna kopča treba biti smještena između vaših lopatica. (5)
- 6- Učvrstite traku za struk na leđima zakopčavanjem kopče za struk kako bi traka bila čvrsto i sigurno smještena. (6)
- 7- Za podešavanje trake za struk povucite trake radi čvršćeg pritezanja ili povucite na podesivač trake za struk radi opuštanja (7).

Za skidanje nosiljke postupke vršite obrnutim redoslijedom.

! NE SKIDAJTE nosiljku dok je dijete u njoj.

Otvaranje nosiljke za dijete

- 1- Oslobodite obje kopče za rame. (8)-1
- 2- Oslobodite obje bočne kopče. (8)-2
- 3- Nosiljka je otvorena. (9)
- 4- Ako je dijete teže od 7 kg (15 lb) podešavanje otvora za noge nije potrebno. Klizite gumb za podešavanje otvora za noge izvan otvora za gumb na traci za ramena blizu bočne kopče. (10)

! Podešavanje otvora za noge **MORA SE** koristiti za djecu koja imaju manje od 7 kg (15 lb) radi smanjivanja veličine otvora za noge i sprječavanje klizanja bez štipanja ili struganja djetetove noge.

Indikatori magnetske kopče

- 5- Dok pratite korake za pričvršćivanje djeteta učvrstite sve četiri magnetske kopče

priključivanjem na mjestu na kojima vidite indikatore kopče (☉). Kopča mora škljocnuti na svoje mjesto na podignutom području indikatora. (11)

Upotrijebite zamjensku zimsku/ ljetnu potporu za tijelo

CUDL deux isporučuje se s dvije potpore za tijelo. Isporučuje se s pričvršćenom ljetnom potporom za bebino tijelo dok zimska potpora za bebino tijelo dolazi zasebno.

- 1- Za zamjenu potpore za bebino tijelo oslobodite obje kopče za ramena i odmotajte potporu za bebino tijelo (ako je pohranjena). (12)
- 2- Otkopčajte patentni zatvarač da biste uklonili potporu za bebino tijelo koja se koristi. (13)
- 3- Patentnim zatvaračem pričvrstite potporu za tijelo na željeni položaj
 - a **Gornji patentni zatvarač (nošenje bebe) (14)-1** SAMO za dijete okrenuto prema vama 3,5 – 7 kg (8 – 15 lb) i to od rođenja do 4 mjeseca starosti
 - b **Donji patentni zatvarač (14)-2** Za dijete prema vama 7 – 13,5 kg (15 – 30 lb) i to za dijete starije od 4 mjeseca Za dijete okrenuto od vas 9 – 13,5 kg (20 – 30 lb) i to za dijete starije od 6 mjeseci Za nošenje na leđima 11 – 16 kg (25 – 35 lb) i to za dijete starije od 9 mjeseci
- 4- Zakopčajte kopče za ramena i bočne kopče (zaokruženo **zelenom bojom**). (15)

Podešavanje visine potpore za tijelo

- 1- Ako dijete teži manje od 7 kg (15 lb) potporu za tijelo treba kombinirati s gornjim patentnim zatvaračem. (16)
- 2- Ako dijete teži više od 7 kg (15 lb), potpora za tijelo može se kombinirati s donjim patentnim zatvaračem. (17)

Oslonac za glavu i vrat

- 1- Za dijete težine 3,5 – 7 kg (8 – 15 lb) učvrstite oslonac za glavu i vrat kako bi bio uspravan i pridržavao djetetovu glavu i područje vrata. Pričvrstite oslonac za glavu i vrat na gornje gumbе oslonca za glavu i vrat. Oslonac za glavu i vrat preklopite prema dolje samo onda kada dijete može držati glavu uspravno (s približno 4 mjeseca). (18)
- 2- Za preklapanje prema dolje klizite oba gornja gumba oslonca za glavu i vrat izvan otvora na osloncu za glavu u vrat. (19)
- 3- Preklopите oslonac za glavu i vrat prema dolje. (20)
- 4- Zakopčajte oba donja gumba oslonca za glavu i vrat u otvore za gumbе na osloncu za glavu i vrat. (21)
- 5- Provjerite je li dijete udobno i sigurno smješteno u nosiljci za bebu. Podesite trake oko djeteta i provjerite kako biste se uvjerali da su sve kopče i pritiskači sigurno učvršćeni. Ostavite dovoljno prostora za pomicanje djetetove glave i pazite da nema nikakvih prepreka na djetetovom licu. (22)

Dijete okrenuto prema vama

- 1- **Gornji patentni zatvarač (nošenje bebe)** 3,5 – 7 kg (8 – 15 lb) *Od rođenja do 4 mjeseca*
- 2- **Donji patentni zatvarač** 7 – 13,5 kg (15 – 30 lb) *Više od 4 mjeseca*

Pričvršćivanje djeteta

! Preporučujemo da sjednete dok pričvršćujete dijete u nosiljci jer tako imate bolju kontrolu.

- 1- Započnite s potpuno otvorenom nosiljkom (i pričvršćenim osloncem za nošenje bebe ako dijete ima manje od 7 kg [15 lb]). (23)
- 2- Pričvrstite jednu bočnu kopču na mjesto gdje vidite indikator kopče (☉). (24)
- 3- Jednom rukom čvrsto i sigurno držite dijete na svojim prsima, a drugom rukom podignite prednji dio nosiljke. (25) Provedite djetetovu nogu dolje i kroz otvor između sjedalice i zakopčane bočne kopče.
- 4- Jednom rukom držite nosiljku i dijete prislonjeno na sebe, a drugom pričvrstite drugu bočnu kopču na mjestu gdje vidite indikator kopče (☉). (26)
- 5- Držeći jednom rukom dijete u nosiljci, pričvrstite jednu po jednu kopču za rame na mjestu gdje vidite indikatore kopče (☉). (27)
- 6- Lagano povucite dolje obje trake za podešavanje kopče za rame kako biste ih dobro namjestili. (28)
- 7- Podesite trake za ramena lagano i jednoliko povlačeći ispred sebe obje trake za podešavanje ramena. (29)
- 8- Provjerite je li dijete udobno i sigurno smješteno u nosiljci za bebu. Podesite trake oko djeteta i provjerite kako biste se uvjerali da su sve kopče i pritiskači sigurno učvršćeni. Ostavite dovoljno prostora za pomicanje djetetove glave i pazite da nema nikakvih prepreka na djetetovom licu. (30)

! Dijete treba biti smješteno blizu vas i visoko na vašem tijelu.

! Uvijek morate vidjeti djetetovo lice.

Dijete okrenuto prema od vas

- 1- **Dijete okrenuto od vas Donji patentni zatvarač** 9 – 13,5 kg (20 – 30 lb)*Više od 6 mjeseci*
- ! Ako je potpora za tijelo pričvršćena na gornji patentni zatvarač (nošenje bebe), premjestite na donji patentni zatvarač (14)-2.
- 1- Preklopите oslonac za glavu i vrat prema dolje tako da je djetetovo lice iznad gornjeg ruba nosiljke. Nosiljka je sada spremna kako biste u nju stavili dijete. (31)

Slijedite iste korake za stavljanje i pričvršćivanje djeteta kao u načinu nošenja djeteta okrenutog prema vama, ali dijete okrenite od sebe u smjeru kretanja.

Nošenje na leđima

1 - **Nošenje na leđima**
Donji patentni zatvarač
 11 – 16 kg (25 – 35 lb) *Više od 9 mjeseci*

Nošenje na leđima

- ! Ako je potpora za tijelo pričvršćena na gornji patentni zatvarač (nošenje bebe), premjestite na donji patentni zatvarač **(14)-2**.
- ! Preporučujemo da uvijekbete ovaj način nekoliko puta bez djeteta u nosiljci prije no što ga isprobate s djetetom.
- ! Dijete **NIKADA** ne smije biti okrenuto od vas (prema van) dok ga nosite na leđima.
- 1 - Dok se dijete nalazi u nosiljci za bebu okrenuto prema vama opustite obje trake za podešavanje ramena **(NEMOJTE ih otkopčati)**. **(32)**
- 2 - Provucite svoju desnu ruku ispod desne trake za rame dok lijevom rukom pridržavate dijete. **(33)**
- 3 - Provucite lijevu ruku ispod trake za podešavanje ramena na bočnoj strani dok desnom rukom pridržavate dijete. **(34)**
- 4 - Desnom rukom pridržavajući dijete lijevom rukom podignite dijete do svojeg desnog kuka. **(35)**
- 5 - Još uvijek pridržavajući dijete uhvatite traku za rame lijevom rukom i povucite je preko svojeg ramena. **(36)**
- 6 - Lagano se nagnite prema naprijed i pomaknite dijete na svoja leđa. **(37)**
- 7 - Provucite lijevu ruku gore kroz traku za podešavanje ramena na bočnoj strani dok desnom rukom pridržavate dijete na leđima. **(38)**
- 8 - Provucite svoju desnu ruku dolje kroz traku za rame dok lijevom rukom pridržavate dijete. Obje trake za rame morale bi sada biti učvršćene oko vaših ramena. **(39)**
- 9 - Povucite dolje trake za podešavanje ramena kako biste ih učvrstili. Namjestite poprečnu kopču okomito prema gore ili dolje i od strane do strane. **(40)**
- 10 - Zarolajte prema gore višak duljine traka za podešavanje ramena i elastičnom vezicom omotajte oko zarolane trake kako bi uklonili višak. **(41)**
- 11 - Provjerite je li dijete udobno i sigurno smješteno u nosiljci za bebu. Podesite trake oko djeteta i provjerite kako biste se uvjerali da su sve kopče i pritiskači sigurno učvršćeni. Ostavite dovoljno prostora za pomicanje djetetove glave i pazite da nema nikakvih prepreka na djetetovom licu. **(42)**

Dodatna oprema

Podbradak

- 1 - Provjerite je li oslonac za glavu i vrat preklapljen prema dolje i učvrstite na mjestu s donjim gumbima oslonca za glavu. **(43)**
- 2 - Pohranite višak duljine trake za podešavanje kopče za rame u džep na traci kopče za rame. **(44)**

- 3 - Prekrijte prednji dio oslonca za glavu i vrat s prednjim dijelom podbratka i kličite oba gumba oslonca za glavu i vrat kroz otvore za gumb na podbratku. **(45)**
- 4 - Preklopite i podvrtite podbradak preko gornjeg ruba oslonca za glavu i vrat. **(46)**
- 5 - Omotajte oba bočna ruba podbratka oko trake kopče za rame. Stražnji rub podbratka klizne između trake za rame i trake kopče za rame. Prednji rub podbratka položen je preko trake kopče za rame. **(47)**
- 6 - Pričvrstite obje strane čičak trake. Provjerite je li podbradak leži bez nabora i je li učvršćen na gornjem rubu nosiljke za dijete. **(48)**

Obloge traka

- 1 - Otkopčajte oslonac za glavu i vrat i preklopite ga prema dolje. **(49)**
- 2 - Pohranite višak duljine trake za podešavanje kopče za rame u džep na traci kopče za rame. **(50)**
- 3 - Kličite oblogu traka između trake za rame i trake kopče za rame. **(51)**
- 4 - Kličite gumb na traci kopče za rame kroz otvor za gumb na oblozi trake. **(52)**
- 5 - Pričvrstite čičak traku. Provjerite je li donji rub obloge traka podvrtnut ispod oslonca za glavu i rame. **(53)**
- 6 - Ponovite na drugoj strani. Kada su obje obloge trake pričvršćene, zakopčajte oba donja gumba oslonca za glavu i vrat u otvore za gumb na osloncu za glavu i vrat. **(54)**

Sjenilo

- 1 - Provjerite je li oslonac za glavu i vrat podignut i pričvršćen na mjesto gornjim gumbima oslonca za glavu i vrat. Otkopčajte pritiskače na džepu koji se nalazi na gornjem rubu oslonca za glavu i vrat. **(55)**
- 2 - Izvucite sjenilo iz džepa za sjenilo. **(56)**
- 3 - Namjestite sjenilo na željeni položaj radi stvaranja sjene za dijete u nosiljci. **(57)**
- 4 - Zakopčajte tri pritiskača na traci sjenila na tri pritiskača na traci na ramenu. Ponovite na drugoj strani. **(58)**
- ! Provjerite da sjenilo ne prekriva djetetova usta ni da ne leži preblizu djetetovoj glavi.

Pokrov za zaštitu od vjetra

! **NE KORISTITE** bez potpore za bebino tijelo.

- 1 - Prema potrebi odmotajte pokrov za zaštitu od vjetra iz džepa na dnu nosiljke. **(59)**
- 2 - Pričvrstite pokrov za zaštitu od vjetra na gumb oslonca za glavu i vrat. **(60)**

Torbica koja se može skinuti

Torbicu koja se može skinuti moguće je vezati na traku za struk ili je zasebno koristiti. **(61)**

Torba za pohranu

CUDL™ deux može se pohraniti u torbu za pohranu. **(62)**

Čišćenje i održavanje

Pogledajte upute za pranje i sušenje na naljepnici pričvršćenoj na tkaninu nosiljke. Nosiljka se **MORA** prati u mrežastoj zaštitnoj vrećici za osjetljivo rublje.

Normalno je da nakon duljeg normalnog korištenja tkanina izbljedi zbog sunčeve svjetlosti te da pokazuje znakova trošenja i habanja.

Radi sigurnosti koristite isključivo originalne Nuna dijelove.

Redovito provjeravajte pravilno funkcioniranje svih dijelova i cjeline. Ako je bilo koji dio istrošen, slomljen ili nedostaje prestanite koristiti ovaj proizvod.

POMEMBNO! PRED NAMEŠČANJEM IN UPORABO MEHKE NOSILKE PREBERITE VSA NAVODILA. NAVODILA SHRANITE ZA NADALJNJO UPORABO.

Informacije o izdelku

Številka modela: _____

Proizvedeno (datum): _____

Omejena garancija

Naše visokokakovostne izdelke smo namenoma zasnovali na način, da rastejo skupaj z vašim otrokom in družino. Ker stojimo za svojimi izdelki, našo opremo pokriva garancija, prilagojena posameznemu izdelku, ki začne veljati na dan nakupa. Ko se obrnete na nas, imejte pripravljeno potrdilo o nakupu, številko modela in datum proizvodnje.

Podatke o garanciji najdete na:

www.nunababy.com
Na začetni strani kliknite povezavo „Garancija“.

Kontakt

Za nadomestne dele, servis ali dodatna vprašanja v zvezi z garancijo se obrnite na naš oddelek za stranke.

info@nunababy.com

Zahteve pri uporabi za otroke

Za pravilno uporabo in otrokovo varnost glejte spodnjo preglednico. Izdelek lahko nosite na štiri načine. Glede na težo svojega otroka izberite ustrezen način. Je v skladu s standardom EN 13209-2:2015.

- 1 - Način z obrazom proti vam/način za dojenčke**
Zgornja zadrga
3,5–7 kg rojstvo–4 meseci
- 2 - Z obrazom proti vam/Spodnja zadrga**
7–13,5 kg 4+ meseci
- 3 - Z obrazom naprej**
Spodnja zadrga
9–13,5 kg 6+ mesecev
- 4 - Na hrbtu**
Spodnja zadrga
11–16 kg 9+ mesecev

! OPOZORILA

Pred vsako uporabo preverite, ali so vse zaponke, trakovi in prilagoditve varno nameščeni.

Pred vsako uporabo preglejte prisotnost morebitnih raztrganih šivov, raztrganih trakov ali tkanine oziroma poškodovanih zapenjal.

Če kateri koli del manjka ali je poškodovan, nosilko prenehajte uporabljati.

Otrok mora biti obrnjen naprej, dokler ne more držati glave pokončno.

Poskrbite, da bo otrok v nosilki pravilno nameščen, vključno z nogami.

Prepričajte se, da dojenček sedi razkoračeno ter da roke segajo iz odprtih za roke.

Redno preverjajte, ali je otrok udobno in varno nameščen v nosilki, zlasti kadar uporabljate način nošenja na hrbtu.

Da preprečite nevarnosti zaradi padcev, se prepričajte, da je otrok varno nameščen v nosilki.

Dokler otrok ni pravilno nameščen, ga ves čas držite tesno ob telesu.

Oporo za telo je treba uporabiti za otroke, ki so težki 3,5 kg–7 kg, in **SAMO**, ko vaš otrok gleda proti vam.

Pri nedonošenčkih, dojenčkih z respiratornimi težavami in dojenčkih, ki so mlajši od 4 mesecev, obstaja največje tveganje za zadušitev.

Pred uporabo izdelka za dojenčke z nizko porodno težo in otroke z zdravstvenimi težavami se posvetujte z zdravstvenim strokovnjakom.

Kadar uporabljate mehko nosilko, otroka nadzorujte.

Pazite na nevarnosti v domačem okolju, npr. vire vročine, razlivanje vročih pijač.

Pri sklanjanju ali nagibanju naprej ali na stran bodite previdni.

Vaše in otrokovo gibanje lahko negativno vpliva na vaše ravnotežje.

Ta nosilka je zasnovana, da jo uporabljajo odrasli, medtem ko hodijo, stojijo ali sedijo.

Ta nosilka ni primerna za uporabo pri športnih dejavnostih.

Nosilke **NE** uporabljajte, če imate srčni spodbujevalnik, saj lahko magnetne zaponke povzročijo motnje delovanja spodbujevalnika.

Mehke nosilke **NIKOLI** ne uporabljajte v primeru slabšega ravnotežja ali mobilnosti, ki je posledica vadbe, utrujenosti ali zdravstvenega stanja.

Mehke nosilke **NIKOLI** ne uporabljajte pri dejavnostih, kot sta kuhanje in čiščenje, ki vključujejo vir toplote ali izpostavljenost kemikalijam.

Mehke nosilke **NIKOLI** ne uporabljajte, kadar vozite ali ste sopotnik v motornem vozilu.

Kadar je dojenček v nosilki, se **NIKOLI** ne uležite ali zaspite.

Seznam delov

Prepričajte se, da imate pred sestavljanjem izdelka na voljo vse dele. Če kateri od delov manjka, se obrnite na podjetje Nuna. Za sestavljanje izdelka ne potrebujete nobenega orodja.¹ stranska zaponka

- 2 gumb za nastavitev odprtine za noge
- 3 pas nosilke
- 4 ramenski trak
- 5 prečna sponka
- 6 pritiskači za senčnik
- 7 trak za nastavitev ramenskega pasu
- 8 sponka za nastavljanje pasu
- 9 pas
- 10 zaponka za pas
- Snemljivi deli**
- 11 slinček (x 2)
- 12 zaščita za pas
- 13 ramenska zaponka
- 14 trak za nastavitev ramenske zaponke
- 15 gumb podpore za glavo in vrat
- 16 žep za senčnik
- 17 podpora za glavo in vrat
- 18 poletna opora za telo
- 19 zimska opora za telo
- 20 vreča za shranjevanje
- 21 snemljiv mošnjiček
- 22 vetrno pregrinjalo

Priprava izdelka

Glede na dojenčkovo težo namestite podporo za glavo in vrat na podlagi spodnjega diagrama.

! Dojenčkova glava mora biti podprta, dokler otrok ne nadzoruje glave (do približno 4. meseca).

- 1 - **Način z obrazom proti vam/
način za dojenčke
Zgornja zadruga**
3,5–7 kg *rojstvo–4 meseci*
- 2 - **Z obrazom proti vam
Spodnja zadruga**
7–13,5 kg *4+ meseci*
- 3 - **Z obrazom naprej
Spodnja zadruga**
9–13,5 kg *6+ mesecev*
- 4 - **Na hrbtu
Spodnja zadruga**
11–16 kg *9+ mesecev*

Ergonomski položaj otroka

Zdravo za kolke

Za nošenje otrok, ki je zdravo za kolke, morajo biti otrokova stegna podprta od kolka do kolena. Ta ergonomsko oblikovana oblika sedenja v obliki črke M zmanjšuje sile, ki delujejo na kolke. Otrokovih nog nikoli ne silite v položaj, ki ga ni mogoče zlahka doseči.

Zdravo za hrbtenico

Za nošenje otroka, ki je zdravo za hrbtenico, je potrebna ustrezna podpora. Otrokovi hrbtenici je treba omogočiti, da naravno oblikuje črko C. Otroka nikoli ne silite v položaj, ki ga ni mogoče zlahka doseči.

Uporaba izdelka

- 1 - Odpnite pas. (1)
 - 2 - Prepričajte se, da so ramenske in stranske zaponke zapete (obkroženo z **zeleno**). (2)
 - 3 - Nosilko držite pred seboj in roki potisnite skozi ramenska trakova. (3)
 - 4 - Nosilko povlecite čez glavo. (4)
 - 5 - Prepričajte se, da je prečna sponka zapeta (obkroženo z **modro**). Prilagodite višino in širino prečne sponke navpično in počez, da se vam bo nosilka udobno prilegala. Prečna sponka mora biti med vašima lopaticama. (5)
 - 6 - Pas zapnite na hrbtu, tako da aktivirate zaponko, ki bo pas držala čvrsto na mestu. (6)
 - 7 - Če želite nastaviti pas, trak povlecite, da ga skrajšate, oziroma povlecite sponko za nastavljanje pasu, da ga zrahljate (7).
- Nosilko snemite po zgornjih korakih v obratnem vrstnem redu.

! Ko je otrok v nosilki, je **NE** snemite.

Odpiranje nosilke

- 1 - Odpnite obe ramenski zaponki. (8)-1
 - 2 - Odpnite obe stranski zaponki. (8)-2
 - 3 - Nosilka je odprta. (9)
 - 4 - Če vaš otrok tehta več kot 7 kg, ne potrebujete nastavitve odprtine za noge. Gumb za nastavitev odprtine za noge potisnite iz odprtine za gumb na ramenskem traku v bližini stranske zaponke. (10)
- ! Nastavitev odprtine za noge je **TREBA** uporabiti za otroke, ki imajo manj kot 7 kg, da zmanjšate velikost odprtine za noge in preprečite zdrse, ne da bi priščičili otrokovo nogo.

Indikatorji magnetnih zaponk

- 5 - Ko upoštevate korake za varno namestitvev otroka, pritrdite vse štiri magnetne zaponke tako, da jih namestite na mesta, ki so označena z indikatorji zaponk (10). Zaponka se mora zaskočiti na dvignjenem delu indikatorja. (11)

Uporaba in zamenjava zimsko/ letne opore za telo

Nosilki CUDL deux sta priloženi dve opori za telo. Poletna opora za telo je pritrjena, zimska opora za telo pa je dobavljena ločeno.

- 1 - Če želite zamenjati oporo za telo, sprostite obe ramenski zaponki in odvijte oporo za telo (če je zložena). (12)
- 2 - Odpnite zadrgo, da odstranite oporo za telo, ki je v uporabi. (13)
- 3 - Oporo za telo zapnite do želenega položaja zadrga
 - a Zgornja zadrga (način za dojenčke) (14)-1 SAMO z obrazom proti vam 3,5–7 kg in od rojstva–4. meseci
 - b Spodnja zadrga (14)-2 Z obrazom proti vam, 7–13,5 kg in 4+ meseci Z obrazom naprej, 9–13,5 kg in 6+ mesecev Na hrbtu, 11–16 kg in 9+ mesecev
- 4 - Pritrdite obe ramenski zaponki in stranski zaponki (obkrožene z zeleno). (15)

Nastavitev višine opore za telo

- 1 - Če vaš otrok tehta manj kot 7 kg, je treba oporo za telo pripeti na zgornjo zadrgo. (16)
- 2 - Če vaš dojenček tehta več kot 7 kg, lahko oporo za telo pripnete na spodnjo zadrgo. (17)

Podpora za glavo in vrat

- 1 - Za otroka, ki tehta 3,5–7 kg, podporo za glavo in vrat pritrdite tako, da je pokonci ter podpira otrokovo glavo in predel vratu. Podporo za glavo in vrat pritrdite na zgornja gumba podpore za glavo in vrat. Podporo za glavo in vrat zložite samo takrat, ko otrok lahko drži glavo (pri pribl. 4 mesecih). (18)
- 2 - Zložite jo tako, da oba zgornja gumba podpore za glavo in vrat potisnete iz odprtih za gumb na podpori za glavo in vrat. (19)
- 3 - Zložite podporo za glavo in vrat. (20)
- 4 - Pritrdite oba spodnja gumba podpore za glavo in vrat v odprtini za gumb na podpori za glavo in vrat. (21)
- 5 - Prepričajte se, da je otrok udobno in varno nameščen v nosilki. Prilagodite trakove okoli otroka ter se prepričajte, da so vse zaponke in pritiskači zapeti. Pustite nekaj prostora, da bo otrok lahko premikal glavo, in pazite, da pred njegovim obrazom ni ovir. (22)

Z obrazom proti vam

- 1 - Zgornja zadrga (način za dojenčke) 3,5–7 kg rojstvo–4 meseci
- 2 - Z obrazom proti vam Spodnja zadrga 7–13,5 kg 4+ meseci

Namestitev otroka

- ! Ko otroka nameščate v nosilko, priporočamo, da sedite, saj boste tako imeli boljši nadzor.

- 1 - Začnite tako, da je nosilka do konca odprta (in je način za dojenčke pritrjen, če vaš otrok tehta manj kot 7 kg). (23)
- 2 - Pritrdite eno stransko zaponko na mesto, označeno z indikatorjem zaponke. (24)
- 3 - Otroka z eno roko držite tesno ob prsih, z drugo pa dvignite sprednji del nosilke. (25) Otrokovo nogo usmerite navzdol in skozi odprtino med sedežem in pritrjeno stransko zaponko.
- 4 - Z eno roko stisnite nosilko in otroka k sebi, z drugo roko pa pritrdite drugo stransko zaponko na mesto, označeno z indikatorjem zaponke. (26)
- 5 - Z eno roko držite otroka v nosilki, z drugo pa pritrdite posamezno ramensko sponko na mesto, označeno z indikatorjema zaponk. (27)
- 6 - Nežno povlecite oba trakova za nastavev ramenske zaponke navzdol. (28)
- 7 - Prilagodite ramenska trakova, tako da nežno enakomerno povlečete oba trakova za nastavev ramenskega pasu pred sabo. (29)
- 8 - Prepričajte se, da je otrok udobno in varno nameščen v nosilki. Prilagodite trakove okoli otroka ter se prepričajte, da so vse zaponke in pritiskači zapeti. Pustite nekaj prostora, da bo otrok lahko premikal glavo, in pazite, da pred njegovim obrazom ni ovir. (30)
 - ! Otrok se mora nahajati blizu vas, visoko na vašem telesu.
 - ! Poskrbite, da boste otrokov obraz ves čas videli.

Z obrazom naprej

- 1 - Z obrazom naprej Spodnja zadrga 9–13,5 kg 6+ mesecev
 - ! Če je opora za telo v zgornji zadrgi (način za dojenčka), jo prestavite v položaj spodnje zadrga (14)-2.
- 1 - Zložite podporo za glavo in vrat, tako da bo otrokov obraz nad zgornjim robom nosilke. Nosilka je zdaj pripravljena, da lahko vanjo namestite svojega otroka. (31)
 - Upošteвайте iste korake kot za namestitev v načinu z obrazom proti vam, vendar otroka obrnite tako, da gleda naprej.

Na hrbtu

- 1 - Na hrbtu Spodnja zadrga 11–16 kg 9+ mesecevNa hrbtu
 - ! Če je opora za telo v zgornji zadrgi (način za dojenčka), jo prestavite v položaj spodnje zadrga (14)-2.
 - ! Priporočamo, da ta način nekajkrat preizkusite brez otroka v nosilki, nato pa še z njim.
 - ! V načinu nošenja na hrbtu otrok NIKOLI ne sme biti obrnjen navzven (tako da gleda stran od vas).
- 1 - Sprostite oba trakova za nastavev ramenskega pasu (NE odpnite sponk), otrok v nosilki pa naj gleda proti vam. (32)

- 2 - Desno roko potisnite iz desnega ramenskega pasu, medtem ko z levo roko držite otroka. (33)
- 3 - Levo roko potisnite pod trak za nastavev ramenskega pasu ob strani, medtem ko z desno roko držite otroka. (34)
- 4 - Medtem ko otroka držite z desno roko, ga s pomočjo leve roke pomaknite na desni bok. (35)
- 5 - Otroka še vedno držite ter z levo roko primite ramenski trak in ga povlecite po rami navzdol. (36)
- 6 - Rahlo se nagnite naprej in premaknite otroka na hrbet. (37)
- 7 - Levo roko potisnite navzgor skozi trak za nastavev ramenskega pasu ob strani, medtem ko z desno roko držite otroka na hrbtu. (38)
- 8 - Desno roko potisnite navzdol skozi ramenski pas, medtem ko z levo roko držite otroka. Oba ramenska pasova morata biti zdaj nameščena na vaših ramenih. (39)
- 9 - Trakova za nastavev ramenskega pasu povlecite navzdol in juategnite. Prilagodite prečno sponko navzgor ali navzdol, navpično in počez. (40)
- 10 - Zvijte ostanka trakov za nastavev ramenskega pasu in ju pospravite s pomočjo elastične zanke. (41)
- 11 - Prepričajte se, da je otrok udobno in varno nameščen v nosilki. Prilagodite trakove okoli otroka ter se prepričajte, da so vse zaponke in pritiskači zapeti. Pustite nekaj prostora, da bo otrok lahko premikal glavo, in pazite, da pred njegovim obrazom ni ovir. (42)

Dodatna oprema

Slinček

- 1 - Poskrbite, da je podpora za glavo in vrat zložena in nameščena na svojem mestu s pomočjo spodnjih gumbov podpore za glavo in vrat. (43)
- 2 - Preostanek traku za nastavev ramenskega pasu z zaponko shranite v žep na ramenskem pasu. (44)
- 3 - Sprednji del podpore za glavo in vrat pokrijte s sprednjim delom slinčka ter pomaknite oba gumba podpore za glavo in vrat skozi odprtini za gumb na slinčku. (45)
- 4 - Slinček zložite in ga zatlačite čez zgornji rok podpore za glavo in vrat. (46)
- 5 - Oba stranska robova slinčka ovijte okoli ramenskega traku z zaponko. Hrbtni rob slinčka je stisnjen med ramenskim pasom in ramenskim trakom z zaponko. Sprednji rob slinčka je nad ramenskim trakom z zaponko. (47)
- 6 - Pritrdite stranici zanke. Prepričajte se, da je slinček poravnan in pritrjen na zgornji rob nosilke. (48)

Zaščita za varnostni pas

- 1 - Odpnite podporo za glavo in vrat ter jo zložite. (49)
- 2 - Preostanek traku za nastavev ramenskega pasu z zaponko shranite v žep na ramenskem pasu. (50)
- 3 - Zaščito za pas potisnite med ramenski pas in ramenski pas z zaponko. (51)

- 4 - Potisnite gumb na ramenskem traku z zaponko skozi odprtino za gumb na zaščiti za pas. (52)
- 5 - Pritrdite zanko. Prepričajte se, da je spodnji rok zaščite za pas zatlačen za podporo za glavo in vrat. (53)
- 6 - Ponovite na drugi strani. Ko sta obe zaščiti za pas nameščeni, pritrdite oba spodnja gumba podpore za glavo in vrat v odprtini za gumb na podpori za glavo in vrat. (54)

Senčnik

- 1 - Poskrbite, da je podpora za glavo in vrat pokonci in nameščena na svojem mestu s pomočjo zgornjih gumbov podpore za glavo in vrat. Odpnite pritiskač na žepu, ki je na zgornjem robu podpore za glavo in vrat. (55)
- 2 - Senčnik izvlcite iz žepa za senčnik. (56)
- 3 - Senčnik prilagodite tako, da bo otrok v senci. (57)
- 4 - Tri pritiskače na traku senčnika pritrdite na tri pritiskače na ramenskem pasu. Ponovite na drugi strani. (58)
 - ! Poskrbite, da senčnik ne pokriva otrokovih ust oziroma ni nameščen pretesno okoli njegove glave.

Vetrno pregrinjalo

- ! NE UPORABLJAJTE brez opore za telo.

- 1 - Po potrebi iz žepa na dnu nosilke odvijte vetrno pregrinjalo. (59)
- 2 - Vetrno pregrinjalo pritrdite, tako da ga pritrdite na gumb podpore za glavo in vrat. (60)

Snemljiv mošnjiček

Snemljiv mošnjiček lahko privežete na pas ali pa ga uporabljate ločeno. (61)

Vreča za shranjevanje

Nosilko CUDL™ deux lahko shranite v vrečo za shranjevanje. (62)

Čiščenje in vzdrževanje

Za navodila glede pranja in sušenja glejte etiketo za vzdrževanje na nosilki. Nosilko JE TREBA prati v mrežasti vrečki za perilo.

Normalno je, da tkanina zaradi izpostavljenosti sončni svetlobi zbledi ter po dolgem obdobju uporabe kaže znake obrabe, tudi če jo normalno uporabljate.

Iz varnostnih razlogov uporabljajte samo originalne dele Nuna.

Redno preverjajte, ali vsi deli delujejo pravilno. Izdelek neahajte uporabljati, če je kateri od delov strgan, zlomljen ali manjka.

NUNA International B.V.
Nuna in vsi povezani logotipi so zaščiteni kot blagovna znamka.

ВАЖНО! ПЕРЕД СБОРКОЙ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ РЮКЗАКА- ПЕРЕНОСКИ ПОЛНОСТЬЮ ПРОЧТИТЕ ИНСТРУКЦИИ. СОХРАНИТЕ ИНСТРУКЦИИ НА БУДУЩЕЕ.

Информация об изделии

Номер модели: _____

Изготовлено (дата): _____

Ограниченная гарантия

Мы специально разрабатываем наши высококачественные изделия так, чтобы они росли вместе с вашим ребенком и вашей семьей. Мы гарантируем качество своих изделий, и поэтому на механизмы наших устройств предоставляется ограниченная гарантия клиента, начиная с момента их покупки. Обращаясь к нам, предъявите кассовый чек и сообщите номер модели и дату изготовления.

Для просмотра сведений о гарантии посетите веб-сайт:

www.nunababy.com

Щелкните ссылку "Гарантия" на главной странице.

Контактная информация

По вопросам приобретения запасных частей, обслуживания или подробных условий гарантии обращайтесь в отдел обслуживания покупателей. В

info@nunababy.com

Требования к росту, весу и возрасту ребенка

Для правильного использования изделия и обеспечения безопасности ребенка см. приведенную ниже схему. Доступно четыре режима переноски. Выбор режима зависит от веса ребенка. Соответствует требованиям стандарта EN 13209-2:2015

- 1 - Лицом вовнутрь/Режим для младенцев
Верхняя застежка-молния
3,5-7 кг (8-15 фунтов) С рождения до 4 месяцев
- 2 - Лицом вовнутрь/
Нижняя застежка-молния
7-13,5 кг (15-30 фунтов) 4+ месяцев
- 3 - Лицом наружу
Нижняя застежка-молния
9-13,5 кг (20-30 фунтов) 6+ месяцев
- 4 - Режим рюкзака
Нижняя застежка-молния
11-16 кг (25-35 фунтов) 9+ месяцев

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

Перед каждым использованием проверяйте надежность крепления всех пряжек, застежек, ремней и регуляторов.

Перед каждым использованием проверяйте изделие на наличие разрывов швов, ремней или тканевых деталей и повреждений креплений.

Прекратите использование рюкзака-переноски, если какие-либо из его деталей повреждены или отсутствуют.

Ребенок должен располагаться лицом к вам, пока не научится самостоятельно держать голову.

Следите за правильным размещением ребенка в изделии, включая положение ног.

Ноги ребенка должны располагаться с обеих сторон сиденья, а руки должны проходить в отверстия для рук.

Регулярно проверяйте удобство и надежность расположения ребенка в рюкзаке-переноске, особенно если он используется в режиме рюкзака.

Во избежание падений ребенок должен быть хорошо зафиксирован в рюкзаке-переноске.

Крепко держите ребенка до тех пор, пока не застегнете все фиксаторы.

Опора для тела используется для детей весом 3,5-7 кг (8-15 фунтов) **ТОЛЬКО** при размещении ребенка лицом вовнутрь.

Недоношенные дети, дети с респираторными патологиями и дети младше 4 месяцев наиболее подвержены риску удушья.

Перед использованием изделия для переноски детей, имеющих низкий вес при рождении или страдающих врожденными патологиями, следует проконсультироваться с врачом.

При использовании мягкой переноски следите за ребенком.

Помните о факторах риска в быту, например источниках тепла, вероятности разлива горячих напитков.

RU

120

Соблюдайте осторожность при наклонах вперед, назад или в стороны.

Ваши движения или движения ребенка могут серьезно нарушить ваше равновесие.

Данный рюкзак-переноска предназначен для использования взрослыми людьми при ходьбе, стоя или сидя.

Данный рюкзак-переноска предназначен для использования во время занятий спортом.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать мягкую переноску, если вы используете кардиостимулятор, поскольку магнитные пряжки могут нарушить его работу.

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать мягкую переноску в случае нарушения равновесия или подвижности в результате тренировки, сонливости или каких-либо заболеваний.

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать мягкую переноску при выполнении таких занятий, как приготовление пищи или уборка, связанных с использованием источников тепла или химических веществ.

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ надевать мягкую переноску водителям и пассажирам автотранспортных средств.

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ ложиться или спать, держа ребенка в рюкзаке-переноске.

Спецификация деталей

Перед сборкой данного изделия проверьте наличие всех деталей. В случае отсутствия каких-либо деталей обратитесь в компанию Nuna. Для сборки не требуются инструменты.

- 1 Боковая пряжка
- 2 Пуговица, регулирующая отверстие для ножек
- 3 Ремни рюкзака-переноски
- 4 Плечевой ремень
- 5 Хомут
- 6 Застежки солнцезащитного козырька
- 7 Плечевой регулировочный ремень
- 8 Регулятор пояса
- 9 Пояс
- 10 Застежка на пояс
- Съемные детали**
- 11 Слюнявчик (2 шт.)
- 12 Накладки для ремней
- 13 Плечевая пряжка
- 14 Регулятор плечевой пряжки
- 15 Пуговица на опоре головы и шеи
- 16 Карман для солнцезащитного козырька
- 17 Опора головы и шеи
- 18 Летняя опора для тела
- 19 Зимняя опора для тела
- 20 Сумка для багажа
- 21 Съемная сумка
- 22 Дождевик

Установка изделия

Разместите опору для головы и шеи в соответствии с весом ребенка. См. приведенную ниже схему.

- ! Голову ребенка следует поддерживать, пока он не научится хорошо ее держать (примерно в возрасте 4 месяцев).
- 1 - **Лицом вовнутрь/Режим для младенцев**
Верхняя застежка-молния
3,5-7 кг (8-15 фунтов) *С рождения до 4 месяцев*
 - 2 - **Лицом вовнутрь/**
Нижняя застежка-молния
7-13,5 кг (15-30 фунтов) *4+ месяцев*
 - 3 - **Лицом наружу**
Нижняя застежка-молния
9-13,5 кг (20-30 фунтов) *6+ месяцев*
 - 4 - **Режим рюкзака**
Нижняя застежка-молния
11-16 кг (25-35 фунтов) *9+ месяцев*

Эргономичное размещение ребенка

Безопасность для тазобедренных суставов

Для здоровья тазобедренных суставов важно при переноске ребенка обеспечить опору ножки от бедренного до коленного сустава. Эргономичное сиденье в форме буквы "М" уменьшает нагрузку на тазобедренный сустав. Запрещается размещать ножки ребенка в труднодоступном положении.

Безопасность для позвоночника

Для здоровья позвоночника важно при переноске ребенка обеспечить надлежащую опору. Позвоночник ребенка должен принимать естественное "С"-образное положение. Запрещается усаживать ребенка в труднодоступном положении.

Эксплуатация изделия

- 1 - Раскройте пояс. (1)
- 2 - Убедитесь, что присоединены как плечевые пряжки, так и боковые (обведены зеленым кружком). (2)
- 3 - Держа рюкзак-переноску перед собой, проденьте руки в плечевые ремни. (3)
- 4 - Заведите ремни рюкзака-переноски за голову. (4)
- 5 - Убедитесь, что прикреплен хомут (обведен синим кружком). Отрегулируйте высоту и ширину хомута по вертикали и по бокам для удобного ношения переноски. Хомут должен находиться между лопатками. (5)
- 6 - Застегните пряжку на пояс за спиной, чтобы закрепить пояс на месте. (6)
- 7 - Чтобы отрегулировать пояс, потяните за ремни и затяните, либо потяните за регулятор пояса и расстегните (7).

Чтобы снять рюкзак-переноску, выполните приведенные выше действия в обратном порядке.

! ЗАПРЕЩАЕТСЯ снимать рюкзак-переноску, когда в нем находится ребенок.

Расстегивание рюкзака-переноски

- 1 - Расстегните обе плечевые пряжки. (8)-1
- 2 - Расстегните обе боковые пряжки. (8)-2
- 3 - Рюкзак-переноска расстегнут. (9)
- 4 - Если ребенок весит более 7 кг (15 фунтов), то регулировать отверстие для ножек не требуется. Расстегните пуговицу, регулирующую отверстие для ножек, на плечевом ремне возле боковой пряжки. (10)

! Приспособление для регулировки должно **БЫТЬ** застегнуто, если ребенок весит менее 7 кг (15 фунтов). Это позволит уменьшить размер отверстия для ножек, чтобы ребенок не выпал через него и не поранил ножки.

Индикаторы магнитной пряжки

- 5 - Пристегивая ребенка, зафиксируйте все четыре магнитные пряжки, прикрепив их в том месте, где вы видите индикаторы пряжки (🕒). Пряжка должна защелкнуться в области расположения поднятого индикатора. (11)

Замена зимней/летней опоры для тела

Модель CUDL двух предусматривает два варианта использования опоры для тела. Летняя опора для тела прикреплена к изделию, а зимняя опора для тела поставляется отдельно.

- 1 - Чтобы заменить опору для тела, расстегните обе плечевые пряжки и разверните опору для тела (которая находится на хранении). (12)
- 2 - Расстегните застежку "молнию" и достаньте опору для тела, которая используется. (13)
- 3 - Пристегните опору с помощью застежки-молнии в нужном положении
 - a **Верхняя застежка-молния (Режим для младенцев) (14)-1**
ТОЛЬКО лицом вовнутрь
3,5-7 кг (8-15 фунтов) и с рождения до 4 месяцев
 - b **Нижняя застежка-молния (14)-2**
Лицом вовнутрь 7-13,5 кг (15-30 фунтов) и более 4 месяцев
Лицом наружу 9-13,5 кг (20-30 фунтов) и более 6 месяцев
Режим рюкзака 11-16 кг (25-35 фунтов) и более 9 месяцев
- 4 - Застегните плечевые и боковые пряжки (обведены зеленым кружком). (15)

Регулировка высоты опоры для тела

- 1 - Опора для тела используется вместе с верхней застежкой-молнией, если ребенок весит менее 7 кг (15 фунтов). (16)
- 2 - Если ребенок весит более 7 кг (15 фунтов), опору для тела можно использовать вместе с нижней застежкой-молнией. (17)

Опора головы и шеи

- 1 - Если ребенок весит 3,5-7 кг (8-15 фунтов), прикрепите опору для головы и шеи так, чтобы она находилась сверху и поддерживала область головы и шеи ребенка. Пристегните опору для головы и шеи к верхним пуговицам. Разрешается свернуть опору для головы и шеи только тогда, когда ребенок научится самостоятельно держать голову (примерно в 4 месяца). (18)
- 2 - Чтобы свернуть опору для головы и шеи, расстегните две верхние пуговицы, которыми она закреплена. (19)
- 3 - Сверните опору для головы и шеи и опустите вниз. (20)
- 4 - Застегните две нижние пуговицы опоры для головы и шеи, используя соответствующие нижние петли. (21)
- 5 - Убедитесь, что ребенок комфортно и безопасно размещен в рюкзаке-переноске. Застегните ребенка ремнями, задействовав все пряжки и фиксаторы. Лицо ребенка должно быть открыто, а голова свободно двигаться. (22)

Лицом вовнутрь

- 1 - **Верхняя застежка-молния (Режим для младенцев)**
3,5-7 кг (8-15 фунтов) *С рождения до 4 месяцев*
- 2 - **Нижняя застежка-молния**
7-13,5 кг (15-30 фунтов) *4+ месяцев*

Фиксация ребенка

- !** Рекомендуется сидеть во время размещения ребенка в рюкзаке-переноске. В этом положении достигается максимальный контроль.
- 1 - Полностью раскройте рюкзак-переноску (активировав режим для младенцев, если ребенок весит менее 7 кг (15 фунтов)). (23)
- 2 - Закрепите одну боковую пряжку в том месте, где вы видите индикатор пряжки (🕒). (24)
- 3 - Одной рукой прижмите ребенка к груди, а другой поднимите переднюю часть рюкзака-переноски. (25) Опустите ножки ребенка в отверстия между сиденьем и прикрепленными боковыми пряжками.
- 4 - Одной рукой держите перед собой рюкзак-переноску и ребенка, а другой рукой закрепите другую боковую пряжку в том месте, где вы видите индикатор пряжки (🕒). (26)

- 5 - Держа одной рукой ребенка в рюкзаке-переноске, поочередно закрепите плечевые пряжки в тех местах, где вы видите индикаторы пряжки (🕒). (27)
- 6 - Осторожно потяните за оба регулятора плечевых пряжек, чтобы отрегулировать посадку. (28)
- 7 - Осторожно и равномерно потяните за плечевые регулировочные ремни, чтобы отрегулировать положение плечевых ремней. (29)
- 8 - Убедитесь, что ребенок комфортно и безопасно размещен в рюкзаке-переноске. Застегните ребенка ремнями, задействовав все пряжки и фиксаторы. Лицо ребенка должно быть открыто, а голова свободно двигаться. (30)
 - !** Ребенок должен быть плотно прижат к верхней части вашего тела.
 - !** Вам должно быть видно лицо ребенка.

Лицом наружу

- 1 - **Лицом наружу**
Нижняя застежка-молния
9-13,5 кг (20-30 фунтов) *6+ месяцев*
 - !** Если опора для тела пристегнута верхней застежкой-молнией (в режиме для младенцев), пристегните ее нижней застежкой-молнией (14)-2.
- 1 - Сверните опору для головы и шеи так, чтобы лицо ребенка находилось над верхним краем рюкзака-переноски. Рюкзак-переноска готов к размещению ребенка. (31)

Выполните те же действия для фиксации ребенка, как в режиме Лицом вовнутрь, но ребенка разместите лицом наружу.

Режим рюкзака

- 1 - **Режим рюкзака**
Нижняя застежка-молния
11-16 кг (25-35 фунтов) *9+ месяцев*

Режим рюкзака

- !** Если опора для тела пристегнута верхней застежкой-молнией (в режиме для младенцев), пристегните ее нижней застежкой-молнией (14)-2.
- !** Перед тем, как поместить ребенка в рюкзак-переноску, рекомендуется несколько раз испытать изделие без ребенка.
- !** В режиме рюкзака **КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ** размещать ребенка лицом наружу (т.е. лицом от себя).
- 1 - Когда ребенок находится в рюкзаке-переноске лицом вовнутрь, ослабьте оба регулировочных плечевых ремня (**НЕ расстегивайте пряжку**). (32)
- 2 - Выньте правую руку из-под правого плечевого ремня, придерживая ребенка левой рукой. (33)
- 3 - Выньте левую руку из-под левого регулировочного плечевого ремня сбоку, придерживая ребенка правой рукой. (34)

- 4 - Держа ребенка правой рукой, левой рукой переместите его к правому бедру. (35)
- 5 - Придерживая ребенка, возьмитесь за плечевой ремень левой рукой и опустите его вниз через плечо. (36)
- 6 - Слегка наклонитесь вперед и переместите ребенка на спину. (37)
- 7 - Проденьте левую руку под левый регулировочный плечевой ремень сбоку, прижимая ребенка к спине правой рукой. (38)
- 8 - Проденьте правую руку под плечевой ремень, придерживая ребенка левой рукой. Оба плечевых ремня должны быть надеты на плечи. (39)
- 9 - Потяните за регулировочные плечевые ремни, чтобы их затянуть. Отрегулируйте хомут выше или ниже по вертикали и по сторонам. (40)
- 10 - Сверните лишнюю часть регулировочных плечевых ремней и закрепите эластичной петлей, чтобы они не мешали. (41)
- 11 - Убедитесь, что ребенок комфортно и безопасно размещен в рюкзаке-переноске. Застегните ребенка ремнями, задействовав все пряжки и фиксаторы. Лицо ребенка должно быть открыто, а голова свободно двигаться. (42)

Принадлежности

Слюнявчик

- 1 - Убедитесь, что опора для головы и шеи свернута и закреплена на месте нижними пуговицами на опоре. (43)
- 2 - Храните лишнюю часть регулировочного ремня плечевой пряжки в кармане на плечевом ремне с пряжкой. (44)
- 3 - Закройте переднюю часть опоры для головы и шеи передней частью слюнявчика и пристегните слюнявчик к пуговицам на опоре для головы и шеи. (45)
- 4 - Сверните и заправьте слюнявчик за верхний край опоры для головы и шеи. (46)
- 5 - Оберните края слюнявчика вокруг плечевого ремня с пряжкой. Задний край слюнявчика расположен между плечевым ремнем и плечевым ремнем с пряжкой. Передний край слюнявчика расположен поверх плечевого ремня с пряжкой. (47)
- 6 - Застегните застежки-липучки. Убедитесь, что слюнявчик расположен ровно и прикреплен к верхнему краю рюкзака-переноски. (48)

Накладки для ремней

- 1 - Расстегните пуговицы на опоре для головы и шеи и сверните ее. (49)
- 2 - Храните лишнюю часть регулировочного ремня плечевой пряжки в кармане на плечевом ремне с пряжкой. (50)
- 3 - Вставьте накладку для ремней между плечевым ремнем и плечевым ремнем с пряжкой. (51)

- 4 - Пристегните накладку для ремня к пуговице на плечевом ремне с пряжкой. (52)
- 5 - Застегните застежки-липучки. Убедитесь, что нижний край накладки для ремня подвёрнут под опору для головы и шеи. (53)
- 6 - Повторите эту операцию с другой стороны. Прикрепив обе накладки для ремней, застегните две нижние пуговицы опоры для головы и шеи, используя соответствующие нижние петли. (54)

Солнцезащитный козырек

- 1 - Убедитесь, что опора для головы и шеи развернута и закреплена на месте верхними пуговицами на опоре. Расстегните застежку на кармане, расположенном на верхней стороне опоры для головы и шеи. (55)
- 2 - Достаньте солнцезащитный козырек из кармана. (56)
- 3 - Установите солнцезащитный козырек в нужном положении для защиты ребенка от солнца. (57)
- 4 - Пристегните три застежки на ремне солнцезащитного козырька к трем застежкам на плечевом ремне. Повторите эту операцию с другой стороны. (58)
- ! Убедитесь, что козырек от солнца не закрывает ребенку рот и не слишком туго прилегает к голове.

Дождевик

- ! Использование без опоры для тела ЗАПРЕЩЕНО.
- 1 - При необходимости разверните дождевик из кармана в нижней части рюкзака-переноски. (59)
- 2 - Прикрепите дождевик, застегнув пуговицу на опоре для головы и шеи. (60)

Съемная сумка

Съемную сумку можно прикрепить к поясу или использовать отдельно. (61)

Сумка для багажа

CUDL™ деух можно хранить в сумке для багажа. (62)

Очистка и уход за изделием

Инструкции по стирке и сушке тканевых деталей рюкзака-переноски приводятся на прикрепленных к ним этикетках по уходу. Рюкзак-переноску **СЛЕДУЕТ** стирать в сетчатом мешке для белья. Ткань имеет свойство выгорать на солнце, а также изнашиваться в ходе длительной эксплуатации даже при соблюдении всех условий и требований.

В целях безопасности используйте только оригинальные детали Nuna.

Регулярно проверяйте исправность всех компонентов изделия. Прекратите эксплуатацию изделия, если любой из его компонентов разорван, сломан или отсутствует.

VIKTIG!
LES ALLE INSTRUKSJONENE
FØR DU SETTER SAMMEN
OG BRUKER BÆRESELEN.
TA VARE PÅ INSTRUKSJONENE
FOR FREMTIDIG BRUK.

Produktinformasjon

Modellnummer: _____

Produksjonsdato: _____

Begrenset garanti

Vi har med hensikt designet våre høykvalitetsprodukter slik at de kan vokse med både barnet ditt og familien din. Da vi stoler på produktet vårt, er det dekket av en tilpasset, begrenset garanti avhengig av produktet, som gjelder fra og med kjøpsdato. Vi ber om at du har klart kjøpsbevis, modellnummer og produksjonsdato når du kontakter oss.

Du finner garantiinformasjon på:
www.nunababy.com
Klikk koblingen «Garanti» på hjemmesiden.

Kontakt

For reservedeler, service eller ytterligere garantier kan du kontakte vår kundeserviceavdeling
info@nunababy.com

Krav for bruk med barn

Se tabellen under for riktig bruk med tanke på sikkerheten til barnet ditt. Det er fire måter å bære på. Hvilken du bør bruke avhenger av barnets vekt. I samsvar med EN 13209-2:2015

- 1 - **Vendt inn/spedbarnsmodus**
Øvre glidelås
8–15 lb (3,5–7 kg) Fødsel - 4 måneder
- 2 - **Vendt inn/Nedre glidelås**
15–30 lb (7–13,5 kg) 4+ måneder
- 3 - **Vendt utover**
Nedre glidelås
20–30 lb (9–13,5 kg) 6+ måneder
- 4 - **Ryggbæring**
Nedre glidelås
25–35 lb (11–16 kg) 9+ måneder

ADVARSLER

Kontroller at alle spenner, trykklåser, remmer og justeringer sitter godt fast før hver bruk.

Se etter rifter i sømmer, remmer eller tekstiler og skade på festeanordninger før hver bruk.

Ikke bruk bæreselen hvis deler mangler eller er skadet.

Barnet må sitte vendt mot deg til han eller hun kan holde hodet oppreist.

Sørg for at barnet sitter riktig i produktet, inkludert med beina.

Pass på at beina til barnet strekker ligger over setet og armene strekkes gjennom armhullene.

Kontroller regelmessig at barnet ditt sitter behagelig og trygt i bæreselen, spesielt når du bruker den på ryggen.

For å unngå fare som følge av fall må du sørge for at barnet ditt sitter trygt i bæreselen.

Hold barnet tett helt frem til det sitter ordentlig fast.

Kroppsstøtten må brukes til barn som veier 8–15 lb (3,5–7 kg) og skal **KUN** brukes med barnet vendt innover.

Tidlig fødte spedbarn, spedbarn med åndedrettsproblemer og spedbarn under 4 måneder, har størst risiko for kvelning.

For barn med lav fødselsvekt og barn med medisinske forhold bør du forhøre deg med helsepersonell før du bruker produktet.

Når du bruker bæreselen, må du passe på barnet.

Vær oppmerksom på farer i hjemmemiljøet, f.eks. varmekilder og søling av varme drikker.

Vær forsiktig når du bøyer eller lener deg fremover eller sidelengs.

Balansen din kan bli negativt påvirket av dine eller barnets bevegelser.

Denne bæreselen er kun designet for bruk av voksne mens de går, står eller sitter.

Denne bæreselen er ikke egnet til bruk under sportsaktiviteter.

IKKE bruk denne bæreselen hvis du bruker pacemaker, da de magnetiske spennene kan forstyrre pacemakeren.

ALDRI bruk bæresele når du har svekket balanse eller mobilitet på grunn av trening, døsighet eller medisinske forhold.

ALDRI bruk bæresele mens du driver med aktiviteter som matlaging og rengjøring, som innebærer eksponering for en varmekilde eller kjemikalier.

ALDRI bruk bæresele mens du kjører eller er passasjer i et kjøretøy.

ALDRI legg deg ned eller sov med et barn i bæreselen.

Deleliste

Påse at du har alle delene før montering. Hvis noen del mangler, kontakter du Nuna. Det kreves ingen verktøy for montering.

- 1 Sidespenne
- 2 Benhulljusteringsknapp
- 3 Bæresele
- 4 Skulderrem
- 5 Bøyle
- 6 Solskyggeklemmes
- 7 Skulderjusteringsrem
- 8 Midjebåndsjustering
- 9 Midjebånd
- 10 Midjebåndsspenne

Avtakbare deler

- 11 Smekke (x2)
- 12 Seletrekk
- 13 Skulderspenne
- 14 Justering av skulderspenne
- 15 Hode- og nakkestøtteknapp
- 16 Solskyggelomme
- 17 Hode- og nakkestøtte
- 18 Kroppsstøtte til sommer
- 19 Kroppsstøtte til vinter
- 20 Oppbevaringsveske
- 21 Avtakbar veske
- 22 Vindtrekk

Produktoppsett

Se i tabellen nedenfor, og plasser hode- og nakkestøtten i henhold til barnets vekt.

- ! Barnets hode må støttes til han eller hun har god hodekontroll (ca. 4 måneder).
- 1 - **Vendt inn / spedbarnsmodus Øvre glidelås**
8–15 lb (3,5–7 kg) *Fødsel - 4 måneder*
- 2 - **Vendt innover Nedre glidelås**
15–30 lb (7–13,5 kg) *4+ måneder*
- 3 - **Vendt utover Nedre glidelås**
20–30 lb (9–13,5 kg) *6+ måneder*
- 4 - **Ryggbæring Nedre glidelås**
25–35 lb (11–16 kg) *9+ måneder*

Ergonomisk plassering for barnet

Bra for hoften

For at det skal være bra for hoften til spedbarnet bør låret støttes fra hoften til kneleddet. Denne ergonomiske «M»-sitteformen reduserer kreftene på hofteleddet. Tving aldri beina til spedbarnet inn i en vanskelig stilling.

Bra for ryggraden

Riktig støtte er nødvendig for å være bra for ryggraden. Ryggraden til spedbarnet skal få lage en naturlig «C»-form. Tving aldri spedbarnet inn i en vanskelig stilling.

Produktbruk

- 1 - Åpne midjebåndet. (1)
- 2 - Sørg for at både skulderspennene og sidespennene er tilkoblet (markert med **grønn** sirkel). (2)
- 3 - Hold bæreselen foran deg, og skyv armene dine gjennom skulderremmene. (3)
- 4 - Dra bæreselen over hodet. (4)
- 5 - Sørg for at bøylen er tilkoblet (i blå sirkel). Juster høyde og bredde på bøylen loddrett og sidelengs for å få en komfortabel passform. Bøylen skal ligge mellom skulderbladene dine. (5)
- 6 - Fest midjebåndet bak ryggen din, og fest midjebåndsspenne for å holde båndet godt på plass. (6)
- 7 - For å justere midjebåndet trekker du i nettingen for å stramme eller drar i midjebåndsjusteringen for å løsne. (7)

Når du skal fjerne bæreselen, følger du trinnene ovenfor i motsatt rekkefølge.

! IKKE ta av bæreselen mens barnet sitter i den.

Åpne bæreselen

- 1 - Frigjør begge skulderspennene. (8)-1
- 2 - Frigjør begge sidespennene. (8)-2
- 3 - Bæreselen er åpen. (9)
- 4 - Hvis barnet veier mer enn 15 lb (7 kg), er det ikke nødvendig å justere benhullene. Skyv benhulljusteringsknappen ut av knappehullet på skulderstroppen ved sidespenne. (10)
- ! Benhullene MÅ justeres for barn under 15 lb (7 kg) for å redusere størrelsen på benhullene og forhindre at barnet slik uten at det klemmer eller gnager på beinet til barnet.

Magnetiske spenneindikatorer

- 4 - Når du følger trinnene for å sikre barnet ditt, fester du alle fire magnetspenner ved å feste dem der du ser Spenneindikatorene ☺. Spennen må klikke plass i det hevede indikatorområdet. (11)

Bruke bytte av kroppsstøtte til vinter/sommer

CUDL deux har to alternativer for kroppsstøtte. Sommerkroppsstøtten er festet, og vinterkroppsstøtte er separat.

- 1 - For å bytte kroppsstøtten løsner du skulderspennene og pakker ut kroppsstøtten (hvis den er lagt bort). (12)
- 2 - Åpne glidelåsen for å ta ut kroppsstøtten som er i bruk. (13)
- 3 - Lukk glidelåsen på kroppsstøtten til ønsket posisjon
 - a **Øvre glidelås (Spedbarnsmodus) (14)-1**
Kun VENDT INN
8–15 lb (3,5–7 kg) og fra fødsel - 4 måneder
 - b **Nedre glidelås (14)-2**
Vendt innover 15–30 lb (7–13,5 kg) og 4+ måneder
Vendt utover 20–30 lb (9–13,5 kg) og 6+ måneder
Bære på ryggen 25–35 lb (11–16 kg) og 9+ måneder
- 4 - Fest både skulderspennene og sidespennene (i **grønn** sirkel). (15)

Justere høyden på kroppsstøtten

- 1 - Kroppsstøtten må kombineres med den øvre glidelåsen hvis barnet veier mindre enn 15 lb (7 kg). (16)
- 2 - Hvis barnet veier over 15 lb (7 kg), kan kroppsstøtten kombineres med den nedre glidelåsen. (17)

Hode- og nakkestøtte

- 1 - For et barn som veier 8–15 lb (3,5–7 kg) skal du feste hode- og nakkestøtten slik at det er oppe og støtter hode- og nakkeområdet på barnet. Fest hode- og nakkestøtten til de øvre hode- og nakkestøtteknappene. Bare brett hode- og nakkestøtten ned når barnet kan holde hodet oppe (ca. 4 måneder). (18)
- 2 - Når du skal brette ned, skyver du begge de øvre hode- og nakkestøtteknappene ut av knappehullene på hode- og nakkestøtten. (19)
- 3 - Brett hode- og nakkestøtten ned. (20)
- 4 - Fest begge bunnhode- og nakkestøtteknappene i knappehullene på hode- og nakkestøtten. (21)
- 5 - Pass på at barnet sitter behagelig og trygt i bæreselen. Juster remmene rundt barnet, og kontroller at alle spenner og trykklåser er godt festet. La det være plass til at barnet kan flytte på hodet, og hold ansiktet på barnet fritt for hindringer. (22)

Vendt innover

- 1 - **Øvre glidelås (spedbarnsmodus)**
8–15 lb (3,5–7 kg) *Fødsel - 4 måneder*
- 2 - **Nedre glidelås**
15–30 lb (7–13,5 kg) *4+ måneder*

Sikre barnet

- ! Vi anbefaler at du sitter mens du setter barnet i bæreselen, da det gir bedre kontroll.
- 1 - Begynn med bæreselen helt åpen (og spedbarnstøtten festet hvis barnet veier mindre enn 15 lb [7 kg]). (23)
- 2 - Fest den ene sidespenne der du ser Spenneindikatoren ☺. (24)
- 3 - Hold barnet ditt godt mot brystet med den ene hånden, og bruk den andre til å løfte forsiden av bæreselen. (25) Før beina på barnet ned og gjennom åpningen mellom setet og den tilhørende sidespenne.
- 4 - Bruk én hånd til å holde bæreselen og barnet mot deg, og bruk den andre til å feste den andre sidespenne der du ser Spenneindikatoren ☺. (26)
- 5 - Hold barnet ditt i bæreselen med én hånd, og fest skulderspennene én om gangen der du ser Spenneindikatorerne ☺. (27)
- 6 - Dra begge skulderspennejusteringene ned forsiktig for å justere passformen. (28)
- 7 - Juster skulderremmene ved å trekke begge skulderjusteringsstroppene forsiktig jevnt ut foran deg. (29)
- 8 - Pass på at barnet sitter behagelig og trygt i bæreselen. Juster remmene rundt barnet, og kontroller at alle spenner og trykklåser er godt festet. La det være plass til at barnet kan flytte på hodet, og hold ansiktet på barnet fritt for hindringer. (30)
- ! Barnet bør plasseres nær deg, høyt på kroppen din.
- ! Sørg for at du har ansiktet til barnet synlig til enhver tid.

Vendt utover

- 1 - **Vendt utover Nedre glidelås**
20–30 lb (9–13,5 kg) *6+ måneder*
- ! Hvis kroppsstøtten er satt til i øvre glidelåsposisjon (spedbarnsmodus), flytter du den til nedre glidelåsposisjon (14)-2.
- 1 - Brett hode- og nakkestøtten ned slik at barnets ansikt kommer over overkanten på bæreselen. Bæreselen kan nå brukes til å sikre barnet. (31)
- Følg de samme trinnene for å feste som med innovervendt modus, men vend barnet utover.

Ryggbæring

- 1 - **Ryggbæring Nedre glidelås**
25–35 lb (11–16 kg) *9+ måneder* Ryggbæring
- ! Hvis kroppsstøtten er satt til i øvre glidelåsposisjon (spedbarnsmodus), flytter du den til nedre glidelåsposisjon (14)-2.
- ! Vi anbefaler at du øver på dette noen ganger uten at barnet er i bæreselen før du prøver med barnet.
- ! Barn skal **ALDRI** sitte vendt utover (vekk fra deg)

når de er på ryggen din.

- 1 - La barnet sitte i bæreselen og vendt innover, og løsne begge skulderjusteringsremmene. (IKKE ta av spennene.) (32)
- 2 - Skyv høyre arm ut av høyre skulderrem mens du holder barnet med venstre arm. (33)
- 3 - Skyv venstre arm under skulderjusteringsremmen på siden mens du holder barnet med høyre arm. (34)
- 4 - Hold barnet med høyre arm, og led barnet til høyre hofte med venstre arm. (35)
- 5 - Fortsett med å støtte barnet, ta tak i skulderremmen med venstre hånd, og dra den ned over skulderen. (36)
- 6 - Len deg litt fremover, og sett barnet på ryggen din. (37)
- 7 - Skyv venstre arm opp gjennom skulderjusteringsremmen på siden mens du holder barnet bak ryggen med høyre arm. (38)
- 8 - Skyv høyre arm ned gjennom skulderremmen mens du holder barnet med venstre arm. Begge skulderremmene skal nå sitte godt fast rundt skuldrene dine. (39)
- 9 - Trekk ned på skulderjusteringsremmen for å stramme til. Juster bøylen opp eller ned vertikalt og side til side. (40)
- 10 - Rull opp den ekstra lengden på skulderjusteringsremmene, og vikle den elastiske sløyfen rundt den opprullede remmen slik at ikke ligger i veien. (41)
- 11 - Pass på at barnet sitter behagelig og trygt i bæreselen. Juster remmene rundt barnet, og kontroller at alle spenner og trykklåser er godt festet. La det være plass til at barnet kan flytte på hodet, og hold ansiktet på barnet fritt for hindringer. (42)

Tilbehør

Smekke

- 1 - Sørg for at hode- og nakkestøtten er brettet ned og festet på plass med de nedre hode- og nakkestøtteknappene. (43)
- 2 - Legg den ekstra lengden på skulderspennejusteringen i lommen på skulderspenneremen. (44)
- 3 - Dekk til forsiden av hode- og nakkestøtten med forsiden av smekken, og skyv begge hode- og nakkestøtteknappene gjennom knappehullene på smekken. (45)
- 4 - Brett smekken over den øvre kanten på hode- og nakkestøtten. (46)
- 5 - Pakk inn begge endene av smekken rundt skulderspenneremmen. Den bakre kanten på smekken skyves mellom skulderremmen og skulderspenneremmen. Den fremre kanten på smekken legges over skulderspenneremmen. (47)
- 6 - Fest sidene av kroken og sløyfen. Sørg for at smekken ligger flatt og er festet til den øverste kanten på bæreselen. (48)

Seletrekk

- 1 - Knepp opp hode- og nakkestøtten og brett den ned. (49)
- 2 - Legg den ekstra lengden på skulderspennejusteringen i lommen på skulderspenneremen. (50)
- 3 - Skyv dekselet mellom skulderremmen og skulderspenneremen. (51)
- 4 - Skyv knappen på skulderspenneremen gjennom knappehullet på seledekselet. (52)
- 5 - Fest kroken og løkken. Pass på at den nederste kanten av seledেকেlet er brettet bak hode- og nakkestøtten. (53)
- 6 - Gjenta på den andre siden. Når begge seledেকেslene er festet, fester du begge de nedre hode- og nakkestøtteknappene i knappehullene på hode- og nakkestøtten. (54)

Solskjerm

- 1 - Sørg for at hode- og nakkestøtten er oppe og festet på plass med de øvre hode- og nakkestøtteknappene. Løsne trykklåsen på lommen som er på den øvre kanten av hode- og nakkestøtten. (55)
- 2 - Trekk solskyggen ut av lommen sin. (56)
- 3 - Juster solskyggen til ønsket stilling for å gi skygge til barnet. (57)
- 4 - Fest de tre remmene på solskyggeremmen til de tre trykklåsene på skulderremmen. Gjenta for den andre siden. (58)
- ! Pass på at solskyggen ikke dekker til munnen på barnet eller ligger for tett over hodet.

Vindtrekk

! IKKE bruk uten kroppsstøtte.

- 1 - Rull vindtrekket ut fra lommen nederst på bæreselen når det er nødvendig. (59)
- 2 - Fest vindtrekket ved å feste det på hode- og nakkestøtteknappen. (60)

Avtakbar veske

Den avtakbare vesken kan knyttes til midjebåndet eller brukes separat. (61)

Oppbevaringsveske

CUDL™ deux kan oppbevares i oppbevaringsposen. (62)

Rengjøring og vedlikehold

Se på vedlikeholdsetiketten som er festet på bæreselen for instruksjoner for vasking og tørking. Bæreselen MÅ vaskes i en nettingvaskepose.

Det er normalt at stoffet blekes av sollys og viser slitasje etter bruk over lang tid, selv ved normal bruk.

Av sikkerhetsmessige årsaker må du kun bruke originaldeler fra Nuna.

Sjekk regelmessig at alt fungerer som det skal. Hvis noen del er revnet, ødelagt eller mangler, må du slutte å bruke produktet.

NUNA International B.V. Nuna og alle tilknyttede logoer er varemerker.

VIKTIGT!
LÄS ALLA INSTRUKTIONER INNAN
MONTERING OCH ANVÄND
DEN MJUKA BÄRSELEN.
BEHÅLL INSTRUKTIONERNA
FÖR FRAMTIDA BRUK.

Produktinformation

Modellnummer: _____

Tillverkningsdag: _____

Begränsad garanti

Vi har avsiktligt designat våra högkvalitativa produkter så att de kan växa med både barnet och familjen. Eftersom vi står för våra produkter täcks vår utrustning av en begränsad kundgaranti per produkt med början från inköpsdatumet. Ha inköpsbevis, modellnummer och tillverkningsdatum tillgängligt när du kontaktar oss.

Kontakt

För utbytesdelar, service eller ytterligare garantifrågor, kontakta vår kundtjänstavdelning

info@nunababy.com

Barnanvändningskrav

Se nedanstående tabell för rätt användning för att se till att ditt barn är säkert. Det finns fyra bärågen. Vilket åge som används avgörs av vad ditt barn väger. Överensstämmer med EN 13209-2:2015

- 1 - **Inåtvånt/spådbarnslåge**
Övre dragkedja
3,5–7 kg (8–15 lb) Nyfödd–4 månader
- 2 - **Inåtvånd/Nedre dragkedja**
7–13,5 kg (15–30 lb) 4+ månader
- 3 - **Utåtvånd**
Nedre dragkedja
9–13,5 kg (20–30 lb) 6+ månader
- 4 - **Båra på ryggen**
Nedre dragkedja
11–16 kg (25–35 lb) 9+ månader

VARNINGAR

Kontrollera för att vara säker på att alla spännen, snäppen, remmar och justeringar sitter fast innan varje användning.

Kontrollera om det finns spruckna sömmar, uppslitna remmar eller tyg och skadade fästen innan all användning.

Sluta använda selen om det finns delar som saknas eller är skadade.

Barnet måste vara endast vänt mot dig fram tills han eller hon kan hålla huvudet upprätt.

Säkerställ att ditt barn är ordentligt placerad i produkten, inklusive benplaceringen.

Kontrollera att bebisens ben är grensle och att armarna är trädde genom armhålen.

Kontrollera regelbundet att ditt barn sitter bekvämt och säkert i bärselen för bebisbärselen, särskilt när den används på ryggen.

För att förhindra risker från fall måste du vara noga med att ditt barn sitter säkert i bärselen.

Håll alltid ditt barn nära tills det sitter fast ordentligt.

Kroppsstödet måste användas för barn som väger 3,5–7 kg (8–15 lb) och ska **BARA** användas när ditt barn är inåtvänt.

För tidigt födda spädbarn, spädbarn med andningsproblem och spädbarn under 4 månader löper störst risk att kvävas.

Beträffande bebisar med låg födselvikt och barn med medicinska tillstånd behöver sjukvårdspersonal rådfrågas innan produkten används.

Håll uppsikt över ditt barn när du använder den här mjuka bärselen.

Var medveten om risker i hemmiljö, t.ex. värmekällor och utspillande av varma drycker.

Var försiktig när du lutar dig framåt eller åt sidan.

Din balans kan bli negativt påverkad när du och ditt barn rör på sig.

Den här bebisbärselen är utformad för att användas av vuxna endast när de går, står eller sitter.

Den här bebisbärselen är inte lämplig för sportaktiviteter.

Använd **INTE** den här bärselen om du använder en pacemaker eftersom magnetspännena kan störa pacemakern.

Använd **ALDRIG** en bärsele om din balans eller rörlighet är försämrad på grund av träning, sömnighet eller medicinska tillstånd.

Använd **ALDRIG** en bärsele när du ägnar dig åt att laga mat eller städa när det förekommer värmekällor eller exponering för kemikalier.

Använd **ALDRIG** en bärsele när du kör eller är passagerare i ett motorfordon.

Ligg **ALDRIG** ned eller sov med bebisen i bebisbärselen.

Lista över delar

Kontrollera att alla delar är tillgängliga före montering. Om någon del saknas, kontakta Nuna. Inga verktyg behövs för montering.

- 1 Sidospänne
- 2 Justeringsknapp för benhåll
- 3 Bärsele
- 4 Axelrem
- 5 Ok
- 6 Solskyddssnäppen
- 7 Justeringsrem för axlar
- 8 Höftremmens justerare
- 9 Midjerem
- 10 Höftremmens spänne
- Löstagbara delar**
- 11 Haklapp (x2)
- 12 Seleskyddsöverdrag
- 13 Axelspänne
- 14 Justering av axelspänne
- 15 Knapp till stöd för hals och huvud
- 16 Ficka till solskydd
- 17 Stöd för huvud och hals
- 18 Kroppstöd sommar
- 19 Kroppsstöd vinter
- 20 Förvaringsväska
- 21 Löstagbar påse
- 22 Vindskydd

Produktinställning

Baserat på diagrammet här nedanför ska stödet för huvud och hals positioneras enligt din bebis vikt.

- ! Din bebis huvud ska ha stöd fram tills han eller hon har stadig kontroll över sitt huvud (ca 4 månader)
- 1- **Inåtvänt/spädbarnsläge**
Övre dragkedja
3,5–7 kg (8–15 lb) Nyfödd–4 månader
- 2- **Inåtvänd/Nedre dragkedja**
7–13,5 kg (15–30 lb) 4+ månader
- 3- **Utåtvänd**
Nedre dragkedja
9–13,5 kg (20–30 lb) 6+ månader
- 4- **Bära på ryggen**
Nedre dragkedja
11–16 kg (25–35 lb) 9+ månader

Ergonomisk barnplacering

Höftvänligt

För att barnet ska transporteras höftvänligt ska barnets lår ha stöd från höftleden till knäleden. Denna ergonomiska "M"-formade placeringen minskar belastningen på höftleden. Tvinga aldrig barnets ben till en position som inte är lätt att åstadkomma.

Ryggradsvänlig

För att barnet ska transporteras ryggradsvänligt behövs lämpligt stöd. Barnets ryggrad ska tillåtas att naturligt anta en "C"-form. Tvinga aldrig barnet till en position som inte är lätt att åstadkomma.

Produktanvändning

- 1- Öppna höftremmen. (1)
- 2- Var noga med att både axelspännen och sidospännen är fastsatta (inringade i grönt). (2)
- 3- Håll selen framför dig och trä dina armar genom axelremmarna. (3)
- 4- Dra selen över ditt huvud. (4)
- 5- Kontrollera att oket sitter ordentligt (inringat i blått). Justera höjden och bredden för oket vertikalt och i sidled så att du får en bekväm passning. Oket ska vila mellan dina skulderblad. (5)
- 6- Sätt fast höftremmen bakom din rygg och sätt fast höftspännet för att hålla remmen ordentligt på plats. (6)
- 7- Justera höftremmen genom att dra i bandet för att dra åt eller dra i höftremmens justerare för att lossa (7).
- Ta av bärselen genom att göra stegen här ovanför i omvänd ordning.
- ! Ta INTE bort bärselen med ditt barn kvar i den.

Öppna bebisbärselen

- 1- Öppna båda axelspännena. (8)-1
- 2- Öppna båda axelspännena. (8)-2
- 3- Bärselen är öppen. (9)
- 4- Om ditt barn väger mer än 7 kg (15 lb) behöver benhålet inte justeras. Knäpp upp justeringsknappen till benhålet från knaphålet på axelremmen nära sidospännet. (10)
- ! Benhålsjusteringar MÅSTE användas för barn som väger mindre än 7 kg (15 lb) för att minska storleken på benöppningen och förhindra glidning utan att nypa eller skava på ditt barns ben.

Magnetspännesindikatorer

- 5- När du följer stegen för att sätta fast ditt barn ska alla fyra magnetspännen sättas fast genom att de fästs där du ser spännesindikatorerna ☉. Spännet måste klicka på plats i det upphöjda indikatorområdet. (11)

Använda ersättning till kroppsstöd vinter/sommar

CUDL deux levereras med två alternativ för kroppsstöd. Kroppsstöd för sommar är fastsatt och kroppsstöd för vintern är separat.

- 1- Byt kroppsstöd genom att lossa båda axelspännena och linda loss kroppsstödet (om förvarat). (11)
- 2- Öppna dragkedjan för att ta bort kroppsstödet som används. (12)
- 3- Dra i kroppsstödets dragkedja till önskad position
 - a **Övre dragkedja (spädbarnsläge) (14)-1**
ENDAST inåtvänt
3,5–7 kg (8–15 lb) och från nyfödd–4 månader
 - b **Nedre dragkedja (14)-1**
Inåtvänt 7–13,5 kg (15–30 lb) och 4+ månader
Utåtvänt 9–13,5 kg (20–30 lb) och 6+ månader
Bära på ryggen 11–16 kg (25–35 lb) och 9+ månader
- 4- Sätt fast både axelspännen och sidospännen (inringade i grönt). (15)

Höjdjustering av kroppsstöd

- 1- Kroppsstödet måste kombineras med den övre dragkedjan om ditt barn väger mindre än 7 kg (15 lb). (16)
- 2- När din bebis väger mer än 7 kg (15 lb) kan kroppsstödet kombineras med den nedre dragkedjan. (17)

Stöd för huvud och hals

- 1- För ett barn som väger 3,5–7 kg (8–15 lb), sätt fast stödet för huvud och hals så att det är uppe och stöder området med barnets huvud och hals. Fäst stödet för huvud och hals på övre knapparna till stödet för huvud och hals. Vik bara ned stödet för huvud och hals när barnet inte kan hålla sitt huvud uppe (ca 4 månader). (18)
- 2- Vik ned genom att ta ut båda knapparna till stödet för huvud och hals ur knaphålen på stödet för huvud och hals. (19)
- 3- Vik ned stödet för huvud och hals. (20)
- 4- Knäpp båda knapparna till stödet för huvud och hals i knaphålen på stödet för huvud och hals. (21)
- 5- Kontrollera att ditt barn har det bekvämt och sitter fast ordentligt i bärselen. Justera remmarna kring ditt barn och kontrollera att alla spännen och snäppen fyller sin funktion. Lämna utrymme så att ditt barn kan röra huvudet och håll ditt barns ansikte fritt från obstruktion. (22)

Inåtvänd

- 1- **IÖvre dragkedja (spädbarnsläge)**
3,5–7 kg (8–15 lb) Nyfödd–4 månader
- 2- **Nedre dragkedja**
7–13,5 kg (15–30 lb) 4+ månader

Spänna fast ditt barn

- ! Vår rekommendation är att sitta medan du sätter fast ditt barn i bärselen eftersom det innebär bättre kontroll.
- 1- Börja med att ha bärselen helt öppen (och spädbarnsläget säkert om ditt barn väger mindre än 7 kg [15 lb]). (23)

- 2- Fäst ett sidospänne där du ser spännesindikatorn ☉. (24)
- 3- Håll ditt barn säkert mot ditt bröst med en hand och använd den andra till att höja bärselens framdel. (25) Led ditt barns ned och genom öppningen mellan sätet och det fastsatta sidospännet.
- 4- Använd en hand för att hålla bärselen och ditt barn mot dig och använd den andra för att fästa det andra sidospännet där du ser spännesindikatorn ☉. (26)
- 5- Använd en hand till att hålla ditt barn i bärselen med en hand och fäst sedan axelspännena, ett i taget, där du ser spännesindikatorerna ☉. (27)
- 6- Dra varsamt ned båda axelspännensjusteringarna för att justera passningen. (28)
- 7- Justera axelremmarna genom att varsamt dra ut båda axeljusteringsremmarna med en jämn rörelse framför dig. (29)
- 8- Kontrollera att ditt barn har det bekvämt och sitter fast ordentligt i bärselen. Justera remmarna kring ditt barn och kontrollera att alla spännen och snäppen fyller sin funktion. Lämna utrymme så att ditt barn kan röra huvudet och håll ditt barns ansikte fritt från obstruktion. (30)
- ! Ditt barn ska vara placerat nära dig, högt upp på din kropp.
- ! Se till att du alltid ser ditt barns ansikte.

Utåtvänd

- 1- **Utåtvänd**
Nedre dragkedja
9–13,5 kg (20–30 lb) 6+ månader
- ! Om kroppsstödet är i övre dragkedjan (spädbarnsläge), flytta till nedre dragkedjepositionen (14)-2.
- 1- Vik ned stödet för huvud och hals så att ditt barns ansikte hamnar ovanför bärselens övre kant. Bärselen är nu klar så att du kan se till att ditt barn sitter fast. (31)
- Följ samma steg för fastsättning som i inåtvänt läge men vänd ditt barn utåt.

Bära på ryggen

- 1- **Bära på ryggen**
Nedre dragkedja
11–16 kg (25–35 lb) 9+ månader

Bära på ryggen

- ! Om kroppsstödet är i övre dragkedjan (spädbarnsläge), flytta till nedre dragkedjepositionen (14)-2.
- ! Vår rekommendation är att öva några gånger utan bebis i bärselen innan den används med ditt barn.
- ! Barnet ska ALDRIG vara utåtvänt (bort från dig) då det bärs på ryggen.
- 1- Ha ditt barn i bärselen med ansiktet inåt, lossa båda axeljusteringsremmarna (öppna INTE spännet). (32)
- 2- För ut din högra arm rakt utåt från höger axelrem medan du håller upp barnet med din vänstra arm. (33)

- 3 - För ut din vänstra arm under axeljusteringsremmen på den sidan medan du håller upp barnet med din högra arm. (34)
- 4 - Håll upp ditt barn med din högra arm och för ditt barn till din högra höft genom att använda din vänstra arm. (35)
- 5 - Medan du fortfarande håller upp ditt barn, fatta tag i axelremmen med din vänstra arm och dra den över din axel. (36)
- 6 - Luta dig en aning framåt och flytta ditt barn till din rygg. (37)
- 7 - För din vänstra arm upp genom axeljusteringsremmen på den sidan medan du håller upp ditt barn på din rygg med din högra arm. (38)
- 8 - Dra ut din högra arm nedåt genom axelremmen medan du håller upp barnet med din vänstra arm. Båda axelremmarna ska nu sitta säkert på plats runt dina axlar. (39)
- 9 - Dra axeljusteringsremmarna nedåt för att dra åt. Justera oket uppåt eller nedåt vertikalt och sida till sida. (40)
- 10 - Rulla upp den överblivna längden på axeljusteringsremmarna och linda den elastiska snodden runt den upplindade remmen för att förvara den så att den inte är i vägen. (41)
- 11 - Kontrollera att ditt barn har det bekvämt och sitter fast ordentligt i bärselen. Justera remmarna kring ditt barn och kontrollera att alla spännen och snäppen fyller sin funktion. Lämnna utrymme så att ditt barn kan röra huvudet och håll ditt barns ansikte fritt från obstruktion. (42)

Tillbehör

Haklapp

- 1 - Kontrollera att stödet för huvud och hals är nedfällt och sitter säkert på plats med de nedre knapparna på stödet för huvud och hals. (43)
- 2 - Förvara den extra längden på axelspännesjusteringen i fickan på axelspännesbandet. (44)
- 3 - Täck över framsidan på stödet för huvud och hals med haklappens framsida och knäpp båda knapparna på stödet för huvud och hals genom knapphålen på haklappen. (45)
- 4 - Vik och stoppa in haklappen över den övre kanten på stödet för huvud och hals. (46)
- 5 - Linda kanterna på båda sidorna om haklappen runt axelspännesremmen. Baksidan på haklappen skjuts mellan axelremmen och axelspännesremmen. Framkanten på haklappen läggs över axelspännesremmen. (47)
- 6 - Fäst på kardborrebandets sidor. Kontrollera att haklappen ligger plant och ordentlig fast vid bärselens övre kant. (48)

Selens skyddsöverdrag

- 1 - Knäpp upp stödet för huvud och hals och vik ned det. (49)
- 2 - Förvara den extra längden på

axelspännesjusteringen i fickan på axelspännesbandet. (50)

- 3 - Skjut in seleskyddsöverdraget mellan axelremmen och axelspännesremmen. (51)
- 4 - Knäpp knappen på axelspännesremmen genom knapphålet på seleskyddsöverdraget. (52)
- 5 - Fäst kardborrebandet. Kontrollera att den nedre kanten på seleskyddsöverdraget är instoppad bakom stödet för huvud och hals. (53)
- 6 - Upprepa på den andra sidan. När båda seleskyddsöverdragen sitter ordentligt på plats, knäpp båda knapparna på stödet för huvud och hals i knapphålen på stödet för huvud och hals. (54)

Solskydd

- 1 - Kontrollera att stödet för huvud och hals är uppe och sitter säkert på plats med de övre knapparna på stödet för huvud och hals. Ta loss snäppet på fickan som finns på övre kanten av stödet för huvud och hals. (55)
- 2 - Dra ut solskyddet från solskyddsfickan. (56)
- 3 - Justera solskyddet till den önskade positionen för att ge ditt barn skugga. (57)
- 4 - Fäst tre snäppen på solskyddets rem på de tre snäppena på axelremmen. Upprepa på andra sidan. (58)
- ! Var noga med att solskyddet inte täcker över barnets mun eller sitter fast för hårt över barnets huvud.

Vindskydd

- ! Använd INTE utan kroppsstöd.
- 1 - Rulla vid behov loss vindskyddet från fickan längs ned på bärselen. (59)
- 2 - Fäst vindskyddet genom att knäppa knappen på stödet för huvud och hals. (60)

Löstagbar påse

Den löstagbara påsen kan knytas på höftremmen eller användas separat. (61)

Förvaringsväska

CUDL™ deux kan förvaras i förvaringsväskan. (62)

Rengöring och underhåll

Se skötsetiketten som sitter på bärselens tyg för instruktioner om tvätt och torkning. Bärselen **MÅSTE** tvättas inuti en nättvättpåse.

Det är normalt att tyget bleknar i solen och visar tecken på slitage efter en längre tids användning, även när den används normalt.

Av säkerhetsskäl ska bara Nuna-delar i original användas.

Kontrollera regelbundet att allt fungerar som avsett. Om någon del är sliten, trasig eller saknas, sluta att använda produkten.

NUNA International B.V. Nuna och alla associerade logotyper är varumärken.

TÄRKEÄÄ!
LUE KAIKKI OHJEET ENNEN
PEHMEÄN KANTORAKENTEEEN
KOKOAMISTA JA KÄYTTÖÄ.
SÄILYTÄ OHJEET TULEVAA
KÄYTTÖÄ VARTEN.

Tuotetiedot

Mallinnumero: _____

Valmistettu (pvm): _____

Rajoitettu takuu

Olemme tarkoituksellisesti suunnitelleet korkealaatuiset tuotteemme niin, että ne voivat kasvaa sekä lapsesi että perheesi kanssa. Koska seisomme tuotteidemme takana, tuotteillamme on rajoitettu takuu, joka alkaa ostopäivästä. Pidä ostotosite, mallinnumero ja valmistuspäivämäärää käsillä, kun otat meihin yhteyttä.

Katso takuutiedot osoitteesta:
www.nunababy.com
Napsauta kotisivulla "Takuu"-linkkiä.

Yhteystiedot

Saadaksesi vaihto-osia, palvelua, tai jos sinulla on lisäkysymyksiä takuusta, ota yhteyttä asiakaspalveluosastoomme

info@nunababy.com

Lapsen käyttövaatimukset

Katso alla olevasta taulukosta oikea käyttö lapsesi turvallisuuden varmistamiseksi. Kantotiloja on neljä. Tilan käyttö määräytyy lapsesi painon mukaan. Täyttää standardin EN 13209-2:2015 vaatimukset.

- 1 - **Kasvot sisäänpäin/imeväistila**
Ylempi vetoketju
8–15 lb (3,5–7 kg) Syntymä - 4 kuukautta
- 2 - **Kasvot sisäänpäin/Alempi vetoketju**
15–30 lb (7–13,5 kg) 4+ kuukautta
- 3 - **Kasvot ulospäin**
Alempi vetoketju
20–30 lb (9–13,5 kg) 6+ kuukautta
- 4 - **Selässä kantaminen**
Alempi vetoketju
25–35 lb (11–16 kg) 9+ kuukautta

!VAROITUS

Varmista, että kaikki soljet, nepparit, hihnat ja säädöt on kiinnitetty ennen jokaista käyttöä.

Tarkista saumat, hihnat ja kankaat repeytymien varalta ja ovatko kiinnikkeet vahingoittuneet.

Lopeta kantorepun käyttö, jos osia puuttuu tai ne ovat vahingoittuneet.

Lapsi on sijoitettava kasvot itseesi suunnattuna, kunnes hän pystyy pitämään päätään suorassa.

Varmista lapsen oikea sijoittuminen tuotteeseen, mukaan lukien jalkojen asento.

Varmista, että vauvan jalat ovat istuimen päällä ja että kädet ulottuvat käsinojen läpi.

Tarkista säännöllisesti, että lapsi istuu mukavasti ja tukevasti kantorepussa, erityisesti käytettäessä kantoreppua selässä.

Varmista putoamisvaaran estämiseksi, että lapsi on asetettu turvallisesti kantoreppuun.

Pidä lapsesta koko ajan kiinni, kunnes hänet on kiinnitetty oikein.

Runkotukea on käytettävä lapsille, joiden paino on 3,5 kg-7 kg, ja sitä saa käyttää **AINOASTAAN** niin, että lapsi on kasvot menosuuntaan.

Keskosvauvoilla, vauvoilla, joilla on hengitysongelmia ja alle 4 kuukauden ikäisillä vauvoilla on suurin tukehtumisriski.

Jos vauva on alipainoinen vastasyntynyt tai lapsella on lääketieteellisiä ongelmia, kysy neuvoa terveysalan ammattilaiselta ennen tuotteen käyttöä.

Kun käytät pehmeää kantoreppua, valvo lastasi.

Tiedosta kotiympäristön vaarat, kuten lämmityslaitteet ja kuumien juomien kaatuminen.

Ole varovainen kääntyessäsi tai nojatessasi eteenpäin tai sivuille.

Liikkeesi tai lapsen liikkeet voivat heikentää tasapainoasi.

Tämä vauvan kantoreppu on tarkoitettu vain aikuisten käytettäväksi kävellessä, seisoessa ja istuessa.

Tämä kantoreppu ei sovellu käytettäväksi urheilutoiminnan aikana.

ÄLÄ käytä tätä pehmeää kantoreppua, jos sinulla on sydämentahdistin, sillä magneettisoljet voivat häiritä sydämentahdistinta.

ÄLÄ KOSKAAN käytä pehmeää kantoreppua, jos tasapaino tai liikkuvuus on heikentynyt liikunnan, uneliaisuuden tai sairauden vuoksi.

ÄLÄ KOSKAAN käytä pehmeää kantoreppua sellaisten toimintojen, kuten ruoanlaiton ja siivouksen aikana, joihin liittyy lämmönlähde tai altistuminen kemikaaleille.

ÄLÄ KOSKAAN käytä pehmeää kantoreppua ajaessasi tai ollessasi matkustajana moottoriajoneuvossa.

ÄLÄ KOSKAAN makaa tai nuku vauvan kanssa kantokopassa.

Osaluettelo

Varmista ennen kokoamista, että kaikki osat ovat käytettävissä. Jos jokin osa puuttuu, ota yhteyttä Nunaan. Kokoamiseen ei tarvita työkaluja.

- 1 Sivusolki
- 2 Jalkojen riian säätöpainike
- 3 Kantovaljaat
- 4 Olkahihna
- 5 Ies
- 6 Aurinkovarjon napsut
- 7 Olkapään säätöhihna
- 8 Vyötärönauhan säädin
- 9 Vyötärönauha
- 10 Vyötärönauhan solki

Irrotettavat osat

- 11 Rintalappu (x2)
- 12 Valjaiden suojukset
- 13 Olkapään solki
- 14 Olkapään soljen säätö
- 15 Pään ja niskan tuen painike
- 16 Aurinkovarjon tasku
- 17 Pään ja niskan tuki
- 18 Kesäajan runkotuki
- 19 Talviajan runkotuki
- 20 Säilytyspussi
- 21 Irrotettava pussi
- 22 Tuulensuoja

Tuotteen asennus

Asenna pää- ja niskatuki alla olevan taulukon perusteella vauvan painon mukaan.

- ! Vauvan päätä on tuettava, kunnes hän hallitsee päänsä hyvin (noin 4 kuukauden iässä).
- 1- **Kasvot sisäänpäin/imeväistila Ylempi vetoketju** 8–15 lb (3,5–7 kg) *Syntymä - 4 kuukautta*
- 2- **Kasvot sisäänpäin/Alempi vetoketju** 15–30 lb (7–13,5 kg) *4+ kuukautta*
- 3- **Kasvot ulospäin Alempi vetoketju** 20–30 lb (9–13,5 kg) *6+ kuukautta*
- 4- **Selässä kantaminen Alempi vetoketju** 25–35 lb (11–16 kg) *9+ kuukautta*

Ergonominen lapsen asento

Lantio-ystävällinen

Lantiolle hyvää tekevässä kantorepussa vauvan reisien tuolee olla tuettuja reisistä polviniveleen. Tämä ergonominen "M"-muotoin istuin vähentää lonkkanimeleen kohdistuvia voimia. Älä koskaan pakota vauvan jalkoja asentoon, joka ei ole helposti saavutettavissa.

Selkärankaystävällinen

Selkärankaystävällisellä kantorepulla on oltava kunnollinen tuki. Vauvan selkärangan tulee antaa muotoutua luonnollisesti "C"-asentoon. Älä koskaan pakota vauvaa asentoon, joka ei ole helposti saavutettavissa.

Tuotteen käyttö

- 1- Avaa vyötärönauha. (1)
- 2- Varmista, että sekä hartiasoljet ja sivusoljet on liitetty (ympyröity vihreällä). (2)
- 3- Pidä kantoreppu edessäsi ja työnnä kädet olkahihnojen läpi. (3)
- 4- Vedä kantoreppu pääsi yli. (4)
- 5- Varmista, että ies on liitetty (ympyröity sinisellä). Säädä ikeen korkeutta ja leveyttä pystysuunnassa ja sivusuunnassa mukavan istuvuuden saavuttamiseksi. Ikeen tulisi olla tuettu lapaluiden väliin. (5)
- 6- Kiinnitä vyötärönauha selän taakse ja kiinnitä vyötärönauha vyötärönauhan solkeen, jotta nauha pysyy tukevasti paikallaan. (6)
- 7- Voit säätää vyötärönauhaa vetämällä hihnasta kiristääkseen tai vetämällä vyötärönauhan säätölaitteesta löysentäkseen sitä (7).

Irrota kantoreppu suorittaen edellä olevat vaiheet päinvastoin.

! ÄLÄ irrota kantoreppua, kun lapsi on siinä.

Vauvan kantorepun avaaminen

- 1- Vapauta molemmat olkalukkojen soljet. (8)-1
- 2- Vapauta molemmat sivusoljet. (8)-2
- 3- Kantoreppu on avoinna. (9)
- 4- Jos lapsesi painaa yli 15 lb (7 kg), jalkojen reikien säätöjä ei tarvita. Liu'uta jalkareian säätöpainike ulos olkahihnassa sivusoljen lähellä olevasta napinreistä. (10)
 - ! Jalkojen reikien säätö ON käytettävä alle 15 lb (7 kg) painaville lapsille, jotta jalkareian kokoa voidaan pienentää ja estää liukumisen puristamatta tai hankaamatta lapsen jalkaa.

Magneettisolkien ilmaisimet

- 5- Kun noudatat lapsen kiinnittämisen vaiheita, kiinnitä kaikki neljä magneettisolkea kiinnittämällä ne kohtaan, jossa näet soljen ilmaisimet ☺. Soljen on naksahdettava paikalleen koholla olevalla ilmaisinalueella. (11)

Käyttö vartalo-tuen talvi-/kesäajan vaihto-osaa

CUDL deux sisältää kaksi runkotukivaihtoehtoa. Kesäajan vartalotuki on kiinnitettynä ja talviajan vartalotuki erillisenä.

- 1- Vartalotuen vaihtamiseksi, vapauta molemmat olkalukot ja avaa vartalotuki (jos se on säilytyksessä). (12)
- 2- Avaa vetoketju irrottaaksesi vartalotuen käytön aikana. (13)
- 3- Vedä vetoketjulla tuki haluttuun vetoketjun kohtaan
 - a **Ylempi vetoketju (imeväistila) (14)-1** AINOASTAAN sisäänpäin 8–15 lb (3,5–7 kg) ja syntymästä - 4 kk
 - b **Alempi vetoketju (14)-2** Kasvot sisäänpäin 15–30 lb (7–13,5 kg) ja 4+ kuukautta. Kasvot ulospäin 20–30 lb (9–13,5 kg) ja 6+ kuukautta. Selinmakuulla kantaminen 25–35 lb (11–16 kg) ja yli 9 kuukautta.
- 4- Kiinnitä sekä olkapään soljet että sivusoljet (ympyröity vihreällä). (15)

Runkotuen korkeuden säätö

- 1- Runkotuki on yhdistettävä ylempään vetoketjuun, jos lapsi painaa alle 15 lb (7 kg). (16)
- 2- Kun vauva on yli 15 lb (7 kg), Runkotuki voidaan yhdistää alempaan vetoketjuun. (17)

Pään ja niskan tuki

- 1- Jos lapsi painaa 8–15 lb (3,5–7 kg), kiinnitä pää- ja niskatuki niin, että se on ylhäällä ja tukee lapsen pään ja niskan aluetta. Kiinnitä pää- ja niskatuki ylempään pää- ja niskatuen painikkeisiin. Taita pää- ja niskatuki alas vasta, kun lapsi pystyy pitämään päätään ylhäällä (noin 4 kk). (18)
- 2- Kun haluat taittaa alas, liu'uta molemmat ylempään pää- ja niskatuen napit ulos pää- ja niskatuen napinrei'istä. (19)
- 3- Taita pää- ja niskatuki alaspäin. (20)
- 4- Kiinnitä molemmat alimman pää- ja niskatuen napit pää- ja niskatuen napinreikiin. (21)
- 5- Varmista, että lapsesi istuu mukavasti ja turvallisesti kantorepussa. Säädä hihnat lapsesi ympärille ja tarkista, että kaikki soljet ja nepparit ovat kunnolla kiinni. Anna tilaa lapsen pään liikkeille ja pidä lapsen kasvot vapaina esteistä. (22)

Kasvot sisäänpäin

- 1- **Ylempi vetoketju (imeväistila)** 8–15 lb (3,5–7 kg) *Syntymä - 4 kuukautta*
- 2- **Alempi vetoketju** 15–30 lb (7–13,5 kg) *4+ kuukautta*

Lapsen kiinnittäminen

! Suosittelemme istumaan, kun kiinnität lapsesi kantoreppuun, sillä se tuottaa paremman hallinnan.

- 1- Aloita kantorepun ollessa täysin auki (ja imeväistila kiinnitettynä, jos lapsi painaa alle 7 kg). (23)
- 2- Kiinnitä toinen sivusolki kohtaan, jossa näkyy soljen ilmaisin ☺. (24)
- 3- Pidä lasta toisella kädellä tukevasti rintaasi vasten ja nosta kantorepun etuosaa toisella kädellä. (25) Ohjaa lapsen jalka alaspäin ja istuimen ja kiinnitetyn sivusoljen välisen aukon läpi.
- 4- Pidä toisella kädellä kantoreppua ja lasta itseäsi vasten ja kiinnitä toisella kädellä toisen puolen solki siihen kohtaan, jossa näkyy soljen ilmaisin ☺. (26)
- 5- Pidä lasta kantorepussa yhdellä kädellä ja kiinnitä olkalukko yksi kerrallaan, kun näet soljen ilmaisimet ☺. (27)
- 6- Säädä istuvuutta vetämällä varovasti molempia olkalukkojen säätöjä alaspäin. (28)
- 7- Säädä olkahihnat vetämällä varovasti molempia olkahihnoja tasaisesti eteen. (29)
- 8- Varmista, että lapsesi istuu mukavasti ja turvallisesti kantorepussa. Säädä hihnat lapsesi ympärille ja tarkista, että kaikki soljet ja nepparit ovat kunnolla kiinni. Anna tilaa lapsen pään liikkeille ja pidä lapsen kasvot vapaina esteistä. (30)

! Lapsen tulisi olla lähellä sinua, korkealla tasolla kehollasi.

! Pidä lapsesi kasvot aina näkyvilläsi.

Kasvot ulospäin

- 1- **Kasvot ulospäin Alempi vetoketju** 20–30 lb (9–13,5 kg) *6+ kuukautta*
 - ! Jos runkotuki on ylempään vetoketjun asennossa (imeväistila), siirrä se alemman vetoketjun asentoon. (14)-2
- 1- Taita pää- ja niskatuki alaspäin niin, että lapsesi kasvot ovat kantokopan kantorepun yläpuolella. Kantoreppu on nyt valmis lapsesi kiinnittämiseksi. (31)

Noudata samoja kiinnitysvaiheita kuin Kasvot sisäänpäin -tilassa. Mutta käännä lapsesi kasvot ulospäin.

Selässä kantaminen

- 1- **Selässä kantaminen Alempi vetoketju** 25–35 lb (11–16 kg) *9+ kuukautta*

Selässä kantaminen

- ! Jos runkotuki on ylempään vetoketjun asennossa (imeväistila), siirrä se alemman vetoketjun asentoon. (14)-2
- ! Suosittelemme harjoittelemaan tätä menetelmää muutaman kerran ilman lasta kantorepussa, ennen kuin yrität käyttää sitä lapsesi kanssa.
- ! Lapsen EI KOSKAAN tule olla kasvot ulospäin (poissa itsestäsi) selässä kannon tilassa.
- 1- Kun lapsi on kantorepussa kasvot sisäänpäin,

- löysää molemmat olkapäiden säätöhihnat (**ÄLÄ irrota niitä**). (32)
- 2 - Liu'uta oikea käsivartesi ulos oikeasta olkahihnasta ja pidä lasta vasemmalla kädelläsi. (33)
- 3 - Työnnä vasen käsivartesi sivussa olevan olkapään säätöhihnan alle ja pidä lasta oikealla kädelläsi. (34)
- 4 - Pidä lasta oikealla kädelläsi ja ohjaa lapsi oikealle lantioillesi vasemmalla kädelläsi. (35)
- 5 - Ota vasemmalla kädelläsi kiinni olkahihnasta ja vedä se alas olkapääsi yli. (36)
- 6 - Nojaa hieman eteenpäin ja siirrä lapsi selkääsi. (37)
- 7 - Työnnä vasen käsivartesi ylös sivussa olevan olkapään säätöhihnan läpi ja pidä lasta selän takana oikealla kädelläsi. (38)
- 8 - Liu'uta oikea käsivartesi alas olkahihnan läpi ja pidä lasta vasemmalla kädelläsi. Molempien olkahihnojen pitäisi nyt olla tiukasti kiinni olkapäissäsi. (39)
- 9 - Kiristä olkapään säätöhihnat vetämällä alaspäin. Säädä iestä ylös- tai alaspäin pystysuunnassa ja sivusuunnassa. (40)
- 10 - Rullaa olkapään säätöhihnojen ylimääräinen pituus ylös ja käytä joustavaa silmukkaa, joka kietoutuu ylöskäärityn hihnan ympärille, jotta se voidaan säilyttää poissa tieltä. (41)
- 11 - Varmista, että lapsesi istuu mukavasti ja turvallisesti kantorepussa. Säädä hihnat lapsesi ympärille ja tarkista, että kaikki soljet ja nepparit ovat kunnolla kiinni. Anna tilaa lapsen pään liikkeille ja pidä lapsen kasvot vapaina esteistä. (42)

Lisävarusteet

Rintalappu

- 1 - Varmista, että pää- ja niskatuki on taitettu alas ja kiinnitetty paikalleen alemman pää- ja niskatuen painikkeilla. (43)
- 2 - Säilytä olkalukon säädön ylimääräinen pituus olkalukon hihnassa olevassa taskussa. (44)
- 3 - Peitä pää- ja niskatuen etuosa rintalapun etupuolella ja työnnä molemmat pää- ja niskatuen napit rintalapun napinreikien läpi. (45)
- 4 - Taita ja pujota rintalappu pään ja niskatuen yläreunan yli. (46)
- 5 - Kiedo rintalapun molemmat sivureunat olkahihnan soljen ympärille. Rintalapun takareuna työnnetään olkahihnan ja solkihihnan väliin. Rintalapun etureuna asetetaan olkalaitteen solkihihnan päälle. (47)
- 6 - Kiinnitä koukun ja silmukan sivut. Varmista, että rintalappu on sijoitettu tasaisesti ja että se on kiinnitetty kantorepun yläreunaan. (48)

Valjaiden suojukset

- 1 - Avaa pää- ja niskatuki ja taita se alas. (49)
- 2 - Säilytä olkalukon säädön ylimääräinen pituus olkalukon hihnassa olevassa taskussa. (50)

- 3 - Työnnä valjaiden suojus olkahihnan ja olkalukon hihnan väliin. (51)
- 4 - Työnnä olkalukon hihnan painike valjaiden suojuksen painikeaukon läpi. (52)
- 5 - Kiinnitä koukku ja lenkki. Varmista, että valjaiden suojuksen alareuna on pään ja niskatuen takana. (53)
- 6 - Toista toisella puolella. Kun molemmat valjaiden suojukset on kiinnitetty, kiinnitä molemmat alimman pään- ja niskatuen napit pään- ja niskatuen napinreikiin. (54)

Aurinkovarjo

- 1 - Varmista, että pää- ja niskatuki on ylhäällä ja että se on kiinnitetty paikalleen ylemmän pää- ja niskatuen painikkeilla. Avaa pään ja niskatuen yläreunassa olevan taskun neppari. (55)
- 2 - Vedä aurinkovarjo ulos aurinkovarjon taskusta. (56)
- 3 - Säädä aurinkovarjo haluttuun asentoon lapsesi varjostamiseksi. (57)
- 4 - Kiinnitä aurinkovarjon hihnan kolme nepparia olkahihnan kolmeen neppariin. Toista toisella puolella. (58)
- ! Varmista, että aurinkovarjo ei peitä lapsen suuta tai ole liian tiukasti tämän pään päällä.

Tuulensuoja

- ! ÄLÄ käytä ilman vartalogitukea.
- 1 - Avaa tuulensuoja tarvittaessa kantorepun pohjassa olevasta taskusta. (59)
- 2 - Kiinnitä tuulensuoja kiinnittämällä se pään ja niskatuen painikkeeseen. (60)

Irrotettava pussi

Irrotettava pussi voidaan sitoa vyötärönauhaan tai käyttää erillisesti. (61)

Säilytuspussi

CUDL™ deux voidaan säilöä säilytuspussiin. (62)

Puhdistus ja huolto

Katso pesu- ja kuivausohjeet kantorepun kankaaseen kiinnitetystä hoitoketjusta. Kantoreppu ON pestävä verkkopyykkipussissa.

On normaalia, että kangas haalistuu auringonvalon vaikutuksesta ja kuluu pitkän käyttöajan jälkeen, vaikka sitä käytettäisiinkin normaalisti.

Käytä turvallisuussyistä vain alkuperäisiä Nuna-osia.

Tarkista säännöllisesti, että kaikki toimii oikein. Lopeta tämän tuotteen käyttö, jos mikään osa on revennyt, rikkoutunut tai puuttuu.

NUNA International B.V.
Nuna ja kaikki siihen liittyvät logot ovat tavaramerkkejä.

VIGTIG! LÆS ALLE VEJLEDNINGERNE INDEN BÆRSELEN SAMLES OG TAGES I BRUG. BEHOLD VEJLEDNINGERNE TIL SENERE BRUG.

Produktinformation

Modelnummer: _____

Fremstillingsdato: _____

Begrænset garanti

Vores højkvalitetsprodukter er designet, så de kan tilpasses til dit barns voksende størrelse. Da vi står ved vores produkter, er vores udstyr dækket med en begrænset garanti, der er tilpasset hver produkt, og som starter den dag produktet købes. Du bedes venligst have dit købsbevis, modelnummer og fremstillingsdato klar, når du kontakter os.

Du kan finde flere garantioplysninger på www.nunababy.com/usa/warranty

Kontakt

For oplysninger om reservedele, service og garantien, bedes du venligst kontakte vores kundeservice

info@nunababy.com

Brugskrav

For at sikre dit barns sikkerhed og sikker brug af produktet, bedes du venligst følge skemaet nedenfor nøje. Vi tilbyder fire bæreselemodeller. Brugskravene bestemmes af dit barns vægt. I overensstemmelse med EN 13209-2:2015

- 1 - **Vendt indad/spædbarnsfunktion Øvre lynlås**
3,5–7 kg Fra fødsel - 4 måneder
- 2 - **Vendt indad/Nedre lynlås**
7–13,5 kg 4+ måneder
- 3 - **Vendt udad Nedre lynlås**
9–13,5 kg 6+ måneder
- 4 - **Brug på ryggen Nedre lynlås**
11–16 kg 9+ måneder

ADVARSLER

Kontroller og sikr altid at alle spænder, knapper, stropper og justeringselementer er spændt ordentligt fast inden hver brug.

Se altid produktet efter for ødelagte syninger, revne stropper eller stof og beskadigede fastgørelseselementer inden hver brug.

Bæreselen må ikke bruges, hvis dele mangler eller er beskadiget.

Barnet skal vende mod kroppen, indtil det selv kan holde hovedet oppe.

Sørg altid for, at barnet puttes ordentligt i produktet, og sørg for at benene placeres rigtigt.

Sørg for, at barnets ben stikker ud på hver side af sædet og at armene sidder ordentligt gennem armhullerne.

Kontroller regelmæssigt at barnet sidder behageligt og sikkert i bæreselen, særligt når barnet bæres på ryggen.

For at undgå risiko for fald, skal du altid sørge for at barnet sidder ordentligt i bæreselen.

Hold barnet tæt indtil det er spændt ordentligt fast i bæreselen.

Kropsstøtten skal bruges, når barnet vejer 3,5 - 7 kg og den må **KUN** bruges med barnet vendende indad mod kroppen.

Spædbørn, der er født for tidligt, spædbørn med åndedrætsbesvær og spædbørn under 4 måneder har størst risiko for kvælning.

For børn med lav fødselsvægt og børn med helbredsproblemer, bedes du forhøre dig hos din læge, inden dette produkt tages i brug.

Hold altid øje med barnet, når bæreselen bruges.

Vær opmærksom på faremomenter i hjemmet, såsom varmekilder, spild af varme drikke eller lignende.

Pas på, når du bukkes eller læner dig fremad og sidelæns.

Din balance kan påvirkes af din egen eller barnets bevægelser.

Denne bæresele er beregnet til brug voksne. Og den må kun bruges gående, stående og siddende.

Denne bæresele er ikke beregnet til brug under udøvelse af sportsaktiviteter.

Denne bæresele må **IKKE** bruges af personer med en pacemaker, da magnetspændet kan forstyrre pacemakere.

En bæresele må **ALDRIG** bruges af personer, hvis balance eller mobilitet er svækket på grund af motion, dødsghed eller helbredsmaessig tilstand.

En bæresele må **ALDRIG** bruges af personer, der er i gang med at lave mad eller gøre rent, da dette indebærer udsættes for varmekilder og kemikalier.

En bæresele må **ALDRIG** bruges under kørsel, hverken af chaufføren eller passagerne i køretøjet.

Du må **ALDRIG** lægge ned eller sove med et barn i bæreselen.

Liste over dele

Kontroller, at alle delene følger med, inden du begynder at samle produktet. Hvis der mangler nogen dele, bedes du venligst kontakte Nuna. Der skal ikke bruges værktøj til at samle produktet.

- 1 Sidespænde
- 2 Justeringsknap til benåbning
- 3 Bæresele
- 4 Skuldersele
- 5 Bærestykke
- 6 Knapper til solskærmen
- 7 Justeringsstrop til skulder
- 8 Taljebåndjustering
- 9 Taljebånd
- 10 Spænde til taljebånd
- Aftagelige dele
- 11 Hagesmæk (x2)
- 12 Selebetræk
- 13 Skulderspænde
- 14 Justering af skulderspændet
- 15 Knap til hoved- og nakkestøtte
- 16 Lomme til solskygge
- 17 Hoved- og nakkestøtte
- 18 Kropsstøtte til sommer
- 19 Kropsstøtte til vinter
- 20 Opbevaringspose
- 21 Aftagelig pose
- 22 Vindslag

Samling af produktet

Placer hoved- og nakkestøtten i henhold til barnets vægt og skemaet nedenfor.

- ! Babyens hoved skal støttes indtil det er stærk nok til selv, at holde hovedet oppe (gerne når babyen er ca. 4 måneder gammel).
- 1 - **Vendt indad/spædbarnsfunktion Øvre lynlås**
3,5–7 kg Fra fødsel - 4 måneder
- 2 - **Vendt indad Nedre lynlås**
7–13,5 kg 4+ måneder
- 3 - **Vendt udad Nedre lynlås**
9–13,5 kg 6+ måneder
- 4 - **Brug på ryggen Nedre lynlås**
11–16 kg 9+ måneder

Ergonomisk placering af barnet

Sundt for hoften

På hoftesundt babytøj skal babyens lår støttes fra hoften til knæleddet. Dette ergonomiske sæde i M-form letter trykket på hofteleddet. Tving aldrig babyens ben i en position, der ikke let opnås.

Sundt for ryggraden

Hvis babytøj skal være godt for ryggraden, skal det støtte ordentligt. Babyens rygsøjle skal have mulighed for naturligt at danne en C-form. Tving aldrig babyen i en position, der ikke let opnås.

Brug af produktet

- 1 - Åbn taljebåndet. (1)
- 2 - Sørg for, at både skulderspænderne og sidespænderne spændes (med grøn cirkel omkring). (2)
- 3 - Hold bæreselen foran dig selv, og stik dine arme gennem skulderselerne. (3)
- 4 - Træk bæreselen over hovedet. (4)
- 5 - Sørg for, at bærestykket er forbundet (med blå cirkel). Juster bærestykkets højde og bredde lodret og til siderne, så barnet sidder behageligt. Bærestykket skal hvile mellem skulderbladene. (5)
- 6 - Spænd taljebåndet fast på ryggen med spændet, så det sidder ordentligt på plads. (6)
- 7 - For at justere taljebåndet, skal du trække i selen for at stramme båndet, eller træk i taljebåndjusteringen for at løse båndet (7).

For at tage selen af, skal du følge ovenstående trin i omvendt rækkefølge.

- ! Bæreselen må IKKE tages af, når barnet sidder i den.

Åbn bæreselen

- 1 - Løsn begge skulderspænder. (8)-1
- 2 - Løsn begge sidespænder. (8)-2
- 3 - Bæreselen er nu åben. (9)
- 4 - Hvis barnet vejer over 7 kg, behøver du ikke bruge justeringsstropperne til benåbningerne. Træk justeringsknappen til ben-åbningerne ud af knaphullet på skulderstroppen i nærheden af sidespændet. (10)

- ! Hvis barnet vejer under 7 kg, SKAL justeringsstropperne til ben-åbningerne bruges til, at gøre ben-åbningen mindre, så barnets ben ikke klemmes eller gnides for meget.

Indikatorer til magnetiske spænder

- 5 - Når du følger vejledningerne til at spænde barnetfast, skal alle fire magnetiske spænder spændes fast, hvor du kan se spændeindikatorerne ☉. Spændet skal klikke på plads i det hævdede indikatorområde. (11)

Skift af kropsstøtten til vinter/sommer

Kropsstøtten, der følger med din CUDL deux, kan bruges på to måder. Kropsstøtten til sommer er sat på forhånd sat på, og kropsstøtten til vinter følger med separat.

- 1 - For at skifte kropsstøtte skal du løsne begge skulderspænder og pakke kropsstøtten ud (hvis den er pakke ned). (12)
- 2 - Lyn lynlåsen helt op for at tage kropsstøtten af. (13)
- 3 - Lynlås kropsstøtte til det ønskede sted
 - a **Øvre lynlås (spædbarnsfunktion) (14)-1**
KUN når barnet vender indad (3,5–7 kg) og fra fødsel - 4 måneder
 - b **Nedre lynlås (14)-2**
Når barnet vender indad, 7–13,5 kg og 4+ måneder
Når barnet vender udad 9–13,5 kg og 6+ måneder
Brug på ryggen, 11–16 kg og 9+ måneder
- 4 - Spænd både skulderspænderne og sidespænderne (med grøncirkel). (15)

Justering af kropsstøttens højde

- 1 - Kropsstøtten skal bruges med den øvre lynlås, hvis barnet vejer under 7 kg. (16)
- 2 - Hvis din baby vejer over 7 kg, kan kropsstøtten bruges med den nedre lynlås. (17)

Hoved- og nakkestøtte

- 1 - Børn der vejer op til 3,5 - 7 kg skal bruge hoved- og nakkestøtten til at støtte deres hoved og nakke. Sæt hoved- og nakkestøtten på knapperne på de øvre knapper. Fold først hoved- og nakkestøtten ned, når barnet selv kan holdet hovedet op (normalt efter ca. 4 måneder). (18)
- 2 - For at folde hoved- og nakkestøtten ned, skal du trykke begge øvre knapper på hoved- og nakkestøtten op og ud af knaphullerne. (19)
- 3 - Fold hoved- og nakkestøtten nedad. (20)
- 4 - Knap knapperne for nedenu med knaphullerne på hoved- og nakkestøtten. (21)
- 5 - Sørg for, at barnet sidder behageligt og sikkert i bæreselen. Juster selerne omkring barnet, og sørg for at alle spænderne er spændt og knapperne er knappet. Sørg for, at barnet har plads til at bevæge hovedet, og hold barnets ansigt væk fra forhindringer. (22)

Vendt indad

- 1 - **Øvre lynlås (spædbarnsfunktion)**
3,5–7 kg Fra fødsel - 4 måneder
- 2 - **Nedre lynlås**
7–13,5 kg 4+ måneder

Sådan spændes barnet fast

- ! Vi anbefaler at du sidder ned, når barnet spændes fast i bæreselen, så du har bedre kontrol.

- 1 - Start med at åbne bæreselen helt (og med spædbarnsfunktionen, hvis barnet vejer under 7 kg). (23)
- 2 - Spænd spændet på den ene side, hvor du kan se spændeindikatoren ☉. (24)
- 3 - Hold barnet sikkert mod brystet med den ene hånd, og brug den anden hånd til at løfte forsiden af bæreselen op. (25) Stik barnets ben gennem åbningen mellem sædet og spændet på siden.
- 4 - Hold bæreselen og barnet mod dig selv med den ene hånd, og brug den anden til at spænde spændet på den anden side, hvor du kan se spændeindikatoren ☉. (26)
- 5 - Hold barnet i bæreselen med den ene hånd, og spænd skulderspænderne en ad gangen, hvor du kan se spændeindikatorerne ☉. (27)
- 6 - Træk forsigtigt i justeringstroppen på hver skulderspænde, for at justere pasformen. (28)
- 7 - Juster skulderselerne ved at trække forsigtigt i begge justeringsstropper på samme tid. (29)
- 8 - Sørg for, at barnet sidder behageligt og sikkert i bæreselen. Juster selerne omkring barnet, og sørg for at alle spænderne er spændt og knapperne er knappet. Sørg for, at barnet har plads til at bevæge hovedet, og hold barnets ansigt væk fra forhindringer. (30)

- ! Barnet skal være tæt på dig, højt oppe på kroppen.
- ! Sørg for, at du hele tiden kan se barnet ansigt.

Vendt udad

- 1 - **Vendt udad Nedre lynlås**
9–13,5 kg 6+ måneder
- ! Hvis kropsstøtten er sat fast i den øvre lynlås (spædbarnsfunktion), skal du sætte den i den nedre lynlås (14)-2.
- 1 - Fold hoved- og nakkestøtten nedad, så barnets ansigt er over den øverste kant på bæreselen. Bæreselen er nu klar til at barnet kan puttes i. (31)

Hvis barnet skal vende udad, skal du følge samme trin, som når det vender indad.

Brug på ryggen

- 1 - **Brug på ryggen Nedre lynlås**
11–16 kg 9+ måneder

Brug på ryggen

- ! Hvis kropsstøtten er sat fast i den øvre lynlås (spædbarnsfunktion), skal du sætte den i den nedre lynlås (14)-2.
- ! Vi anbefaler at øve denne metode et par gange uden barnet i bæreselen, inden du gør dette med barnet.
- ! Barnet må ALDRIG vende udad (væk fra dig selv), når det bæres på ryggen.
- 1 - Hold barnet i bæreselen med ansigtet mod brystet, løsn begge justeringselementer på skulderselerne (de må IKKE løses helt). (32)

- 2 - Træk højre arm ud af højre skulderstop, og før langsomt barnet rundt med venstre arm. (33)
- 3 - Før venstre arm under justeringselementet på siden, mens du holder barnet med højre arm. (34)
- 4 - Hold barnet med højre arm, og før det til højre hofte med venstre arm. (35)
- 5 - Hold barnet og grib fat i skulderselen med venstre hånd og træk den over skulderen. (36)
- 6 - Læn dig lidt frem og flyt barnet om på ryggen. (37)
- 7 - Stik venstre arm op gennem justeringsstroppen til skuldren på siden, mens du holder barnet på ryggen med højre arm. (38)
- 8 - Stik højre arm ned gennem skulderstoppen, og før langsomt barnet rundt med venstre arm. Begge skulderseler skal du sidde sikker på din skuldre. (39)
- 9 - Træk i justeringsstropperne til skuldrene for at stramme dem. Juster bærestykket op og ned, lodret og til siden. (40)
- 10 - Rul resten af justeringsstropperne til skuldrene op, og sæt elastikken rundt om, så de ikke er i vejen. (41)
- 11 - Sørg for, at barnet sidder behageligt og sikkert i bæreselen. Juster selerne omkring barnet, og sørg for at alle spænderne er spændt og knapperne er knappet. Sørg for, at barnet har plads til at bevæge hovedet, og hold barnets ansigt væk fra forhindringer. (42)

Tilbehør

Hagesmæk

- 1 - Sørg for at hoved- og nakkestøtten er foldet ned og spændt fast med de nedre knapper. (43)
- 2 - Gem resten af stroppen på skulderspændet i lommen på stroppen. (44)
- 3 - Tildæk forsiden af hoved- og nakkestøtten med forsiden af hagesmækken og stik begge knapper på hoved- og nakkestøtten gennem knaphullerne på hagesmækken. (45)
- 4 - Fold hagesmækken sammen og læg den over hoved- og nakkestøttens øverste kant. (46)
- 5 - Vikl siderne på hagesmækken rundt om selen i spændet. Stik hagesmækkens bagkant mellem skulderselen og selen i spændet. Læg hagesmækkens forkant over selen i spændet. (47)
- 6 - Spænd velcro-båndene på siderne. Sørg for, at hagesmækken ligger fladt og er spændt fast på bæreselens øverste kant. (48)

Selebetræk

- 1 - Knap hoved- og nakkestøtten op, og fold den ned. (49)
- 2 - Gem resten af stroppen på skulderspændet i lommen på stroppen. (50)
- 3 - Tryk selebetrækket mellem skulderremmen og stroppen til skulderspændet. (51)
- 4 - Tryk knappen på stoppen til skulderspændet gennem knaphullet på selebetrækket. (52)

- 5 - Spænd velcrostropperne. Sørg for, at selebetrækkets nedre kant stikkes bag hoved- og nakkestøtten. (53)
- 6 - Gør det samme på modsatte side. Når du har spændt begge selebetræk fast, skal du knappe knapperne for neden på knaphullerne på hoved- og nakkestøtten. (54)

Solskygge

- 1 - Sørg for at hoved- og nakkestøtten er foldet op og spændt fast med de nedre knapper. Knap knappen op på lommen for oven på hoved- og nakkestøtten. (55)
 - 2 - Træk solskyggen ud af lommen. (56)
 - 3 - Juster skyggen, så den skygger for barnet. (57)
 - 4 - Knap solskyggens tre knapper fast på knapperne på skulderselen. Gør det samme på den anden side. (58)
- ! Sørg for, at solskyggen ikke dækker for barnets mund eller lægger for tæt på hovedet.

Vindslag

- ! Produktet må IKKE bruges kropsstøtten.
- 1 - Fold vindslaget ud af lommen på bunden af bæreselen, når nødvendigt. (59)
 - 2 - Spænd vindslaget fast på knappen på hoved- og nakkestøtten. (60)

Aftagelig pose

Den aftagelige lomme kan bindes fast på taljebåndet eller bruges separat. (61)

Opbevaringspose

CUDL™ deux kan opbevares i en opbevaringstaske. (62)

Rengøring og vedligeholdelse

Vejledninger til vask og tørring kan findes på mærkatet, der sidder på bæreselens stof. Bæreselen **SKAL** vaskes i en vaskepose.

Det er normalt, at stoffet falmer fra sollys og viser slid efter lang tids brug, selv når det bruges normalt.

Af sikkerhedsmæssige grunde må dette produkt kun bruges med originale dele fra Nuna.

Kontroller regelmæssigt, at alt fungerer korrekt. Hvis nogle dele er revet, ødelagt eller mangler, skal du holde op med at bruge dette produkt.

NUNA International B.V. Nuna og alle tilknyttede logoer er varemærker.

IMPORTANT! CITIȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE ÎNAINȚE DE ASAMBLAREA ȘI UTILIZAREA MARSUPIULUI ÎMOALE. PĂSTRATI INSTRUCȚIUNILE PENTRU UTILIZARE PE VIITOR.

Informații despre produs

Număr model: _____

Fabricat în (data): _____

Garanție

Produsele noastre de înaltă calitate sunt concepute special pentru a se putea adapta nevoilor copilului și familiei dvs. Întrucât avem încredere în produsul nostru, echipamentul este acoperit de o garanție personalizată pentru fiecare produs, începând din ziua achiziționării. Când ne contactați, trebuie să aveți dovada achiziției, numărul modelului și data fabricării.

Pentru informații referitoare la garanție, vă rugăm să vizitați:

www.nunababy.com

Faceți clic pe linkul „Garanție” de pe pagina principală.

Contact

Pentru piese de schimb, service sau dacă aveți întrebări suplimentare despre garanție, contactați departamentul de servicii pentru clienți.

info@nunababy.com

Cerințe de utilizare pentru copii

Consultați graficul de mai jos pentru utilizarea corectă a produsului, pentru siguranța copilului dvs. Există patru moduri de transport. Modul de utilizat este determinat de greutatea copilului dvs.

Produsul este conform cu standardul EN 13209-2:2015

- 1 - **Cu fața către interior/modulul pentru sugari Fermoar superior**
Între 8 și 15 lb (între 3,5 și 7 kg)
De la naștere până la 4 luni
- 2 - **Cu fața către interior/Fermoar inferior**
Între 15 și 30 lb (între 7 și 13,5 kg) *Peste 4 luni*
- 3 - **Cu fața către exterior Fermoar inferior**
Între 20 și 30 lb (între 9 și 13,5 kg) *Peste 6 luni*
- 4 - **Purtare în spate Fermoar inferior**
Între 25 și 35 lb (între 11 și 16 kg) *Peste 9 luni*

AVERTISMENTE

Asigurați-vă că toate cataramele, capsele, curelele și reglajele sunt fixate înainte de fiecare utilizare.

Verificați dacă există cusături rupte, curele rupte sau țesături și elemente de fixare deteriorate înainte de fiecare utilizare.

Opriti utilizarea sistemului de purtare în cazul în care lipsesc sau sunt deteriorate componente.

Copilul trebuie să fie orientat spre dvs. până când acesta poate ține capul în poziție verticală.

Asigurați plasarea corectă a copilului în produs, inclusiv plasarea picioarelor.

Asigurați-vă că picioarele bebelușului se află pe scaun și că brațele bebelușului ies prin orificiile speciale.

Verificați cu regularitate copilul. Acesta trebuie să fie așezat confortabil și sigur în sistemul de purtare, mai ales atunci când îl folosiți ca suport pentru spate.

Pentru a preveni căderea, copilul trebuie să fie poziționat în siguranță în sistemul de purtare.

Țineți bebelușul îndeaproape în orice moment până când este atașat în siguranță.

Suportul pentru corp trebuie folosit pentru copiii cu o greutate cuprinsă între 8 și 15 lb (între 3,5 și 7 kg) și trebuie folosit **NUMAI** cu copilul cu fața către interior.

Sugarii născuți prematur, sugarii cu probleme respiratorii și sugarii sub 4 luni prezintă cel mai mare risc de sufocare.

Pentru bebelușii cu greutate redusă la naștere și copiii cu afecțiuni medicale, solicitați sfatul unui profesionist medical înainte de a utiliza produsul.

Când utilizați sistemul de purtare moale, monitorizați copilul.

Fiți conștienți de pericolele din mediul casnic, de exemplu surse de căldură, vărsarea de băuturi calde.

Aveți grijă când vă aplecați înainte sau lateral.

Echilibrul dvs. poate fi afectat negativ de mișcarea dvs. și de cea a copilului.

Acest sistem de purtare este conceput pentru a fi utilizat de adulți doar în timpul mersului, în picioare sau așezat.

Acest sistem de purtare nu este potrivit pentru utilizare în timpul activităților sportive.

NU utilizați acest sistem de purtare moale dacă folosiți un stimulator cardiac, deoarece cataramele magnetice pot interfera cu funcționarea acestuia.

NICIODATĂ nu utilizați un sistem de purtare moale dacă echilibrul sau mobilitatea vă sunt afectate ca urmare a exercițiilor fizice, dacă prezentați semne de somnolență sau dacă aveți afecțiuni medicale.

NICIODATĂ nu utilizați un sistem de purtare moale în timpul unor activități precum gătitul și curățarea care implică o sursă de căldură sau expunerea la substanțe chimice.

NICIODATĂ nu utilizați un sistem de purtare moale în cazul în care conduceți sau sunteți pasager într-un autovehicul.

NICIODATĂ nu vă întindeți și nu dormiți cu copilul în sistemul de purtare.

Lista componentelor

Înainte de montare, asigurați-vă că aveți toate componentele. Dacă lipsește o componentă, contactați Nuna. Montajul nu necesită niciun fel de scule.

- 1 Cataramă laterală
- 2 Nasture de reglare a orificiilor pentru picioare
- 3 Hamul sistemului de purtare
- 4 Curea pentru umăr
- 5 Curea superioară
- 6 Capse pentru parasolar
- 7 Curea de reglare pentru umăr
- 8 Sistem de reglare al curelei pentru talie
- 9 Curea pentru talie
- 10 Catarama curelei pentru talie

Componente detașabile

- 11 Bavetă (2 buc.)
- 12 Huse pentru ham
- 13 Cataramă pentru umăr
- 14 Dispozitiv de reglare a cataramei pentru umăr
- 15 Nasture pentru suportul pentru cap și gât
- 16 Buzunar pentru parasolar
- 17 Suport pentru cap și gât
- 18 Suport de vară pentru corp
- 19 Suport de iarnă pentru corp
- 20 Geantă de depozitare
- 21 Buzunar detașabil
- 22 Husă de aerisire

Configurarea produsului

Pe baza tabelului de mai jos, poziționați suportul pentru cap și gât în funcție de greutatea bebelușului.

! Capul bebelușului trebuie sprijinit până când bebelușul are un control puternic asupra capului (la vârsta de aproximativ 4 luni).

- 1 - **Cu fața către interior/modulul pentru sugari Fermoar superior** Între 8 și 15 lb (între 3,5 și 7 kg) *De la naștere până la 4 luni*
- 2 - **Cu fața către interior/Fermoar inferior** Între 15 și 30 lb (între 7 și 13,5 kg) *Peste 4 luni*
- 3 - **Cu fața către exterior Fermoar inferior** Între 20 și 30 lb (între 9 și 13,5 kg) *Peste 6 luni*
- 4 - **Purtare în spate Fermoar inferior** Între 25 și 35 lb (între 11 și 16 kg) *Peste 9 luni*

Poziționarea ergonomică a copilului

Sănătatea șoldurilor

Pentru o purtare care nu prezintă probleme de sănătate în ceea ce privește șoldul bebelușilor, coapsele bebelușului trebuie susținute de la șold până la articulația genunchiului. Această poziție ergonomică, în formă de „M”, reduce forțele exercitate asupra articulației șoldului. Nu forțați niciodată picioarele bebelușului într-o poziție nenaturală.

Sănătatea coloanei vertebrale

Pentru o purtare care nu prezintă probleme de sănătate în ceea ce privește coloana vertebrală a bebelușilor, este necesară o susținere adecvată. Coloana vertebrală a bebelușului trebuie să poată lua în mod natural forma literei "C". Nu forțați niciodată bebelușul într-o poziție nenaturală.

Utilizarea produsului

- 1 - Desfaceți centura pentru talie. (1)
- 2 - Asigurați-vă că sunt conectate atât cataramele de umăr, cât și cataramele laterale (încercuite cu verde). (2)
- 2 - Ținând sistemul de purtare în fața dvs., introduceți brațele prin curelele pentru umeri. (3)
- 3 - Trageți sistemul de purtare deasupra capului. (4)
- 4 - Catarama curelei superioare trebuie să fie închisă (încercuită cu albastru). Reglați înălțimea și lățimea curelei superioare pe verticală și în lateral pentru a obține o potrivire confortabilă. Curea superioară trebuie să fie poziționată între omoplați. (5)
- 5 - Fixați centura pentru talie în spatele dvs., cuplând catarama pentru a ține centura ferm în poziție. (6)
- 6 - Pentru a regla centura pentru talie, trageți de curea pentru a o strânge sau trageți de dispozitivul de reglare pentru a o slăbi (7).

Pentru a da jos sistemul de purtare, parcurgeți pașii de mai sus în ordine inversă.

! NU dați jos sistemul de purtare cât timp copilul se află în el.

Deschiderea sistemului de purtare

- 1 - Eliberați ambele catarama pentru umeri. (8)-1
- 2 - Eliberați ambele catarama laterale. (8)-2
- 3 - Sistemul de purtare este deschis. (9)
- 4 - În cazul în care copilul dvs. cântărește mai mult de 15 lb (7 kg), ajustarea orificiilor pentru picioare nu este necesară. Glisați nasturele de reglare a orificiului pentru picior pentru a-l scoate din orificiul său de pe curea pentru umăr, aflat lângă catarama laterală. (10)

! Reglarea orificiilor pentru picioare TREBUIE efectuată pentru copiii cu greutatea mai mică de 15 lb (7 kg), cu scopul de a reduce dimensiunea orificiilor pentru picioare și de a preveni alunecarea fără a ciupi sau a freca piciorul copilului.

Indicatori magnetici cataramă

- 5 - Atunci când urmați pașii pentru asigurarea copilului, fixați toate cele patru catarama magnetice, atașându-le în locurile în care vedeți indicatoarele pentru catarama (👁️). Catarama trebuie să se fixeze printr-un sunet „clitic” pe zona în relief a indicatorului. (11)

Realizați înlocuirea suportului pentru corp pe timp de vară/iarnă

Modelul CUDL deux oferă două opțiuni în ceea ce privește suportul pentru corp. Suportul pentru corp pe timp de vară este atașat, iar suportul pentru corp pe timp de iarnă este livrat separat.

- 1 - Pentru a schimba suportul pentru corp, eliberați ambele catarama de umăr și desfaceți suportul pentru corp (dacă este depozitat). (12)
- 2 - Deschideți fermoarul pentru a scoate suportul pentru corp în uz. (13)
- 3 - Strângeți fermoarul suportului pentru corp în poziția dorită
 - a **Fermoar superior (modulul pentru sugar) (14)-1** DOAR cu fața către interior Între 8 și 15 lb (între 3,5 și 7 kg) și între naștere și 4 luni
 - b **Fermoar inferior (14)-2** Cu fața către interior, între 15 și 30 lb (între 7 și 13,5 kg) și peste 4 luni Cu fața către exterior, între 20 și 30 lb (între 9 și 13,5 kg) și peste 6 luni Purtare în spate, între 25 și 35 lb (între 11 și 16 kg) și peste 9 luni
- 4 - Fixați atât cataramele pentru umeri, cât și cataramele laterale (încercuite cu verde). (15)

Reglarea înălțimii suportului pentru corp

- 1 - În cazul în care copilul cântărește mai puțin de 15 lb (7 kg), suportul pentru corp trebuie combinat cu fermoarul superior. (16)
- 2 - În cazul în care copilul cântărește peste 15 lb (7 kg), suportul pentru corp poate fi combinat cu fermoarul inferior. (17)

Suport pentru cap și gât

- 1 - Pentru un copil care cântărește între 8 și 15 lb (între 3,5 și 7 kg), fixați suportul pentru cap și gât astfel încât să fie sus și să sprijine zona capului și gâtului copilului. Atașați suportul pentru cap și gât la nasturii superiori ai suportului pentru cap și gât. Pliați în jos suportul pentru cap și gât numai atunci când copilul poate să își țină capul sus (aprox. 4 luni). (18)
- 2 - Pentru a plia în jos, glisați ambii nasturi ai suportului pentru cap și gât pentru a-i scoate din orificiile lor de pe suportul pentru cap și gât. (19)
- 3 - Pliați în jos suportul pentru cap și gât. (20)
- 4 - Introduceți ambii nasturi inferiori ai suportului pentru cap și gât în orificiile lor de pe suportul pentru cap și gât. (21)

- 5 - Copilul trebuie să stea confortabil și să fie bine așezat în sistemul de purtare. Reglați curelele în jurul copilului și asigurați-vă că toate cataramele și capsele sunt fixate. Lăsați loc pentru mișcările capului copilului și asigurați-vă că nu există obstacole în fața copilului. (22)

Cu fața către interior

- 1 - **Fermoar superior (modulul pentru sugari)** Între 8 și 15 lb (între 3,5 și 7 kg) *De la naștere până la 4 luni*
- 2 - **Fermoar inferior** Între 15 și 30 lb (între 7 și 13,5 kg) *Peste 4 luni*

Fixarea copilului

! Vă recomandăm să stați jos în timp ce asigurați copilul în sistemul de purtare, deoarece aveți un control mai bun.

- 1 - Începeți cu sistemul de purtare complet deschis (și cu modulul pentru sugari fixat, în cazul în care copilul cântărește mai puțin de 15 lb [7 kg]). (23)
- 2 - Atașați o cataramă laterală în locul în care vedeți indicatorul pentru cataramă (👁️). (24)
- 3 - Țineți copilul în siguranță pe piept cu o mână și folosiți cealaltă mână pentru a ridica partea din față a sistemului de purtare. (25) Ghidați piciorul copilului în jos, prin deschiderea dintre zona pentru șezut și catarama laterală atașată.
- 4 - Folosiți o mână pentru a ține sistemul de purtare și copilul strâns pe dvs. și cealaltă mână pentru a fixa cealaltă cataramă laterală în locul în care vedeți indicatorul pentru cataramă (👁️). (26)
- 5 - În timp ce țineți copilul în sistemul de purtare cu o mână, fixați cataramele pentru umeri, una câte una, în locurile în care vedeți indicatoarele pentru catarama (👁️). (27)
- 6 - Trageți ușor ambele sisteme de reglare a cataramei pentru umăr în jos și pentru a obține o potrivire optimă. (28)
- 7 - Reglați curelele pentru umeri trăgând ușor ambele curele de reglare pentru umeri în mod egal în fața dvs. (29)
- 8 - Copilul trebuie să stea confortabil și să fie bine așezat în sistemul de purtare. Reglați curelele în jurul copilului și asigurați-vă că toate cataramele și capsele sunt fixate. Lăsați loc pentru mișcările capului copilului și asigurați-vă că nu există obstacole în fața copilului. (30)

! Copilul trebuie să fie poziționat aproape de dvs., sus pe corpul dvs.

! Asigurați-vă că puteți vedea în orice moment fața copilului.

Cu fața către exterior

1 - Cu fața către exterior Fermoar inferior

Între 20 și 30 lb (între 9 și 13,5 kg) *Peste 6 luni*

! Dacă suportul pentru corp se află în poziția fermoarului superior (modulul pentru sugari), mutați în poziția fermoarului inferior **(14)-2.**

- 1 - Pliați în jos suportul pentru cap și gât, astfel încât fața copilului să se afle deasupra marginii superioare a sistemului de purtare. Sistemul de purtare este acum gata pentru fixarea copilului. **(31)**

Urmați aceiași pași pentru asigurare ca în modul de purtare cu fața către interior, dar îndreptați copilul către exterior.

Purtare în spate

1 - Purtare în spate Fermoar inferior

Între 25 și 35 lb (între 11 și 16 kg) *Peste 9 luni*

Purtare în spate

! Dacă suportul pentru corp se află în poziția fermoarului superior (modulul pentru sugari), mutați în poziția fermoarului inferior **(14)-2.**

! Vă recomandăm să exersați această metodă de câteva ori fără un copil în sistemul de purtare înainte de a o încerca cu copilul dvs.

! Copilul nu trebuie **NICIODATĂ** să fie cu fața către exterior când este purtat în spate.

- 1 - Cu copilul orientat către interior în sistemul de purtare, slăbiți ambele curele de reglare pentru umeri **(NU desfaceți catarama).** **(32)**
- 2 - Glisați brațul drept din cureaua pentru umăr dreaptă în timp ce legănați copilul cu brațul stâng. **(33)**
- 3 - Glisați brațul stâng pe sub cureaua de reglare laterală pentru umăr în timp ce legănați copilul cu brațul drept. **(34)**
- 4 - În timp ce legănați copilul cu brațul drept, ghidați copilul spre șoldul drept folosind brațul stâng. **(35)**
- 5 - Sustinând în continuare copilul, apucați cureaua pentru umăr cu mâna stângă și trageți-o în jos peste umăr. **(36)**
- 6 - Aplecați-vă ușor înainte și mutați copilul pe spatele dvs. **(37)**
- 7 - Glisați brațul stâng în sus prin cureaua de reglare laterală pentru umăr în timp ce legănați copilul la spate cu brațul drept. **(38)**
- 8 - Glisați brațul drept în jos prin cureaua pentru umăr în timp ce legănați copilul cu brațul stâng. Ambele curele pentru umeri ar trebui să fie acum fixate în jurul umerilor dvs. **(39)**
- 9 - Trageți în jos curelele de reglare pentru umeri pentru a le strânge. Reglați cureaua superioară în sus sau în jos și spre stânga sau spre dreapta. **(40)**

- 10 - Înfășurați lungimea în exces a curelelor de reglare pentru umeri și folosiți bucla elastică pentru a prinde cureaua rulată astfel încât să nu vă incomodeze. **(41)**

- 11 - Copilul trebuie să stea confortabil și să fie bine așezat în sistemul de purtare. Reglați curelele în jurul copilului și asigurați-vă că toate cataramele și capsele sunt fixate. Lăsați loc pentru mișcările capului copilului și asigurați-vă că nu există obstacole în fața copilului. **(42)**

Accesorii

Bavetă

- 1 - Asigurați-vă că suportul pentru cap și gât este pliat în jos și fixat în poziție cu nasturii inferiori ai suportului pentru cap și gât. **(43)**
- 2 - Depozitați lungimea suplimentară a sistemului de reglare a cataramei pentru umăr în buzunarul de pe cureaua cu cataramă pentru umăr. **(44)**
- 3 - Acoperiți partea din față a suportului pentru cap și gât cu partea din față a bavetei și introduceți ambii nasturi ai suportului pentru cap și gât prin orificiile lor de pe bavetă. **(45)**
- 4 - Pliați baveta și fixați-o deasupra marginii superioare a suportului pentru cap și gât. **(46)**
- 5 - Înfășurați ambele margini laterale ale bavetei în jurul curelei cu cataramă pentru umăr. Marginea din spate a bavetei se află între cureaua pentru umăr și cureaua cu cataramă pentru umăr. Marginea din față a bavetei se află deasupra curelei cu cataramă pentru umăr. **(47)**
- 6 - Atașați părțile laterale ale sistemului cu cârlig și buclă. Asigurați-vă că baveta este întinsă și că este fixată pe marginea superioară a sistemului de purtare. **(48)**

Huse pentru ham

- 1 - Desfaceți nasturii suportului pentru cap și gât și pliați suportul pentru cap și gât în jos. **(49)**
- 2 - Depozitați lungimea suplimentară a sistemului de reglare a cataramei pentru umăr în buzunarul de pe cureaua cu cataramă pentru umăr. **(50)**
- 3 - Glisați husa pentru ham între cureaua pentru umăr și cureaua cu cataramă pentru umăr. **(51)**
- 4 - Glisați nasturele de pe cureaua cu cataramă pentru umăr prin orificiul său de pe husa pentru ham. **(52)**
- 5 - Atașați sistemul cu cârlig și buclă. Asigurați-vă că marginea inferioară a husei pentru ham este fixată în spatele suportului pentru cap și gât. **(53)**
- 6 - Repetați pe cealaltă parte. După ce fixați ambele huse pentru ham, introduceți ambii nasturi inferiori ai suportului pentru cap și gât în orificiile lor de pe suportul pentru cap și gât. **(54)**

Parasolar

- 1 - Asigurați-vă că suportul pentru cap și gât este pliat în sus și fixat în poziție cu nasturii superiori ai suportului pentru cap și gât. Desfaceți prinderea de pe buzunarul situat pe marginea superioară a suportului pentru cap și gât. **(55)**

- 2 - Scoateți parasolarul din buzunarul său. **(56)**

- 3 - Reglați parasolarul în poziția dorită pentru a ține umbră copilului. **(57)**

- 4 - Atașați trei capse de pe cureaua parasolarului la cele trei capse de pe cureaua pentru umăr. Repetați pentru cealaltă parte. **(58)**

! Asigurați-vă că parasolarul nu acoperă gura copilului și că nu stă prea strâns deasupra capului acestuia.

Husă de aerisire

! NU utilizați produsul fără suportul pentru corp.

- 1 - Dacă este necesar, desfășurați husa de aerisire din buzunarul din partea de jos a sistemului de purtare. **(59)**
- 2 - Atașați husa de aerisire prin fixarea de nasturele pentru suportul pentru cap și gât. **(60)**

Buzunar detașabil

Buzunarul detașabil poate fi legat de cureaua pentru talie sau poate fi folosit separat. **(61)**

Geantă de depozitare

Sistemul de purtare CUDL™ deux poate fi depozitat în geanta de depozitare. **(62)**

Curățarea și întreținerea

Pentru instrucțiuni de spălare și uscare, consultați eticheta de îngrijire atașată la sistemul de purtare. Sistemul de purtare **TREBUIE** să fie spălat într-o plasă de rufe.

Este normal ca țesătura să se decoloreze la lumina soarelui și să prezinte uzură după o perioadă lungă de utilizare, chiar și la o folosire normală.

Din motive de siguranță, folosiți numai componente originale Nuna.

Verificați în mod regulat dacă totul funcționează corespunzător. Dacă identificați orice piese uzate, defecte sau lipsă, întrerupeți utilizarea produsului.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! ΔΙΑΒΑΣΤΕ Όλες τις Οδηγίες Πριν από τη Συναρμολόγηση και τη Χρήση του Μάρσιπου. Φυλάξτε τις Οδηγίες για Μελλοντική Χρήση.

Πληροφορίες προϊόντος

Αριθμός μοντέλου: _____

Ημερομηνία κατασκευής: _____

Περιορισμένη εγγύηση

Σχεδιάζουμε τα υψηλής ποιότητας προϊόντα μας με σκοπό να μπορούν να αναπτυχθούν μαζί με το παιδί σας και την οικογένειά σας. Επειδή προσφέρουμε υποστήριξη, τα προϊόντα μας καλύπτονται από μια προσαρμοσμένη περιορισμένη εγγύηση ανά προϊόν, η οποία ξεκινά από την ημέρα αγοράς. Παρακαλείστε να έχετε διαθέσιμα την απόδειξη αγοράς, τον αριθμό μοντέλου και την ημερομηνία κατασκευής, όταν επικοινωνείτε μαζί μας.

Για πληροφορίες σχετικά με την εγγύηση, επισκεφθείτε τη διεύθυνση:
www.nunababy.com
Κάντε κλικ στον σύνδεσμο "Εγγύηση" στην αρχική σελίδα.

Επικοινωνία

Για τα ανταλλακτικά, επισκευές ή πρόσθετες ερωτήσεις εγγύησης, επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών μας

info@nunababy.com

Απαιτήσεις χρήσης

Ανατρέξτε στο παρακάτω διάγραμμα για τη σωστή χρήση ώστε να διασφαλίσετε την ασφάλεια του παιδιού σας. Υπάρχουν τέσσερις τρόποι μεταφοράς. Η χρήση καθορίζεται από το βάρος του παιδιού σας. Συμμορφώνεται με το πρότυπο EN 13209-2:2015

- 1 - Τοποθέτηση παιδιού να κοιτάζει προς τα μέσα/
Χρήση για βρέφος
Επάνω φερμουάρ
8-15 lb / 3,5-7 kg Γέννηση - 4 μηνών
- 2 - Τοποθέτηση παιδιού να κοιτάζει προς τα μέσα/
Κάτω φερμουάρ
15-30 lb / 7-13,5 kg 4+ μήνες
- 3 - Τοποθέτηση παιδιού να κοιτάζει προς τα έξω
Κάτω φερμουάρ
20-30 lb / 9-13,5 kg 6+ μήνες
- 4 - Μεταφορά στην πλάτη
Κάτω φερμουάρ
25-35 lb / 11-16 kg 9+ μήνες

⚠️ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Βεβαιωθείτε ότι όλες οι πόρπες, τα κουμπιά, οι ιμάντες και οι ρυθμίσεις είναι ασφαλισμένα πριν από κάθε χρήση.

Ελέγχετε για σχισμένες ραφές, φθαρμένους ιμάντες ή ύφασμα και κατεστραμμένα κουμπώματα πριν από κάθε χρήση.

Σταματήστε να χρησιμοποιείτε τον μάρσιπο εάν τυχόν εξαρτήματα λείπουν ή είναι κατεστραμμένα.

Το παιδί πρέπει να είναι στραμμένο προς εσάς μέχρι να είναι σε θέση να κρατάει το κεφάλι του όρθιο.

Εξασφαλίστε την σωστή τοποθέτηση του παιδιού στο προϊόν, συμπεριλαμβανομένης της τοποθέτησης των ποδιών.

Βεβαιωθείτε ότι τα πόδια του μωρού έχουν τοποθετηθεί σωστά στο κάθισμα και τα χέρια εκτείνονται μέσα από τις οπές των χεριών.

Ελέγχετε τακτικά εάν το παιδί σας είναι άνετα και ασφαλώς καθισμένο στον μάρσιπο, ειδικά όταν χρησιμοποιείται στην πλάτη.

Για να αποφύγετε τον κίνδυνο πτώσης, βεβαιωθείτε ότι το παιδί σας είναι τοποθετημένο με ασφάλεια στον μάρσιπο.

Κρατάτε προσεκτικά το μωρό σας μέχρι να φορέσετε σωστά τον μάρσιπο.

Το στήριγμα σώματος πρέπει να χρησιμοποιείται για παιδιά βάρους 3,5-7 κιλών και θα πρέπει να χρησιμοποιείται **ΜΟΝΟ** με το παιδί στραμμένο προς τα εσάς.

Τα πρόωρα βρέφη, τα βρέφη με αναπνευστικά προβλήματα και τα βρέφη ηλικίας κάτω των 4 μηνών διατρέχουν τον μεγαλύτερο κίνδυνο ασφυξίας.

Για λιποβαρή βρέφη και για παιδιά με ιατρικές παθήσεις, ζητήστε τη συμβουλή ενός επαγγελματία υγείας πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.

Όταν χρησιμοποιείτε τον μάρσιπο, παρακολουθείτε το παιδί σας.

Να προσέχετε τους κινδύνους στο οικιακό περιβάλλον, π.χ. πηγές θερμότητας, ζεστά ποτά.

Προσέχετε όταν σκύβετε προς τα εμπρός ή προς το πλάι.
Η ισορροπία σας μπορεί να επηρεαστεί από τις κινήσεις σας ή τις κινήσεις του παιδιού σας.

Αυτός ο μάρσιπος είναι σχεδιασμένος για χρήση από ενήλικες ενώ περπατούν, στέκονται ή κάθονται.

Αυτός ο μάρσιπος δεν είναι κατάλληλος για χρήση κατά τη διάρκεια αθλητικών δραστηριοτήτων.

MHN χρησιμοποιείτε αυτόν τον μάρσιπο εάν χρησιμοποιείτε βηματοδότη, καθώς οι μαγνητικές πόρπες μπορεί να επηρεάσουν τον βηματοδότη.

Μην χρησιμοποιείτε **ΠΟΤΕ** τον μάρσιπο όταν η ισορροπία ή η κινητικότητα σας είναι εξασθενημένη λόγω άσκησης, υπνηλίας ή ιατρικών καταστάσεων.

Μην χρησιμοποιείτε **ΠΟΤΕ** τον μάρσιπο ενώ ασχολείστε με δραστηριότητες όπως το μαγείρεμα και η καθαριότητα, οι οποίες περιλαμβάνουν θερμότητας ή έκθεση σε χημικές ουσίες.

Μην χρησιμοποιείτε **ΠΟΤΕ** τον μάρσιπο κατά την οδήγηση ή ως επιβάτης σε μηχανοκίνητο όχημα.

ΠΟΤΕ μην ξαπλώνετε ή κοιμάστε με το μωρό στον μάρσιπο.

Κατάλογος εξαρτημάτων

Πριν από τη συναρμολόγηση βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα είναι διαθέσιμα. Εάν λείπει οποιοδήποτε εξάρτημα, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τη Nuna. Δεν απαιτούνται εργαλεία για τη συναρμολόγηση.

- 1 Πλευρική πόρπη
- 2 Πλήκτρο ρύθμισης οπίων ποδιών
- 3 Ιμάντας μάρσιπου
- 4 Ιμάντας ώμου
- 5 Ζυγός
- 6 Κουμπιά σκίαστρου
- 7 Ρύθμιση ιμάντα ώμου
- 8 Ρυθμιστής ιμάντα μέσης
- 9 Ιμάντας μέσης
- 10 Πόρπη ιμάντα μέσης
- Aφαιρούμενα εξαρτήματα
- 11 Σαλιέρα (x2)
- 12 Καλύμματα ιμάντων
- 13 Πόρπη ώμου
- 14 Ρύθμιση πόρπης ώμου
- 15 Κουμπί στήριξης κεφαλιού και αυχένα
- 16 Τσέπη σκίαστρου
- 17 Στήριγμα κεφαλιού και αυχένα
- 18 Θερινό στήριγμα σώματος
- 19 Χειμερινό στήριγμα σώματος
- 20 Σάκος αποθήκευσης
- 21 Αφαιρούμενη θήκη
- 22 Κάλυμμα προστασίας

Προετοιμασία προϊόντος

Με βάση το παρακάτω διάγραμμα, τοποθετήστε το στήριγμα κεφαλιού και αυχένα σύμφωνα με το βάρος του μωρού σας.

! Το κεφάλι του μωρού σας πρέπει να υποστηρίζεται μέχρι το μωρό να είναι σε θέση να το ελέγχει σταθερά (περίπου 4 μηνών).

- 1 - Τοποθέτηση παιδιού να κοιτάζει προς τα μέσα/ Χρήση για βρέφος
Επάνω φερμουάρ
8-15 lb / 3,5-7 kg *Γέννηση - 4 μηνών*
- 2 - Τοποθέτηση παιδιού να κοιτάζει προς τα μέσα/ Κάτω φερμουάρ
15-30 lb / 7-13,5 kg *4+ μήνες*
- 3 - Τοποθέτηση παιδιού να κοιτάζει προς τα έξω
Κάτω φερμουάρ
20-30 lb / 9-13,5 kg *6+ μήνες*

- 4 - Μεταφορά στην πλάτη
Κάτω φερμουάρ
25-35 lb / 11-16 kg *9+ μήνες*

Εργονομική τοποθέτηση παιδιού

Προστασία ισchiών
Για ορθή χρήση, οι μηροί του μωρού πρέπει να υποστηρίζονται από το ισchiό μέχρι την άρθρωση του γόνατος. Αυτή η εργονομική θέση σχήματος "M" μειώνει τις δυνάμεις που ασκούνται στην άρθρωση του ισchiού. Ποτέ μην τοποθετείτε τα πόδια του μωρού σε θέση που δεν επιτυγχάνεται εύκολα.

Προστασία σπονδυλικής στήλης
Για την προστασία της σπονδυλικής στήλης, απαιτείται σωστή στήριξη. Η σπονδυλική στήλη του μωρού πρέπει να μπορεί να σχηματίζει φυσικά ένα σχήμα "C". Ποτέ μην τοποθετείτε το μωρό σε θέση που δεν επιτυγχάνεται εύκολα.

Χρήση προϊόντος

- 1 - Ανοίξετε τον ιμάντα μέσης. (1)
- 2 - Βεβαιωθείτε ότι έχετε συνδέσει τις πόρπες ώμων και τις πλευρικές πόρπες (κυκλωμένες με πράσινο). (2)
- 3 - Κρατώντας τον μάρσιπο μπροστά σας, περάστε τα χέρια σας μέσα από τους ιμάντες ώμων. (3)
- 4 - Τραβήξτε τον μάρσιπο πάνω από το κεφάλι σας. (4)
- 5 - Βεβαιωθείτε ότι ο ζυγός είναι συνδεδεμένος (κυκλωμένος με μπλε). Ρυθμίστε το ύψος και το πλάτος του οπίσθιου κατακόρυφα και πλευρικά για να επιτύχετε άνετη εφαρμογή. Ο ζυγός πρέπει να βρίσκεται μεταξύ των ωμοπλάτων σας. (5)
- 6 - Ασφαλίστε τον ιμάντα μέσης πίσω από την πλάτη σας, ασφαρίζοντας την πόρπη για να κρατήσετε τον ιμάντα σταθερό στη θέση του. (6)
- 7 - Για να ρυθμίσετε τον ιμάντα μέσης, τραβήξτε τον ιμάντα για να τον σφίξετε ή τραβήξτε τον ρυθμιστή ιμάντα μέσης για να τον χαλαρώσετε (7).
Για να αφαιρέσετε τον μάρσιπο, ακολουθήστε τα παραπάνω βήματα με την αντίθετη σειρά.
! **MHN** αφαιρείτε τον μάρσιπο με το παιδί μέσα.

Ανοιγμα του μάρσιπου

- 1 - Ελευθερώστε και τις δύο πόρπες ώμων. (8)-1
- 2 - Ελευθερώστε και τις δύο πλευρικές πόρπες. (8)-2
- 3 - Ο μάρσιπος είναι ανοιχτός. (9)
- 4 - Εάν το παιδί σας ζυγίζει περισσότερο από 7 κιλά, οι ρυθμίσεις των οπίων ποδιών δεν είναι απαραίτητες. Σύρετε το κουμπί ρύθμισης των οπίων ποδιών έξω από την οπή του κουμπιού στον ιμάντα ώμου κοντά στην πλευρική πόρπη. (10)
! Οι ρυθμίσεις των οπίων των ποδιών **ΠΡΕΠΕΙ**

να χρησιμοποιούνται για παιδιά κάτω των 7 κλών για τη μείωση του μεγέθους της οπής των ποδιών και την αποτροπή της ολίσθησης χωρίς ερεθισμό των ποδιών του παιδιού σας.

Δείκτες μαγνητικών πορτών

- 5 - Όταν ακολουθείτε τα βήματα για την ασφάλιση του παιδιού σας, ασφαλίστε και τις τέσσερις μαγνητικές πόρτες τοποθετώντας τις στο σημείο που βλέπετε τους δείκτες πόρτης ☺. Η πόρπη πρέπει να ασφαλίσει στη θέση της στην ανυψωμένη περιοχή του δείκτη. (11)

Εναλλαγή χειμερινού/θερινού στηρίγματος σώματος

Το CUDL δευx διατίθεται με δύο επιλογές στηρίγματος σώματος. Το θερινό στηρίγμα σώματος είναι προσαρτημένο και το χειμερινό στηρίγμα σώματος παρέχεται ξεχωριστά.

- 1 - Για να αλλάξετε το στηρίγμα σώματος, ελευθερώστε και τις δύο αγκράφες ώμων και ξετυλίξτε το στηρίγμα σώματος (εάν είναι αποθηκευμένο). (12)
- 2 - Ξεκουμπώστε το φερμουάρ για να αφαιρέσετε το στηρίγμα σώματος που χρησιμοποιείται. (13)
- 3 - Κουμπώστε το στηρίγμα σώματος στην επιθυμητή θέση φερμουάρ
 - a **Επάνω φερμουάρ (Χρήση για βρέφος) (14)-1**
MONO με το παιδί να κοιτάζει προς τα μέσα 3,5–7 kg από τη Γέννηση - 4 μηνών
 - b **Κάτω φερμουάρ (14)-2**
Με το παιδί να κοιτάζει προς τα μέσα 7–13,5 kg και 4+ μηνών
Με το παιδί να κοιτάζει προς τα έξω 9–13,5 kg και 6+ μηνών
Μεταφορά στην πλάτη 11–16 kg και 9+ μηνών
- 4 - Κουμπώστε τις πόρτες ώμων και τις πλευρικές πόρτες (κυκλωμένες με **πράσινο**). (15)

Ρύθμιση ύψους στηρίγματος σώματος

- 1 - Το στηρίγμα σώματος πρέπει να συνδυάζεται με το επάνω φερμουάρ εάν το παιδί σας ζυγίζει λιγότερο από 7 κιλά. (16)
- 2 - Εάν το παιδί σας ζυγίζει πάνω από 7 κιλά, το στηρίγμα σώματος μπορεί να συνδυαστεί με το κάτω φερμουάρ. (17)

Στήριγμα κεφαλιού και αυχένα

- 1 - Για ένα παιδί που ζυγίζει 3,5-7 κιλά, ασφαλίστε το στηρίγμα και κεφαλιού και αυχένα ώστε να στηρίξει την περιοχή του κεφαλιού και του αυχένα του παιδιού. Κουμπώστε το στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα στα επάνω κουμπιά για το στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα. Διπλώστε το στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα μόνο όταν το παιδί είναι σε θέση να συγκρατεί το κεφάλι του (περίπου 4 μήνες). (18)
- 2 - Για να το διπλώσετε προς τα κάτω, αφαιρέστε τα δύο κουμπιά του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα από τις οπές για τα κουμπιά του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα. (19)

- 3 - Διπλώστε το στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα προς τα κάτω. (20)
- 4 - Κουμπώστε και τα δύο κουμπιά του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα στις οπές στο στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα. (21)
- 5 - Βεβαιωθείτε ότι το παιδί σας έχει τοποθετηθεί άνετα και με ασφάλεια στον μάρσιπο. Ρυθμίστε τους ιμάντες γύρω από το παιδί σας και σιγουρευτείτε ότι όλες οι πόρτες και τα κουμπιά έχουν ασφαλίσει σωστά. Αφήστε χώρο για τις κινήσεις του κεφαλιού παιδιού σας και κρατήστε το πρόσωπο του παιδιού απαλλαγμένο από εμπόδια. (22)

Τοποθέτηση παιδιού να κοιτάζει προς τα μέσα

- 1 - **Πάνω φερμουάρ (Χρήση για βρέφος)**
8-15 lb / 3,5-7 kg *Γέννηση - 4 μηνών*
- 2 - **Κάτω φερμουάρ**
15-30 lb / 7-13,5 kg *4+ μήνες*

Ασφάλιση του παιδιού σας

- ! Συνιστούμε να κάθεστε ενώ ασφαρίζετε το παιδί σας στον μάρσιπο, καθώς αυτό παρέχει καλύτερο έλεγχο.
- 1 - Ξεκινήστε με τον μάρσιπο πλήρως ανοιχτό (και το στηρίγμα βρέφους ασφαλισμένο αν το παιδί σας ζυγίζει λιγότερο από 7 κιλά). (23)
- 2 - Συνδέστε την πόρπη της μιας πλευράς στο σημείο που βλέπετε τον δείκτη πόρτης ☺. (24)
- 3 - Κρατήστε το παιδί σας σταθερά με το ένα χέρι επάνω στο στήθος σας και χρησιμοποιήστε το άλλο χέρι για να σηκώσετε το μπροστινό μέρος του μάρσιπου. (25) Οδηγήστε τα πόδια του παιδιού σας μέσα από το άνοιγμα ανάμεσα στο κάθισμα και την ασφαλισμένη πλευρική πόρπη.
- 4 - Χρησιμοποιήστε το ένα σας χέρι για να συγκρατήσετε το μάρσιπο και το παιδί σας επάνω σας και χρησιμοποιήστε το άλλο χέρι για να ασφαλίσετε την άλλη πλευρική πόρπη στο σημείο που βλέπετε τον δείκτη πόρτης ☺. (26)
- 5 - Κρατώντας το παιδί σας στον μάρσιπο με το ένα χέρι, ασφαλίστε τις πόρτες ώμων τη μία μετά την άλλη στο σημείο που βλέπετε τους δείκτες πόρτης ☺. (27)
- 6 - Τραβήξτε απαλά και τα δύο ρυθμιστικά της πόρτης ώμου προς τα κάτω για να ρυθμίσετε τη σωστή εφαρμογή. (28)
- 7 - Ρυθμίστε τους ιμάντες ώμου τραβώντας απαλά και τους δύο ιμάντες ρύθμισης ώμων. (29)
- 8 - Βεβαιωθείτε ότι το παιδί σας έχει τοποθετηθεί άνετα και με ασφάλεια στον μάρσιπο. Ρυθμίστε τους ιμάντες γύρω από το παιδί σας και σιγουρευτείτε ότι όλες οι πόρτες και τα κουμπιά έχουν ασφαλίσει σωστά. Αφήστε χώρο για τις κινήσεις του κεφαλιού παιδιού σας και κρατήστε το πρόσωπο του παιδιού απαλλαγμένο από εμπόδια. (30)
 - ! Το παιδί πρέπει να βρίσκεται κοντά και ψηλά στο σώμα σας.
 - ! Πρέπει να μπορείτε να βλέπετε το πρόσωπο του παιδιού συνεχώς.

Τοποθέτηση παιδιού να κοιτάζει προς τα έξω

- 1 - **Τοποθέτηση παιδιού να κοιτάζει προς τα έξω**
Κάτω φερμουάρ
20-30 lb / 9-13,5 kg *6+ μήνες*
 - ! Εάν το στηρίγμα σώματος βρίσκεται στην επάνω θέση φερμουάρ (χρήση για βρέφος), μετακινήστε το στην κάτω θέση φερμουάρ (14)-2.
- 1 - Διπλώστε το στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα προς τα κάτω έτσι ώστε το πρόσωπο του παιδιού να βρίσκεται πάνω από το επάνω άκρο του μάρσιπου. Ο μάρσιπος είναι τώρα έτοιμος για ασφαλή χρήση. (31)
 - Ακολουθήστε την ίδια διαδικασία που περιγράφεται στην ενότητα Τοποθέτηση παιδιού να κοιτάζει προς τα μέσα, αλλά τοποθετήστε το παιδί σας με τρόπο που να κοιτάζει προς τα έξω.

Μεταφορά στην πλάτη

- 1 - **Μεταφορά στην πλάτη**
Κάτω φερμουάρ
25-35 lb / 11-16 kg *9+ μήνες*

Μεταφορά στην πλάτη

- ! Εάν το στηρίγμα σώματος βρίσκεται στην επάνω θέση φερμουάρ (χρήση για βρέφος), μετακινήστε το στην κάτω θέση φερμουάρ (14)-2.
- ! Συνιστούμε να εξασκηθείτε σε αυτόν τρόπο χρήσης χωρίς παιδί στον μάρσιπο, προτού το επιχειρήσετε με το παιδί σας.
- ! Το παιδί δεν πρέπει να κοιτάζει **ΠΟΤΕ** προς τα πίσω (προς την αντίθετη κατεύθυνση από εσάς) κατά τη μεταφορά στην πλάτη.
- 1 - Με το παιδί μέσα στον μάρσιπο και στραμμένο προς τα μέσα, χαλαρώστε και τους δύο ιμάντες ρύθμισης ώμων (**ΜΗΝ ανοίγετε την πόρπη**). (32)
- 2 - Βγάλτε το δεξί σας χέρι από τον δεξιό ιμάντα ώμου ενώ κρατάτε το παιδί σας με το αριστερό σας χέρι. (33)
- 3 - Βγάλτε το αριστερό σας χέρι από τον ιμάντα ώμου ενώ κρατάτε το παιδί σας με το δεξί σας χέρι. (34)
- 4 - Σηριζόντας το παιδί σας με το δεξί σας χέρι, καθοδηγήστε το παιδί σας στον δεξιό σας μηρό χρησιμοποιώντας το αριστερό σας χέρι. (35)
- 5 - Συνεχίζοντας να σηρίζετε το παιδί, πιάστε τον ιμάντα ώμου με το αριστερό σας χέρι και περάστε τον πάνω από τον ώμο σας. (36)
- 6 - Σκύψτε προς τα εμπρός και μετακινήστε το παιδί σας στην πλάτη σας. (37)
- 7 - Περάστε το αριστερό σας χέρι από τον ιμάντα ώμου ενώ κρατάτε το παιδί σας στην πλάτη σας με το δεξί σας χέρι. (38)
- 8 - Περάστε το δεξί σας χέρι από τον ιμάντα ώμου ενώ κρατάτε το παιδί σας με το αριστερό σας χέρι. Και οι δύο ιμάντες ώμων πρέπει τώρα να είναι ασφαλείς γύρω από τους ώμους σας. (39)
- 9 - Τραβήξτε προς τα κάτω τους ιμάντες ρύθμισης

ώμων για να τους σφίξετε. Ρυθμίστε τον ζυγό προς τα πάνω ή προς τα κάτω κάθετα και οριζόντια. (40)

- 10 - Τυλίξτε προς τα πάνω το πλεόνασμα των ιμάντων ώμων και χρησιμοποιήστε τον ελαστικό βρόχο για να τυλίξετε τον τυλιγμένο ιμάντα ώστε να μην σας ενοχλεί. (41)
- 11 - Βεβαιωθείτε ότι το παιδί σας έχει τοποθετηθεί άνετα και με ασφάλεια στον μάρσιπο. Ρυθμίστε τους ιμάντες γύρω από το παιδί σας και σιγουρευτείτε ότι όλες οι πόρτες και τα κουμπιά έχουν ασφαλίσει σωστά. Αφήστε χώρο για τις κινήσεις του κεφαλιού παιδιού σας και κρατήστε το πρόσωπο του παιδιού απαλλαγμένο από εμπόδια. (42)

Εξαρτήματα

Σαλιέρα

- 1 - Βεβαιωθείτε ότι το στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα είναι διπλωμένο και ασφαλισμένο στη θέση του με τα κάτω κουμπιά του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα. (43)
- 2 - Αποθηκεύστε το επιπλέον μήκος του ιμάντα ώμων στην τσέπη ακριβώς κάτω από τον ιμάντα της πόρτης ώμων. (44)
- 3 - Καλύψτε το μπροστινό μέρος του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα με το μπροστινό μέρος της σαλιέρας και περάστε και τα δύο κουμπιά του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα μέσα από τις οπές της σαλιέρας. (45)
- 4 - Διπλώστε τη σαλιέρα πάνω από το επάνω άκρο του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα. (46)
- 5 - Τυλίξτε και τις δύο πλευρικές άκρες του στηρίγματος πλάτης γύρω από τον ιμάντα ώμων. Το πίσω άκρο του στηρίγματος πλάτης ολισθαίνει μεταξύ του ιμάντα ώμων και της πόρτης του ιμάντα ώμων. Το μπροστινό άκρο του στηρίγματος πλάτης τοποθετείται πάνω από την πόρπη του ιμάντα ώμων. (47)
- 6 - Κουμπώστε της πλευρές της ταινίας velcro. Βεβαιωθείτε ότι το στηρίγμα πλάτης είναι επίπεδο και ασφαλώς προσαρμοσμένο στο πάνω άκρο του μάρσιπου. (48)

Καλύμματα ιμάντων

- 1 - Ξεκουμπώστε το στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα και διπλώστε το προς τα κάτω. (49)
- 2 - Αποθηκεύστε το επιπλέον μήκος του ιμάντα ώμων στην τσέπη ακριβώς κάτω από τον ιμάντα της πόρτης ώμων. (50)
- 3 - Σύρετε το κάλυμμα του ιμάντα μεταξύ του ιμάντα ώμου και του ιμάντα της πόρτης ώμων. (51)
- 4 - Σύρετε το κουμπί στον ιμάντα της πόρτης ώμων μέσω της οπής στο κάλυμμα του ιμάντα. (52)
- 5 - Κουμπώστε την ταινία velcro. Βεβαιωθείτε ότι το κάτω άκρο του καλύμματος του ιμάντα είναι τοποθετημένο πίσω από το στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα. (53)

6 - Επαναλάβετε στην άλλη πλευρά. Αφού τοποθετήσετε σωστά και τα δύο καλύμματα ιμάντα, κουμπώστε και τα δύο κουμπιά του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα στις οπές στο στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα. (54)

Σκίαστρο

- 1- Βεβαιωθείτε ότι το στηρίγμα κεφαλιού και αυχένα είναι ανεβασμένο και ασφαλισμένο στη θέση του με τα επάνω κουμπιά του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα. Ξεκουμπώστε την τσέπη που βρίσκεται στην επάνω άκρη του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα. (55)
 - 2- Τραβήξτε το σκίαστρο έξω από την τσέπη. (56)
 - 3- Ρυθμίστε το σκίαστρο στην επιθυμητή θέση για να προστατεύει το παιδί σας. (57)
 - 4- Κουμπώστε τα τρία κουμπιά στον ιμάντα του σκιάστρου επάνω στον ιμάντα ώμου. Επαναλάβετε στην άλλη πλευρά. (58)
- ! Βεβαιωθείτε ότι η κουκούλα δεν καλύπτει το στόμα του παιδιού ή δεν είναι πολύ σφιχτή πάνω από το κεφάλι του.

Κάλυμμα προστασίας

- ! **MHN** χρησιμοποιείτε χωρίς στηρίγμα σώματος.
- 1- Ξεδιπλώστε το κάλυμμα προστασίας από τη θήκη στο κάτω μέρος του μάρσιπου, όταν χρειάζεται. (59)
 - 2- Προσαρτήστε το κάλυμμα προστασίας κουμπώνοντάς το στο κουμπί του στηρίγματος κεφαλιού και αυχένα. (60)

Αφαιρούμενη θήκη

Η αφαιρούμενη θήκη μπορεί να δεθεί στον ιμάντα μέσης ή να χρησιμοποιηθεί ξεχωριστά. (61)

Σάκος αποθήκευσης

Το CUDL™ deux μπορεί να φυλαχτεί σε σάκο αποθήκευσης. (62)

Καθαρισμός και συντήρηση

Για οδηγίες πλυσίματος και στεγνώματος, ανατρέξτε στην ετικέτα περιποίησης που είναι τοποθετημένη στο ύφασμα του μάρσιπου. Ο μάρσιπος **ΠΡΕΠΕΙ** να πλένεται μέσα σε διχτυωτή τσάντα πλυντηρίου.

Είναι φυσιολογικό το ύφασμα να ξεθωριάσει από το ηλιακό φως και να παρουσιάζει φθορά μετά από μακρά περίοδο χρήσης, ακόμα και όταν χρησιμοποιείται κανονικά.

Για λόγους ασφαλείας, χρησιμοποιείτε μόνο αυθεντικά εξαρτήματα της Nuna.

Ελέγχετε τακτικά ότι όλα λειτουργούν σωστά. Αν παρατηρήσετε οποιοδήποτε σκίσιμο, φθορά ή απουσία εξαρτημάτων, σταματήστε να χρησιμοποιείτε το προϊόν.

ÖNEMLİ!
KANGURUNUN YUMUŞAK
KISMINI MONTE ETMEDEN VE
KULLANMADAN ÖNCE TÜM
TALIMATLARI OKUYUN.
TALIMATLARI ILERIDE KULLANMAK
ÜZERE SAKLAYIN.

Ürün Bilgisi

Model Numarası: _____

Üretim (tarih): _____

Sınırlı Garanti

Yüksek kaliteli ürünlerimizi, hem çocuğunuzla hem de ailenizle birlikte büyüyecek şekilde bilinçli olarak tasarladık. Ürünümüzün arkasında durduğumuz için, donanımımız satın alındığı günden itibaren her ürüne ait özel sınırlı garanti kapsamındadır. Lütfen bizimle iletişime geçtiğinizde satın alma belgesini, model numarasını ve üretim tarihini hazır bulundurun.

Garanti bilgileri için lütfen şu adrese gidin:
www.nunababy.com
Ana sayfadaki "Garanti" linkine tıklayın.

İletişim

Yedek parçalar, servis veya ek garanti soruları için lütfen müşteri hizmetleri bölümümüzle iletişime geçin
info@nunababy.com

Çocuk Kullanım Koşulları

Çocuğunuzun güvenliğini sağlamak amacıyla doğru kullanım için lütfen aşağıdaki tabloya bakın. Dört taşıma modu vardır. Mod kullanımı çocuğunuzun kilosuna göre belirlenir. EN 13209-2:2015'e uygundur.

- 1 - **İçe Bakar/Bebek Yükseltici Üst Fermuar**
3,5–7 kg 0- 4 aydan
- 2 - **İçe Bakar Alt Fermuar**
7–13,5 kg 4 ay ve daha büyük
- 3 - **Dışa Bakar Alt Fermuar**
9–13,5 kg 6 ay ve daha büyük
- 4 - **Sırtta Taşıma Alt Fermuar**
11–16 kg 9 ay ve daha büyük

! UYARILAR

Her kullanımdan önce tüm tokaların, çitçitlerin, kayışların ve ayarların sağlam olduğundan emin olun.

Her kullanımdan önce yırtık dikişler, yırtık kayışlar veya kumaş ve hasarlı bağlantı elemanları olup olmadığını kontrol edin.

Parçalar eksik veya hasarlıysa taşıyıcıyı kullanmayı bırakın.

Çocuk başını dik tutana kadar size doğru bakmalıdır.

Bacak dahil olmak üzere çocuğun ürüne doğru yerleştirildiğinden emin olun.

Bebeğin bacaklarının koltuğa oturduğundan ve kolların kol deliklerinden uzandığından emin olun.

Özellikle sırtta taşımak için kullanırken, çocuğunuzun bebek taşıyıcıya rahat ve güvenli bir şekilde oturup oturmadığını düzenli olarak kontrol edin.

Düşme tehlikesini önlemek için, çocuğunuzun taşıyıcıya güvenli bir şekilde yerleştirildiğinden emin olun.

Doğru şekilde bağlanana kadar bebeğinizi daima yakında tutun.

Vücut desteği 3,5 kg - 7 kg (8-15 lb) ağırlığındaki çocuklar için kullanılmalıdır ve **SADECE** çocuğunuz içeri dönük şekilde kullanılmalıdır.

Prematüre bebekler, solunum problemi olan bebekler ve 4 aydan küçük bebekler boğulma riski en fazla olanlardır.

Düşük doğum ağırlıklı bebekler ve tıbbi rahatsızlıkları olan çocuklar için, ürünü kullanmadan önce bir sağlık uzmanına danışın.

Yumuşak taşıyıcıyı kullanırken çocuğunuzu gözleyin.

Ev ortamındaki tehlikelere dikkat edin; örneğin ısı kaynakları, sıcak içeceklerin dökülmesi.

Öne veya yana eğilirken veya uzanırken dikkatli olun.

Sizin ve çocuğunuzun hareketleri dengeyi olumsuz etkileyebilir.

Bu bebek taşıyıcı, yetişkinler tarafından sadece yürürken, ayakta veya otururken kullanılmak üzere tasarlanmıştır.

Bu bebek taşıyıcı spor aktiviteleri sırasında kullanıma uygun değildir.

Manyetik tokalar kalp pilini etkileyebileceğinden, kalp pili kullanıyorsanız bu yumuşak taşıyıcıyı **KULLANMAYIN**.

Egzersiz, baş dönmesi veya tıbbi rahatsızlıkların dengeyi veya hareketi olumsuz etkileyebileceği durumlarda yumuşak taşıyıcıyı **KESİNLİKLE** kullanmayın.

Bir ısı kaynağına veya kimyasallara maruz kalmayı kapsayan pişirme ve temizlik gibi aktivitelerde bulunurken yumuşak taşıyıcıyı **KESİNLİKLE** kullanmayın.

Motorlu bir taşıtın sürücüsü veya yolcusu iken **KESİNLİKLE** yumuşak taşıyıcıyı takmayın.

Bebek, bebek taşıyıcının içindeyken **KESİNLİKLE** uzanmayın veya birlikte uyumayın.

Parça Listesi

Montajdan önce tüm parçaların mevcut olduğundan emin olun. Herhangi bir parça eksikse, lütfen Nuna ile iletişime geçin. Montaj için bir alet gerekmez.

- 1 Yan Toka
- 2 Bacak Delikleri Ayar Düğmesi
- 3 Taşıyıcı Kayış Takımı
- 4 Omuz Kayışı
- 5 Boyunluk
- 6 Güneşlik Çıttıtları
- 7 Omuz Ayar Kayışı
- 8 Bel Bandı Ayarı
- 9 Bel Bandı
- 10 Bel Bandı Tokası

Çıkarılabilir Parçalar

- 11 Önlük (x2)
- 12 Kayış Takımı Koruyucuları
- 13 Omuz Tokası
- 14 Omuz Tokası Ayarı
- 15 Baş ve Boyun Destek Düğmesi
- 16 Güneşlik Cebi
- 17 Baş ve Boyun Desteği
- 18 Yazlık Gövde Desteği
- 19 Kışlık Gövde Desteği
- 20 Saklama Torbası
- 21 Çıkarılabilir Çanta
- 22 Rüzgârlık

Ürün Kurulumu

Aşağıdaki tabloyu temel alarak baş ve boyun desteğini bebeğinizin ağırlığına göre konumlandırın.

! Başını güçlü bir şekilde kontrol edene kadar (yaklaşık 4 aylık olana kadar) bebeğinizin başı desteklenmelidir.

- 1- **İçe Bakar/Bebek Yükseltici Üst Fermuar**
3,5–7 kg 0- 4 Doğumdan 4 aya kadar
- 2- **İçe Bakar Alt Fermuar**
7–13,5 kg 4 ay ve daha büyük
- 3- **Dışa Bakar Alt Fermuar**
9–13,5 kg 6 aylıktan büyük
- 4- **Sırtta Taşıma Alt Fermuar**
11–16 kg 9 aylıktan büyük

Ergonomik Çocuk Yerleşimi

Kalça İçin Sağlıklı

Kalça sağlığına uygun bebek giyiminde, bebeğin kalçası kalçadan diz eklemine kadar desteklenmelidir. Bu ergonomik "M" şeklindeki oturma, kalça eklemindeki zorlamayı azaltır. Bebeğin bacaklarını kesinlikle kolayca geçemediği bir pozisyona zorlamayın.

Omurga İçin Sağlıklı

Omurga için sağlıklı bebek giyiminde uygun desteğin sağlanması gereklidir. Bebeğin omurgasının doğal olarak "C" şeklini almasına izin verilmelidir. Bebeği kesinlikle kolayca geçemediği bir pozisyona zorlamayın.

Ürün Kullanımı

- 1- Bel bandını açın. (1)
- 2- Hem omuz tokalarının hem de yan tokaların bağlı olduğundan emin olun (yeşil daire içine alınmış). (2)
- 3- Taşıyıcıyı önünüzde tutarak kollarınızı omuz kayışlarından geçirin. (3)
- 4- Taşıyıcıyı başınızın üzerine çekin. (4)
- 5- Boyunluğun bağlı olduğundan (mavi daire içine alınmış) emin olun. Rahat bir uyum sağlamak için boyunluğun yüksekliğini ve genişliğini dikey ve yanlara doğru ayarlayın. Boyunluk kürek kemiklerinizin arasında durmalıdır. (5)
- 6- Kemerı sıkıca yerine sabitlemek için bel tokasını geçirerek bel bandını arkanıza sabitleyin. (6)
- 7- Bel bandını ayarlamak için, kayışı çekerek sıkın veya gevşetmek için bel bandı ayarlayıcısını çekin (7).

! Taşıyıcıyı çocuğunuz içindeyken ÇIKARMAYIN.

Bebek Taşıyıcının Açılması

- 1- Her iki omuz tokasını da açın. (8)-1
- 2- Her iki yan tokayı da açın. (8)-2
- 3- Taşıyıcı açılmıştır. (9)
- 4- Çocuğunuzun ağırlığı 7 kg'dan (15 lb) fazlaysa bacak deliği ayarlamalarına gerek yoktur. Bacak deliği ayar düğmesini omuz kayışında yan tokanın yanındaki düğme deliğinden dışarı kaydırın. (10)

! Bacak deliği ayarlamaları, bacak deliğinin boyutunu küçültmek ve çocuğunuzun bacağına sıkıştırmadan veya sürtmeden kaymayı önlemek için 7 kg (15 lb) altındaki çocuklar için KULLANILMALIDIR.

Manyetik Toka Göstergeleri

- 5- Çocuğunuz guvenceye almak için gereken adımları uygularken, dört manyetik tokayı da Toka göstergeleri gördüğünüz noktaya tutturarak sabitleyin (☺). Toka, yükseltilmiş gösterge alanında yerine oturmaldır. (11)

Kışlık/Yazlık Gövde Desteğinin Kullanılması

CUDL deux iki gövde desteği seçeneği ile birlikte gelir. Summer body support comes attached and winter body support comes separate.

- 1- Yazlık gövde desteği takılı hâldedir ve kışlık gövde desteği ayrı olarak gelir. (12)
- 2- Kullanımdaki gövde desteğini çıkarmak için fermuarı açın. (13)
- 3- Gövde desteğini istenen fermuar konumuna getirin
 - a **Üst Fermuar (Bebek Modu) (14)-1**
YALNIZCA İçe Dönük
3,5–7 kg (8–15 lb) ve Doğumdan 4 aya kadar
 - b **Alt Fermuar (14)-2**
İçe Dönük 7-13,5 kg (15–30 lb) ve 4 aylıktan büyük
Dışa Dönük 9-13,5 kg (20–30 lb) ve 6 aylıktan büyük
Sırtta Taşıma 11–16 kg (25–35 lb) ve 9 aylıktan büyük
- 4- Hem omuz tokalarını hem de yan tokaları (yeşil daire içine alınmış) sabitleyin. (15)

Gövde Desteği Yükseklik Ayarı

- 1- Bebeğinizin ağırlığı 7 kg'dan (15 lb) azsa gövde desteği üst fermuarla değiştirilmelidir. (16)
- 2- Bebeğiniz 7 kg'ın (15 lb) üzerinde olduğunda, gövde desteği alt fermuar ile değiştirilebilir. (17)

Baş ve Boyun Desteği

- 1- 3,5-7 kg (8-15 lb) ağırlığındaki bir çocuk için, baş ve boyun desteğini yukarıda olacak ve çocuğun baş ve boyun bölgesini destekleyecek şekilde sabitleyin. Baş ve boyun desteğini üst baş ve boyun desteği düğmelerine takın. Baş ve boyun desteğini sadece çocuk başını yukarıda tutabildiğinde (yaklaşık 4 aylık) aşağı katlayın. (18)
- 2- Aşağı katlamak için, her iki üst baş ve boyun desteği düğmesini baş ve boyun desteği üzerindeki düğme deliklerinden dışarı kaydırın. (19)
- 3- Baş ve boyun desteğini aşağı katlayın. (20)
- 4- Her iki alt baş ve boyun desteği düğmesini baş ve boyun desteğindeki düğme deliklerine takın. (21)
- 5- Çocuğunuzun bebek taşıyıcısında rahat ve güvenli bir şekilde oturduğundan emin olun. Çocuğunuzun etrafındaki kayışları ayarlayın ve tüm toka ve çıttıtların sağlam olduğundan emin olun. Çocuğunuzun baş hareketleri için yer bırakın ve çocuğunuzun yüzünü engellerden uzak tutun. (22)

İçe Dönük

- 1- **Üst Fermuar (Bebek Modu)**
3,5–7 kg 0- 4 Doğumdan 4 aya kadar
- 2- **Alt Fermuar**
7–13,5 kg 4 ay ve daha büyük

Çocuğu Sabitleme

! Daha iyi kontrol sağladığından, çocuğunuz taşıyıcıya sabitlerken oturmaınızı öneririz.

- 1- Taşıyıcı tamamen açıkken (ve çocuğunuzun ağırlığı 7 kg'dan [15 lb] azsa bebek modu sabitlenmişken) başlayın. (23)
- 2- Yan tokalardan birini Toka göstergesini gördüğünüz yere takın (☺). (24)
- 3- Çocuğunuzun bir elinizle göğsünüze doğru sıkıca tutun ve diğer elinizle taşıyıcının ön kısmını kaldırın. (25) Çocuğunuzun bacağına aşağıya ve koltuk ile takılı yan toka arasındaki açıklıktan geçirin.
- 4- Bir elinizi taşıyıcıyı ve çocuğunuzun kendinize doğru tutmak için; diğer elinizi, Toka göstergesi (☺) gördüğünüz yere diğer yan tokayı sabitlemek için kullanın. (26)
- 5- Çocuğunuzun tek elinizle taşıyıcıda tutarak, omuz tokalarını Toka göstergeleri (☺) gördüğünüz yerlere teker teker sabitleyin. (27)
- 6- Oturuşu ayarlamak için her iki omuz tokası ayarını yavaşça aşağı çekin. (28)
- 7- Her iki omuz ayar kayışını da önünüzden eşit şekilde çekerek omuz kayışlarını ayarlayın. (29)
- 8- Çocuğunuzun bebek taşıyıcısında rahat ve güvenli bir şekilde oturduğundan emin olun. Çocuğunuzun etrafındaki kayışları ayarlayın ve tüm toka ve çıttıtların sağlam olduğundan emin olun. Çocuğunuzun baş hareketleri için yer bırakın ve çocuğunuzun yüzünü engellerden uzak tutun. (30)

! Çocuğunuz size yakın, vücudunuzun üst kısmında konumlandırılmalıdır.

! Çocuğunuzun yüzünü her zaman görebileceğiniz biçimde tutun.

Dışa Dönük

- 1- **Dışa Bakar Alt Fermuar**
9–13,5 kg 6 aylıktan büyük
- ! Gövde desteği üst fermuar (bebek modu) konumundaysa, alt fermuar konumuna getirin (14)-2.
- 1- Baş ve boyun desteğini, çocuğunuzun yüzü taşıyıcının üst kenarının üzerinde olacak şekilde aşağı katlayın. Taşıyıcı çocuğunuzun sabitlemeniz için artık hazırdır. (31)

Sabitleme için İçe Dönük modla aynı adımları izleyin, ancak çocuğunuzun dışa doğru döndürün.

Sırtta Taşıma

- 1- **Sırtta Taşıma Alt Fermuar**
11–16 kg 9 aylıktan büyükSırtta Taşıma
- ! Gövde desteği üst fermuar (bebek modu) konumundaysa, alt fermuar konumuna getirin (14)-2.
- ! Çocuğunuzla denemeden önce bu yöntemi taşıyıcıda çocuk olmadan birkaç kez uygulamanızı öneririz.
- ! Çocuk sırtta taşıma modunda ASLA yüzü dışa dönük (sizden uzakta) olmamalıdır.
- 1- Çocuğunuzun bebek taşıyıcısında içe bakarken, her iki omuz ayar kayışını da gevşetin (tokayı AÇMAYIN). (32)

- 2 - Sol kolunuzla çocuğunuzu kucaklarken sağ kolunuzu sağ omuz kayışından dışarı kaydırın. (33)
- 3 - Sağ kolunuzla çocuğunuzu kucaklarken sol kolunuzu yandaki omuz ayar kayışının altına kaydırın. (34)
- 4 - Çocuğunuzu sağ kolunuzla kucağınıza alın, sol kolunuzu kullanarak çocuğunuzu sağ kalçanıza doğru yönlendirin. (35)
- 5 - Çocuğunuzu desteklemeye devam ederken, sol elinizle omuz kayışını tutun ve omzunuzun üzerinden aşağı doğru çekin. (36)
- 6 - Hafifçe öne doğru eğilin ve çocuğunuzu sırtınıza doğru hareket ettirin. (37)
- 7 - Çocuğunuzu sağ kolunuzla arkanızda tutarken sol kolunuzu yan taraftaki omuz ayar kayışından yukarı kaydırın. (38)
- 8 - Sol kolunuzla çocuğunuzu kucaklarken sağ kolunuzu omuz kayışından aşağı doğru kaydırın. Her iki omuz askısı da şimdi omuzlarınızın etrafında sabitlenmiş olmalıdır. (39)
- 9 - Sıkamak için omuz ayar kayışlarını aşağı çekin. Boyunluđu dikey olarak yukarı veya aşağı ve yanlara doğru ayarlayın. (40)
- 10 - Omuz ayar kayışlarının fazla uzunluğunu sarın ve elastik halkayı sarılmış kayışın etrafına sararak ortadan kaldırın. (41)
- 11 - Çocuğunuzun bebek taşıyıcısında rahat ve güvenli bir şekilde oturduğundan emin olun. Çocuğunuzun etrafındaki kayışları ayarlayın ve tüm toka ve çıkırtıların sağlam olduğundan emin olun. Çocuğunuzun baş hareketleri için yer bırakın ve çocuğunuzun yüzünü engellerden uzak tutun. (42)

Aksesuarlar

Önlük

- 1 - Baş ve boyun desteğinin aşağı katlandığından ve alt baş ve boyun desteği düğmeleriyle yerine sabitlendiğinden emin olun. (43)
- 2 - Omuz tokası ayarının fazla uzunluğunu omuz tokası askısının cebinde saklayın. (44)
- 3 - Baş ve boyun desteğinin ön tarafını önlüğün ön tarafıyla kapatın ve her iki baş ve boyun desteği düğmesini önlükteki düğme deliklerinden geçirin. (45)
- 4 - Önlüğü baş ve boyun desteğinin üst kenarının üzerine katlayın ve sıkıştırın. (46)
- 5 - Önlüğün her iki yan kenarını omuz tokası kayışının etrafına sarın. Önlüğün arka kenarı omuz kayışı ile omuz toka kayışı arasına kaydırılır. Önlüğün ön kenarı omuz tokası kayışının üzerine yerleştirilir. (47)
- 6 - Cırt cırtlı bandın kenarları takın. Önlüğün düz durduğundan ve bebek taşıyıcısının üst kenarına sabitlendiğinden emin olun. (48)

Kayış Takımı Koruyucuları

- 1 - Baş ve boyun desteğinin düğmelerini açın ve aşağı katlayın. (49)
- 2 - Omuz tokası ayarının fazla uzunluğunu omuz tokası askısının cebinde saklayın. (50)

- 3 - Kayış takımı koruyucusunu omuz kayışı ile omuz tokası kayışı arasına kaydırın. (51)
- 4 - Omuz tokası kayışındaki düğmeyi kayış takımı koruyucusundaki düğme deliğinden kaydırın. (52)
- 5 - Cırt cırtlı bandı takın. Kayış takımı koruyucusunun alt kenarının baş ve boyun desteğinin arkasına yerleştirdiğinden emin olun. (53)
- 6 - Diğer tarafta aynı işlemi tekrarlayın. Her iki kayış takımı koruyucusu da sabitlendiğinde, her iki alt baş ve boyun desteği düğmesini baş ve boyun desteğindeki düğme deliklerine takın. (54)

Güneşlik

- 1 - Baş ve boyun desteğinin yukarıda olduğundan ve üst baş ve boyun desteği düğmeleriyle yerine sabitlendiğinden emin olun. Baş ve boyun desteğinin üst kenarında bulunan cebin çıkırtısını açın. (55)
 - 2 - Güneşliğı güneşlik cebinden dışarı çekin. (56)
 - 3 - Çocuğunuzu korumak için güneşliğı istediğiniz konuma ayarlayın. (57)
 - 4 - Güneşlik kayışının üç çıkırtısını omuz kayışının üç çıkırtına takın. Diğer taraf için aynı işlemi tekrarlayın. (58)
- ! Güneşliğin çocuğunuzun ağzını kapatmadığından veya başının üzerinde çok sıkı durmadığından emin olun.

Rüzgârlık

- ! Gövde desteği olmadan KULLANMAYIN.

- 1 - Gerekğinde taşıyıcının alt kısmındaki cepten rüzgârlığı açın. (59)
- 2 - Baş ve boyun destek düğmesine tutturarak rüzgârlığı takın. (60)

Çıkarılabilir Çanta

Çıkarılabilir çanta bel bandına bağlanabilir veya ayrı olarak kullanılabilir. (61)

Saklama Torbası

CUDL™ deus saklama torbasında saklanabilir. (62)

Temizlik ve Bakım

Yıkama ve kurutma talimatları için taşıyıcı kumaş malzemelerindeki bakım etiketine bakın. Taşıyıcı file çamaşır torbası içinde YIKANMALIDIR.

Kumaşın güneş ışığından solması ve uzun süre kullanıldıktan sonra, normal kullanımda dahi aşınma ve yıpranma göstermesi normaldir.

Güvenliğiniz için sadece orijinal Nuna parçaları kullanın.

Her şeyin düzgün çalışıp çalışmadığını düzenli olarak kontrol edin. Herhangi bir parça yırtılmış, kırılmış veya eksikse, bu ürünü kullanmayı bırakın.

NUNA International B.V. Nuna ve ilgili tüm logolar ticari markalardır

FONTOS! A PUHA HORDOZÓ ÖSSZEÁLLÍTÁSA ÉS HASZNÁLATA ELŐTT OLVASSA EL AZ ÖSSZES UTASÍTÁST. TARTSA MEG AZ UTASÍTÁSOKAT KÉSŐBBI REFERENCIA CÉLJÁBÓL.

Termékinformáció

Modellszám: _____

Gyártás dátuma (dátum): _____

Korlátozott jótállás

Kiváló minőségű termékeinket úgy terveztük, hogy együtt növekedjenek gyermekével és családjával. Mivel megbízunk a termékeinkben, a felszerelést személyre szabott korlátozott garancia védi a vásárlás napjától kezdve. Kérjük, tartsa elérhető helyen a vásárlási bizonylatot, a modellszámot és a gyártási dátumot, amikor felveszi velünk a kapcsolatot.

Garanciális információkhoz látogasson el:
www.nunababy.com
A honlapon kattintson a „Garancia” linkre.

Kapcsolat

Cserealkatrészekért, szervizért vagy további, a garanciára vonatkozó kérdésekért kérjük vegye fel a kapcsolatot a vevőszolgálat szervizszolgálatával

info@nunababy.com

Gyermekkel való használat követelményei

Kérjük, tanulmányozza az alábbi ábrát a megfelelő használat érdekében, hogy a gyermek biztonságban legyen. Négy hordozási mód van. A használati módot a gyermek súlya határozza meg. Megfelel az EN 13209-2:2015 szabványnak

- 1 - **Befelé néző/csecsemő mód**
Felső cipzár
8–15 font (3,5–7 kg) *Születéstől - 4 hónapig*
- 2 - **Befelé néző/Alsó cipzár**
15–30 font (7–13,5 kg) *4+ hónap*
- 3 - **Kifelé néző**
Alsó cipzár
20–30 font (9–13,5 kg) *6+ hónap*
- 4 - **Hátul hordozás**
Alsó cipzár
25–35 font (11–16 kg) *9+ hónap*

FIGYELEM

Minden használat előtt ellenőrizze, hogy a csatok, pántok, hevederek és beállítások biztonságosan rögzítve vannak-e.

Minden használat előtt ellenőrizze, hogy vannak-e szakadt varratok, szakadt pántok vagy szövetek, illetve sérült kötőelemek.

Ne használja tovább a hordozót, ha alkatrészek hiányoznak vagy sérültek.

A gyermeknek ön felé kell néznie, amíg nem tudja egyenesen tartani a fejét.

Biztosítsa a gyermek megfelelő elhelyezését a termékben, beleértve a lábak elhelyezését is.

Győződjön meg róla, hogy a baba lábai az ülésen vannak, és karjai a karnyílásokon keresztül nyúlnak ki.

Rendszeresen ellenőrizze, hogy gyermeke kényelmesen és biztonságosan ül-e a csecsemőhordozóban, különösen, ha háton hordozóként használja.

A leesésből eredő veszélyek elkerülése érdekében gondoskodjon arról, hogy gyermeke biztonságosan helyezkedjen el a hordozóban.

Mindig szorosan tartsa a csecsemőt a megfelelő rögzítésig.

A testtámaszt 8–15 font (3,5–7 kg) súlyú gyermekek esetén kötelező használni, és **CSAK AKKOR** szabad használni, ha a gyermeke befelé néz.

A koraszülöttek, a légzési problémákkal küzdő csecsemők és a 4 hónaposnál fiatalabb csecsemők vannak a legnagyobb fulladásveszélynek kitéve.

Alacsony születési súlyú csecsemők és egészségügyi problémákkal küzdő gyermekek esetében a termék használata előtt kérje ki egészségügyi szakember tanácsát.

A puha hordozó használata során figyelje gyermekét.

Legyen tisztában a háztartási környezet veszélyeivel, pl. hőforrások, forró italok kiömlése.

Óvatosan hajoljon előre vagy oldalra, illetve hajoljon előre vagy oldalra.

Az ön és gyermeke mozgása kedvezőtlenül befolyásolhatja az egyensúlyát.

Ezt a babahordozót úgy tervezték, hogy felnőttek csak gyaloglás, állás vagy ülés közben használhassák.

Ez a babahordozó nem alkalmas sportolás közbeni használatra.

NE használja ezt a puha hordozót, ha pacemakert használ, mivel a mágneses csatok zavarhatják a pacemakert.

SOHA ne használjon puha hordozót, ha az egyensúly vagy a mozgékonyág sérült testmozgás, álmoság vagy egészségügyi állapot miatt.

SOHA ne használjon puha hordozót olyan tevékenységek, például főzés és takarítás közben, amelyek hőforrással vagy vegyi anyagokkal járnak.

SOHA ne viseljen puha hordozót vezetés vagy gépjárműben való utazás közben.

SOHA ne feküdjön le vagy aludjon úgy, hogy a baba a hordozóban van.

Alkatrészlista

Az összeszerelés előtt győződjön meg róla, hogy minden alkatrész rendelkezésre áll. Amennyiben valamelyik alkatrész hiányzik, kérjük vegye fel a kapcsolatot NUNA-val. Az összeszereléshez nincs szükség szerszámokra.

- 1 Oldalsó csat
- 2 Lábnylítás-beállító gomb
- 3 Hordozó hámla
- 4 Vállpánt
- 5 Vízszintes összekötő
- 6 Napellenző patentjai
- 7 Vállállító pánt
- 8 Deréköv állítója
- 9 Deréköv
- 10 Deréköv csatja

Eltávolítható alkatrészek

- 11 Előke (x2)
- 12 Hevedervédők
- 13 Vállcsat
- 14 Vállcsatállító
- 15 Fej- és nyaktámasz gombja
- 16 Napellenző zsebe
- 17 Fej- és nyaktámasz
- 18 Nyári testtámasz
- 19 Téli testtámasz
- 20 Tárolótáska
- 21 Eltávolítható zseb
- 22 Szélvédő

A termék összeállítása

Az alábbi táblázat szerint, a baba súlya alapján pozicionálja a fej- és nyaktámaszt.

! A csecsemő fejét addig kell megtámasztani, amíg a fejét nem tudja jól irányítani (körülbelül 4 hónapos koráig).

- 1- Befelé néző/csecsemő mód Felső cipzár 8–15 font (3,5–7 kg) Születéstől - 4 hónapig
- 2- Befelé néző/Alsó cipzár 15–30 font (7–13,5 kg) 4+ hónap
- 3- Kifelé néző Alsó cipzár 20–30 font (9–13,5 kg) 6+ hónap
- 4- Hátral hordozás Alsó cipzár 25–35 font (11–16 kg) 9+ hónap

Ergonomikus gyermekelhelyezés

Csípőkímélő

A csípő egészségét biztosító babahordozáshoz a baba combjait a csípőtől a térdízületig kell megtámasztani. Ez az ergonomikus „M” alakú ülés csökkenti a csípőízületre ható erőket. Soha ne kényszerítse a baba lábait olyan helyzetbe, amelyet nem könnyű elérni.

Gerinc kímélő

A gerinc egészségét szolgáló babahordozáshoz megfelelő alátámasztásra van szükség. Hagyni kell, hogy a baba gerince természetes módon „C” alakot alakítson ki. Soha ne kényszerítse a babát olyan helyzetbe, amelyet nem könnyű elérni.

A termék használata

- 1- Nyissa ki a derékövet. (1)
- 2- Győződjön meg róla, hogy mind a váll-, mind az oldalcsatok csatlakoztatva vannak (zölddel bekarikázva) (2)
- 3- Úgy, hogy a hordozót maga előtt tartja, csúsztassa át a karjait a vállpántokon. (3)
- 4- Húzza a hordozót a feje fölé. (4)
- 5- Győződjön meg róla, hogy a vízszintes összekötő csatlakozik (kékkel bekarikázva). A kényelmes illeszkedés érdekében állítsa be a vízszintes összekötő magasságát és szélességét függőlegesen és oldalirányban. A vízszintes összekötőnek a lapockák között kell nyugodnia. (5)
- 6- Rögzítse a derékövet a háta mögött úgy, hogy a derékcsatot szorosan rögzíti a helyén. (6)
- 7- A deréköv állításához húzza meg a hevedert a szorításhoz, vagy húzza meg a derékövállítót a lazításhoz (7).

A hordozó levételéhez végezze el a fenti lépéseket fordított sorrendben.

! NE vegye le a hordozót, ha a gyermeke benne van.

A csecsemőhordozó kinyitása

- 1- Oldja ki mindkét vállcsatot. (8)-1
- 2- Oldja ki mindkét oldalsó csatot. (8)-2
- 3- A hordozó nyitva van. (9)
- 4- Ha gyermeke súlya meghaladja a 15 fontot (7 kg-ot), a lábnylítások beállítására nincs szükség. Csúsztassa ki a lábnylítás-beállító gombot a vállpánton lévő gombnyílásból az oldalsó csat közelében. (10)

! A lábnylítás-beállítót használni KELL 15 font (7 kg) súlynál kisebb súlyú gyermekek esetén a lábnylítás méretének csökkentésére, hogy elkerülje a kicsúszást, ugyanakkor a gyermek lábának becsípődését vagy kidörzsölését is.

Mágneses csatjelzők

5- Amikor a gyermek rögzítésének lépéseit követi, rögzítse mind a négy mágneses csatot úgy, hogy azokat a csat jelzőkhöz helyezi (☺). A csatnak be kell kattannia az emelt jelzőfelületre. (11)

A téli/nyári testtámasz cseréje

A CUDL deux két testtámasz-opcióval rendelkezik. A nyári testtámasz van felszerelve, a téli testtámasz külön van csomagolva.

- 1- A testtámasz kicseréléséhez oldja ki mindkét vállcsatot, és csomagolja ki a testtámaszt (ha be van csomagolva). (12)
- 2- Nyissa ki a cipzárat a használt testtámasz eltávolításához. (13)
- 3- Cipzárassa a testtámaszt a kívánt cipzárpozícióba
 - a Felső cipzár (csecsemő mód) (14)-1 CSAK befelé néző 8–15 font (3,5–7 kg), illetve születés és 4 hónap között
 - b Alsó cipzár (14)-2 Befelé néző 15–30 font (7–13,5 kg) és 4+ hónap Kifelé néző 20–30 font (9–13,5 kg) és 6+ hónap Hátral hordozás 25–35 font (11–16 kg) és 9+ hónap
- 4- Rögzítse mind a vállcsatokat, mind az oldalsó csatokat (zölden bekarikázva). (15)

A testtámasz magasságának állítása

- 1- A testtámaszt a felső cipzárral kombinálva kell használni, ha a gyermek 15 fontnál (7 kg-nál) kisebb testsúlyú. (16)
- 2- Ha a baba 15 fontnál (7 kg-nál) nagyobb testsúlyú, a testtámasz az alsó cipzárral kombinálható. (17)

Fej- és nyaktámasz

- 1- 8–15 font (3,5–7 kg) súlyú gyermek esetén rögzítse a fej- és nyaktámaszt úgy, hogy felfelé álljon, és megtartsa a gyermek fejét és nyakát. Csatlakoztassa a fej- és nyaktámaszt a felső fej- és nyaktámaszgombokhoz. Csak akkor hajtsa le a fej- és nyaktámaszt, ha a gyermek képes egyenesen a megtartani a fejét (kb. 4 hónapos korban). (18)
- 2- A lehajtáshoz gombolja ki a felső fej- és nyaktámaszgombokat a fej- és nyaktámaszon lévő gombnyílásokba. (19)
- 3- Hajtsa le a fej- és nyaktámaszt. (20)
- 4- Gombolja be az alsó fej- és nyaktámaszgombokat a fej- és nyaktámaszon lévő gombnyílásokba. (21)
- 5- Győződjön meg róla, hogy gyermeke kényelmesen és biztonságosan ül a hordozóban. Állítsa be a hámszíjakat a gyermeke körül, és ellenőrizze, hogy minden csat és pánt biztonságosan rögzül-e. Hagyjon helyet a gyermek fejmozgásának, és tartsa a gyermek arcát akadályoktól mentesen. (22)

Befelé néző

- 1- Felső cipzár (csecsemő mód) 8–15 font (3,5–7 kg) Születéstől - 4 hónapig
- 2- Alsó cipzár 15–30 font (7–13,5 kg) 4+ hónap

A gyermek rögzítése

! Javasoljuk, hogy üljön le, miközben gyermekét a hordozóban rögzíti, mivel ez biztonságosabb.

- 1- Kezdje teljesen nyitott hordozóval (és mindenképpen csecsemő móddal, ha a gyermek súlya kevesebb mint 15 font [7 kg]). (23)
- 2- Csatlakoztassa az egyik oldalsó csatot oda, ahol a csatjelzőt látja (☺). (24)
- 3- Az egyik kezével fogja a gyermekét biztonságosan a mellkasához, a másik kezével pedig emelje fel a hordozó elejét. (25) Vezesse a gyermek lábát lefelé, és az ülés és a becsatolt oldalsó csat közötti nyíláson keresztül.
- 4- Az egyik kezével tartsa a hordozót és a gyermekét az ön testéhez, a másik kezével pedig rögzítse a másik oldalsó csatot, ahol a csatjelző látható (☺). (26)
- 5- Tartsa gyermekét a hordozóban egy kézzel, rögzítse a vállcsatokat egyesével oda, ahol látja a csat jelzőket (☺). (27)
- 6- Gyengéden húzza lefelé mindkét vállcsatot a szorosság beállításához. (28)
- 7- Állítsa be a vállpántokat úgy, hogy óvatosan egyenlő mértékben kihúzza a vállhám állítóit ön előtt. (29)
- 8- Győződjön meg róla, hogy gyermeke kényelmesen és biztonságosan ül a hordozóban. Állítsa be a hámszíjakat a gyermeke körül, és ellenőrizze, hogy minden csat és pánt biztonságosan rögzül-e. Hagyjon helyet a gyermek fejmozgásának, és tartsa a gyermek arcát akadályoktól mentesen. (30)

! A gyermeknek önhöz közel kell lennie, és magasan az ön testén.

! A gyermeke arca mindig maradjon látható az ön számára.

Kifelé néző

- 1- Kifelé néző Alsó cipzár 20–30 font (9–13,5 kg) 6+ hónap
- ! Ha a testtámasz felső cipzár (csecsemő mód) helyzetben van, mozgassa alsó cipzár helyzetbe. (14)-2
- 1- Hajtsa le a fej- és nyaktámaszt, hogy a gyermeke arca a hordozó felső széle felett legyen. A hordozó most már készen áll arra, hogy rögzítse gyermekét. (31)
- Kövesse ugyanazokat a lépéseket a rögzítéshez, mint befelé néző módban, csak a gyermeke nézzen kifelé.

Hátul hordozás

- 1 - **Hátul hordozás**
Alsó cipzár
25–35 font (11–16 kg) 9+ hónap

Hátul hordozás

- ! Ha a testtámasz felső cipzár (csecsemő mód) helyzetben van, mozgassa alsó cipzár helyzetbe (14)-2.
- ! Javasoljuk, hogy ezt a módszert néhányzor anélkül gyakorolja, hogy a gyermeke a hordozóban lenne, mielőtt megpróbálná a gyermekével.
- ! A gyermek **SOHA NE** nézzen kifelé (nem ön felé) a hátul hordozás módban.
- 1 - Amikor a gyermeke befelé néz a hordozóban, lazítsa meg mindkét vállhám-állítót (**NE csatolja ki**). (32)
- 2 - Csúsztassa ki a jobb karját a jobb vállpántból, miközben a bal karjával átöleli a gyermeket. (33)
- 3 - Csúsztassa a bal karját az oldalsó vállállító pánt alá az egyik oldalon, miközben a jobb karjával átöleli a gyermeket. (34)
- 4 - A gyermekét a jobb karjával átölelve vezesse a gyermekét a bal karját használva a jobb csípőjéhez. (35)
- 5 - Úgy, hogy a gyermekét még mindig tartja, fogja meg a vállhámszíjat a bal kezével, és húzza le a vállán. (36)
- 6 - Kissé dőljön előre, és mozgassa a gyermeket a hátára. (37)
- 7 - Csúsztassa fel a bal karját az oldalsó vállállító pánton át, miközben a jobb karjával tartja a gyermeket a háta mögött. (38)
- 8 - Csúsztassa ki a jobb karját a jobb vállpánton át, miközben a bal karjával átöleli a gyermeket. Most már mindkét vállpántnak biztonságosan a válla körül kell lennie. (39)
- 9 - Húzza le a vállállító pántokat a megszorításhoz. Állítsa be a vízszintes összekötőt függőlegesen és oldalirányban felfelé vagy lefelé. (40)
- 10 - Tekerje fel a vállszabályozó pántok felesleges hosszát, és a rugalmas hurok segítségével tekerje körbe a feltekert pántot, hogy ne legyen útban. (41)
- 11 - Győződjön meg róla, hogy gyermeke kényelmesen és biztonságosan ül a hordozóban. Állítsa be a hámszíjakat a gyermeke körül, és ellenőrizze, hogy minden csat és pánt biztonságosan rögzül-e. Hagyjon helyet a gyermek fejmozgásának, és tartsa a gyermek arcát akadályoktól mentesen. (42)

Tartozékok

Előke

- 1 - Győződjön meg róla, hogy a fej- és nyaktámasz le van hajtva, és rögzítve van a helyén az alsó fej- és nyaktámaszgombokkal. (43)
- 2 - Tegye a vállcsatállító maradék hosszát a vállcsatpánton lévő zsebbe. (44)

- 3 - Fedje le a fej- és nyaktámasz elejét az előke elejével, és csúsztassa át mindkét fej- és nyaktámaszgombot az előke gombnyílásain. (45)
- 4 - Hajtsa át az előkét a fej- és nyaktámasz felső szélén. (46)
- 5 - Csavarja a vállcsatpánt köré az előke mindkét oldalsó szélét. Az előke hátsó széle a vállpánt és a vállpánt csatja közé csúsztatható. Az előke első széle a vállpánt csatja fölé teríthető. (47)
- 6 - Csatlakoztassa a tépőzár oldalait. Győződjön meg róla, hogy az előke laposan fekszik, és a hordozó felső széléhez van rögzítve. (48)

Hevedervédők

- 1 - Gombolja ki a fej- és nyaktámaszt, majd hajtsa le. (49)
- 2 - Tegye a vállcsatállító maradék hosszát a vállcsatpánton lévő zsebbe. (50)
- 3 - Csúsztassa a hevedervédőt a vállpánt és a vállcsatpánt közé. (51)
- 4 - Csúsztassa a vállcsatpánton lévő gombot a hevedervédőn lévő gomblyukon. (52)
- 5 - Csatlakoztassa a tépőzárát. Győződjön meg róla, hogy a hevedervédő alsó széle be van hajtva a fej- és nyaktámasz mögé. (53)
- 6 - Ismételje meg ezt a másik oldalon is. Ha mindkét hevedervédő rögzítve van, gombolja be mindkét alsó fej- és nyaktámaszgombot a fej- és nyaktámaszon lévő gombnyílásokba. (54)

Napellenző

- 1 - Győződjön meg róla, hogy a fej- és nyaktámasz fent van, és rögzítve van a helyén a felső fej- és nyaktámaszgombokkal. Nyissa ki a fej- és nyaktámasz felső szélén található zseben lévő patentot. (55)
- 2 - Húzza ki a napellenzőt a napellenzőzsebből. (56)
- 3 - Állítsa be a napellenzőt a kívánt helyzetbe, hogy árnyékolja a gyermekét. (57)
- 4 - Csatlakoztassa a napellenző szíján lévő három patentot a vállpánton lévő három patentre. Ismételje meg a másik oldalon. (58)
- ! Győződjön meg róla, hogy a napellenző nem takarja el a gyermek száját, és nincs túl szorosan a feje fölött.

Szélvédő

- ! NE használja a testtámasz nélkül.
- 1 - Szükség esetén tekerje ki a szélvédőt a hordozó alján lévő zsebből. (59)
- 2 - Csatlakoztassa a szélvédőt úgy, hogy a fej- és nyaktámaszgombhoz rögzíti. (60)

Eltávolítható zseb

Az eltávolítható zseb a derékövhöz köthető, vagy külön is használható. (61)

Tárolótáska

A CUDL™ deux tárolható a tárolótáskában. (62)

Tisztítás és karbantartás

Olvassa el a textil részekre helyezett karbantartási címkéket a mosási és szárítási utasításokért. A hordozót mosózsákban **KELL** mosni.

Normális, hogy a szövet elszíneződik a napsütéstől, és hosszú idejű használat után használati nyomok látszódnak rajta, normál használat estén is.

Biztonsági okokból csak eredeti Nuna cserealkatrészeket használjon.

Rendszeresen ellenőrizze, hogy minden megfelelően működik. Ha van olyan része, ami eltörött, elhasználódott vagy hiányzik, ne használja tovább a terméket.

اقرأ جميع التعليمات قبل تجميع

الحمالة اللينة واستخدامها.

احتفظ بالتعليمات للرجوع إليها مستقبلاً.

معلومات عن المنتج

رقم الطراز:

تاريخ التصنيع:

الضمان المحدود

لقد صممنا منتجات عالية الجودة إيماناً منا أنها ستمضي عمراً مع طفلك وعائلتك. ولأننا ندعم منتجاتنا، تمت تغطية كل منها بضمان يبدأ من اليوم الذي تم شراؤها فيه؛ لذا يرجى أن يكون لديك إثبات الشراء ورقم الطراز وتاريخ التصنيع عند الاتصال بنا.

لمزيد من المعلومات عن الضمان يرجى زيارة الموقع:

www.nunababy.com

انقر فوق رابط "الضمان" في الصفحة الرئيسية.

جهات الاتصال

لتوجيه استفسارات حول قطع الغيار أو الخدمة أو الضمان الإضافي يرجى الاتصال بمركز خدمة العملاء.

info@nunababy.com

متطلبات الاستخدام المتعلقة بالأطفال

يرجى الرجوع إلى الجدول أدناه للاطلاع على كيفية الاستخدام السليم لضمان سلامة طفلك. توجد أربعة أوضاع للحمل. يُحدد الوضع المطلوب استخدامه حسب وزن الطفل.

يتوافق مع EN ۱۳۲۰۹-۲:۲۰۱۵

- ۱ - وضع المواجهة للداخل/وضع الرضيع
السحاب العلوي
۷-۳,۵ كجم (۸-۱ رطلاً) الميلاد - ۴ أشهر
- ۲ - المواجهة للداخل/السحاب السفلي
۱۳,۵-۱۱ كجم (۱۵-۳ رطلاً) ۴ + أشهر
- ۳ - الحمل على الظهر
السحاب السفلي
۱۱-۱۶ كجم (۲۵-۳ رطلاً) ۹ + أشهر
- ۴ - المواجهة للخارج
السحاب السفلي
۱۳,۵-۱۱ كجم (۲۰-۳ رطلاً) ۶ + أشهر

⚠ تحذيرات

تحقق للتأكد من إحكام تثبيت جميع الأربازيم والكابسات والأحزمة وأدوات الضبط قبل كل مرة استخدام. تحقق بحثاً عن أي غرز خياطة مفتوحة أو أشرطة أو أقمشة ممزقة أو قطع تثبيت تالفة قبل كل مرة استخدام.

توقف عن استخدام الحمالة في حالة فقدان أي أجزاء أو تلفها.

يجب أن يكون الطفل مواجهاً لك حتى يستطيع إبقاء رأسه لأعلى.

تأكد من وضع الطفل بشكل سليم في المنتج، بما في ذلك وضع ساقيه.

تأكد من انفراج ساق الرضيع على المقعد وتمدد ذراعيه عبر فتحتي الذراعين.

تحقق بانتظام من جلوس الطفل بشكل مريح وآمن في حمالة الرضيع، وبخاصة عند استخدامها كحمالة على الظهر.

لمنع حدوث أخطار بسبب السقوط، تأكد من إحكام وضع الطفل في الحمالة.

احمل الرضيع بحيث يكون ملاصقاً لك دائماً إلى أن يتم تثبيته بشكل سليم.

يجب استخدام مسند الجسم للأطفال الذين تتراوح أوزانهم بين ۳,۵ و ۷ كجم (۸ و ۱ رطلاً) وينبغي استخدامه فقط عندما يكون الطفل في وضع المواجهة للداخل.

الرضع المبتسرون والرضع الذين يعانون من مشاكل في التنفس والرضع الذين يقل سنهم عن ۴ أشهر هم الأكثر عرضة لخطر الخنق.

بالنسبة إلى الرضع المولودين بوزن أقل من المعتاد والأطفال الذين يعانون من حالات طبية، يجب استشارة اختصاصي رعاية صحية قبل استخدام المنتج.

يجب مراقبة الطفل عند استخدام الحمالة اللينة.

تنبه إلى مصادر الخطر في البيئة المنزلية، مثل مصادر الحرارة وانسكاب المشروبات الساخنة.

توخّ العناية عند الانثناء أو الانحناء للأمام أو على الجانبين.

قد يتأثر توازنك سلبيًا بفعل حركتك وحركة طفلك.

صُممت حمالة الرضيع هذه للاستخدام من قبل أشخاص بالغين أثناء السير أو الوقوف أو الجلوس فقط.

حمالة الرضيع هذه غير مناسبة للاستخدام أثناء الأنشطة الرياضية.

لا تستخدم هذه الحماله اللينة إذا كنت تستخدم ناظمة قلبية؛ إذ قد تتداخل الأبازييم المغناطيسية مع الناظمة القلبية.

لا تستخدم أبدًا حمالة لينة عند ضعف القدرة على التوازن أو الحركة بسبب تمرين رياضي أو دوخة أو حالات طبية.

لا تستخدم أبدًا حمالة لينة أثناء الانشغال بأنشطة: كأعمال طهي أو تنظيف تتضمن مصادر حرارة أو تعرضًا لمواد كيميائية.

لا ترتدِ أبدًا حمالة لينة أثناء القيادة أو الركوب في مركبة تعمل بمحرك.

لا تستلقِ أرضًا ولا تنم أبدًا عندما يكون هناك رضيع في حمالة الرضيع.

قائمة الأجزاء

تأكد من توفر جميع الأجزاء قبل التجميع. وفي حالة فقد أحد الأجزاء يرجى الاتصال بشركة Nuna، لا داعٍ لاستخدام أية أدوات للتجميع.

- ١ إيزيم جانبي
- ٢ زر ضبط فتحة ساق
- ٣ مجموعة أحزمة الحماله
- ٤ حزام كتف
- ٥ مقرن
- ٦ كابسات المظلة
- ٧ شريط ضبط حزام الكتف
- ٨ ضابط طوق الخصر
- ٩ طوق الخصر
- ١٠ إيزيم طوق الخصر

الأجزاء القابلة للفك

- ١١ الصدرية (عدد ٢)
- ١٢ غطاء مجموعتي الأحزمة
- ١٣ إيزيم حزام الكتف
- ١٤ ضبط إيزيم حزام الكتف
- ١٥ زر مسند الرأس والرقبة
- ١٦ جيب المظلة
- ١٧ مسند الرأس والرقبة
- ١٨ مسند الجسم الصيفي
- ١٩ مسند الجسم الشتوي
- ٢٠ حقيبة التخزين
- ٢١ الجراب القابل للإزالة
- ٢٢ غطاء الرياح

إعداد المنتج

وفقًا للرسم التخطيطي أدناه، ضع مسند الرأس والرقبة حسب وزن الرضيع.

! يجب مساعدة الرضيع على تثبيت رأسه حتى يتمكن من التحكم في ذلك بمفرده (السن ٤ شهور تقريبًا).

١ - وضع المواجهة للداخل/وضع الرضيع

السحاب العلوي
٣,٥-٧ كجم (٨-١٥ رطلاً) الميلاد - ٤ أشهر

٢ - المواجهة للخارج

السحاب السفلي
١٣,٥-٧ كجم (١٥-٣٠ رطلاً) ٤ + أشهر

٣ - المواجهة للخارج

السحاب السفلي
٩-١٣,٥ كجم (٢٠-٣٠ رطلاً) ٦ + أشهر

٤ - الحمل على الظهر

السحاب السفلي
١١-١٦ كجم (٢٥-٣٥ رطلاً) ٩ + أشهر

وضع الطفل في وضعية مريحة

الورك الصحية

لكي تكون ملابس الرضع صحية يجب دعم الفخذين من مفصل الورك إلى مفصل الركبة. يقلل هذا المقعد المريح والذي على شكل "M" من التحميل بقوة على مفصل الورك. يمنع وضع ساقَي الرضيع في موضع يصعب تحقيقه.

العمود الفقري الصحي

لكي تكون ملابس الرضع صحية لابد أن تدعم العمود الفقري. يجب أن يُسمح للعمود الفقري للطفل بتكوين حرف "C" بشكل طبيعي. يمنع منعًا باتًا وضع الرضيع في موضع يصعب تحقيقه. استخدام المنتج

- ١ - افتح طوق الخصر. (١)
 - ٢ - تأكد من توصيل كلٍّ من إيزيمات أحزمة الكتف وإيزيمات الأحزمة الجانبية (محاطة بدوائر **خضراء**). (٢)
 - ٣ - بينما تمسك الحماله أمامك، مرر ذراعك عبر حزامي الكتفين. (٣)
 - ٤ - ارتد الحماله من فوق رأسك. (٤)
 - ٥ - تأكد من توصيل المقرن (محاظ بدائرة زرقاء). اضبط طول المقرن وعرضه رأسياً وعلى الجانبين للوصول إلى المقاس المريح. ينبغي أن يستقر المقرن بين لوحَي (عظمتي) كتفيك. (٥)
 - ٦ - ثبت طوق الخصر خلف ظهرك، وعشّق إيزيم الخصر لتثبيت الطوق بإحكام في مكانه. (٦)
 - ٧ - لضبط طوق الخصر، اسحب الشريط للشد، أو اسحب ضابط طوق الخصر للإرخاء (٧).
- لخلع الحماله، أجر الخطوات أعلاه بترتيب عكسي.
- !** لا تخلع الحماله بينما يوجد طفلك فيها.

فتح حمالة الرضيع

- ١ - افتح إيزيمي حزامي الكتفين. (٨-١)
 - ٢ - افتح إيزيمي حزامي الجانبين. (٨-٢)
 - ٣ - تنفّث الحماله عندئذٍ. (٩)
 - ٤ - إذا كان وزن الطفل أكبر من ٧ كجم (١٥ رطلاً)، فلا يلزم استخدام زري ضبط فتحتي الساقين. مرر زر ضبط فتحة الساق خارج عروة الزر في حزام الكتف بالقرب من الإيزيم الجانبي. (١٠)
- !** يجب استخدام زري ضبط فتحتي الساقين للأطفال الذين تقل أوزانهم عن ٧ كجم (١٥ رطلاً) لتصغير حجم فتحة الساق ومنع الانزلاق بدون قرص ساق الطفل أو فركها.

مؤشرات الإيزيمات المغناطيسية

- ٥ - عند اتباع خطوات إحكام تثبيت الطفل، احكم تثبيت جميع الأبازييم المغناطيسية الأربعة من خلال تركيبها حيثما ترى مؤشرات الأبازييم (●). ويجب أن تسمع صوت استقرار الإيزيم في مكانه في منطقة المؤشر المرتفعة. (١١)

استخدام مسند الجسم الشتوي/الصيفي أو استبداله

يأتي برفقة CUDL deux مسندان لدعم الجسم يمكن الاختيار بينهما. يأتي مسند الجسم الصيفي مثبتًا بينما يأتي مسند الجسم الشتوي منفصلاً.

- ١ - لتبديل مسند الجسم، افتح إيزيمي حزامي الكتفين وأخرج مسند الجسم (إذا كان مخزونًا). (١٢)
- ٢ - افتح الزمام المنزلق (السوستة) لإزالة مسند الجسم المستخدم حاليًا. (١٣)

٣ - ثبت مسند الجسم بالسَّخَاب إلى الموضع المطلوب

١ السَّخَاب العلوي (وضع الرضيع) (١٤)-١

٣,٥-٧ كجم (٨-١٥ رطلاً) ومن الميلاد إلى ٤ أشهر

٢ السَّخَاب السفلي (١٤)-٢

المواجهة للداخل ٧-١٣,٥ كجم (١٥-٣٠ رطلاً) +٤ أشهر
المواجهة للخارج ٩-١٣,٥ كجم (٢٠-٣٠ رطلاً) +٦ أشهر
الحمل على الظهر ١١-١٦ كجم (٢٥-٣٥ رطلاً) +٩ أشهر

٣ - ثبت كلاً من إيزيمي حزامي الكتفين وإيزيمي الحزامين الجانبيين (محاطة بدوائر **خضراء**). (١٥)

ضبط ارتفاع مسند الجسم

١ - يجب تجميع مسند الجسم بالسَّخَاب العلوي إذا كان وزن الطفل أقل من ٧ كجم (١٥ رطلاً). (١٦)

٢ - عندما يزيد وزن الطفل عن ٧ كجم (١٥ رطلاً)، يمكن تجميع مسند الجسم بالسَّخَاب السفلي. (١٧)

مسند الرأس والرقبة

١ - ثبت مسند الرأس والرقبة للأطفال الذين تتراوح أوزانهم بين ٣,٥ و ٧ كجم (٨ و ١٥ رطلاً) بحيث يكون مسند الرأس والرقبة مرفوعاً لأعلى وداعماً لرأس الطفل ورقبته. ثبت مسند الرأس والرقبة بزرّي مسند الرأس والرقبة العلويين. تجنب طي مسند الرأس والرقبة لأسفل ما لم يتمكن الطفل من إبقاء رأسه في وضعية قائمة (٤ أشهر تقريباً). (١٨)

٢ - لطلي لأسفل، مرر كلا زري مسند الرأس والرقبة العلويين خارج عروتيهما في مسند الرأس والرقبة. (١٩)

٣ - قم بطي مسند الرأس والرقبة لأسفل. (٢٠)

٤ - ثبت كلا زري مسند الرأس والرقبة السفليين داخل عروتيهما في مسند الرأس والرقبة. (٢١)

٥ - تأكد من جلوس الطفل بشكل مريح وآمن في الحماله. اضبط الأحزمة حول الطفل، وتحقق من إحكام تثبيت جميع الأربازيم والكابسات. اترك حيزاً لتحرك رأس الطفل وأبق وجهه حر الحركة بعيداً عن أي عوائق. (٢٢)

المواجهة للداخل

١ السَّخَاب السفلي

٣,٥-٧ كجم (٨-٣٠ رطلاً) +٤ أشهر

٢ السَّخَاب العلوي (وضع الرضيع)

٣,٥-٧ كجم (٨-١٥ رطلاً) الميلاد - ٤ أشهر

إحكام تثبيت الطفل

! نصح بالجلوس أثناء إحكام تثبيت الطفل في الحماله، فذلك يحسّن التحكم والسيطرة.

١ - ابدأ بفتح الحماله بالكامل (والتأكد من استخدام وضع الرضيع إذا كان وزن الطفل أقل من ٧ كجم ١٥ رطلاً). (٢٣)

٢ - ركب إيزيمًا جانبيًا واحدًا حينما ترى مؤشر الإيزيم ٥). (٢٤)

٣ - احمل الطفل بإحكام على صدرك بيد واحدة واستخدام الأخرى لرفع الجانب الأمامي للحماله. (٢٥) مرر ساق الطفل لأسفل وعبر الفتحة بين المقعد والإيزيم الجانبي المثبت.

٤ - استخدم يداً واحدة لحمل الحماله والطفل ودعمهما بجسمك، واستخدم اليد الأخرى لإحكام تثبيت الإيزيم الجانبي الآخر حينما ترى مؤشر الإيزيم ٥). (٢٦)

٥ - بينما تحمل الطفل في الحماله بيد واحدة، أحكم تثبيت أربازيم أحزمة الكتف واحداً تلو الآخر حينما ترى مؤشرات الأربازيم ٥). (٢٧)

٦ - اسحب لأسفل برفق كلاً من شريطي ضبط إيزيمي حزامي الكتفين لضبط المقاس. (٢٨)

٧ - اضبط شريطي ضبط حزامي الكتفين من خلال سحب كلا شريطي الضبط بالتساوي للخارج أمامك. (٢٩)

٨ - تأكد من جلوس الطفل بشكل مريح وآمن في الحماله. اضبط الأحزمة حول الطفل، وتتحقق من إحكام تثبيت جميع الأربازيم والكابسات. اترك حيزاً لتحرك رأس الطفل وأبق وجهه حر الحركة بعيداً عن أي عوائق. (٣٠)

! ينبغي وضع الطفل ملاصقاً لك وفي موضع مرتفع على جسمك.

! يجب أن يكون وجه الطفل مرتباً لك في جميع الأوقات.

المواجهة للخارج

١ المواجهة للخارج

السخاب السفلي

٩-١٣,٥ كجم (٢٠-٣٠ رطلاً) +٦ أشهر

! إذا كان مسند الجسم في موضع السَّخَاب العلوي (وضع الرضيع)، فافتح إلى موضع السَّخَاب السفلي (١٤)-٢.

١ - قم بطي مسند الرأس والرقبة لأسفل بحيث يكون وجه الطفل فوق الحافة العلوية للحماله. الحماله جاهزة الآن لإحكام تثبيت الطفل. (٣١)

اتبع الخطوات نفسها لإحكام التثبيت في وضع المواجهة للداخل ، لكن مع توجيه الطفل للخارج.

الحمل على الظهر

١ الحمل على الظهر

السخاب السفلي

١١-١٦ كجم (٢٥-٣٥ رطلاً) +٩ أشهر

الحمل على الظهر

! إذا كان مسند الجسم في موضع السَّخَاب العلوي (وضع الرضيع)، فانقله إلى موضع السَّخَاب السفلي (١٤)-٢.

! ننصح بالتدريب بضع مرات على هذه الطريقة بدون وجود طفل في الحماله قبل محاولة استخدامها والطفل داخلها.

! يُنصح منعاً باتاً توجيه الطفل للخارج (غير مواجه لك) في وضع الحمل على الظهر.

١ - بينما يكون الرضيع مواجهاً لك وهو داخل الحماله، أرخ كلاً من شريطي ضبط حزامي الكتفين **(لا تفكهما)**. (٣٢)

٢ - مرر ذراعك اليمنى خارج شريط ضبط حزام الكتف الأيمن بينما تحتضن الطفل بذراعك اليسرى. (٣٣)

٣ - مرر ذراعك اليسرى أسفل شريط ضبط حزام الكتف في الجانب بينما تحتضن الطفل بذراعك اليمنى. (٣٤)

٤ - احتضن الطفل بذراعك اليمنى، ومرر الطفل إلى وركك اليمنى باستخدام ذراعك اليسرى. (٣٥)

٥ - بينما تستمر في سند الطفل، أمسك شريط ضبط حزام الكتف بيدك اليسرى واسحبه لأسفل فوق كتفك. (٣٦)

٦ - مل قليلاً للأمام وانقل الطفل إلى ظهورك. (٣٧)

٧ - مرر ذراعك اليسرى لأعلى عبر شريط ضبط حزام الكتف في الجانب بينما تحتضن الطفل بذراعك اليمنى خلف ظهرك. (٣٨)

٨ - مرر ذراعك اليمنى لأسفل عبر شريط ضبط حزام الكتف بينما تحتضن الطفل بذراعك اليسرى. من المفترض أن يكون كلا شريطي ضبط حزامي الكتفين محكمي التثبيت الآن حول كتفك. (٣٩)

٩ - اسحب لأسفل شريطي ضبط حزامي الكتف لإحكام الربط. اضبط المقرن لأعلى أو لأسفل رأسياً ومن جانب إلى آخر. (٤٠)

١٠ -لف لأعلى الطول الزائد لشريطي ضبط حزامي الكتفين واستخدم العروة المرنة لإحاطة الشريط الملفوف لأعلى من أجل تخزينه في موضع بعيد لا يعيق الاستخدام. (٤١)

١١ -تأكد من جلوس الطفل بشكل مريح وآمن في الحماله. اضبط الأحزمة حول الطفل، وتحقق من إحكام تثبيت جميع الأربازيم والكابسات. اترك حيزاً لتحرك رأس الطفل وأبق وجهه حر الحركة بعيداً عن أي عوائق. (٤٢)

الملحقات

الصدرية

١ - تأكد من طي مسند الرأس والرقبة لأسفل وإحكام تثبيتها في مكانه باستخدام زري مسند الرأس والرقبة السفليين. (٤٣)

٢ - خزن الطول الزائد لشريط ضبط إيزيم حزام الكتف في الجيب الموجود بحزام الكتف. (٤٤)

٣ - قم بتغطية مقدمة مسند الرأس والرقبة بالجزء الأمامي للصدرية ومرر كلاً من زري مسند الرأس والرقبة عبر عروتيهما في الصدرية. (٤٥)

٤ - قم بطي الصدرية ودسها فوق الحافة العلوية لمسند الرأس والرقبة. (٤٦)

٥ - لف كلتا الحافتين الجانبيتين للصدرية حول شريط إيزيم حزام الكتف. تنزلق الحافة الخلفية للصدرية بين حزام الكتف وشريط إيزيم حزام الكتف. تنبسط الحافة الأمامية للصدرية فوق شريط إيزيم حزام الكتف. (٤٧)

٦ - ثبتت جوانب الشريط اللاصق. تأكد من وضع الصدرية بشكل مسطح ومن إحكام تثبيتها في الحافة العلوية لحماله الرضيع. (٤٨)

غطاء مجموعتي الأحزمة

١ - فك أزرار مسند الرأس والرقبة وقم بطيه لأسفل. (٤٩)

٢ - خزن الطول الزائد لشريط ضبط إيزيم حزام الكتف في الجيب الموجود بحزام الكتف. (٥٠)

٣ - مرر غطاء مجموعة الأحزمة بين حزام الكتف وشريط إيزيم حزام الكتف. (٥١)

٤ - مرر الزر في شريط إيزيم حزام الكتف عبر عروة الزر في غطاء مجموعة الأحزمة. (٥٢)

٥ - ثبت الشريط اللاصق. تأكد من دس الحافة السفلية لغطاء مجموعة الأحزمة خلف مسند الرأس والرقبة. (٥٣)

٦ - كرر الإجراء نفسه في الجانب الآخر. عندما يكون كلا غطائي مجموعتي الأحزمة محكمي التثبيت، ثبت كلا زري مسند الرأس والرقبة السفليين داخل عروتيهما في مسند الرأس والرقبة. (٥٤)

المظلة

١ - تأكد من رفع مسند الرأس والرقبة في وضعية قائمة وإحكام تثبيتها في مكانه باستخدام زري مسند الرأس والرقبة العلويين. افتح الكابسة في الجيب الموجود بالحافة العلوية لمسند الرأس والرقبة. (٥٥)

٢ - اسحب المظلة خارج جيبيها. (٥٦)

٣ - اضبط المظلة إلى الموضع المطلوب لتظليل الطفل. (٥٧)

٤ - ثبتت الكابسات الثلاثة في حزام المظلة بمكابسها في حزام الكتف. كرر الإجراء نفسه في الجانب الآخر. (٥٨)

! تأكد من أن المظلة لا تغطي فم الطفل أو عدم وضعها بشكل اضيق مما ينبغي فوق رأسه.

غطاء الرياح

! ممنوع الاستخدام بدون مسند الجسم.

١ - أخرج غطاء الرياح من الجيب في الجزء السفلي من الحماله عند الحاجة. (٥٩)

٢ - ركب غطاء الرياح من خلال تثبيتها في زر مسند الرأس والرقبة. (٦٠)

الجراب القابل للإزالة

يمكن تثبيت الجراب القابل للإزالة في طوق الخصر أو استخدامه بشكل منفصل. (٦١)

حقيبة التخزين

يمكن تخزين CUDL™ deux في حقيبة التخزين. (٦٢)

التنظيف والصيانة

راجع ملصق العناية المثبت في قمائش الحماله للحصول على تعليمات الغسيل والتجفيف. **يجب** غسل الحماله داخل كيس غسيل شبكي.

من الطبيعي بهتان لون القماش نتيجة تعرضه لأشعة الشمس وظهور علامات البلى عليه بعد استخدامه لفترة زمنية طويلة، حتى عند استخدامه بشكل طبيعي.

لأسباب متعلقة بالسلامة يرجى استخدام أجزاء Nuna الأصلية فقط.

تحقق باستمرار للتأكد من سلامة عمل كل الأجزاء. إذا كان هناك أي أجزاء مزقة أو مكسورة أو مفقودة، فتوقّف عن استخدام هذا المنتج.

중요! 부드러운 캐리어를 조립하고 사용하기 전에 모든 지침을 읽으십시오. 나중에 사용하기 위해 지침서를 보관하십시오.

제품 정보

모델 번호: _____

제조 날짜: _____

제한된 보증

아이와 가족이 모두와 성장할 수 있는 높은 품질의 제품을 목표로 디자인했습니다. 당사는 당사의 제품을 신뢰하므로 구매 한 일자를 시작으로 하여 제품별 맞춤 제한 보증을 지원합니다. 문의 시 구매 증거, 모델 번호 및 제조일자를 알려주십시오.

info@nunababy.com

아이 사용 요구 사항

아이의 안전을 위해 적절히 사용하려면 아래 차트를 참조하십시오. 캐리 모드는 4가지가 있습니다. 아이의 무게에 따라 어떤 모드를 사용할지 결정됩니다. EN 13209-2:2015를 준수합니다.

- 1- 안으로 향하게/유아 모드
상단 지퍼
8~15lb (3.5~7kg) 신생아~4개월
- 2- 안으로 향하게/하단 지퍼
15~30lb (7~13.5kg) 4개월 이상
- 3- 밖으로 향하게
하단 지퍼
20~30lb (9~13.5kg) 6개월 이상
- 4- 뒤로 엮기
하단 지퍼
25~35lb (11~16kg) 9개월 이상

⚠경고

매번 사용하기 전에 모든 버클, 스냅, 스트랩 및 조절 장치가 안전하게 고정되었는지 확인하십시오.

매번 사용하기 전에 이음새가 찢어지거나 스트랩이나 천이 찢어지거나 패스너가 손상되었는지 확인하십시오.

부품이 손실되었거나 손상된 경우 캐리어 사용을 중단하십시오.

아이가 목을 가눌 수 있기 전까지는 아이 얼굴이 착용자를 향해 있어야 합니다.

다리 위치를 포함해 아이를 적절한 자세로 태웠는지 확인하십시오.

아기의 다리가 시트에 걸쳐져 있고 팔이 팔 구멍을 통과해 뻗어 있는지 확인하십시오.

특히 엷는 자세로 캐리어를 사용할 때는 아이가 아기 캐리어에 편안하고 안전하게 앉아 있는지 정기적으로 확인하십시오.

추락 위험을 방지하기 위해 아이가 아기 캐리어에 안전하게 자리잡고 있는지 확인하십시오.

아기가 올바르게 품에 붙을 때까지 아기를 잘 안고 있어야 합니다.

바디 서포트는 몸무게가 8~15lb(3.5kg~7kg)인 아이에게 사용하고 아이 얼굴이 안으로 향한 상태로만 사용해야 합니다.

미숙아, 호흡기 질환이 있는 유아, 4개월 미만의 유아는 질식 위험이 가장 높습니다.

저체중아 및 기저질환이 있는 아이의 경우 제품을 사용하기 전에 의료 전문가의 조언을 구하십시오.

소프트 캐리어를 사용할 경우 아이를 잘 관찰하십시오.

열원, 뜨거운 음료 쏟기 등 가정 내 환경의 위험 요소에 유의하십시오.

앞으로 또는 옆으로 숙이거나 기댈 때 유의하십시오.

착용자의 움직임 또는 아이의 움직임에 따라 균형을 잃을 수 있습니다.

이 아기 캐리어는 성인이 걷고, 서 있고 또는 앉아 있을 때만 사용하도록 디자인되었습니다.

이 아기 캐리어를 스포츠 활동을 할 때 사용하는 것은 적절하지 않습니다.

자석 버클이 심박조율기에 간섭을 일으킬 수 있으므로 심박조율기를 사용하고 있을 경우 이 소프트 캐리어를 사용하지 마십시오.

운동 중이거나, 졸고 있거나, 질환이 있어서 균형을 잃거나 거동이 어려울 경우에는 소프트 캐리어를 절대 사용하지 마십시오.

열원이 근처에 있거나 화학물질에 노출될 수 있는 요리 및 청소 등의 활동을 할 때는 소프트 캐리어를 절대 사용하지 마십시오.

운전 중이거나 자동차에 동승한 상태에서는 소프트 캐리어를 절대 착용하지 마십시오.

아기 캐리어로 아기를 안고 눕거나 자면 안 됩니다.

부품 목록

조립하기 전에 모든 부품이 사용 가능한지 확인하십시오. 없는 부품이 있을 경우 Nuna에 문의하십시오. 조립에 별도의 공구가 필요하지 않습니다.

- 1 측면 버클
- 2 다리 구멍 조절 버튼
- 3 캐리어 벨트
- 4 어깨 끈
- 5 요크
- 6 햇빛 가리개 스냅
- 7 어깨 조절 끈
- 8 허리 밴드 조절 장치
- 9 허리 밴드
- 10 허리 밴드 버클
- 탈착식 부품
- 11 턱받이(2개)
- 12 벨트 커버
- 13 어깨 버클
- 14 어깨 버클 조절 장치
- 15 머리 및 목 받침대 버튼
- 16 햇빛 가리개 주머니
- 17 머리 및 목 받침대
- 18 여름 바디 서포트
- 19 겨울 바디 서포트
- 20 수납 주머니
- 21 탈착식 파우치
- 22 바람막이

제품 설치

아래 차트를 기반으로 아기의 체중에 따라 머리 및 목 받침대 위치를 맞추십시오.

! 아기가 목을 제어할 수 있을 정도로 강해질 때까지 아기의 머리를 받쳐야 합니다(약 4개월).

- 1- 안으로 향하게/유아 모드
상단 지퍼
8~15lb(3.5~7kg) 신생아~4개월
- 2- 안으로 향하게/하단 지퍼
15~30lb(7~13.5kg) 4개월 이상
- 3- 밖으로 향하게
하단 지퍼
20~30lb(9~13.5kg) 6개월 이상
- 4- 뒤로 업기
하단 지퍼
25~35lb(11~16kg) 9개월 이상

인체공학적으로 편안한 아이의 자세

고관절 건강

아기의 고관절 건강을 위해 골반부터 무릎 관절까지의 아기 허벅지를 잘 받쳐줘야 합니다. 이 인체공학적 "M" 형태의 시트는 고관절 부위의 가해지는 힘을 줄여줍니다. 아기의 다리를 억지로 쉽게 움직일 수 없는 자세로 만들지 마십시오.

척추 건강

척추 건강을 위해서는 척추를 적절하게 받쳐줘야 합니다. 아기의 척추는 "C" 형태로 자연스럽게 구부러집니다. 아기의 자세를 억지로 쉽게 움직일 수 없게 만들지 마십시오.

제품 사용

- 1- 허리 밴드를 펼칩니다. (1)
 - 2- 어깨 버클과 측면 버클이 연결되었는지 확인하십시오 (녹색 원 안). (2)
 - 3- 아기 캐리어를 앞으로 잡고 착용자의 팔을 어깨 끈에 통과시킵니다. (3)
 - 4- 캐리어를 머리 위로 당깁니다. (4)
 - 5- 요크가 연결되었는지 확인합니다(파란색 원 안). 요크의 높이와 너비를 세로와 가로로 조절하여 편안한 자세가 되도록 합니다. 요크는 어깨뼈 사이에 있어야 합니다. (5)
 - 6- 등 뒤로 허리 밴드를 고정합니다. 허리 버클을 잠가 밴드가 단단히 제자리에 고정되도록 합니다. (6)
 - 7- 허리 밴드를 조절하려면 띠를 당겨 조이거나 허리 밴드 조절 장치를 당겨 느슨하게 합니다 (7).
- 캐리어를 벗으려면 위 단계를 반대로 하면 됩니다.
- ! 아이를 캐리어에 넣어 안고 있을 때 아기 캐리어를 벗으면 안 됩니다.

아기 캐리어 펼치기

- 1- 두 어깨 버클을 풀니다. (8)-1
 - 2- 두 측면 버클을 풀니다. (8)-2
 - 3- 캐리어가 펼쳐집니다. (9)
 - 4- 아이의 체중이 15lb(7kg)가 넘으면 다리 구멍 조절 장치가 필요하지 않습니다. 측면 주변의 어깨 끈에 있는 버튼 구멍으로부터 다리 구멍 조절 장치 버튼을 밀어서 빼냅니다. (10)
- ! 다리 구멍 조절 장치는 다리가 구멍으로 미끄러져 진하거나 마찰되지 않게 다리 구멍의 크기를 줄일 수 있게 체중이 15lb(7kg) 미만인 아이에게만 사용해야 합니다.

자석 버클 표시기

- 5- 아이를 보호하기 위해 다음 단계를 실행할 때 4개의 자석 버클 모두 버클 표시기 (●)가 보이는 위치에 부착하여 고정하십시오. 버클이 올라간 표시기 영역에 딸깍 소리가 나게 고정되어야 합니다. (11)

겨울/여름 바디 서포트 교체하기

CUDL deux 는 두 가지 바디 서포트 옵션이 함께 제공됩니다. 여름 바디 서포트는 기본적으로 부착되어 제공되며 겨울 바디 서포트는 별도로 제공됩니다.

- 1- 바디 서포트를 교체하려면 양쪽 어깨끈을 풀고 바디 서포트(보관된 경우)를 풉니다. **(12)**
- 2- 지퍼를 열어 사용 중인 바디 서포트를 제거합니다. **(13)**
- 3- 바디 서포트를 원하는 지퍼 위치에 지퍼로 잠급니다.
 - a **상단 지퍼(유아 모드) (14)-1**
안으로 향하게만
체중이 8~15lb(3.5~7kg)이고 신생아~4개월인 경우
 - b **하단 지퍼 (14)-2**
안으로 향하게 15~30lb(7~13.5kg), 4개월 이상
밖으로 향하게 20~30lb(9~13.5kg), 6개월 이상
뒤로 엮기 25~35lb(11~16kg), 9개월 이상

- 4- 어깨 버클과 측면 버클 모두 조입니다 **(녹색 원 안). (15)**

바디 서포트 높이 조절

- 1- 아이 체중이 15lb (7kg) 미만일 경우 바디 서포트를 상단 지퍼와 결합해야 합니다. **(16)**
- 2- 아기의 체중이 15lb (7kg)를 초과할 경우 바디 서포트를 하단 지퍼와 결합할 수 있습니다. **(17)**

머리 및 목 받침대

- 1- 체중이 8~15lb (3.5~7kg)인 아이는 머리와 목 받침대가 위로 향하도록 고정하여 아이의 머리와 목 부위를 받쳐줍니다. 머리와 목 받침대를 상단 머리와 목 지지대 버튼에 부착합니다. 아이가 고개를 가눌 수 있을 때 (약 4개월)에만 머리와 목 받침대를 아래로 접으십시오. **(18)**
- 2- 접으려면 양쪽 상단 머리와 목 받침대 버튼을 머리 및 목 받침대의 버튼 구멍 밖으로 밀어 빼냅니다. **(19)**
- 3- 머리 및 목 받침대를 아래로 접습니다. **(20)**
- 4- 하단 머리 및 목 받침대 버튼을 머리 및 목 받침대의 버튼 구멍에 연결합니다. **(21)**
- 5- 아이가 아기 캐리어에 편안하고 안전하게 앉아 있는지 확인합니다. 스트랩을 아이 몸에 맞게 조절하고 모든 버클과 스냅이 고정되어 있는지 확인합니다. 아이의 머리 움직임을 위한 공간을 확보하고 아이의 얼굴 앞을 막지 않도록 합니다. **(22)**

안으로 향하게

- 1- **상단 지퍼(유아 모드)**
8~15lb(3.5~7kg) 신생아~4개월
- 2- **하단 지퍼**
15~30lb(7~13.5kg) 4개월 이상

유아 고정

- ! 아이를 캐리어에 고정할 때는 앉으면 더 잘 제어할 수 있으므로 앉는 것이 권장됩니다.
- 1- 캐리어를 완전히 펼친 상태에서 착용하기 시작하십시오(아이의 체중이 15lb[7kg] 미만인 경우 유아 모드로 고정). **(23)**

- 2- 버클 표시기 ☉ 가 보이는 한쪽 버클을 부착합니다. **(24)**
- 3- 한 손으로 아이를 가슴에 단단히 안고 다른 손으로 캐리어의 앞쪽을 들어올립니다. **(25)** 아이의 다리를 시트와 연결된 측면 버클 사이의 열린 부분에 통과시켜 내립니다.
- 4- 한 손으로 캐리어와 아이를 내 쪽으로 잡고 다른 한 손을 사용하여 버클 표시기 ☉ 가 보이는 위치에 다른 쪽 버클을 고정합니다. **(26)**
- 5- 한 손으로 캐리어에 있는 아이를 잡고 어깨 버클을 한 번에 하나씩 버클 표시기 ☉ 가 보이는 위치에 고정합니다. **(27)**
- 6- 양쪽 어깨 버클 조절 장치를 아래로 부드럽게 당겨 락을 조절합니다. **(28)**
- 7- 양쪽 어깨 조절 스트랩을 양쪽으로 똑같은 길이로 잡아당겨 어깨끈을 조절합니다. **(29)**
- 8- 아이가 아기 캐리어에 편안하고 안전하게 앉아 있는지 확인합니다. 스트랩을 아이 몸에 맞게 조절하고 모든 버클과 스냅이 고정되어 있는지 확인합니다. 아이의 머리 움직임을 위한 공간을 확보하고 아이의 얼굴 앞을 막지 않도록 합니다. **(30)**

! 아이가 착용자와 가까이에, 그리고 위쪽에 위치해야 합니다.

! 아이의 얼굴이 항상 착용자에게 보이도록 합니다.

밖으로 향하게

- 1- **밖으로 향하게 하단 지퍼**
20~30lb(9~13.5kg) 6개월 이상

! 바디 서포트가 상단 지퍼(유아 모드) 위치에 있는 경우 하단 지퍼 위치로 이동합니다 **(14)-2.**
- 1- 머리 및 목 받침대를 아래로 접어 아이의 얼굴이 캐리어 상단 가장자리 위에 오도록 합니다. 이제 캐리어가 아이를 고정할 준비가 된 것입니다. **(31)**

안으로 향하게 모드와 동일한 고정 단계를 따르되, 아이의 얼굴이 바깥쪽을 향하게 합니다.

뒤로 엮기

- 1- **뒤로 엮기 하단 지퍼**
25~35lb(11~16kg) 9개월 이상

뒤로 엮기

- ! 바디 서포트가 상단 지퍼(유아 모드) 위치에 있는 경우 하단 지퍼 위치로 이동합니다 **(14)-2.**
- ! 아이와 직접 이 방법을 시도하기 전에 아이 없이 몇 번 연습해 보는 것이 좋습니다.
- ! 뒤로 엮기 모드에서는 아이의 얼굴이 바깥을 향하게 (착용자와 반대 방향) 해서는 절대 안 됩니다.
- 1- 아이가 안으로 향하게 아기 캐리어를 착용한 상태에서 양쪽 어깨 조절 끈을 느슨하게 풉니다(버클을 풀면 안 됨). **(32)**
- 2- 왼팔로 아이를 안은 상태에서 오른팔을 오른쪽 어깨끈 밖으로 밀어 뺍니다. **(33)**
- 3- 오른팔로 아이를 안은 상태에서 왼팔을 측면의 어깨 조절 스트랩 아래로 밀어 넣습니다. **(34)**

- 4- 오른팔로 아이를 안고 왼팔을 이용해 아이를 오른쪽 엉덩이 쪽으로 옮깁니다. **(35)**
- 5- 아이를 잘 잡은 상태에서 왼손으로 어깨 끈을 잡고 어깨 위로 당겨 내려줍니다. **(36)**
- 6- 몸을 약간 앞으로 숙이고 아이를 등으로 옮깁니다. **(37)**
- 7- 오른팔로 아이를 등 뒤로 안은 상태에서 왼팔을 측면의 어깨 조절 스트랩을 통과해 위로 밀어 올립니다. **(38)**
- 8- 왼팔로 아이를 안은 상태에서 오른팔을 어깨 끈 아래로 밀어 넣습니다. 이제 양쪽 어깨 끈이 어깨에 고정되어 있어야 합니다. **(39)**
- 9- 어깨 조절 스트랩을 아래로 당겨서 조입니다. 요크를 상하 및 좌우로 조절할 수 있습니다. **(40)**
- 10- 어깨 조절 스트랩의 여분의 길이를 말아 올리고 신축성 있는 고리를 이용해 말아 올린 스트랩을 감아 방해가 되지 않게 보관합니다. **(41)**
- 11- 아이가 아기 캐리어에 편안하고 안전하게 앉아 있는지 확인합니다. 스트랩을 아이 몸에 맞게 조절하고 모든 버클과 스냅이 고정되어 있는지 확인합니다. 아이의 머리 움직임을 위한 공간을 확보하고 아이의 얼굴 앞을 막지 않도록 합니다. **(42)**

엑세서리

턱받이

- 1- 머리 및 목 받침대가 아래로 접혀 있고 아래쪽 머리 및 목 받침대 버튼으로 제자리에 고정되어 있는지 확인합니다. **(43)**
- 2- 어깨 버클 스트랩의 주머니에 여분의 어깨 버클 조절 길이를 보관합니다. **(44)**
- 3- 머리 및 목 받침대의 앞면을 턱받이의 앞면으로 덮고 양쪽 머리 및 목 받침대 단추를 턱받이의 단추 구멍으로 밀어 넣습니다. **(45)**
- 4- 턱받이를 접어서 머리 및 목 받침대의 상단 가장자리로 집어넣습니다. **(46)**
- 5- 턱받이의 양쪽 가장자리를 어깨 버클 스트랩으로 감습니다. 턱받이의 뒷면 가장자리는 어깨 스트랩과 어깨 버클 스트랩 사이로 미끄러져 들어갑니다. 턱받이의 앞면 가장자리는 어깨 버클 스트랩 위에 놓여 있습니다. **(47)**
- 6- 후크와 고리의 측면을 연결합니다. 턱받이가 평평하게 놓여 있고 아기 캐리어의 상단 가장자리에 단단히 고정되어 있는지 확인합니다. **(48)**

벨트 커버

- 1- 머리 및 목 받침대의 단추를 풀고 아래로 접습니다. **(49)**
- 2- 어깨 버클 스트랩의 주머니에 여분의 어깨 버클 조절 길이를 보관합니다. **(50)**
- 3- 벨트 커버를 어깨 끈과 어깨 버클 스트랩 사이로 밀어 넣습니다. **(51)**
- 4- 어깨 버클 스트랩의 버튼을 벨트 커버의 버튼 구멍을 통과하여 밀어 넣습니다. **(52)**

- 5- 후크와 고리를 연결합니다. 벨트 커버의 하단 가장자리가 머리 및 목 받침대 뒤로 들어가 있는지 확인합니다. **(53)**
- 6- 반대쪽도 반복합니다. 양쪽 벨트 커버가 모두 고정되면 하단 머리 및 목 받침대 버튼을 머리 및 목 받침대의 버튼 구멍에 연결합니다. **(54)**

햇빛 가리개

- 1- 머리 및 목 받침대가 위로 올라가고 위쪽 머리 및 목 받침대 버튼으로 제자리에 고정되어 있는지 확인합니다. 머리 및 목 받침대의 상단 가장자리에 있는 주머니의 스냅을 풀어줍니다. **(55)**
- 2- 햇빛 가리개를 주머니에서 햇빛 가리개를 당겨 빼냅니다. **(56)**
- 3- 햇빛 가리개를 원하는 위치로 조절하여 아이에게 그늘을 만들어 줍니다. **(57)**
- 4- 햇빛 가리개 스트랩의 스냅 3개를 어깨 끈의 스냅 3개를 연결합니다. 다른 쪽도 반복합니다. **(58)**

! 햇빛 가리개가 아이의 입을 가리거나 머리 위로 너무 꼭 조이지 않도록 주의하십시오.

바람막이

- ! 바디 서포트 없이 사용하지 마십시오.
- 1- 필요할 때 캐리어 하단의 주머니에서 바람막이를 펼칩니다. **(59)**
- 2- 머리 및 목 받침대 버튼에 고정하여 바람막이를 부착합니다. **(60)**

탈착식 파우치

탈착식 파우치는 허리 밴드에 묶거나 별도로 사용할 수 있습니다. **(61)**

수납 주머니

CUDL™ deux는 수납 주머니에 보관할 수 있습니다. **(62)**

세척 및 유지 관리

세탁 및 건조 지침은 캐리어 천에 부착된 관리 라벨을 참조하십시오. 캐리어를 매쉬 세탁망에 넣어서 세탁해야 합니다.

올바르게 사용하더라도 오랫동안 사용하면 햇빛으로 인해 색이 바래고 마모되는 것이 정상입니다.

안전을 위해 정품 Nuna 부품만 사용하십시오.
모든 기능이 정상적으로 작동하는지 정기적으로 확인하십시오. 어떠한 부품이라도 찢어지거나 부서지거나 분실된 경우 제품 사용을 중단하십시오.

NUNA International B.V. Nuna 및 모든 관련 로고는 상표입니다.

重要!

使用與組裝產品前 請仔細閱讀本說明書

妥善保存說明書以便日後參照

產品資訊

產品名稱: _____

生產日期: _____

保固條件

產品於保固期間內發生問題，請與零售商聯絡；若零售商無法提供服務，他們會聯絡當地的Nuna經銷商。

請留意產品生產日期布標上的產品型號與生產日期序號。

當有保固需求時，請提供以上產品資訊。

請至www.nunababy.com/tw/gear-registration
網站登記您購買的產品。

info@nunababy.com

適用範圍

請參閱以下說明，此揹帶共有四種模式，請詳閱各模式對照之適用範圍(最小年齡及最大體重)。此揹帶符合EN 13209-2:2015

- 1- 臉朝內正向式/嬰兒模式
3.5-7公斤(8-15磅)
最小年齡0個月，最大體重7公斤
- 2- 臉朝內正向式
7-13.5公斤(15-30磅)最小年齡
4個月，最大體重13.5公斤
- 3- 臉朝外正向式
9-13.5公斤(20-30磅)最小年齡
6個月，最大體重13.5公斤
- 4- 後背式
11-16公斤(25-33磅)最小年齡
9個月，最大體重16公斤

警告

使用前請檢查所有扣具、調整揹帶、鈕扣及拉鍊皆是安全的。

使用前請檢查是否有磨損、撕裂或扣具毀壞的跡象。

若零件遺失或損壞，停止使用揹帶。

嬰兒頭部還不能直立豎起前，嬰兒臉部須朝向大人。

請確保嬰兒妥善地置於揹帶內，包括雙腿位置。

請確保嬰兒的雙腿在使用揹帶時按照說明分開坐好，雙臂從手臂孔位穿出。

使用揹帶時，需時刻注意嬰兒手臂、腿部及腳部不被揹帶束縛。後背式背法時請加倍注意。

預防跌落危險，請確保嬰兒於揹帶內的姿勢是正確的。

揹帶穿戴完成前請全程用手承托嬰兒。

嬰兒模式僅適用於承載3.5公斤(8磅)至7公斤(15磅)的嬰兒且嬰兒需要面對大人。

早產兒、呼吸有困難及少於四個月的嬰兒最容易引起窒息。

對於出生體重低的嬰兒及進行醫療的嬰幼兒，建議使用本產品之前，先諮詢醫療專業人員之意見。

使用揹帶時務必隨時注意嬰幼兒。

注意居家環境之危害，例:熱源、熱飲濺出。

謹防熱飲噴濺至揹帶中的嬰兒。

嬰幼兒以及照護者之移動，可能對照護者之平衡產生不利影響。

此揹帶僅可由健康成人於行走、站立或坐立時使用。

揹帶適用於休閒活動，運動時不得使用。

配戴心律調整器大人請勿使用此揹帶。揹帶上的磁扣會與您的心律調整器產生干擾。

運動、困倦或身體狀況影響平衡時請勿使用此揹帶。

進行會接觸熱源或化學品的活動例如烹飪或清潔時，請勿使用此揹帶。

駕駛或乘坐機動車輛時請勿使用此揹帶。

嬰兒在揹帶中時請勿躺下或睡眠。

產品組件及各部件名稱

組裝前請確認所有部件已經齊全，如有遺漏，請與銷售商聯繫。本產品無需工具進行組裝。

- 側帶磁扣
- 腿部空間調整扣
- 背靠安全帶
- 肩帶
- 肩帶固定扣
- 遮頭護罩扣
- 肩帶調整織帶
- 腰帶調整扣
- 腰帶
- 腰帶扣具

可移除的部件

- 安撫口水墊 (x2)
- 肩帶口水墊
- 肩帶磁扣
- 肩帶磁扣調整織帶
- 頸椎保護墊固定鈕扣
- 頭部護罩收納袋
- 新生兒頸椎保護墊
- 夏季背靠
- 冬季背靠
- 收納袋
- 置物包
- 防風罩

產品安裝

依照嬰兒的最小年齡及最大體重，請依照說明書安裝新生兒頸椎保護墊。

- ！ 新生兒頸椎需使用頸椎保護墊(小於4個月)

- 臉朝內正向式/嬰兒模式**
3.5-7公斤(8-15磅)
最小年齡0個月，最大體重7公斤
- 臉朝內正向式**
7-13.5公斤(15-30磅)最小年齡4個月，最大體重13.5公斤
- 臉朝外正向式**
9-13.5公斤(20-30磅)最小年齡6個月，最大體重13.5公斤
- 後背式**
11-16公斤(25-33磅)最小年齡9個月，最大體重16公斤

符合人體工學的抱嬰姿勢

髖關節保護

使用揹帶時，應維持嬰兒雙腿自然的彎曲姿勢以保護髖關節及膝關節，符合人體工學的M型腿姿勢可減少髖關節所受到的壓力。

脊椎保護

使用揹帶時，應給予適當的支撐力，讓嬰兒脊椎呈現自然的C型。

產品使用 (請參照目錄前的插圖)

- 打開腰帶扣具。(1)
- 將肩帶磁扣、肩帶固定扣及側帶磁扣扣好。(2)
(綠色圈起處)
- 將揹帶置於前方，雙手穿過肩帶。(3)
- 將揹帶抬起並將肩帶固定扣越過頭部。(4)
- 確認肩帶固定扣已扣上(藍色圈起處)，調整肩帶固定扣的高度及寬度至舒服的位置，肩帶固定扣應位於兩側肩骨中間。(5)
- 將腰帶環繞於腰部後方，扣上腰帶扣具。(6)
- 移除揹帶，請依照以上指示反向操作。調整腰帶時，將腰帶往外拉可調緊，拉動腰帶調整扣可調鬆(7)。

- ！ 當您的孩子還在揹帶內時，請勿將揹帶移除。

展開揹帶

- 解開兩邊肩帶上的磁扣。(8)-1
- 解開兩邊側帶磁扣。(8)-2
- 揹帶已展開。(9)
- 如果您的孩子已超過7公斤，則不需使用腿部空間調整扣，請將調整扣解開。(10)

- ！ 當您的孩子少於7公斤時，請務必使用腿部空間調整扣使腿部開口減小成更合適您孩子的空間大小。

磁扣指示標

- 請依照說明使用揹帶，請依循磁扣指示標逐一將四個磁扣扣上。請確認磁扣確實將磁扣指示標☉覆蓋。(11)

使用夏季/冬季背靠

提供夏季/冬季兩種背靠供選擇。夏季背靠是附帶的，而冬季背靠是分開的。

- 要更換背靠，解開兩側肩帶上的磁扣，並展開背靠(如果已存放)。(12)
- 拉開拉鍊以移除正在使用的背靠。(13)
- 根據寶寶體重不同選用不同的拉鍊位置
 - 上面的拉鍊(嬰兒模式) (14)-1**
臉朝內正向式
3.5-7公斤(8-15磅)和新生兒 - 4個月
 - 下面的拉鍊 (14)-2**
臉朝內正向式 7-13.5公斤(15-30磅)和最小年齡4個月
臉朝外正向式 9-13.5公斤(20-30磅)和最小年齡6個月
後背式 11-16公斤(25-33磅)和最小年齡9個月
- 將肩帶磁扣、肩帶固定扣及側帶磁扣扣好(綠色圈起處)。(15)

背靠高度調整

- 當您的孩子少於7公斤時，背靠必須使用上面的拉鍊。(16)
- 當您的孩子大於7公斤時，背靠必須使用下面的拉鍊。(17)

新生兒頸椎保護墊

- 使用於體重介於3.5-7公斤的嬰兒，請確認保護墊是安裝好且直立的。將兩側的保護墊鈕扣扣好。這樣可以提供嬰兒頭部及頸部良好的支撐。保護墊在嬰兒的頸部可以直立撐起頭部時(約4個月)，才可以往下折。(18)
- 如要將保護墊鬆開，將兩側上排的保護墊鈕扣解開即可。(19)
- 將保護墊往下折。(20)
- 將保護墊扣在兩側下排的保護墊鈕扣上。(21)
- 確認您的孩子在揹帶裡是舒適的，檢查所有的扣具皆扣好。為孩子的頭部活動留下足夠空間並確保孩子臉部在任何時候都不會被遮蓋。(22)

臉朝內正向式

- 嬰兒模式**
3.5-7公斤(8-15磅)
最小年齡0個月，最大體重7公斤
- 臉朝內正向式**
7-13.5公斤(15-30磅)最小年齡4個月，最大體重13.5公斤

安置嬰兒於揹帶中

- ！ 以坐姿操作會更加穩定，建議您可以使用坐姿將嬰兒放入揹帶中。

- 將您的揹帶完全展開(當您的孩子小於7公斤時，務必使用上面的拉鍊固定)。(23)
- 依照磁扣指示標☉將單邊的側帶磁扣扣上。(24)
- 用您的手將孩子抱至胸前，用一手將孩子抱好並用另一手將揹帶扶起 (25)。將您孩子的雙腿穿過腿部開口安置於適當位置。
- 用一手扶着揹帶並將孩子向您靠近，另一手將另一邊的側帶磁扣依照磁扣指示標☉扣上。(26)
- 用一手扶着孩子，用另一隻手將肩帶磁扣依照磁扣指示標☉扣上，一次扣一個。(27)
- 慢慢地調整磁扣調整織帶長度至適當位置。(28)
- 慢慢的將肩帶調整織帶往斜前方拉至適當長度。(29)
- 確認您的孩子在揹帶裡是舒適的，檢查所有的扣具皆扣好。為孩子的頭部活動留下足夠空間並確保孩子臉部在任何時候都不會被遮蓋。(30)

- ！ 您的孩子應該要靠近您的身體，並保持在您身體較上方的位置。

- ！ 請確保您任何時間都可以清楚看到您孩子的臉。

臉朝外正向式

- 9-13.5公斤(20-30磅)
最小年齡6個月，最大體重13.5公斤
- ！ 如果背靠處於上方拉鍊（嬰兒模式）位置，請移動到下方拉鍊位置。(14)-2
- 將新生兒頸椎保護墊下折，使孩子的臉部高於揹帶上緣。您的揹帶已安裝完成。(31)

請參照臉朝內正向式的步驟將您的孩子面朝外安置於揹帶內。

後背式

- 11-16公斤(25-33磅)最小年齡9個月，最大體重16公斤

後背式姿勢

- ！ 如果背靠處於上方拉鍊（嬰兒模式）位置，請移動到下方拉鍊位置。(14)-2
- ！ 建議您在實際使用前，先多次練習至熟練。
- ！ 使用後背式時，切勿使孩子面朝外。
- 1- 以面朝內正向式將您的孩子安置好，放鬆肩帶長度(切勿解開磁扣)。(32)

- 2- 左手抱着孩子，右手從右肩帶上方穿出。(33)
- 3- 換右手抱着孩子，左手從左肩帶調整織帶下方穿出。(34)
- 4- 右手抱好孩子，左手輔助將孩子往右邊轉至右邊腰側。(35)
- 5- 右手抱好孩子，左手將肩帶固定扣往前移動並下拉至胸前。(36)
- 6- 身體向前微傾，並慢慢將孩子移動至背上。(37)
- 7- 右手護着在背上的孩子，左手穿入轉至正面的揹帶調整織帶並將肩帶穿於左肩膀上。(38)
- 8- 換左手護着在背上的孩子，右手從肩帶上方穿入將肩帶穿於右肩膀上。此時兩邊肩帶皆已穿好。(39)
- 9- 慢慢將肩帶調整織帶下拉，將長度調整至適當的位置。上下左右移動調整肩帶固定扣至適當位置。(40)
- 10- 避免造成困擾，可將過長的肩帶調整織帶捲起，並用織帶尾端的彈力繩固定。(41)
- 11- 請確認您的孩子在揹帶裡是舒適的，檢查所有的扣具皆扣好。為孩子的頭部活動留下足夠空間並確保孩子臉部在任何時候都不會被遮蓋。(42)

配件

安撫口水墊

- 1- 請先確認新生兒頸椎保護墊是往下折並扣在下排的保護墊扣上。(43)
- 2- 將過長的肩帶磁扣調整織帶收進磁扣下方的小口袋內。(44)
- 3- 將安撫口水墊攤開鋪在新生兒頸椎保護墊上，將口水墊扣於下排保護墊扣上。(45)
- 4- 將口水墊往內折，包覆揹帶前緣。(46)
- 5- 將安撫口水墊左右兩端的布料環繞肩帶調整織帶。口水墊應只包覆肩帶調整織帶並介於調整織帶與肩帶之間。(47)
- 6- 使用布料上的黏扣帶將安撫口水墊固定好。調整安撫口水墊至平整並完全包覆揹帶上緣。(48)

肩帶口水墊

- 1- 將新生兒頸椎保護墊鈕扣解開後往下折。(49)
- 2- 將調整織帶尾端收入鈕扣後的口袋裡。(50)
- 3- 將肩帶口水墊置於肩帶與肩帶調整磁扣之間。(51)
- 4- 將肩帶口水墊的鈕扣孔扣在上排的保護墊扣上。(52)
- 5- 將另一端的肩帶口水墊折回，用黏扣帶固定。確保肩帶口水巾是壓在頸椎保護墊下方的。(53)

- 6- 使用相同步驟裝上另一邊的肩帶口水墊。兩邊都安裝完成後，再將新生兒頸椎保護墊扣於下排的保護墊扣上。(54)

頭部護罩

- 1- 請先確認新生兒頸椎保護墊是往上立起並扣在上排的保護墊扣上。解開頭部護罩口袋的扣子。(55)
 - 2- 將頭部護罩從口袋中拉出。(56)
 - 3- 將頭部護罩拉至適當位置，遮蓋住孩子的頭部。(57)
 - 4- 將單邊頭部護罩帶上鈕扣對扣於肩帶上的鈕扣，另外一邊亦同。(58)
- ！請確認頭部護罩沒有遮蓋住您孩子的口鼻，也沒有過緊而壓迫到孩子的頭部。

防風罩

- ！請勿在沒有背靠的情況下使用
- 1- 將防風罩自揹帶底部防風罩收納袋中拉出。(59)
 - 2- 將防風罩扣至頸椎保護墊上。(60)

置物包

置物包可以配合產品使用或者單獨使用。(61)

收納袋

揹帶不使用時可置於收納袋。(62)

維護、保養與保存

請參考揹帶上洗滌標版內容的洗滌及乾燥方式。

長期使用之後，在正常狀況下，布料可能產生褪色、磨損或撕裂。

為確保安全，請使用Nuna原廠零配件。

請定期檢查您的揹帶功能是否正常與零件是否鬆弛磨損或脫落。一旦發生以上任何狀況，請立即停止使用此揹帶。

當長時間不使用揹帶時，請將其存放於陰涼處及實實不易接觸的地方。

重要！ 使用与组装产品前 请仔细阅读本说明书 妥善保存说明书以便日后参照

产品信息

产品名称: _____

生产日期: _____

保修条件

保修始于产品购买日。我们提供维修服务，但不提供产品退换，即使某些零件曾经过维修，也不会因此延长保修期限。Nuna有权利针对产品改善设计，是此先前制造的产品则无更换之义务。

相关保修信息，详见官网：
www.nunababy.com

联络我们

我们期望不断改进并开发新的产品，请随时告知您对Nuna产品的意见和建议。

info@nunababy.com

适用范围

请参阅以下说明，此背带共有四种模式，请详阅各模式对照之适用范围(最小年龄及最大体重)。此背带符合EN 13209-2:2015

- 1- **脸朝内正向式/婴儿模式**
3.5-7公斤(8-15磅)
最小年龄0个月，最大体重7公斤
- 2- **脸朝内正向式**
7-13.5公斤(15-30磅)最小年龄4个月，最大体重13.5公斤
- 3- **脸朝外正向式**
9-13.5公斤(20-30磅)最小年龄6个月，最大体重13.5公斤
- 4- **后背式**
11-16公斤(25-33磅)最小年龄9个月，最大体重16公斤

警告

使用前请检查所有扣具、调整背带、钮扣及拉链皆是安全的。

使用前请检查是否有磨损、撕裂或扣具毁坏的迹象。

若零件遗失或损坏，停止使用背带。

婴儿头部还不能直立竖起前，婴儿脸部须朝向大人。

请确保婴儿妥善地置于背带内，包括双腿位置。

请确保婴儿的双腿在使用背带时按照说明分开坐好，双臂从手臂孔位穿出。

使用背带时，需时刻注意婴儿手臂、腿部及脚部不被背带束缚。

后背式背法时请加倍注意。

预防跌落危险，请确保婴儿于背带内的姿势是正确的。

背带穿戴完成前请全程用手承托婴儿。

婴儿模式仅适用于承载**3.5公斤(8磅)至7公斤(15磅)**的婴儿且婴儿需要面对大人。

早产儿、呼吸有困难及少于四个月的婴儿最容易引起窒息。

对于出生体重低的婴儿及进行医疗的婴幼儿，建议使用本产品之前，先咨询医疗专业人员之意见。

使用背带时务必随时注意婴幼儿。

注意居家环境之危害，例:热源、热饮溅出。

谨防热饮喷溅至背带中的婴儿。

婴幼儿以及照护者之移动，可能对照护者之平衡产生不利影响。

此背带仅可由健康成人于行走、站立或坐立时使用。

背带适用于休闲活动，运动时不得使用。

配戴心律调整器大人请勿使用此背带。背带上的磁扣会与您的心律调整器产生干扰。

运动、困倦或身体状况影响平衡时请勿使用此背带。

进行会接触热源或化学品的活动例如烹饪或清洁时，请勿使用此背带。

驾驶或乘坐机动车辆时请勿使用此背带。

婴儿在背带中时请勿躺下或睡眠。

产品组件及各部件名称

组装前请确认所有部件已经齐全，如有遗漏，请与销售商联系。本产品无需工具进行组装。

- 1 侧带磁扣
- 2 腿部空间调整扣
- 3 背靠安全带
- 4 肩带
- 5 肩带固定扣
- 6 遮头护罩扣
- 7 肩带调整织带
- 8 腰带调整扣
- 9 腰带
- 10 腰带扣具

可移除的部件

- 11 安抚口水垫 (x2)
- 12 肩带口水垫
- 13 肩带磁扣
- 14 肩带磁扣调整织带
- 15 颈椎保护垫固定钮扣
- 16 头部护罩收纳袋
- 17 新生儿颈椎保护垫
- 18 夏季背靠
- 19 冬季背靠
- 20 收纳袋
- 21 置物包
- 22 防风罩

产品安装

依照婴儿的最小年龄及最大体重，请依照说明书安装新生儿颈椎保护垫。

！ 新生儿颈椎需使用颈椎保护垫 (小于4个月)

- 1- **脸朝内正向式/婴儿模式**
3.5-7公斤(8-15磅)
最小年龄0个月，最大体重7公斤
- 2- **脸朝内正向式**
7-13.5公斤(15-30磅)最小年龄4个月，最大体重13.5公斤
- 3- **脸朝外正向式**
9-13.5公斤(20-30磅)最小年龄6个月，最大体重13.5公斤
- 4- **后背式**
11-16公斤(25-33磅)最小年龄9个月，最大体重16公斤

符合人体工学的抱婴姿势

髋关节保护

使用背带时，应维持婴儿双腿自然的弯曲姿势以保护髋关节及膝关节，符合人体工学的M型腿姿势可减少髋关节所受到的压力。

脊椎保护

使用背带时，应给予适当的支撑力，让婴儿脊椎呈现自然的C型

产品使用

(请参照目录前的插图)

- 1- 打开腰带扣具。(1)
- 2- 将肩带磁扣、肩带固定扣及侧带磁扣扣好。(2)
(绿色圈起处)
- 3- 将背带置于前方，双手穿过肩带。(3)
- 4- 将背带抬起并将肩带固定扣越过头部。(4)
- 5- 确认肩带固定扣已扣上(蓝色圈起处)，调整肩带固定扣的高度及宽度至舒服的位置，肩带固定扣应位于两侧肩骨中间。(5)
- 6- 将腰带环绕于腰部后方，扣上腰带扣具。(6)
- 7- 移除背带，请依照以上指示反向操作。调整腰带时，将腰带往外拉可调紧，拉动腰带调整扣可调松(7)。

！ 当您的孩子还在背带内时，请勿将背带移除。

展开背带

- 1- 解开两边肩带上的磁扣。(8)-1
 - 2- 解开两边侧带磁扣。(8)-2
 - 3- 背带已展开。(9)
 - 4- 如果您的孩子已超过7公斤，则不需使用腿部空间调整扣，请将调整扣解开。(10)
- ！ 当您的孩子少于7公斤时，请务必使用腿部空间调整扣使腿部开口减小成更合适您孩子的空间大小。

磁扣指示标

- 5- 请依照说明使用背带，请依循磁扣指示标逐一将四个磁扣扣上。请确认磁扣确实将磁扣指示标 覆盖。(11)

使用夏季/冬季背靠

提供夏季/冬季两种背靠供选择夏季背靠是附带的，而冬季背靠是分开的。

- 1-

要更换背靠，解开两侧肩带上的磁扣，并展开背靠（如果已存放）。**(12)**
- 2-

拉开拉链以移除正在使用的背靠。**(13)**
- 3-

根据宝宝体重不同选用不同的拉链位置

a

上面的拉链(婴儿模式) (14)-1
脸朝内正向式
3.5-7公斤(8-15磅)和新生儿 - 4个月

b

下面的拉链 (14)-2
脸朝内正向式7-13.5公斤(15-30磅)和最小年龄4个月
脸朝外正向式9-13.5公斤(20-30磅)和最小年龄6个月
后背式11-16公斤(25-33磅)和最小年龄9个月
- 4-

将肩带磁扣、肩带固定扣及侧带磁扣扣好(绿色圈起处)。**(15)**

背靠高度调整

- 1-

当您的孩子少于7公斤时，背靠必须使用上面的拉链。**(16)**
- 2-

当您的孩子大于7公斤时，背靠必须使用下面的拉链。**(17)**

新生儿颈椎保护垫

- 1-

使用于体重介于3.5-7公斤的婴儿，请确认保护垫是安装好且直立的。将两侧的保护垫纽扣扣好。这样可以提供婴儿头部及颈部良好的支撑。保护垫在婴儿的颈部可以直立撑起头部时(约4个月)，才可以往下折。**(18)**
- 2-

如要将保护垫松开，将两侧上排的保护垫纽扣解开即可。**(19)**
- 3-

将保护垫往下折。**(20)**
- 4-

将保护垫扣在两侧下排的保护垫钮扣上。**(21)**
- 5-

确认您的孩子在背带里是舒适的，检查所有的扣具皆扣好。为孩子的头部活动留下足够空间并确保孩子脸部在任何时候都不会被遮盖。**(22)**

脸朝内正向式

- 1-

脸朝内正向式/婴儿模式
3.5-7公斤(8-15磅)
最小年龄0个月，最大体重7公斤
- 2-

7-13.5公斤(15-30磅)最小年龄4个月，最大体重13.5公斤

安置婴儿于背带中

- ！

以坐姿操作会更加稳定，建议您可以使用坐姿将婴儿放入背带中。
- 1-

将您的背带完全展开(当您的孩子小于7公斤时，务必使用上面的拉链固定)。**(23)**

- 2-

依照磁扣指示标将单边的侧带磁扣扣上。**(24)**
- 3-

用您的手将孩子抱至胸前，用一手将孩子抱好并用另一手将背带扶起**(25)**。将您孩子的双腿穿过腿部开口安置于适当位置。
- 4-

用一手扶着背带并将孩子向您靠近，另一手将另一边的侧带磁扣依照磁扣指示标扣上。**(26)**
- 5-

用一手扶着孩子，用另一只手将肩带磁扣依照磁扣指示标扣上，一次扣一个。**(27)**
- 6-

慢慢地调整磁扣调整织带长度至适当位置。**(28)**
- 7-

慢慢的将肩带调整织带往斜前方拉至适当长度。**(29)**
- 8-

确认您的孩子在背带里是舒适的，检查所有的扣具皆扣好。为孩子的头部活动留下足够空间并确保孩子脸部在任何时候都不会被遮盖。**(30)**
- ！

您的孩子应该要靠近您的身体，并保持在您身体较上方的位置。
- ！

请确保您任何时间都可以清楚看到您孩子的脸。

脸朝外正向式

- 1-

9-13.5公斤(20-30磅)
最小年龄6个月，
最大体重13.5公斤
- ！

如果背靠处于上方拉链（婴儿模式）位置，请移动到下方拉链位置。**(14)-2**
- 1-

将新生儿颈椎保护垫下折，使孩子的脸部高于背带上缘。您的背带已安装完成。**(31)**
- 请参照脸朝内正向式的步骤将您的孩子面朝外安置于背带内。

后背式

- 1-

11-16公斤(25-33磅)
最小年龄9个月，
最大体重16公斤

後背式姿勢

- ！

如果背靠处于上方拉链（婴儿模式）位置，请移动到下方拉链位置。**(14)-2**
- ！

建议您在实际使用前，先多次练习至熟练。
- ！

使用后背式时，切勿使孩子面朝外。
- 1-

以面朝内正向式将您的孩子安置好，放松肩带长度(切勿解开磁扣)。**(32)**
- 2-

左手抱着孩子，右手从右肩带上方穿出。**(33)**
- 3-

换右手抱着孩子，左手从左肩带调整织带下方穿出。**(34)**
- 4-

右手抱好孩子，左手辅助将孩子往右边转至右边腰侧。**(35)**
- 5-

右手抱好孩子，左手将肩带固定扣往前移动并下拉至胸前。**(36)**

- 6-

身体向前微倾，并慢慢将孩子移动至背上。**(37)**
- 7-

右手护着在背上的孩子，左手穿入转至正面的背带调整织带并将肩带穿于左肩膀上。**(38)**
- 8-

换左手护着在背上的孩子，右手从肩带上方穿入将肩带穿于右肩膀上。此时两边肩带皆已穿好。**(39)**
- 9-

慢慢将肩带调整织带下拉，将长度调整至适当的位置。上下左右移动调整肩带固定扣至适当位置。**(40)**
- 10-

避免造成困扰，可将过长的肩带调整织带卷起，并用织带尾端的弹力绳固定。**(41)**
- 11-

请确认您的孩子在背带里是舒适的，检查所有的扣具皆扣好。为孩子的头部活动留下足够空间并确保孩子脸部在任何时候都不会被遮盖。**(42)**

配件

安抚口水垫

- 1-

请先确认新生儿颈椎保护垫是往下折并扣在下排的保护垫扣上。**(43)**
- 2-

将过长的肩带磁扣调整织带收进磁扣下方的小口袋内。**(44)**
- 3-

将安抚口水垫摊开铺在新生儿颈椎保护垫上，将口水垫扣于下排保护垫扣上。**(45)**
- 4-

将口水垫往内折，包覆背带前缘。**(46)**
- 5-

将安抚口水垫左右两端的布料环绕肩带调整织带。口水垫应只包覆肩带调整织带并介于调整织带与肩带之间。**(47)**
- 6-

使用布料上的黏扣带将安抚口水垫固定好。调整安抚口水垫至平整并完全包覆背带上缘。**(48)**

肩带口水垫

- 1-

将新生儿颈椎保护垫纽扣解开后往下折。**(49)**
- 2-

将调整织带尾端收入纽扣后的口袋里。**(50)**
- 3-

将肩带口水垫置于肩带与肩带调整磁扣之间。**(51)**
- 4-

将肩带口水垫的纽扣孔扣在上排的保护垫扣上。**(52)**
- 5-

将另一端的肩带口水垫折回，用黏扣带固定。确保肩带口水巾是压在颈椎保护垫下方的。**(53)**
- 6-

使用相同步骤装上另一边的肩带口水垫。两边都安装完成后，再将新生儿颈椎护垫扣于下排的保护垫扣上。**(54)**

头部护罩

- 1-

请先确认新生儿颈椎保护垫是往上立起并扣在上排的保护垫扣上。解开头部护罩口袋的扣子。**(55)**
- 2-

将头部护罩从口袋中拉出。**(56)**
- 3-

将头部护罩拉至适当位置，遮盖住孩子的头部。**(57)**

- 4-

将单边头部护罩带上纽扣对扣于肩带上的纽扣，另外一边亦同。**(58)**
- ！

请确认头部护罩没有遮蔽住您孩子的口鼻，也没有过紧而压迫到孩子的头部。

防风罩

- ！

请勿在没有背靠的情况下使用。
- 1-

将防风罩自背带底部防风罩收纳袋中拉出。**(59)**
- 2-

将防风罩扣至颈椎保护垫上。**(60)**

置物包

置物包可以配合产品使用或者单独使用。**(61)**

收纳袋

背带不使用时可置于收纳袋。**(62)**

维护、保养与保存

请参考背带上洗涤标版内容的洗涤及干燥方式。

长期使用之后，在正常状况下，布料可能产生褪色、磨损或撕裂。

为确保安全，请使用Nuna原厂零配件。

请定期检查您的背带功能是否正常与零件是否松弛磨损或脱落。一旦发生以上任何状况，请立即停止使用此背带。

当长时间不使用背带时，请将其存放于阴凉处及宝宝不易接触的地方。

IM-001687D



Find out more at nunababy.com